

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 119 (2001)
Heft: 94

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 26.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Schweizerisches Handelsamtsblatt Feuille officielle suisse du commerce Foglio ufficiale svizzero di commercio

119. Jahrgang

119a annata

119e année

Mittwoch, 16. Mai 2001

Mercoledì 16 maggio 2001

Mercredi 16 mai 2001

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

10.05.2001 (12528)
Berichtigung des im SHAB Nr. 88 vom 08. 05. 2001, S. 3425, publizierten TB-Eintrags Nr. 11'412 vom 02. 05. 2001. **Göhner Merkur Immobilien Management AG**, in Zürich, Immobiliengeschäfte aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 08. 05. 2001, S. 3425). Morgenstrasse 136, 3018 Bern. [bisher: Morgartenstrasse 136, 3018 Bern]. Place Pépinet 1, 1002 Lausanne. [bisher: Avenue Montchoisi 35, 1001 Lausanne].

10.05.2001 (12529)
Cygnum SA (Cygnum AG) (Cygnum Ltd.), in Zollikon, Alte Landstrasse 105, 8702 Zollikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 04. 2001. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Unternehmensberatung, Management, Organisation, Coaching und Schulung im In- und Ausland, primär auf dem Gebiet der Informatik; kann Grundstücke erwerben, halten und verwerten und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Librierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im SHAB oder durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch zuletzt eingetragene Adresse. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Hofer, Mario, von Aarburg, in Hünenberg, Präsident, ohne Zeichnungsberechtigung; Keidel, André, von Nebikon, in Steinhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stehli, Eric, von Aeugst am Albis, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid + Berni Treuhänder, in Vals, Revisionsstelle.

10.05.2001 (12530)
Absolut Film AG, in Zürich, Produktion von Filmbeiträgen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 220 vom 11. 11. 1999, S. 7673). Statutenänderung: 10. 04. 2001. Firma neu: **ABSOLUTURNUS FILM AG**.

10.05.2001 (12531)
Allfinanz Zentrum AG, in Zürich, Beratung und Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Finanzen, Versicherungen, Anlagefonds, Treuhand- und Kapitalanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 09. 04. 2001, S. 2635). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Paita, Gabriel, von Zürich, in Oberengstringen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Idan, Avner, israelischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (12532)
Ampus AG, in Zürich, Ausführung von Isolierarbeiten an Gebäuden aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 11. 12. 1997, S. 8929). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Spichtig Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zähler, Heinz, von Hundwil und Zürich, in Obfelden, Präsident, mit Einzelunterschrift; Knobell, Peter, von Hochdorf, in Widen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Lüpold, Anton, von Ermensee, in Zufikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Markwalder, Martin, von Würenlos, in Niederrohrdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Stoll, Walter, von Rüschege, in Wolfwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Minexco AG, in Küssnacht ZH, Revisionsstelle.

10.05.2001 (12533)
Arte Due AG, in Weisslingen, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich EDV-Analysen, -Programmierungen, -Konzeptstellungen und -Dokumentationen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 12. 02. 1998, S. 1067). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: NT Treuhand, Uwe Nee, in Opfikon, Revisionsstelle.

10.05.2001 (12534)
BNS Inspection SA, in Winterthur, Überwachung und Kontrolle von Vermögenswerten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 05. 08. 1996, S. 4656). Statutenänderung: 22. 03. 2001. Firma neu: **PCD Holding AG**. Zweck neu: Erwerb, Finanzierung, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an Unternehmen und Unternehmensanteilen aller Art; kann Patente, Rechte, Lizenzen und Grundstücke erwerben, verwalten, belasten und veräussern. Aktien neu: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.- [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-].

10.05.2001 (12535)
Brevo AG, in Horgen, Fabrikation von Brandschutzartikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 28. 04. 2000, S. 2844). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meyer, Franz-Ruedi, von Kallern, in Grosswangen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dreyfuss, Simon, von La Chaux-de-Fonds, in Chêne-Bougeries, Präsident, mit Einzelunterschrift; Bugnard Dreyfuss, Danielle, von Charmey und La Chaux-de-Fonds, in Chêne-Bougeries, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (12536)
Disko AG EDV-Zubehör und Reinigungsdienste, in Küssnacht ZH, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 15. 10. 1997, S. 7511). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frech, Willi, von Zürich, in Dietlikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Frech, Eliane, von Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stehli, Harry Oskar, von Zürich, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].

10.05.2001 (12537)
e3 Consulting AG, in Uitikon, Handel mit Soft- und Hardware, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 25. 07. 2000, S. 5079). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Miehlung, Carsten, von Biel BE, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Furling, Thomas, von Zürich, in Uitikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Costantini, Flavio, italienischer Staatsangehöriger, in Jona, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Haas, Dr. Gaston, von Luzern, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Germae, Enrique, spanischer Staatsangehöriger, in Spreitenbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

10.05.2001 (12538)
Erapa AG, in Volketswil, Bau und Vertrieb von Apparaten, Maschinen und ganzen Anlagen und Installationen für die Verpackungs-, Transport- und Lagertechnik sowie von technischen Anlagen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 19. 01. 2001, S. 406). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Oswald, Marianne, von Bäretswil, in Gossau ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sieber, Kurt, von Widnau, in Büllach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (12539)
Fenner Gärten AG, in Kilchberg ZH, Betrieb eines Unternehmens im Bereich des Gartenbaus, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 16. 02. 2001, S. 1193). Domizil neu: Dorfstrasse 91, 8802 Kilchberg. Postadresse neu: Fenner Gärten AG, Postfach 208, 8802 Kilchberg.

10.05.2001 (12540)
Fey Consulting AG, in Uster, Beratung im Bereich der EDV und Betriebsorganisation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 28. 12. 1999, S. 8794). Statutenänderung: 18. 04. 2001. Firma neu: **CRSC CONSULTING AG**.

10.05.2001 (12541)
Gossweiler Kocherhans & Partner AG für Unternehmensberatung und Kaderselektion, in Zürich, Unternehmens- und Personalberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 151 vom 06. 08. 1999, S. 5381). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ritzl, Marc, von Bergdietikon, in Gutenswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (12542)
Hans Bucher Architekten AG, in Uster, Führung und Betrieb eines Architekturbüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 16. 09. 1996, S. 5584). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Albrecht, Thomas, von Hochfelden, in Uster, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Binder, Walter, von Lindau, in Uster, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (12543)
Impuls TBWA AG, in Küssnacht ZH, Übernahme und Ausführung von Aufträgen auf dem Gebiete der Werbeplanung und der Werbestaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 26. 01. 2000, S. 560). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kriesi, Rolf, von Rafz und Erlenbach ZH, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fothergill, Paul, britischer Staatsangehöriger, in Le Mesnil Le Roi (F), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Strukov, Urs, von Rothrist, in Lachen, Sekretär (Nichtmitglied) und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor]; Cimato, Giulio, italienischer Staatsangehöriger, in Mailand (I), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kuhn, Ernst, von Männedorf und Volketswil, in Hombrechtikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (12544)
IMT Masken und Teilungen AG, in Greifensee, Herstellung und Vertrieb von elektronischen Geräten und Systemen, Peripheriegeräten, Präzisionsstellungen, mikrolithografischen Erzeugnissen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 05. 07. 2000, S. 4545). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Willemain, Jean-François, von Muriaux, in Hinwil, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (12545)
Intercity Zürich, in Zürich, Erwerb, Erstellung, Vermittlung, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 05. 08. 1998, S. 5396). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mautner, Beatrice, von Zürich, in Zürich, Vize-Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (12546)
Ister + Herde AG, bisher in Aldiswil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 18. 05. 1995, S. 2778). Statutenänderung: 4. 05. 2001. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Allmendstrasse 92, 8041 Zürich. Zweck neu: Betrieb einer Schreinerei, Erstellung von Ausstellungs- und Messebauten, Herstellung der dazugehörigen Vorfabrikate der Marken Ister + Herde sowie Durchführung aller mit dem Gesellschaftszweck zusammenhängenden Geschäfte; kann Liegenschaften erwerben, belasten

Inhalt - Sommaire - Sommario

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

3677 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

3692 Stiftungen - Fondations - Fondazioni

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Schwyz, Glarus, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., Aargau, Neuchâtel, Genève.

3693 Konkurse und Nachlassverträge, Schuldbetreibungen - Faillites et concordats, Poursuites pour dettes - Fallimenti e concordati, Esecuzioni

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Fribourg, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

3702 Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

3703 Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali

Privatversicherungswesen - Assurances privées - Assicurazioni private.

Anlagefonds - Fonds de placements - Fondi d'investimento. Öffentliches Inventar-Rechnungsruf - Bénéfice d'inventaire-Sommation publique - Beneficio d'inventario-Grida.

Liquidations-Schuldeneruf - Liquidation et appel aux créanciers - Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Schuldeneruf infolge Fusion - Appel aux créanciers par suite de fusion - Diffida ai creditori in seguito a fusione.

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals - Réduction de capital-actions ou de capital-participation - Riduzione del capitale azionario o del capitale di partecipazione.

Umwandlung einer AG in eine GmbH - Transformation d'une SA en une Sàrl - Trasformazione di una SA in una Sàgl.

3708 Marken - Marques - Marchi

Geistiges Eigentum - Propriété intellectuelle - Proprietà intellettuale: 483953-483993

ÖFFENTLICHES BESCHAFFUNGSWESEN - MARCHES PUBLICS - ACQUISTI PUBBLICI

3711 Ausschreibungen - Appels d'offres - Bandi di concorso. Vergebene Aufträge - Ordres attribués - Appalti aggiudicati.

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

3711 Bundesamt für Landwirtschaft - Office fédéral de l'agriculture - Ufficio federale dell'agricoltura.

INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

Impressum

Redaktion und Verlag: seco , Staatssekretariat für Wirtschaft Efingerstrasse 1, Postfach 8164, 3001 Bern Telefon 031 324 09 92 / Fax 031 324 09 61 E-mail: shab@seco.admin.ch	Rédaction et édition: seco , Secrétariat d'Etat à l'économie Efingerstrasse 1, case postale 8164, 3001 Berne Tél. 031 324 09 92 / Fax 031 324 09 61 E-mail: shab@seco.admin.ch
Leitung Redaktion und Verlag: Markus Tanner	Chef rédaction et édition: Markus Tanner
Druck: Der Bund Verlag AG, 3001 Bern	Imprimerie: Der Bund Verlag AG, 3001 Berne
Abonnementspreise (jährlich): Schweiz CHF 115.- (inkl. MWST); Ausland CHF 195.-	Prix de l'abonnement (annuel): Suisse CHF 115.- (TVA compris); Etranger CHF 195.-
Ärmtliche Publikationen: Redaktion SHAB, Postfach 8164, 3001 Bern	Publications officielles: Rédaction FOSC, case postale 8164, 3001 Berne
Inserate: Annoncen-Agentur Biel AG, Postfach, 2501 Biel Telefon 032 344 82 98 / Fax 032 344 83 53	Announces: Annoncen-Agentur Biel AG, case postale, 2501 Bienne Tél. 032 344 82 98 / Fax 032 344 83 53
Erscheinungsweise: Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen	Mode de parution: Paraît tous les jours, sauf les samedis, dimanches et jours fériés

und veräußern sowie Finanzierungen von Liegenschaften übernehmen. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Uebernahm Aktien und Passiven des Geschäftes der Einzelnfirma "Isler + Herde, Schreineri & Ausstellungsbau, Inh. A. Herde", in Adliswil, gemäss Bilanz per 1.7.1989 zum Preis von CHF 490 986,63, von dem CHF 297 000.- auf das Grundkapital angerechnet wurden.]. Mitteilungen neu: Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

10.05.2001 (12547)
KGS AG, in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen und Lieferungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 15.01.2001, S. 303). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Luginbühl, Jürg, von Oberthal, in Frauenfeld, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (12549)
L & A Steuerberatung & Treuhand AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 22.09.1999, S. 6475). Ausgeschiedene Personen und erschlüssene Unterschriften: Mätzler, Jürgen Kurt, von Romoos, in Mellingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kraus, Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (12550)
La Boutique Suisse AG, in Zürich, Handel mit Markenuhren und Schmuck, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 60 vom 27.03.2001, S. 2248). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Anliker, Eric, von Bern, in Herrschwand, Sekretär (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (12551)
Laserzone AG, in Zürich, Import, Vertrieb und Verkauf von multimedialen Datenträgern in Bild und Ton, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 12.11.1999, S. 7702). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Genähr, Ernst, von Männedorf, in Männedorf, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu dreien; Stricker, Martin, von Wartau, in Zürich, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift]; Hämmerli, Daniel, von Moosleerau, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Koch, Reto, von Sarnen, in Maur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bagnoli, Edoardo, italienischer Staatsangehöriger, in Metmenstetten, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift].

10.05.2001 (12552)
Leder Hablützel AG, in Winterthur, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 228 vom 23.11.1999, S. 7930). Ausgeschiedene Personen und erschlüssene Unterschriften: Birnstiel-Hablützel, Elfriede, von Lichtensteig, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hofmann-Hablützel, Ingrid Elfriede, von Winterthur, in Brütten, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Portmann, Walter, von Escholzmatt, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift; Fuchs, Erwin, von Erlenbach ZH, in Herrliberg, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Trivisano, Donato, von Winterthur und Tenningen, in Winterthur, Präsident, mit Einzelunterschrift; Trivisano-Mundwiler, Ursula, von Winterthur, in Winterthur, Mitglied, mit Einzelunterschrift; PricewaterhouseCoopers AG, in Winterthur, Revisionsstelle.

10.05.2001 (12553)
Liliane Shop AG, in Zürich, Detailverkauf von Lederwaren aller Art, von Konfektion (Bekleidung) und Geschenkartikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 04.02.1998, S. 836). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pirani-Tagin, Liliane, von Herrliberg, in Herrliberg, Präsidentin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift [bisher: italienische Staatsangehörige, Direktorin]; Frigo, Jost M., von Zug, in Zug, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Kunz, Walter, von Zürich, in Bassersdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (12554)
MCC Messe Consulting AG, in Bassersdorf, Sämtliche Tätigkeiten im und für den internationalen Messebau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 164 vom 25.08.1999, S. 5799). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Peruchi, Romana, von Winterthur und Stabio, in Nefenbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (12555)
Metro Publication (Schweiz) AG, in Zürich, Herausgabe einer Tageszeitung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 15.03.2000, S. 1736). Ausgeschiedene Personen und erschlüssene Unterschriften: Zeier, Urs, von Aesch LU, in Rüschlikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Halldmann, Ulrich, von Winterthur und Bowli, in Uster, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meister, Wolfram, von Zürich, in Hombrechtikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (12556)
Pacific Travel House AG, in Meilen, Dienstleistungen aller Art auf dem Gebiet der Touristik, insbesondere als Generalvertretung der Pacific Travel House GmbH in München, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 08.02.2001, S. 962). Ausgeschiedene Personen und erschlüssene Unterschriften: Mäder, Peter, von Mühlberg, in Männedorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (12557)
Plane Rental AG, bisher in Kloten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 17.07.2000, S. 4860). Statutenänderung: 27.04.2001. Firma neu: **Zürich-American Trust Co AG**. Übersetzungen der Firma neu: (**Zürich-American Trust Co Ltd**) (**Zürich-American Trust Co SA**). Sitz neu: Z o l l i k o n . Domizil neu: c/o Afrag AG, Zweigniederlassung in Zollikon ZH, Dufourstrasse 60, 8702 Zollikon. Zweck neu: Betreuung und Beratung mehrheitlich amerikanischer Kunden sowie weltweite Finanzierung von amerikanischen Projekten, überwiegend in Zusammenarbeit mit zürcherischen Finanzinstituten, auf treuhänderischer Basis; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: [Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist aufgehoben.]. Ausgeschiedene Personen und erschlüssene Unterschriften: KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle; Kurz, Hans Peter, von Bern, in Kloten, Präsident, mit Einzelunterschrift; Ziegler, Roland, von Zuchwil, in Stalikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Höfliger, Karl, von Thalwil, in Dübendorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Neupert, Dr. Dieter W., von Zürich, in Küssnacht ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift; Caswell, E. Lynn, Bürger der USA, in Laguna Niguel (CA, USA), Delegierter, mit Einzelunterschrift; Faber, Dr. Alexander, von Trimbach, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Fiscale Treuhand B. Forster, in Einsiedeln, Revisionsstelle.

10.05.2001 (12558)
Rabbit-Air AG, in Kloten, Transport von Personen und Fracht mit Flugzeugen im Nichtlinienverkehr, insbesondere gewerbmässiger Transport von Geschäftsleuten mit gesellschaftseigenen oder gemieteten Flugzeugen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 30.10.2000, S. 7372). Ausgeschiedene Personen und erschlüssene Unterschriften: Ronchetti, Carlo Alfonso, von Chiasso, in Kloten, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stähli, Martin, von Schöpfen, in Bachenbülach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (12559)
Regimo Zürich AG, in Zürich, Übernahme von Verwaltungs-, Beratungs- und Treuhandmandaten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 19.12.2000, S. 8641). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frey, Werner, von Inwil und Ettiswil, in Inwil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (12560)
Riff-Raff Productions AG, in Zürich, Komposition und Produktion von Musik aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 02.12.1998, S. 8232). Ausgeschiedene Personen und erschlüssene Unterschriften: Bleuler, Ulrich, von Zürich und Küssnacht ZH, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (12561)
Robert A. Fehr + Peter Bosshard Architekten AG, in Zürich, Durchführung von Generalunternehmer-Aufträgen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 54 vom 20.03.1997, S. 1894). Ausgeschiedene Personen und erschlüssene Unterschriften: Fehr, Robert A., von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; J. Stüss, Treuhand, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kummer, Kurt, von Kölliken, in Dübendorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Convert, Treuhand und Beratungs AG, in Arbon, Revisionsstelle.

10.05.2001 (12562)
Rothschild Bank AG, in Zürich, Vermögensverwaltung und Anlageberatung für private und institutionelle Kunden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 12.02.2001, S. 1046). Ausgeschiedene Personen und erschlüssene Unterschriften: Brunschwig, Jan, von Zürich, in Aristau, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Guex, Marie-Hélène, von Matran, in Gené, Stellvertretende Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vize-Direktorin]; Savides, Panos S., von Zürich, in Zürich, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vize-Direktor]; Service, Colin Adair, britischer Staatsangehöriger, in Wetzikon ZH, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vize-Direktor]; Blumenthal, Urszina, von Morissen, in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Holla, Rehma, indische Staatsangehörige, in Zumikon, Vize-Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Mohr, Kai-Alexander, von Basel, in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Nielsen, Lene, dänische Staatsangehörige, in Zumikon, Vize-Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Schwarz, Daniel, von Trubschachen, in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Wüger, Mark, von Steckborn, in Zollikon, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Wolfhausen, ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Wüthrich, Peter, von Trub, in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Abad, Mario, von Horgen, in Horgen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Boverat, Alexander, von Besenens und Fäugeres, in Metmenstetten, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dappr, Rosmarie, von Brusio, in Gsbwil-Ried, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dietrich, Marc, von Eichberg, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gegin, Johanna, von Eglistau, in Rüschlikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hauser, Bernhard, von Full-Reuenthal, in Sirmach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meili, Mirjam, von Bäretswil, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rizzoli, Thomas, von Winterthur, in Buttwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Saran, Edmond, Bürger der USA, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (12563)
SANINTER SA, in Diëtikon, Internationale Handelsagentur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 12.03.2001, S. 1825). Ausgeschiedene Personen und erschlüssene Unterschriften: Lischetti, Lorenzo, von Caslano, in Bioggio, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pap, Thomas, von Basel, in Binningen, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (12564)
Schaefer AG, in Zürich, Verkauf von Fahrzeugzubehör-Artikeln, insbesondere von Artikeln der Fahrzeugelektrik, sowie Ausführung von Montage- und Reparaturarbeiten auf diesem Gebiet, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 12.12.1996, S. 7692). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gössi, Martin, von Küssnacht am Rigi und Zürich, in Birmensdorf, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied und Direktor]; Hürlimann, René, von Krummenau, in Afoltern am Albis, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Gasser, Paul, von Belp, in Amsoldingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Truninger, Werner, von Ellikon an der Thur, in Ellikon an der Thur, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident und Delegierter]; Gloor, Thomas, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hürlimann, Walter, von Krummenau, in Oetwil am See, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (12565)
Skaandfinanz AG, in Zürich, Durchführung von Finanzierungsgeschäften jeder Art im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 30.01.2001, S. 711). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Behrendt, Rolf, deutscher Staatsangehöriger, in Lehre (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bocci, Luciano, italienischer Staatsangehöriger, in Illnau-Effretikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien aber nicht mit einem anderen Prokuristen.

10.05.2001 (12566)
Swisscard AECS AG, in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen, die im Zusammenhang mit der Herausgabe von Debit-, Kredit- und Belastungskarten stehen und Akquisition von Kartennachnehmern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 13.07.2000, S. 4784). Ausgeschiedene Personen und erschlüssene Unterschriften: Hughes, Michael David, britischer Staatsangehöriger, in London (GB), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Guignard, Pascal Jean Germain, britischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bollinger, Ernst, von Berlingen, in Fischbach-Göslikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keller, Hans Ulrich, von Sursee und Hochof, in Zug, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Deller, David, Bürger der USA, in Wallisellen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hänsli, Alexander, von Vilters-Wang und Romoos, in Wädenswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kriest, Raoul, von Dübendorf, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmidt, Berenike, deutsche Staatsangehörige, in Küssnacht ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Folletete, Dominique, von Le Noirmont, in Bremgarten bei Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Antonioli, Yvonne, von Zuzwil SG, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bircher, Andreas, von Einsiedeln, in Cham, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bruton, Charnelle, südafrikanische Staatsangehörige, in Horgen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fuchs, Andreas, von Appenzell, in Jona, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Huber, Daniel, von Männedorf, in Utetikon am See, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid, Martin, von Binningen und Seon, in Liestal, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brägger, Peter, von Hemberg, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Calori, Dario, von Randogne, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gutzwiller, Stephan, von Therwil, in Wädenswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Häggi, Claude, von Egliswil, in Unterenfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Knecht, David, von Zürich, in Wolerau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kunz, Gudrun, österreichische Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; van der Liet, Johannes, niederländischer Staatsangehöriger, in Ingenbohl, mit

Kollektivunterschrift zu zweien; Maurer, Adrian, von Herzogenbuchsee, in Neuheim, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rieger, Stefanie, deutsche Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Roper, William Alexander, britischer Staatsangehöriger, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stuber, Christoph, von Brunenthal, in Hünenberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Szabo, Ferenc, von Bremgarten bei Bern, in Mäggenwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Uhlmann, Judith, von Trub, in Hausen am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (12567)
systematics Business Consulting AG, in Weiningen ZH, Beratung und Schulung der Informationsverarbeitung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 28.12.1998, S. 8836). Domizil neu: Schlüsselstrasse 6, 8104 Weiningen.

10.05.2001 (12568)
TRANSTRADE AG Immobilien und Finanzen, in Zürich, Grundstücksgeschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 244 vom 16.12.1998, S. 8573). Ausgeschiedene Personen und erschlüssene Unterschriften: Janz, Martin, von St. Stephan, in Zumikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Straumann, Bruno, von Dielsdorf und Bretzwil, in Stäfa, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (12569)
Vontobel Asset Management AG, in Zürich, Akquisition und Verwaltung institutioneller Kundengelder, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 13.10.2000, S. 7008). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steinemann, Thomas, von Hagenbuch, in Dietlikon, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Degen, Juan Marcos, von Niederdorf, in Erlenbach ZH, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Heerdegen, Marlies, von Zürich, in Dübendorf, Vize-Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bretscher, Jürg, von Winterthur, in Ellikon an der Thur, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu dreien; Chen Seiler, Jiazi, von Niederwil AG, in Waltenswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Peter, Adrian, von Basel und Stäfa, in Freienbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pasche, Romain, von Servion, in Lausanne, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schenker, Thomas, von Gretzenbach, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (12570)
Avianda AG, bisher in Aarau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 23.06.1994, S. 3520). Gründungsstatuten: 20.07.1977. Statutenänderung: 3.05.2001. Firma neu: **Bebbis AG**. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Mühlegelstrasse 15, 8047 Zürich. Zweck neu: Handel mit und Herstellung von Lebensmittelprodukten und Getränken; kann Gastronomiebetriebe eröffnen, sich an solchen beteiligen oder solche betreiben, Handelsvertretungen übernehmen, Lizenzverträge abschliessen oder im Franchisebereich tätig werden, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke und weitere dingliche Rechte erwerben und veräußern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Librierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien neu: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erschlüssene Unterschriften: Gubser, Erich, von Quarten, in Flims, Mitglied, mit Einzelunterschrift; CPS Trading AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bösch, Robert, von Nesslau, in Sarmentorf, Präsident, mit Einzelunterschrift; Rudin, Jens, von Oltingen und Basel, in Adliswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Divaria GmbH, in Niedergösgen, Revisionsstelle.

10.05.2001 (12571)
Geilinger Stahlbau AG in Liquidation, in Bülach, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 28 vom 09.02.2001, S. 1004). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

10.05.2001 (12572)
Global Golf AG in Liquidation, in Uster, Betrieb von Restaurations-, Hotel- und Gastgewerbebetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 10.08.1998, S. 5499). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.

10.05.2001 (12573)
Bürgin & Keller Management & Engineering GmbH, in Adliswil, Ingenieurbüro für elektrische Anlagen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 236 vom 08.12.1997, S. 8831). Statutenänderung: 9.05.2001. Firma neu: **Bürgin & Keller Management & Engineering AG**. Rechtsform neu: Aktiengesellschaft. Zweck neu: Führung und Betrieb eines Ingenieurbüros für elektrische Anlagen, Betreuung und Planung, Durchführung und Überwachung von Projekten elektrischer Anlagen, Zusammenarbeit mit anderen Unternehmungen, kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräußern. Aktienkapital neu: CHF 100'000.- [bisher: CHF 20'000.-]. Librierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.-. Aktien neu: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Die Gesellschafterversammlung vom 09.05.2001 hat die Erhöhung des Stammkapitals von CHF 20'000.- auf CHF 100'000.- und die Umwandlung der Bürgin & Keller Management & Engineering GmbH in eine Aktiengesellschaft beschlossen. Das Unternehmen wird mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz vom 31.12.2000 ohne Liquidation fortgeführt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bürgin, Jürg, von Basel und Bubendorf, in Adliswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000, Gesellschafter und Geschäftsführer]; Keller, Virgil, von Endingen, in Langnau am Albis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Adliswil, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000, Gesellschafter und Geschäftsführer]; Treuhand Allenspach AG, in Adliswil, Revisionsstelle.

10.05.2001 (12574)
4CAST GmbH, in Opfikon, c/o B. Bud Treuhand, Im Hürdli 2, 8152 Glattbrugg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20.04.2001. Zweck: Individuelle Vermögensverwaltung, Investmentfondsberatung sowie Betrieb eines Treuhandbüros; kann Liegenschaften und Beteiligungen erwerben und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Jud, Beatrix, von Wallisellen und Schänis, in Opfikon, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Barho, Hans-Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Trossingen (D), Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.-; Zaugg, Werner, von Oberstockholz, in Merisshausen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

10.05.2001 (12575)
Albiez Engineering GmbH, in Elgg, St. Gallerstrasse 11, 8353 Elgg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23.04.2001. Zweck: Beratung, Erstellung von Studien und Konzepten für den Hightech- und Präzisionsmaschinenbau; kann sich an Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Albiez, Patric, von Leuggern, in Rickenbach ZH, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Albiez-Binkert, Anna, von Leuggern, in Rickenbach ZH, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsbezeichnung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-.

- 10.05.2001 (12576)
HAS - ELPA GmbH, in Zürich, Winterthurerstrasse 520, 8051 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten-datum: 2. 05. 2001. Zweck: Import von und Handel mit Lebensmitteln sowie Handel und Vermittlung von Waren aller Art; Führen oder Vermieten von Restaurationsbetrieben; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 02.05.2001 eine kältetechnische Anlage eine Selbstbedienungswaage und ein Fleischwolf, wofür CHF 20'000.- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 2'000.- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kiraz, Murat, türkischer Staatsangehöriger, in Zürich, Geschäftsführer und Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Kiraz-Eskir, Aytun, türkische Staatsangehörige, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Kiraz, Ali, türkischer Staatsangehöriger, in Zürich, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
- 10.05.2001 (12577)
AMEDISANA CONSULTING GmbH, in Zürich, Beratung in Versicherungsfragen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 211 vom 30. 10. 2000, S. 7373). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Scafidi-Betschart, Anna Maria, von St. Gallen, in St. Gallen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meili, André, von Embrach, in Opfikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-.
- 10.05.2001 (12578)
AMN GmbH, in Zürich, Führen von Gastronomiebetrieben, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 31 vom 14. 02. 2001, S. 1115). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Shahrdar, Reza, von Fribourg, in Baden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Ajorpaz Ghazvini, Robabeh, iranische Staatsangehörige, in تهران (IR), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hemmati Roozbahani, Zahre, iranische Staatsangehörige, in Wallisellen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Jmor, Khalid, irakischer Staatsangehöriger, in Wallisellen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-.
- 10.05.2001 (12579)
boomerang marketing & sponsoring gmbh, bisher in Seegraben, Marketing- und Sponsoringberatung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 96 vom 17. 05. 2000, S. 3321). Statutenänderung: 7. 05. 2001. Sitz neu: Rümliang. Domizil neu: Glatthalstrasse 507, 8153 Rümliang. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Leuenberger, Kurt, von Rohrbachgraben, in Waldkirch, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kühne, Carmen, von Rieden, in Muolen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
- 10.05.2001 (12580)
English Spares Centre West GmbH, bisher in Schlatt ZH, Handel mit Ersatzteilen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 42 vom 01. 03. 2001, S. 1539). Statutenänderung: 21. 02. 2001. Sitz neu: Elsa u. Domizil neu: c/o Marjin Steinauer, im Heidenloch 2, 8352 Räterschen. English Spares Centre West GmbH betreibt folgende Geschäftsstelle: English Spares Centre West GmbH, Rudolf Diesel-Strasse 1, 8404 Winterthur. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Egloff, Marianne, von Tägerwilen, in Schlatt ZH, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 60'000.-; Hux, Susanne, von Dägerlen, in Schlatt ZH, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 60'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steinauer, Martin, von Einsiedeln, in Elsau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 120'000.-.
- 10.05.2001 (12581)
Gamecity GmbH, in Zürich, Handel, Vertrieb, Entwicklung und Herstellung von Videospielen und Computersoftware, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 238 vom 08. 12. 1998, S. 8377). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Hamzoui, Vilem, deutscher Staatsangehöriger, in Dreieich (D), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
- 10.05.2001 (12582)
Flaka Reisen GmbH, in Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 100 vom 24. 05. 1995, S. 2907). Firma neu: **Flaka Reisen GmbH in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Malici, Fadil, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer]; Morina, Ekrem, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Erlenbach ZH, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer].
- 10.05.2001 (12583)
Ella Morissa GmbH, in Zürich, Produktion von und Handel mit Schmuck, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 250 vom 23. 12. 1994, S. 7027). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Steinhausen (SHAB Nr. 86 vom 04.05.2001, S. 3333) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
- 10.05.2001 (12584)
Raiffeisenbank Embrach-Kloten, in Embrach, Bankgesellschaft, Genossenschaft (SHAB Nr. 58 vom 22. 03. 2000, S. 1917). Statutenänderung: 11. 03. 2000. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.] Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Renk, Kurt, von Embrach und Pfungen, in Embrach, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schellenberg, Jürg, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.
- 10.05.2001 (12585)
Schweizer Verband der Raiffeisenbanken SVRB, Zweigniederlassung Winterthur, in Winterthur, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 140 vom 22. 07. 1999, S. 5001). mit Hauptsitz in: St. Gallen. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Kull, Roland, von Niederlenz, in Wiesendangen, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Thoma, Markus, von Bischofzell und Amden, in Wil SG, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 10.05.2001 (12586)
Schweizerische Nationalbank, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 56 vom 21. 03. 2001, S. 2079). mit Hauptsitz in: des Direktoren: Zürich. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Chappuis, Roland-Michel, von Davelier, in Erlenbach ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wirth, Josef, von Emetschwil, in Weisslingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ryffel, François, von Wetzikon ZH und Stafa, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bächler, Markus, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Braun, Dr. Christian, von Seuzach, in Seuzach, mit Kollektivprokura zu zweien; Egli, Dr. Dominik, von Basel und Uznach, in Bottmingen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Boller, Dr. Guido, von Gossau ZH, in Greifensee, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]; Eltschinger, Peter, von Zumholz, in Uster, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]; Hiller, Martin, von Uster und Felben-Wellhausen, in Uster, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kuhn, Hans, von Orpund, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wiedmer, Dr. Thomas, von Oberburg, in Köniz, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Bern]; Salzmann, Werner, von Ittigen, in Ittigen, mit Kollektivprokura zu zweien; Weibel-Schmidt, Ursula, von Schüpfen und Bern, in Fallanden, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Schmidt, Ursula, von Bern].
- 10.05.2001 (12587)
Via-group SA, in Winterthur, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 14 vom 22. 01. 1998, S. 482). mit Hauptsitz in: Lausanne. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Reichlin, Anton, von Schwyz, in Jona, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bodmer, Peter, von Wald AR, in Hagenbuch, mit Kollektivprokura zu zweien.
- 10.05.2001 (12588)
Bourquin SA, in Zürich, Herstellung und Verkauf von Verpackungen aus Wellkarton, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 31 vom 14. 02. 2001, S. 1116). mit Hauptsitz in: Couvet. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.
- 10.05.2001 (12589)
Darwich Anita, PC-Dienstleistungen, in Zürich, Wydäckerring 91, 8047 Zürich, Einzelzifferna (Neueintragung). Zweck: PC-Schulung, Führen von Buchhaltungen, Erledigung allgemeiner Büroarbeiten. Eingetragene Personen: Darwich, Anita, von Weggis, in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
- 10.05.2001 (12590)
Kiosk Nguyen, in Zürich, Nansenstrasse 2, 8050 Zürich, Einzelzifferna (Neueintragung). Zweck: Führen eines Kiosk. Übernimmt das Geschäft der erloschenen Einzelzifferna "Kiosk Oerlikon Rajabi", in Zürich, mit Aktiven und Passiven. Eingetragene Personen: Nguyen, Thanh Mai, vietnamischer Staatsangehöriger, in Eschenbach SG, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
- 10.05.2001 (12591)
M. Bertolotti, Schlosserei, in Embrach, In der Halde 8, 8424 Embrach, Einzelzifferna (Neueintragung). Zweck: Scheren, kanten und schweissen von Metallprodukten. Eingetragene Personen: Bertolotti, Mario, italienischer Staatsangehöriger, in Embrach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
- 10.05.2001 (12592)
Naturalien Schwarzwurzel, Wanda Schwarz, in Rorbas, Allmendzentrum 3, 8427 Rorbas, Einzelzifferna (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Naturkost, Delikatessen, Destillaten und Weine. Eingetragene Personen: Schwarz, Wanda, von Freienstein-Teufen, in Freienstein-Teufen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
- 10.05.2001 (12593)
Nepal Link, Handel und Reisen Rosemarie Dürsteler-Keller, in Winterthur, Bachtelstrasse 16, 8400 Winterthur, Einzelzifferna (Neueintragung). Zweck: Handel mit Produkten aus Südostasien, insbesondere Lederwaren, Textilien und Schmuck. Vermitteln von Reisen nach Südostasien. Eingetragene Personen: Dürsteler-Keller, Rosemarie, von Winterthur, in Winterthur, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
- 10.05.2001 (12594)
ROLF ALBRECHT, in Dietikon, Lerzenstrasse 11, 8953 Dietikon, Einzelzifferna (Neueintragung). Zweck: Installation, Inbetriebnahme, Wartung und Reparatur von lufttechnischen Anlagen. Eingetragene Personen: Albrecht, Rolf, von Zürich und Trun, in Edingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
- 10.05.2001 (12595)
Sabor Latino Marketing, Media & Publicity, Winkler Maria, in Opfikon, Lattenwiesenstrasse 8, 8152 Glatthalstrasse, Einzelzifferna (Neueintragung). Zweck: Durchführung und Organisation von lateinamerikanischen Anlässen. Eingetragene Personen: Winkler, Maria, von Russikon, in Opfikon, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
- 10.05.2001 (12596)
Tony Hammer Gastrobetriebe, in Wallisellen, Schönblüelstrasse 16, 8304 Wallisellen, Einzelzifferna (Neueintragung). Zweck: Beratung und Führung von Gastrobetrieben. Eingetragene Personen: Hammer, Anton genannt Tony, von Schwarzenberg, in Wallisellen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
- 10.05.2001 (12597)
A & B Grafik Verfahrenstechnik, R. Adomeit, in Pfäffikon, Beschreibungen aller Art, Einzelzifferna (SHAB Nr. 204 vom 20. 10. 1999, S. 7171). Firma neu: **A & B Licht-, Sicht- und Sonnenschutzsysteme, R. Adomeit**. Domizil neu: Hörnlstrasse 34, 8330 Pfäffikon. Zweck neu: Projektierung und Montage von sowie Handel mit Licht-, Sicht- und Sonnenschutzsystemen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Adomeit-Gamper, Rosmarie, von Wängi, in Pfäffikon ZH, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: Inhaber].
- 10.05.2001 (12598)
Abur Haustechnik A. Baur, in Zürich, Einzelzifferna (SHAB Nr. 144 vom 26. 07. 2000, S. 5110). Zweck neu: Durchführen von Reinigungen aller Art, insbesondere Unterhalts- und Fassadenreinigungen. Ausführen von Malerarbeiten und Montieren und Reparieren von Heizungs- und Sanitäranlagen sowie Durchführen von Renovationen und Umbauten.
- 10.05.2001 (12599)
Anderegg Audio-Technik, in Winterthur, Handel mit und Entwicklung von elektroakustischen Erzeugnissen, Einzelzifferna (SHAB Nr. 141 vom 22. 06. 1982, S. 2022). Domizil neu: Rychenbergstrasse 21, 8400 Winterthur.
- 10.05.2001 (12600)
Ars Ari Heinvirta Classic Decor, in Wädenswil, Einzelzifferna (SHAB Nr. 5 vom 09. 01. 1995, S. 126). Firma neu: **Heinvirta Classic Decor**. Domizil neu: Rötibodenstrasse 21, 8820 Wädenswil. Zweck neu: Dienstleistungen im kunstgewerblichen Bereich; Planung, Gestaltung im Innen- und Aussenbereich; Herstellung, Handel und Schulung von kunstgewerblichem Handwerk.
- 10.05.2001 (12601)
Artho Consulting & Controlling, in Zürich, Unternehmensberatung, Einzelzifferna (SHAB Nr. 196 vom 09. 10. 2000, S. 6879). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Artho, Josef, von St. Gallenkappel, in Widen, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Niederwil AG].
- 10.05.2001 (12602)
Bruno Reiss, in Küssnacht ZH, Import und Vertrieb von Süsswasserfischen und Lebensmitteln sowie von Waren aller Art, Einzelzifferna (SHAB Nr. 182 vom 19. 09. 1989, S. 3850). Domizil neu: Seestrasse 68, 8700 Küssnacht.
- 10.05.2001 (12603)
Expert Consulting U. Jaggi, in Oberegstringen, Unternehmens- und Managementberatung, Einzelzifferna (SHAB Nr. 183 vom 20. 09. 1989, S. 3870). Domizil neu: Brunnhaldenstrasse 59, 8102 Oberegstringen.
- 10.05.2001 (12604)
Leistner SAP-Beratung Rechnungswesen, in Wädenswil, SAP-Beratung im Bereich Rechnungswesen, Einzelzifferna (SHAB Nr. 68 vom 06. 04. 2001, S. 2588). Firma neu: **Accounting Software Consulting Leistner**.
- 10.05.2001 (12605)
Technisches Büro Schaefer, bisher in Greifensee, Erstellen von Plänen mit Computer im Apparate- und Anlagenbau, Einzelzifferna (SHAB Nr. 60 vom 27. 03. 1998, S. 2113). Sitz neu: Mönchaltorf. Domizil neu: Weibelackerstrasse 5, 8617 Mönchaltorf. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schaefer, Urs, von Lachen, in Mönchaltorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Greifensee].
- 10.05.2001 (12606)
Urs Walter, Bauschreinerei, bisher in Weisslingen, Betrieb einer Bauschreinerei, Einzelzifferna (SHAB Nr. 28 vom 04. 02. 1988, S. 441). Firma neu: **Urs Walter, Kundenschreiner + Baumontagen**. Sitz neu: Winterthur. Domizil neu: Linsentalstrasse 34d, 8482 Sennhof. Zweck neu: Betrieb einer Kundenschreinerei sowie Baumontagen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Walter, Urs, von Russikon, in Winterthur, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Weisslingen].
- 10.05.2001 (12607)
Zeitschriftendienst Schmid, bisher in Zürich, Inserateannahme und -verkauf, Vertrieb eines Zeitschriftendienstes für Spätkler und weitere Institutionen, Einzelzifferna (SHAB Nr. 8 vom 13. 01. 1999, S. 224). Sitz neu: Herrliberg. Domizil neu: Forchstrasse 503, 8704 Herrliberg.
- 10.05.2001 (12608)
Bruno Signer, in Volketswil, Büro für EDV-Systemberatung, Einzelzifferna (SHAB Nr. 249 vom 21. 12. 1990, S. 5079). Die Firma ist infolge Geschäftsübergangs erloschen.
- 10.05.2001 (12609)
Centre Shyo Kai, Anderegg Jeannet, in Zürich, Körper- und Entspannungstherapie nach chinesischer und japanischer Methode, insbesondere Reiki, Shiatsu und Akupressur, Einzelzifferna (SHAB Nr. 69 vom 09. 04. 2001, S. 2638). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
- 10.05.2001 (12610)
Dall'O Editing, in Zürich, Vermittlung von Editor und Editorinnen sowie Anbieten von Manpower und Knowhow, Einzelzifferna (SHAB Nr. 94 vom 15. 05. 2000, S. 3258). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
- 10.05.2001 (12611)
G. Bongiovanni, in Dietikon, Ausführung von Bauten, Nässe-schutz, Betonanierungs- und Fassadenrenovationsarbeiten, Einzelzifferna (SHAB Nr. 230 vom 25. 11. 1994, S. 6456). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
- 10.05.2001 (12612)
H. Fischer, in Thalwil, Schlosserei und Metallbau, Einzelzifferna (SHAB Nr. 162 vom 14. 07. 1976, S. 2005). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
- 10.05.2001 (12613)
Kiosk Oerlikon Rajabi, in Zürich, Einzelzifferna (SHAB Nr. 49 vom 12. 03. 2001, S. 1828). Die Aktiven und Passiven sind an die neue Einzelzifferna "Kiosk Nguyen", in Zürich, übergegangen. Die Firma ist erloschen.
- 10.05.2001 (12614)
LAT, Stanislav Kral, in Dübendorf, Vermittlung von Arbeitskräften für temporäre Einsätze, Einzelzifferna (SHAB Nr. 9 vom 15. 01. 1990, S. 147). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
- 10.05.2001 (12615)
Pizza Forte, Wukasin Müller, in Dürnten, Handel mit, Herstellung und Auslieferung von Speisen und Getränken aller Art, insbesondere von Pizzas, Einzelzifferna (SHAB Nr. 149 vom 05. 08. 1996, S. 4655). Über den Inhaber dieser Einzelzifferna ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts See vom 04.12.2000 der Konkurs eröffnet worden. Das Konkursverfahren ist aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 28.02.2001 mangels Aktiven eingestellt worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
- 10.05.2001 (12616)
R. Langenegger, Lamax-Transporte, in Kloten, Durchführung von Warentransporten, Einzelzifferna (SHAB Nr. 198 vom 11. 10. 2000, S. 6942). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Das Geschäft wird nicht fortgesetzt.
- 10.05.2001 (12617)
Raymond E. Moser, Ing. HTL, Beratung Marketing Verkauf, in Zürich, Beratung und Marketing für sowie Verkauf von Investitionsgütern technischer Art in Industrie und Schulen, Einzelzifferna (SHAB Nr. 103 vom 30. 05. 1996, S. 3140). Die Firma [Raymond E. Moser, Ing. HTL, Consultant] wird infolge Verlegung des Sitzes nach Brülisau (politische Gemeinde Rüte) (SHAB Nr. 64 vom 02.04.2001, S. 2432) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
- 10.05.2001 (12618)
Walter Bosshard Werkzeughandel, in Marthalen, Einzelzifferna (SHAB Nr. 239 vom 11. 12. 1997, S. 8931). Die Aktiven und Passiven sind an die Bomec AG, in Marthalen, übergegangen. Die Firma ist erloschen.
- 10.05.2001 (12619)
mass-massenware schär & senn, in Zürich, Herstellung und Verkauf von Kunst- und Designprodukten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 28. 10. 1998, S. 7345). Firma neu: **mass-massenware schär & co**. Domizil neu: Schwandenholzstrasse 186a, 8046 Zürich. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Senn, Markus, von Teknau, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schär, Markus, von Walterswil BE, in Solothurn, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: in Singapur (Malaysia)].
- 10.05.2001 (12620)
Treuhandbüro B. Sutter & Partner, in Zürich, Treuhandbüro, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 31. 07. 1991, S. 3335). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Kratter, Paolo, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, Kommanditär, mit Einzelprokura, mit einer Kommanditsumme von CHF 5'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sutter, Gertrud, von Appenzel, in Zürich, Kommanditärin, mit Einzelprokura, mit einer Kommanditsumme von CHF 5'000.-.

Bern - Berne - Berna

Büro Bern (für Bern-Mittelland)

- 10.05.2001 (2413)
 Berichtigung des im SHAB Nr. 197 vom 10. 10. 2000, S. 6911, publizierten TB-Eintrags Nr. 4110 vom 4. 10. 2000. **Dewaisol AG**, in Küssnacht, Lieferung und Montage von Decken aus Metall, Mineralfaser, Holz, Gips, Steinwolle, Glasfaser, Raster usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 10. 10. 2000, S. 6911). [Zaugg, Patrick, wurde bei der Eintragung gleichzeitig auch gestrichen.] Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zaugg, Patrick, von Wyssachen, in Ittigen, mit Kollektivprokura zu zweien.

- 10.05.2001 (2414)
autork ag (autork s.a.) (autork ltd.), in Bern, c/o Peter J. Schmid, Schwanengasse 1, 3011 Bern, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7. 05. 2001. Zweck: Entwicklung, Herstellung und Vermarktung von Systemen zur Gewinnung, Transport, Speicherung und Umwandlung von Energie, insbesondere im Bereich Antriebs, Fahrzeug- und Transporttechnik, Durchführung von Forschungs- und Entwicklungsprojekten in eigenem Namen oder im Auftrag Dritter; sie kann sich an einem Unternehmen beteiligen und Grundstücke erwerben. Aktienkapital: CHF 560'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 560'000.-. Aktien: 5'600 Namenaktien zu CHF 100.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich, Vinkulierung; Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Eingetragene Personen: Schmid, Peter J., von Basadingen-Schlattlingen, in Gümliigen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fuchs, Andreas Dr., von Brienz BE, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gilgen, Jakob, von Rüeggisberg, in Schwarzenburg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oetliker, Hans Dr., von Zofingen, in Muri bei Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ernst & Young AG, in Bern, Revisionsstelle.
- 10.05.2001 (2415)
HELMAG SA, in Bern, c/o Andreas B. Notter, Notter & Notter Advokatur Notariat, Gerechtigkeitsgasse 50, 3000 Bern 8, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 04. 2001, 2. 05. 2001. Zweck: Förderung, Entwicklung und Finanzierung von Investitionsprojekten verschiedener Art in Madagaskar sowie von Ein- und Ausführgeschäften; sie kann sich sowohl in der Schweiz wie auch im Ausland an einem Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.-. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Ranaivoson, Henri, von Madagaskar, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baudoin, Yvan Carlos, von Chavannes-près-Renens, in Genf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Calame, Philippe, von Verolles und Le Locle, in Romanel-sur-Lausanne, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Notter, Andreas Bernhard, von Boswil, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Randimison, Lalao, von Mogelsberg, in Belmont-sur-Lausanne, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rakotozafy-Siebecke, Ludwig, von Madagaskar, in Conflans Sainte Honorine (F), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Wampfler, Robert, von Lenk, in Bern, Revisionsstelle.
- 10.05.2001 (2416)
All Wireless AG, in Bern, Entwicklung und Erbringung von Telekommunikationsdienstleistungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 22. 06. 2000, S. 4218). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Fäh, Felix, von Benken SG, in Embratigen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bernauer, Dieter, von Deutschland, in Liebfeld, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 10.05.2001 (2417)
Blaser AG, Immobilien und Verwaltungen, in Grosshöchstetten, Betrieb einer Immobilienverhandlung, Beteiligung an anderen Unternehmen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 03. 04. 2000, S. 2212). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Liechti, Bernhard, von Rüderswil, in Grosshöchstetten, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schenk, Ursula, von Eggwil, in Gysenstein, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schürch, Priska, von Sumiswald, in Grosshöchstetten, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 10.05.2001 (2418)
Café Fédéral Bern AG, in Bern, Führung des "Café Fédéral" sowie weiteren gastronomischen Betrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 20. 05. 1999, S. 3351). Domizil neu: c/o Art Work Café, Gauer, Matti, Uehlinger, Gurtenegasse 3, 3011 Bern. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: von Grafenried AG Treuhand, in Bern, Revisionsstelle; Albisetti, Guido, von Bern und Balerna, in Bern, Mitglied und Sekretär; Schweizer, Urs Dr., von Reigoldswil und Solothurn, in Aarberg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Uehlinger, Lukas, von Zürich und Neunkirch, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gauer, Jean-Jacques, von Wartau, in Grandvaux, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Matti, Anton Georg, von Bern und Zweisimmen, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dialog Treuhand AG, in Bern, Revisionsstelle.
- 10.05.2001 (2419)
Cosmic Werbeagentur Bern AG, in Bern, Beratung von anderen Unternehmen in den Bereichen Marketing und Werbung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 19. 01. 2001, S. 422). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: ETU Treuhand und Unternehmensberatung, Ch. Lutz, in Maur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Widmer & Partner AG Liebfeld, in Köniz, Revisionsstelle.
- 10.05.2001 (2420)
De La Rue Cash Systems AG, in Bern, Fabrikation von, Handel mit und Reparatur von Bankautomatengeräten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 20. 04. 2001, S. 2928). Statutendatum: 26. 04. 2001. Übersetzungen der Firma: (De La Rue Cash Systems SA) (De La Rue Cash Systems Ltd.). Aktienkapital neu: CHF 6'000'000.- [bisher: CHF 100'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 6'000'000.-. Aktien neu: 6'000 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Freunbichler, Rudolf, von Münsingen, in Münsingen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Gurtner, Daniel, von Aeschi bei Spiez, in Rubigen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Aeschimann, Pierre-André, von Lützel, in Môtiers NE, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Habegger, Walter, von Trub, in Ittigen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hillpold, Roland, von Schinzach Dorf, in Bevaix, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nyffenegger, Alfred, von Huttwil, in Mittelhäusern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schwelger, Hans-Peter, von Willisau Land, in Luzern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Widmer, Heinz, von Schafisheim, in Lausanne, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zimmermann, Bernhard, von Wohlen bei Bern, in Bolligen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; WIS-TAG Revision AG, in Thun, Spezialrevisorin als Kapitalerhöhungsprüferin gem. Art. 652f, 653f und 653i OR.
- 10.05.2001 (2421)
Privatbank Von Grafenried AG, in Bern, Betrieb einer Börsen-, Effekten- und Vermögensverwaltungsbank, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 85 vom 03. 05. 2001, S. 3293). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Rudolf, Fritz, von Mönthal, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wylder, Daniel Dr., von Aarau, in Muri bei Bern, Vorsitzender der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zürich].
- 10.05.2001 (2422)
Rimann & Walpen AG, in Bern, Handel mit und Verarbeitung von Wand- und Bodenbelägen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 16. 01. 2001, S. 336). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Rimann, Roger, von Oberrohrdorf, in Zollikofen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Rimann, Susanne, von Oberrohrdorf, in Zollikofen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Pricewaterhouse-Coopers AG, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Walpen, Markus, von Reckingen VS, in Bern, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Walpen-Rudiger, Eliane, von Reckingen VS und Etziken, in Bern, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Mosimann Hans, in Kaufdorf, Revisionsstelle.
- 10.05.2001 (2423)
Scheibenstrasse Thun AG in Bern, in Bern, Erwerben, Überbauen und Veräußern von Immobilien usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 19. 04. 2001, S. 2883). Statutenänderung: 4. 05. 2001. Firma neu: **IMAG Bauinvest AG**. Zweck neu: Erwerben, Überbauen und Veräußern von Grundstücken aller Art; sie kann sich an einem Unternehmen beteiligen. Aktienkapital neu: CHF 400'000.- [bisher: CHF 100'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 400'000.-. Aktien neu: 400 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-]. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blatter, Rolf, von Habkern und Rüschiikon, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Afholter, Urs, von Oekingen und Selzach, in Lommiswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bichsel, Niklaus, von Rüegsau, in Oberwangen b. Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Einzelprokura gemäss OR 459 Absatz 2]; Schüpbach, Ulrich, von Landiswil, in Worb, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wiedmer, Friedrich, von Oberburg, in Gümliigen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 10.05.2001 (2424)
swissgallery ag, in Bern, Herstellung von und Handel mit Artikeln in den Bereichen Uhren, Geschenke und Schokolade, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 31. 01. 2001, S. 744). Domizil neu: Bärenplatz 8, 3011 Bern.
- 10.05.2001 (2425)
W. Belz & Partner AG, in Bern, Verwaltung und Betreuung von Vermögen und Vermögenswerten sowie Finanz- und Unternehmensberatung, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 19. 08. 1997, S. 5967). Domizil neu: Cyrostrasse 15, 3006 Bern.
- 10.05.2001 (2426)
Z. B. Zimmermann, Bürgi, Werbeagentur AG, in Bern, Führung einer Werbeagentur usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 13. 07. 1998, S. 4834). Statutenänderung: 25. 01. 2001, 20. 03. 2001. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren].
- 10.05.2001 (2427)
Kupferschmid Holzbau GmbH, in Oberthal, c/o Thomas Kupferschmid, Blasen, 3531 Oberthal, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18. 04. 2001. Zweck: Holzbau, Zimmererei und Schreinerei; sie kann sich an einem Unternehmen beteiligen und Grundstücke erwerben. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kupferschmid, Thomas, von Buchholterberg, in Oberthal, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Kupferschmid-Eggl, Sonja, von Buchholterberg und Schangnau, in Oberthal, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
- 10.05.2001 (2428)
Royal Spa & Trade Company GmbH (Royal Spa & Trade Company Ltd. liab. co.), in Bern, c/o Dr. Jaroslav Vondracek, Marzillistrasse 19, 3005 Bern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 7. 05. 2001. Zweck: Handel, Import und Export mit Waren aller Art; Betrieb von Kurhotels, Wellnesszentren etc. im In- und Ausland und in diesem Zusammenhang Dienstleistungen anbieten oder vermitteln; sie kann sich an einem Unternehmen beteiligen und Grundstücke erwerben. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Plachy, Antonin Dr., von Tschechien, in Vlnov (CZ), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Zdenek Dr., von Tschechien, in Vlnov (CZ), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Plachy, Martin, von Tschechien, in Praha (CZ), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Vondracek, Jaroslav Dr., von Bern, in Bern, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
- 10.05.2001 (2429)
BS-ness GmbH in Liquidation, in Bern, Fabrikation von und Handel mit Damen- und Herrenoberbekleidung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 205 vom 20. 10. 2000, S. 7182). Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 66 Abs. 2 HRGv, nachdem das Konkursverfahren abgeschlossen worden ist.
- 10.05.2001 (2430)
msolutions GmbH, in Bern, Anbieten, Handel und Herstellung von Dienstleistungen und Produkten im Telekommunikationssektor usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 25 vom 06. 02. 2001, S. 892). Löschung von Amtes wegen infolge Verlegung des Sitzes nach Jenegstorf, in Firma neu infomation GmbH; SHAB Nr. 87 vom 07. 05. 2001, S. 3378).
- 10.05.2001 (2431)
GRS Genossenschaft für Renovation + Bau-Sanierung in Liquidation, in Bolligen, Planung und Realisierung von Renovationen usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 46 vom 06. 03. 2000, S. 1522). Die Liquidation ist beendet. Die Genossenschaft wird mit Bestätigung des besonders befähigten Revisors vom 15.01.2001 vor Ablauf des Sprerjahres gelöscht.
- 10.05.2001 (2432)
Pro Flora, Verein zur Förderung des Botanischen Gartens in Bern, in Bern, Förderung des Botanischen Gartens in Bern usw. Verein (SHAB Nr. 236 vom 04. 12. 2000, S. 8242). Statutenänderung: 8. 03. 2001. Name neu: **Pro Flora, Verein der Freunde des Botanischen Gartens in Bern**.
- 10.05.2001 (2433)
Sulzer Infra Westschweiz AG Zweigniederlassung Bern, in Bern, Ausübung sämtlicher Tätigkeiten im Bereich der Betriebs- und Gebäudetechnik usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 228 vom 23. 11. 1999, S. 7933). mit Hauptsitz in: Lausanne. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kaiser, Werner Ralph, von Lohn-Ammannegg, in Rubigen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 10.05.2001 (2434)
P. Freiburghaus, Partnerin der scherler group, in Bern, Neuenegasse 43, 3011 Bern, Einzelzertifizierte. Zweck: Personal- und Unternehmensberatung. Eingetragene Personen: Freiburghaus, Priska, von Neuenegg, in Ostermüdingen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
- 10.05.2001 (2435)
Reinhard's OIK Services in Biglen, Riedhaldeweg 9, 3507 Biglen, Einzelzertifizierte (Neueintragung). Zweck: Organisations-, Informations- und Kommunikationsdienstleistungen. Eingetragene Personen: Reinhard, Andres Marc, von Ittigen und Sumiswald, in Biglen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
- 10.05.2001 (2436)
Execom Moira Hotz-Hart, in Bolligen, Kommunikations- und Sprachschulung in Englisch, Einzelzertifizierte (SHAB Nr. 62 vom 29. 03. 1995, S. 1726). Firma neu: **Executive Development Solutions Moira Hotz-Hart**. Zweck neu: Assessment, Development, Coaching, Executive Education Solutions.
- 10.05.2001 (2437)
Jürg Stoller metall + handwerk, bisher in Konolfingen, Entwerfen und produzieren von Designermöbeln sowie sämtlichen Arten von Metallverarbeitungen. Einzelzertifizierte (SHAB Nr. 245 vom 16. 12. 1999, S. 8521). Sitz neu: Münsingen. Domizil neu: Sägegasse 2, 3110 Münsingen.
- 10.05.2001 (2438)
PRO DUE Vera Angela Jost, bisher in Köniz, Partnervermittlung, Einzelzertifizierte (SHAB Nr. 153 vom 11. 08. 1998, S. 5538). Sitz neu: Bern. Domizil neu: Stöckackerstrasse 79, 3018 Bern.
- 10.05.2001 (2439)
Ingredienza "Der Laden", Jürg Lenzin, in Bern, Verkauf von italienischen Spezialitäten; spezialisiert auf hausgemachte Frischteigwaren. Einzelzertifizierte (SHAB Nr. 159 vom 19. 08. 1998, S. 5730). Die Aktiven und Passiven sind an die "Ingredienza GmbH der Laden", in Bern, übergegangen. Die Firma ist erloschen.
- 10.05.2001 (2440)
Ihle & Partner Bauingenieure, in Wohlen bei Bern, Führen eines Ingenieurbüros für Hoch- und Tiefbau. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 54 vom 19. 03. 1998, S. 1906). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Ihle, Frank, von Wohlen bei Bern, in Hinterkappelen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ihle, Ruth, von Wohlen bei Bern, in Hinterkappelen, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.
- Büro Fraubrunnen (für Emmental-Oberaargau)*
- 10.05.2001 (1135)
ATAG debis Informatik AG, in Langenthal, Planung und Durchführung von Organisationsarbeiten aller Art, vorwiegend auf dem Gebiet der elektronischen Datenverarbeitung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 05. 04. 2001, S. 2544). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Ring, Kurt, deutscher Staatsangehöriger, in Prittlbach/Hebertshausen (BRD), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 10.05.2001 (1136)
Swiss-Star AG, in Moosseedorf, Führung und Beratung von Betrieben im Detailhandel, in der Gastronomie sowie der Hotellerie in der Schweiz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 19. 04. 2001, S. 2884). Statutenänderung: 19. 04. 2001, 3. 05. 2001. Aktienkapital neu: CHF 1'500'000 [bisher: CHF 100'000]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 1'500'000. Aktien neu: 150'000 Namenaktien zu CHF 10. [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000].
- 10.05.2001 (1137)
Ulrich Oppliger AG, in Lyssach, Metallverarbeitung durch Laser und andere Verfahren sowie Herstellung von und Handel mit Metallwaren und Kunststoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 30. 10. 2000, S. 7375). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Wegmüller, Ulrich, von Vechigen, in Murten, mit Kollektivprokura zu zweien.
- 10.05.2001 (1138)
Att-Teo GmbH, in Thörigen, Eigenstrasse 35, 3367 Thörigen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8. 05. 2001. Zweck: Führung eines Büros zur Planung von Werkzeugmaschinen, Anlagen zur Automation von Fabrikationsabläufen sowie zur Unterstützung von Zerspanungsproblematiken. Die Gesellschaft übernimmt den Unterhalt bestehender Anlagen und handelt mit Zubehör und Ersatzteilen. Kann Grundstücke erwerben oder veräußern. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Barbeta, Attila, italienischer Staatsangehöriger, in Thörigen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000; Barbeta-Schärer, Sandra, von Affoltern im Emmental, in Thörigen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.
- 10.05.2001 (1139)
Milchverwertungsgenossenschaft Seltenbach in Liq., in Trub, Auf dem Wege genossenschaftlicher Selbsthilfe bezieht sie die bestmögliche Verwertung der verfügbaren Milch, Genossenschaft (SHAB Nr. 90 vom 12. 05. 1998, S. 3199). Die Liquidation ist beendet. Die Genossenschaft wird gelöscht.
- 10.05.2001 (1140)
Intenso Consulting Bruno Ris, in Wangenried, Rainweg 15, 3374 Wangenried, Einzelzertifizierte (Neueintragung). Zweck: Unternehmensberatung für prozessorientierte Personal- und Organisationsentwicklung. Eingetragene Personen: Ris, Bruno, von Deitingen, in Wangenried, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
- 10.05.2001 (1141)
KlaRo Klaus Rohrer, in Burgdorf, Eyrstrasse 15, 3400 Burgdorf, Einzelzertifizierte (Neueintragung). Zweck: Beratungspraxis für Supervision, Organisationsentwicklung, Führungcoaching und Projektmanagement. Eingetragene Personen: Rohrer, Niklaus genannt Klaus, von Bolligen, in Burgdorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
- 10.05.2001 (1142)
Siljanovska R. Reinigungen, in Oberburg, Emmentalstrasse 5, 3414 Oberburg, Einzelzertifizierte (Neueintragung). Zweck: Gebäudereinigungen. Eingetragene Personen: Siljanovska, Razmenka, mazedonische Staatsangehörige, in Oberburg, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
- 10.05.2001 (1143)
Carrosserie Pergola, in Burgdorf, Spenglerei und Automalerei, Einzelzertifizierte (SHAB Nr. 89 vom 09. 05. 2001, S. 3470). Über den Inhaber dieser Einzelzertifizierte ist mit Verfügung des Konkursrichters Burgdorf-Fraubrunnen vom 29.03.2001 der Konkurs eröffnet worden. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 04.05.2001 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
- 10.05.2001 (1144)
Susanne Nottaris, in Burgdorf, Betrieb eines Büros für Dienstleistungen für soziale Sicherheit, Einzelzertifizierte (SHAB Nr. 157 vom 16. 08. 1995, S. 4594). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
- 10.05.2001 (1145)
Autowerkstatt Xhema, in Lotzwil, Betrieb einer Autowerkstatt, Einzelzertifizierte (SHAB Nr. 36 vom 21. 02. 1996, S. 1014). Über die Inhaberin dieser Einzelzertifizierte ist mit Verfügung des Konkursrichters Aarwangen-Wangen vom 24.04.2001 der Konkurs eröffnet worden.
- Büro Nidau (für Berner Jura-Seeland) - Bureau de Nidau (pour Jura bernois-Seeland)*
- 09.05.2001 (1147)
Level SA, in Ipsach, Ipsachstrasse 11, 2563 Ipsach, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 9. 04. 2001. Zweck: Betrieb von Gastwirtschaftsbetrieben. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Sie kann sich an einem Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlagevertrag. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 12.12.2000 Ton- und Lichteinlage, Mobilien und Einrichtungen, Mietzinsgarantie zum Preis von CHF 100'000.-, wofür 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.- ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: durch Brief. Eingetragene Personen: Lehmann, Caroline, von Biel BE, in La Neuveville, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu dreien; Hess, Jasmin, von Walterswil BE, in Bern, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu dreien; Suarez, Pedro, spanischer Staatsangehöriger, in Neuenburg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu dreien; Treuhand Fidac AG, Biel, in Biel BE, Revisionsstelle.

Biro Thun (für Berner Oberland)

- 10.05.2001 (1042)
Technafor AG, in Steffisburg, Handel mit und Vermittlung von Konsum- und Investitionsgütern. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 19. 01. 2001, S. 426). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schaller, Andreas, von Verme, in Steffisburg, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.
- 10.05.2001 (1043)
Mattensäge AG, in Boltigen, Sägerei und Hobelwerk, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 04. 05. 1998, S. 2992). Firma neu: **Mattensäge AG in Liq.** Domizil neu: Liquidationsdomizil: c/o Armin Eschler, Oberriedstrasse 14, 3770 Zweisimmen. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 2.4.2001 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eschler, Armin, von Boltigen, in Zweisimmen, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift als Liquidator [bisher: einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift]; T & R Oberland AG, in Lenk, Revisionsstelle.
- 10.05.2001 (1044)
Karateschule Thun GmbH, in Thun, c/o Astrid Ringle, Alpenstrasse 16, 3600 Thun, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8. 05. 2001. Zweck: Betrieb einer Karateschule sowie Dienstleistungen im Wellnessbereich. Kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben oder veräussern. Stammkapital: CHF 21'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Liberierung Stammkapital: CHF 21'000.–. Mitteilungen an Gesellschafter schriftlich. Eingetragene Personen: Ringle, Astrid, von Thunstetten und Thalwil, in Thun, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–; Ringle, Stefan, in Thun, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–; Stähli, Urs, von Brienz BE, in Steffisburg, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–.
- 10.05.2001 (1045)
Fahner Sport GmbH, in Hasliberg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 80 vom 26. 04. 1995, S. 2273). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fahner, Kaspar, von Guttannen, in Hasliberg Wasserwendi (Hasliberg), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.– [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–]; Fahner, Beat, von Guttannen, in Hasliberg Wasserwendi (Hasliberg), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.– [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–].
- 10.05.2001 (1046)
Putzteufel GmbH, in Interlaken, Reinigungsinstitut, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 245 vom 15. 12. 2000, S. 8552). Statutenänderung: 23. 03. 2001, 2. 05. 2001. Qualifizierte Tatbestände neu: Sacheinlage. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag v. 18.2.2001 und Uebernahmebilanz per 31.12.2000 von der im Handelsregister eingetragenen, nunmehr erloschene Einzelfirma Putzteufel Reinigungsinstitut S. Zurbrugg, in Interlaken, sämtliche Aktiven von CHF 163'826.80 und Passiven von CHF 154'326.80 zum Uebernahmepreis von CHF 9'500.–, welcher zur nachträglichen Voll-Liberierung der Stammeinlage des Sacheinlegers Steven Zurbrugg angeordnet wird. [bisher: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, von der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Putzteufel Reinigungsinstitut S. Zurbrugg, in Interlaken, sämtliche Aktiven und Passiven gemäss einer noch zu erstellenden Uebernahmebilanz per 31.12.2000 zum Höchstpreis von CHF 80'000.– zu übernehmen.]. Liberierung Stammkapital: CHF 20'000.– [gestrichen: Liberierung Stammkapital: CHF 10'000.–]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kaiser, Martin, von Lausen, in Hindelbank, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fermanovic, Midhat, von Bosnien und Herzegowina, in Interlaken, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.
- 10.05.2001 (1047)
BERNER OBERLAND TOURISMUS (BOT), in Interlaken, Verein (SHAB Nr. 179 vom 14. 09. 2000, S. 6295). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Imboden, Hannes, von Untereisen und St. Gallen, in Wengen (Lauterbrunnen), Direktor, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wittwer, Regula, von Linden, in Goldswil b. Interlaken (Ringgenberg BE), Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten.
- 10.05.2001 (1048)
Blank Visual, in Thun, Burgstrasse 18, 3600 Thun, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Visuelle Gestaltung. Eingetragene Personen: Blank, Alain Christophe, von Ins, in Thun, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
- 10.05.2001 (1049)
A. Guntner, in Oberstocken, Schleifen, Schärpen und Verkauf von Messern. Einzelfirma (SHAB Nr. 208 vom 26. 10. 1993, S. 5610). Firma neu: **AGD Dienstleistungen Guntner**. Zweck neu: Schleifen, Schärpen und Verkauf von Messern, Scheren, Metallkreissägeblättern usw. Computerdienstleistungen, Verkauf und Handel mit Hard- und Software. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Guntner, Andreas, von Eriswil, in Lattersbach (Erlenbach im Simmental), Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Oberstocken].
- 10.05.2001 (1050)
Aura-Soma Farbtherapie, Ruth Hirschi, in Heimberg, Einzelfirma (SHAB Nr. 124 vom 28. 06. 2000, S. 4360). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
- 10.05.2001 (1051)
Putzteufel Reinigungsinstitut S. Zurbrugg, in Interlaken, Einzelfirma (SHAB Nr. 56 vom 23. 03. 1998, S. 1981). Die Aktiven und Passiven sind an die Putzteufel GmbH, in Interlaken, übergegangen. Die Firma ist erloschen.
- 10.05.2001 (1052)
Walter Plüss-Kirschung, in Lenk, Lebensmittel, Früchte, Gemüse und Getränke. Einzelfirma (SHAB Nr. 143 vom 22. 06. 1977, S. 2057). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
- 10.05.2001 (1053)
Geschwister Dreyfuss, Antiquitäten, in Zweisimmen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 5 vom 08. 01. 1969, S. 40). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Firma erloschen.

Luzern – Lucerne – Lucerna

- 10.05.2001 (2166)
Balmer AG, in Schüpfheim, Handel mit Brennstoffen und Produkten aller Art, insbesondere mit Erdöl- und verwandten Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 13. 10. 1998, S. 7016). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Balmer-Wicki, Marie, von Schüpfheim, in Schüpfheim, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Koch, Josef, von Werthenstein, in Wolhusen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Geschäftsführer].

10.05.2001 (2167)
Metallbau Rohrer AG, in Luzern, Metall- und Stahlbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 22. 12. 2000, S. 8784). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rohrer, Hans, von Sachseln, in Sarnen, mit Einzelprokura; Rohrer, Fridolin, von Sachseln, in Horw, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Widmer, Jürg, von Zeiningen und Basel, in Oberentfelden, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Widmer, Andreas, genannt André, von Zeiningen und Basel, in Sachseln, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Einzelprokura]; Rufer, Regula, von Münchenbuchsee, in Unterentfelden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; von Flüe, Erwin, von Sachseln, in Sachseln, mit Einzelprokura.

10.05.2001 (2168)
Music Alliance AG in Liquidation, in Emmen, Produktion von und Handel mit Ton- und Videoträgern und Konsumgütern sowie Tätigkeit im Lizenz- und Verlagswesen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 193 vom 06. 10. 1998, S. 6843). Die Liquidation ist durchgeführt [Sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht].

10.05.2001 (2169)
Procliente Treuhand AG, in Emmen, Erbringung von Dienstleistungen im Bereiche des Treuhandwesens, insbesondere Buchführung, Steuerberatung, betriebswirtschaftliche Beratung im Auftragsverhältnis usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 02. 07. 1999, S. 4468). Die Gesellschaft wird infolge Revisung des Sitzes nach Hünenberg unter der Firma Procliente Verlags AG (SHAB Nr. 87 vom 07. 05. 2001, S. 3381) im Handelsregister des Kantons Luzern von Amtes wegen gelöscht.

10.05.2001 (2170)
Dober Design GmbH, in Horw, Kantonstrasse 19, 6048 Horw, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 9. 05. 2001. Zweck: Herstellung von Bildern und Skulpturen aller Art; Herstellung von Einrichtungsgegenständen aller Art für Gewerbe und/oder Wohnräume; Beteiligungen; Erwerb, Veräusserung oder Belastung von Grundstücken. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Dober, Tanja, von Luzern und Küssnacht am Rigi, in Horw, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Dober, Patrick, von Luzern und Küssnacht am Rigi, in Horw, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.

10.05.2001 (2171)
H-B Teleskop-Kran GmbH, in Littau, Gasshofstrasse 13, 6014 Littau, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 4. 05. 2001. Zweck: Vermietung von Baugeräten aller Art, namentlich von Teleskopstaplern, Lastwagen sowie Lastwagenkrane sowie die Ausführung aller damit zusammenhängenden Arbeiten und Dienstleistungen; Tätigkeit von Patent- und Lizenzgeschäften; Vermittlung, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Grundstücken; Beteiligungen. Stammkapital: CHF 60'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Haldi, Erich, von Malers und Hasle LU, in Littau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 30'000.–; Brunner, Martin, von Littau und Retschwil, in Littau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 30'000.–.

10.05.2001 (2172)
Shop-TS Höngg GmbH, mit Sitz in Horw, in Horw, c/o DBT Dienstleistungs-Beratung-Treuhand GmbH, Zweigniederlassung Horw, Schulhausstrasse 1, 6048 Horw, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 3. 05. 2001. Zweck: Führung und Betrieb des Tankstellen-Shops auf dem Areal der Tankstelle der Coop Mineralöl AG in Höngg; Ausführung von Aufgaben im Zusammenhang mit der Betreuung dieser Tankstelle wie Inkaßo von Benzinöl, Benachrichtigung bei Defekten etc.. Stammkapital: CHF 50'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Die Gesellschaft beabsichtigt, von der Coop Mineralöl AG, in Allschwil, das Verkaufsinventar im Shop auf der Tankstelle der Coop Mineralöl AG in Höngg gemäss einem noch zu erstellenden Inventar zu einem Maximalpreis von CHF 100'000.– zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hangartner, Bruno, von Schaffhausen, in Schlatt TG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 45'000.–; Coop Mineralöl AG, in Allschwil, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.–; Weiss, Peter, von Zürich, in Basel, mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (2173)
Shop-TS Sierre GmbH, mit Sitz in Horw, in Horw, c/o DBT Dienstleistungs-Beratung-Treuhand GmbH, Zweigniederlassung Horw, Schulhausstrasse 1, 6048 Horw, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 3. 05. 2001. Zweck: Führung und Betrieb des Tankstellen-Shops auf dem Areal der Tankstelle der Coop Mineralöl AG in Sierre; Ausführung von Aufgaben im Zusammenhang mit der Betreuung dieser Tankstelle, wie Inkaßo von Benzinöl, Benachrichtigung bei Defekten etc.. Stammkapital: CHF 50'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Die Gesellschaft beabsichtigt, von der Coop Mineralöl AG, in Allschwil, das Verkaufsinventar im Shop auf der Tankstelle der Coop Mineralöl AG in Sierre gemäss einem noch zu erstellenden Inventar zum Maximalpreis von CHF 100'000.– zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Chardonens, Laurent, von Domdidier, in Villars-sur-Glâne, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 45'000.–; Coop Mineralöl AG, in Allschwil, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.–; Weiss, Peter, von Zürich, in Basel, mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (2174)
Ideen Ecke GmbH, in Neuenkirch, Handel mit Wolle, Textilien, Bastel- und Boutiqueartikel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 250 vom 23. 12. 1999, S. 8707). Statutenänderung: 4. 05. 2001. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lerch, Rita, von Brittnau, in Neuenkirch, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zeder, Weibel, Gertrud, von Schenkon, in Neuenkirch, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.– [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–].

10.05.2001 (2175)
OK Coop Tankstelle Genf-Carouge GmbH, mit Sitz in Kriens, bisher in Kriens, Betreuung der von der OK Coop AG, in Allschwil, betriebenen Tankstelle Genf-Carouge sowie Führung und Betrieb des Tankstellen-Shops auf dem Areal dieser Tankstelle, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 214 vom 03. 11. 1995, S. 6046). Statutenänderung: 23. 03. 2001. Firma neu: **Shop-Tankstelle Genf-Carouge GmbH, mit Sitz in Horw**. Sitz neu: Horw. Domizil neu: c/o DBT Dienstleistungs-Beratung-Treuhand GmbH, Zweigniederlassung Horw, Schulhausstrasse 1, 6048 Horw. Zweck neu: Betreuung der von der Coop Mineralöl AG betriebenen Tankstelle Genf-Carouge; Führung und Betrieb des Tankstellen-Shops auf dem Areal dieser Tankstelle. [Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Coop Mineralöl AG, in Allschwil, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.– [bisher: OK Coop AG, in Allschwil].

10.05.2001 (2176)
OK Coop Tankstelle St. Gingolph GmbH, mit Sitz in Kriens, bisher in Kriens, Betreuung der von der OK Coop AG betriebenen Tankstelle St. Gingolph, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 20 vom 30. 01. 2001, S. 715). Statutenänderung: 3. 05. 2001. Firma neu: **Shop-Tankstelle St. Gingolph GmbH, mit Sitz in Horw**. Sitz neu: Horw. Domizil neu: c/o DBT Dienstleistungs-Beratung-Treuhand GmbH, Zweigniederlassung Horw, Schulhausstrasse 1, 6048 Horw. Zweck neu: Betreuung der von der Coop Mineralöl AG betriebenen Tankstelle St. Gingolph; Führung und Betrieb des Tankstellen-Shops auf dem Areal dieser Tankstelle. [Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Coop Mineralöl AG, in Allschwil, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.– [bisher: OK Coop AG, in Allschwil].

10.05.2001 (2177)
Spadea GmbH, bisher in Emmen, Ausführung von Gipser- und Stukkaturarbeiten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 42 vom 29. 02. 2000, S. 1380). Statutenänderung: 9. 05. 2001. Sitz neu: Rothenburg. Domizil neu: Hermelingenstrasse 25, 6023 Rothenburg. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Porti, Salvatore, italienischer Staatsangehöriger, in Buchrain, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rust, Sandra, von Walchwil, in Rothenburg, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.– [bisher: in Emmen, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–].

10.05.2001 (2178)
Adecco Ressources Humaines SA, in Luzern, Beratung und Dienstleistungen für die Suche, Selektion, Beförderung, Ausbildung, Anstellung und Zurverfügungstellung von temporären oder festangestelltem Personal, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 96 vom 17. 05. 2000, S. 3324), mit Hauptsitz in Lausanne. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Atzer, Manfred Gustav Karl, deutscher Staatsangehöriger, in Hamburg (D), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Magnin, Raphaël, von Cottens, in Villars-sur-Glâne, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reuter, Thomas, von Wallisellen, in Brütten, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pohli, Sandro Daniel, von Bäretswil, in Gollion, mit Kollektivprokura zu zweien; Morel, Béatrice, von La Chaux-de-Fonds, Lentigny und Hiltferlingen, in Cortaillod, Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koller, Daniel, von Fischbach, in Emmen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Morel, Bernard, von Lentigny, in Cortaillod, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Neuchâtel, Delegierter]; Comment, Edouard, von Courgenay, in Lutry, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor]; Jacoud, Daniel, von Puidoux, in Lausanne, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Agoras, Michaelis, griechischer Staatsangehöriger, in Uster, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schärer, Andreas, von Horgen, in Derendingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Valeri, Gianni, italienischer Staatsangehöriger, in Luzern, mit Kollektivprokura zu zweien.

10.05.2001 (2179)
Käserer Spitzfluh Ziswiler, in Littau, 6014 Littau, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Käserei. Eingetragene Personen: Ziswiler, Roland, von Schötz und Buttisholz, in Littau, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (2180)
Product & Eventagency Streiff, in Greppen, Lohrhof 7, 6044 Greppen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Marketing, Kommunikation, Werbung und Media. Eingetragene Personen: Streiff, Patrick, von Betschwanden und Diesbach GL, in Greppen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (2181)
Zwischenwelt W. Haas, in Luzern, Weggigasse 28, 6004 Luzern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Räucherharzen und -kräutern, Tee, Tarotdecks aus aller Welt, Büchern und CD's sowie spirituellem Zubehör. Eingetragene Personen: Haas, Wilhelm, österreichischer Staatsangehöriger, in Luzern, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (2182)
Swisswing M.N. Saladin, in Malters, Vermittlung und Verkauf von Ultraleicht-Flugzeugen sowie Verkauf und Vermittlung von entsprechenden Ersatzteilen und Zubehör, Einzelfirma (SHAB Nr. 130 vom 10. 07. 1997, S. 4847). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Uri – Uri – Uri

08.05.2001 (172)
Finalor AG, in Altdorf UR, Entwicklung neuer Patente und Verfahren im chemischen Gebiet, ferner den Erwerb und die Auswertung entsprechender Patente und Verfahren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 09. 08. 2000, S. 5420). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG, in Basel].

08.05.2001 (173)
Gefinex AG, in Altdorf UR, Entwicklung neuer Patente und Verfahren, insbesondere auf chemischem Gebiet, ferner Erwerb und Auswertung entsprechender Patente und Verfahren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 04. 04. 2001, S. 2502). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Atag Ernst & Young AG, in Basel].

08.05.2001 (174)
Kapvalor AG, in Altdorf UR, Beteiligung an kommerziellen und industriellen Unternehmungen und die Verwaltung eigenen und fremden Vermögens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 21. 09. 2000, S. 6496). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG, in Basel].

08.05.2001 (175)
NBPL Investissements SA, in Altdorf UR, Beteiligung an anderen Unternehmen, insbesondere der pharmazeutischen und chemischen Industrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 09. 08. 2000, S. 5420). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Atag Ernst & Young AG, in Basel].

08.05.2001 (176)
Panvetina AG, in Altdorf UR, Ausführung von kaufmännischen und technischen Dienstleistungen aller Art für eigene und fremde Rechnung im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 151 vom 11. 08. 1997, S. 5717). Statutenänderung: 20. 04. 2001. Firma neu: **CHH Private Equity AG**. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wenger, Jean Claude Dr., von Winterthur, in Zumikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Hugger Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wenger, Dr. Christian C., von Zumikon, in Forch (Küssnacht ZH), Präsident, mit Einzelunterschrift; Schilling, Carl, von Altdorf UR, in Altdorf UR, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.

08.05.2001 (177)
Sicher Bau AG, in Gurtellen, Betrieb einer Bauunternehmung, insbesondere auf dem Gebiet des Hoch- und Tiefbaus sowie auf verwandten und ergänzenden Gebieten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 21. 02. 2001, S. 1312). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG, in Zürich].

08.05.2001 (178)
Sparamedica AG, in Altdorf UR, Handel mit Heftpflaster (sparrad), pharmazeutischen Produkten und ärztlichen Bedarfsartikeln sowie Übernahme von Vertretungen für Produkte dieser Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 09. 08. 2000, S. 5420). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Atag Ernst & Young AG, in Basel].

08.05.2001 (179)
Uerner Autogewerbe-Tankstellen AG, in Altdorf UR, Bau und Betrieb von Tankstellen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 16. 06. 1998, S. 4086). Statutenänderung: 26. 04. 2001. Aktienkapital neu: CHF 3'040'000.- [bisher: CHF 1'520'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 3'040'000.-. Aktien neu: 6'080 Namensaktien zu CHF 500.- [bisher: 3'040 Namensaktien zu CHF 500.-]. Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 26. 04. 2001 infolge Fusion mit der Raststättegeseellschaft A2 Uri AG in Erstfeld. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 01. 01. 2001 durch Universalsukzession auf die Raststättegeseellschaft A2 Uri AG [neu: Gotthard Raststätte A2 Uri AG] über.

08.05.2001 (180)
Raststättegeseellschaft A2 Uri AG, in Erstfeld, Bau und Betrieb der Autobahnastätte im Dimmerschachen an der A2 usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 29. 08. 2000, S. 5868). Statutenänderung: 27. 04. 2001. Firma neu: **Gotthard Raststätte A2 Uri AG**. Zweck neu: Betrieb der Autobahnastätte Dimmerschachen an der A2 Uri mit den dazugehörigen Betrieben Tankstelle, Restauration und Shop; kann Betriebe aller Art, welche im Bereich vom Tourismus und Gewerbe tätig sind, errichten oder betreiben, Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften und Baurechte erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital neu: CHF 6'240'000.- [bisher: CHF 3'200'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 6'240'000.-. Aktien neu: 124'800 Namensaktien zu CHF 50.- [bisher: 800 Namensaktien zu CHF 250.-, 3'000 Namensaktien zu CHF 500.-, 3'000 Inhaberkonten zu CHF 500.-]. Qualifizierte Tatbestände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 27. 04. 2001 die Uerner Autogewerbe und Tankstellen AG, in Altdorf UR, durch Fusion. Aktiven von CHF 10'215'209.23 und Passiven von CHF 1'845'708.80 gehen gemäss Fusionsbilanz per 01. 01. 2001 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über; der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft erhalten dafür 60'800 voll-liberierte Namensaktien zu CHF 50.- der übernehmenden Gesellschaft. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schweizerische Gesellschaft für Hotelkredit SGH, in Zürich, Revisionsstelle; Fryberg, Reto, von Zürich, in Andermatt, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mattli, Peter, von Wassen, in Wassen, Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung; Arnold-Diethelm, Max, von Altdorf UR, in Altdorf UR, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident]; Brand, Edwin, von Spiringen, in Schattdorf, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Musch, Bruno, von Altdorf UR, in Altdorf UR, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Ziegler, Peter, von Flüelen, in Flüelen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; BDO Visura, in Altdorf UR, Revisionsstelle.

08.05.2001 (181)
Restaurant "Beck" GmbH, in Attinghausen, Führung und Betrieb des Restaurant "Beck" in Attinghausen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 52 vom 14. 03. 2000, S. 1716). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Herger-Baehof, Monika, von Silenen und Schattdorf, in Attinghausen, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.- [bisher: Lussmann, Monika, von Silenen].

08.05.2001 (182)
A. Bissig, in Erstfeld, Bauunternehmung, Einzelzirma (SHAB Nr. 71 vom 10. 04. 2000, S. 2401). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Schwyz - Schwyz - Vitto

07.05.2001 (1179)
S&W Gastronomica GmbH, in Nuolen, Gemeinde Wangen (SZ), Rütihof, Restaurant Golfpark, 8855 Nuolen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26. 04. 2001. Zweck: Betrieb und Führen von Hotels und Restaurants sowie Verkauf von und Handel mit Porzellan; kann sich bei anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben oder sich daran beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000. Mitteilungen an Gesellschafter brieflich. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Iris Schandi, von Deutschland, in Velden (D), Gesellschafterin und Geschäftsführerin mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.; Rouven Wipfli, von Erstfeld, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl, Gesellschafter und Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.; Felix Wipfli, von Erstfeld, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien.

07.05.2001 (1180)
Electric-Paper (Schweiz) GmbH, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Churerstrasse 162, 8808 Pfäffikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 03. 03. 2001. Zweck: Vertrieb, Anwendung und Adaption von Softwarelösungen, auch von elektronischen Formulardruckern sowie Lösungen zur automatischen Datenerfassung von Papier; bietet im Projektgeschäft Integration, Schulung und Beratung sowie notwendige Hardware-Komponenten an; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen, verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 30'000. Mitteilungen an Gesellschafter durch Brief. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Electric Paper Gesellschaft für Softwarelösungen mbH, in Lüneburg (D), Gesellschafterin, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.; Hubert Müller, von Freienbach, in Schindellegi, Gemeinde Feusisberg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.; Roberto Parroni, von Italien, in Wädenswil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000. Einzelprokura wird erteilt an: Lars Riemenschneider, von Deutschland, in Wendisch Erven (D).

07.05.2001 (1181)
PPS Polyvalent Patent Service AG, in Küssnacht am Rigi, Grepperstrasse 53, 6403 Küssnacht am Rigi, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma des Hauptzitzes: PPS Polyvalent Patent Service AG. Rechtsnatur: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Geroldswil. Eingetragen im Handelsregister am Hauptsitz: 30. 01. 1997. (Letzte Publikation: SHAB

Nr. 23 vom 5. 2. 1997, S. 787). Zweck: Unternehmensberatung, Erbringung von Dienstleistungen auf technischem und kommerziellem Gebiet, insbesondere auf dem Gebiet des gewerblichen Rechtsschutzes, Erwirkung und Durchsetzung von Schutzrechten, kommerzielle Vertretung von Know-how und Schutzrechten sowie Vermittlung von Dienstleistungen und Waren aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und verkaufen. Leiterin Zweigniederlassung mit Einzelunterschrift: Dr. Hana Frauenknecht, von Winterthur und Zuzwil SG, in Küssnacht am Rigi. Einzelprokura wird erteilt an: Dr. Heinz Streitzig, von und in Binningen (BL).

07.05.2001 (1182)
BZI Holding Aktiengesellschaft, in Wilen, Gemeinde Freienbach (SHAB Nr. 48 vom 9. 3. 2001, S. 1782). Statutenänderung: 05. 05. 2001. Firma neu: **Avaloq Group AG**.

07.05.2001 (1183)
BZI Advantage Aktiengesellschaft, in Wilen, Gemeinde Freienbach, Dienstleistungen im Bereiche des Lizenzwesens (SHAB Nr. 48 vom 9. 3. 2001, S. 1782). Statutenänderung: 05. 05. 2001. Firma neu: **Avaloq Licence AG**. Ausgeschieden und erloschene Unterschrift: Dr. Martin Ebner, Mitglied des Verwaltungsrates. Neu eingetragen: Ronald Strasser, von Wil (ZH), in Wilen, Gemeinde Freienbach, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

07.05.2001 (1184)
Ippo Investment AG, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Durchführung und Vermittlung von Handels- und Finanzgeschäften (SHAB Nr. 68 vom 6. 4. 2001, S. 2591). Einzelprokura wird erteilt an: Flavia Duss, von Luzern, in Root.

07.05.2001 (1185)
MIMC GmbH, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Vermögensberatung (SHAB Nr. 104 vom 29. 5. 2000, S. 3634). Firma neu: **MIMC GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 02. 05. 2001 aufgelöst. Erloschene Unterschriften: Christoph Möller, Geschäftsführer, John Michael Kelly, Geschäftsführer, Greame Colville Stephen, Geschäftsführer, Mairi Christine Weder-Gillies, Prokuristin, Ewald Hamescher, Prokurist, Regina Fink, Prokuristin, Robert Michael Hudson, Prokurist, und Martin Lester Syms, Prokurist. Liquidatorin: Verena Morscher-Guggenbühl, von Zürich, Küssnacht (ZH) und Basel, in Zürich, mit Einzelunterschrift.

07.05.2001 (1186)
M.M. Fillistor AG (M.M. Fillistor SA) (M.M. Fillistor Ltd), bisher in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 24. 7. 2000, S. 5036). Bisherige Statuten: 16. 06. 1989. Statutenänderung: 03. 05. 2001. Sitz neu: Seewen, Gemeinde Schwyz. Domizil neu: Franzosenstrasse, 6423 Seewen. Zweck neu: Handel mit Konsumgütern aller Art für Haushalt und Industrie; kann Liegenschaften erwerben. Aktienkapital wie bisher: CHF 200'000. Liberierung Aktienkapital wie bisher: CHF 200'000. Aktien wie bisher: 200 vinkulierte Namensaktien zu CHF 1'000. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namensaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Wegfall der seinerzeitigen Sachübernahmebestimmungen. Mitteilungen an Aktionäre durch Brief. Publikationsorgan: SHAB. Erloschene Unterschriften: Muriel Schwarz, Prokuristin, und André Fleury, Prokurist. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates wie bisher: Markus Völkle, von Gossau (SG), in Gersau, mit Einzelunterschrift. Die bisherige Revisionsstelle, Treuhändergesellschaft Hebeisen Kälin AG, in Zürich, ist weggefallen. Revisionsstelle neu: Treuhänder- und Revisionsgesellschaft Mattig-Suter und Partner, in Schwyz.

07.05.2001 (1187)
B&S Elektro Anlagen AG, in Bäch, Gemeinde Freienbach, Beratung, Planung und Ausführung von elektrischen Anlagen (SHAB Nr. 92 vom 11. 5. 2000, S. 3185). Firma neu: **B&S Elektro Anlagen AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 3. 5. 2001 aufgelöst. Änderungen: Antonio Stancampiano, Liquidator (bisher: Präsident des Verwaltungsrates), weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Martin Benz, Liquidator (bisher: Mitglied des Verwaltungsrates), weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

07.05.2001 (1188)
G + L Werbeagentur, Gugger + Leonhard, in Altdorf, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 15. 10. 1991, S. 4426). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 68 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

07.05.2001 (1189)
Management MF GmbH in Liquidation, in Freienbach, Vermittlung von Finanzanlagen (SHAB Nr. 7 vom 11. 01. 2000, S. 191). Löschung nach beendeter Liquidation.

Obwalden - Obwald - Untervaldo Sopraselva

09.05.2001 (195)
Minds AG, in Sarnen, Kauf und Verkauf von, Handel mit und Verwaltung von Liegenschaften, Erstellung von Bauten, Durchführung von Finanzgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 26. 04. 2000, S. 2781). Domizil neu: c/o Hans Ming, Spitalmattenweg 13, 6060 Sarnen.

09.05.2001 (196)
Heini Portmann Management GmbH, in Sarnen, Dorfplatz 6, 6060 Sarnen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 7. 05. 2001. Zweck: Dienstleistungen im Bereich Unternehmensführung und Management. Die Gesellschaft kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten. Sie kann Liegenschaften erwerben, verwalten oder veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Portmann, Heini, von Marbach LU, in Sarnen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Zbinovsky, Ernestina, slowakische Staatsangehörige, in Horw, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

09.05.2001 (197)
Grüniq Automaten Kommanditgesellschaft Alpnach, in Alpnach, Hofmättelweg 2, 6055 Alpnach Dorf, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 05. 2001. Zweck: Betrieb, Herstellung und Aufstellung von Warenautomaten. Sie kann Zweigniederlassungen errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen oder diese zu gründen. Übernimmt das operative Geschäft der Automaten AG Alpnach in Liquidation, in Alpnach. Die Kommanditsumme von CHF 180'000.- der Kommanditärin Máquinas Grüniq Bragança Limitada, in Bragança (Portugal) wurde durch Sacheinlage des operativen Geschäftes und des Warenlagers der Automaten AG Alpnach in Liquidation liberiert. Eingetragene Personen: Grüniq, Dieter, deutscher Staatsangehöriger, in Wohlen AG, unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Máquinas Grüniq Bragança Limitada, in Bragança (Portugal), Kommanditärin, mit einer Kommanditsumme von CHF 180'000.-.

10.05.2001 (198)
Heipro Alex Gasser GmbH, in Lungern, Planung und Ausführung von Heizungs-, Lüftungs- und Klimaanlage, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 133 vom 12. 07. 1995, S. 3916). Domizil neu: Breitenstrasse 38, 6078 Lungern.

Nidwalden - Nidwald - Untervaldo Sottoselva

09.05.2001 (553)
Barano Handels AG, in Hergiswil N W, Handel mit Artikeln aller Art, insbesondere mit Naturprodukten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 28. 09. 2000, S. 6641). Domizil neu: Dorfplatz 14, 6052 Hergiswil.

09.05.2001 (554)
Th. Gehrig AG, in Stansstad, Handel mit Nutzfahrzeug- und Anhängerteilen sowie Zubehör, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 19. 02. 1999, S. 1153). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lufida Revisions AG, in Luzern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Stans, Revisionsstelle.

09.05.2001 (555)
WAFRA AG, in Hergiswil N W, Kauf, Verkauf sowie Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 06. 11. 1998, S. 7594). Die Gesellschaft [neu: M. Moser AG] wird infolge Verlegung des Sitzes nach Luzern (SHAB Nr. 87 vom 07. 05. 2001, S. 3379) im Handelsregister des Kantons Nidwalden von Amtes wegen gelöscht.

09.05.2001 (556)
Vaco GmbH Engineering, in Ennetbürgen, Erbringung von Ingenieurleistungen allgemein und insbesondere auf den Gebieten des Leicht-, Flugzeug- und Fahrzeugbaus, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 70 vom 12. 04. 1994, S. 1949). Domizil neu: Bitzi-strasse 1, 6373 Ennetbürgen.

10.05.2001 (557)
Kaeslin Mosterei und Getränke AG, in Beckenried, Betrieb einer Mosterei sowie Herstellung von und Handel mit Getränken aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 04. 08. 2000, S. 5316). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kaiser-Rupp, Andrea, von Ennetmoos, in Ennetmoos, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: von Atzingen, Andrea, von Alpnach].

10.05.2001 (558)
No Name Consult Textilberatungs GmbH, in Stansstad, Acherreggstrasse 2, 6362 Stansstad, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 9. 05. 2001. Zweck: Beratung von Firmen im Textilbereich, insbesondere für Strümpfe und Wäsche sowie Handel mit Waren aller Art, insbesondere Textilien unter der Bezeichnung "No Name"; kann Grundstücke erwerben, belasten, veräussern und verwalten sowie sich an Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Braade, Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Stansstad, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Coletta, Alessandra, von Lungern, in Stansstad, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

10.05.2001 (559)
Steinem Ltd liab. Co, in Hergiswil N W, Obkirche 5, 6052 Hergiswil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8. 05. 2001. Zweck: Vermögensverwaltung und -Beratung; Erbringung von Finanzdienstleistungen; Führen von Handelsvertretungen und -Agenturen; Handel mit Waren aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Steinemann, Christian Armand, von Schaffhausen und Opfershofen SH, in Hergiswil N W, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Steinemann-Athanassiadis, Argyro-Maria, von Schaffhausen und Opfershofen SH, in Hergiswil N W, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

Glarus - Glaris - Glarona

10.05.2001 (340)
Conet GmbH, in Mollis, Erbringung von Dienstleistungen in der Informatik, insbesondere in den Bereichen Netzwerke, Internet und Beratung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 192 vom 04. 10. 1999, S. 6771). Statutenänderung: 9. 05. 2001. Stammkapital neu: CHF 120'000.- [bisher: CHF 20'000.-]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jacober-Maffei, Angelica, italienische Staatsangehörige, in Ennenda, Gesellschafterin, mit Einzelprokura, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jacober, Fridolin, von Glarus, in Glarus, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 60'000.- [bisher: in Ennenda, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-]; Willi-Lüönd, Ernst, von Gais, in Schwanden GL, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 60'000.-.

10.05.2001 (341)
Autoszene Schweiz (CH), Vetsch-Abazi Anja, in Biltlen, Verlag und Vertrieb der Autozeitschrift Autoszene CH, Einzelzirma (SHAB Nr. 86 vom 04. 05. 2001, S. 3333). Über die Inhaberin dieser Einzelzirma ist mit Verfügung des Kantonsgerichtspräsidenten vom 02. 04. 2001 der Konkurs eröffnet worden. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 02. 05. 2001 mangels Aktiven eingestellt.

Zug - Zoug - Zug

10.05.2001 (4152)
Tema Marketing AG, Sitz: Zug, Handel mit und Vertrieb von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 01. 05. 2001, S. 3219). Eingetragene Personen Neu: Herzig, Maya Lilian, Heimat: Obersteckholz, in Zug, Prokuristin mit Einzelprokura.

10.05.2001 (4153)
Tema (Schweiz) AG, Sitz: Zug, Handel mit und Vertrieb von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 01. 05. 2001, S. 3219). Eingetragene Personen Gelöscht: [Herzig, Maya Lilian, Heimat: Obersteckholz, in Zug, Prokuristin mit Einzelprokura].

10.05.2001 (4154)
Camus Enterprise SA, Luxembourg, Zweigniederlassung Zug, Sitz: Zug, Tätigkeit von Handels-, Gewerbe- und Finanzoperationen, Zweigniederlassung einer Société Anonyme mit Hauptsitz in Luxembourg (Luxemburg) (SHAB Nr. 66 vom 04. 04. 2001, S. 2503). Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen Geändert: Grieve, James Alan, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Wädenswil, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift [bisher: in Richterswil].

10.05.2001 (4155)
Compagnie Financière Richemont AG, Sitz: Zug, Beteiligung an anderen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 16. 03. 2001, S. 1972). Eingetragene Personen Geändert: Grieve, Alan, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Wädenswil, Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Richterswil].

- 10.05.2001 (4156)
Richemont Holdings AG, Sitz: Z u g, Andern Handels-, Finanz- und industriellen Gesellschaften bei der Finanzierung ihrer Geschäfte beizustehen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 28 vom 09.02.2001, S. 1009). Eingetragene Personen Geändert: Grievé, Alan, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Wädenswil, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Richterswil].
- 10.05.2001 (4157)
Richemont Securities AG, Sitz: Z u g, Besitz und Verwaltung von Rechten und Mobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 30.04.2001, S. 3181). Eingetragene Personen Geändert: Grievé, Alan, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Wädenswil, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Richterswil].
- 10.05.2001 (4158)
Richemont DNS Inc., Sitz: Z u g, Finanzielle Beratung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 06.03.2001, S. 1667). Eingetragene Personen Geändert: Grievé, Alan, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Wädenswil, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Richterswil].
- 10.05.2001 (4159)
Laureus Sports Awards AG (Laureus Sports Awards SA) (Laureus Sports Awards Inc.), Sitz: Z u g, Bezieht sich auf Sportbereich weltweit den Erwerb und die Verwaltung von Vermögenswerten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 28 vom 09.02.2001, S. 1009). Eingetragene Personen Geändert: Grievé, Alan, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Wädenswil, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Richterswil].
- 10.05.2001 (4160)
ELog European Freight Car Logistics AG (ELog European Freight Car Logistics SA) (ELog European Freight Car Logistics Ltd.), Sitz: Z u g, Logistik und weitere Dienstleistungen für den Eisenbahngüterverkehr in Europa, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 14.09.2000, S. 6297). Statutenänderung: 02.05.2001. Aktienkapital Geändert: CHF 3'000'000 [bisher: CHF 2'000'000]. Librierung: CHF 3'000'000 [bisher: CHF 2'000'000]. 3'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000 [bisher: 2'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000].
- 10.05.2001 (4161)
Fritson AG, Sitz: C h a m, Entwicklung und Vertrieb von sowie Handel mit frischen Halbfertigprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 12.10.2000, S. 6982). Statutenänderung: 03.05.2001. Aktienkapital Geändert: CHF 5'000'000 [bisher: CHF 3'800'000]. Librierung: CHF 5'000'000 [bisher: CHF 3'800'000]. 500'000 Inhaberaktien zu CHF 10 [bisher: 380'000 Inhaberaktien zu CHF 10].
- 10.05.2001 (4162)
Techno Mark AG (Techno Mark SA) (Techno Mark Ltd.), Sitz: [bisher: B a r], Vermarktung von Technologie über Vergabe von Lizenz- und Know-how-Rechten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 13.10.1997, S. 7451). Statutenänderung: 20.04.2001. Firma Neu: **Tanamaco AG**. Übersetzungen der Firma Neu: (**Tanamaco SA**), (**Tanamaco Ltd**) Gelösch: (**Techno Mark SA**), (**Techno Mark Ltd**). Sitz: Neu: Z u g. Domizil Neu: c/o Felix M. Horta, Zeughausgasse 20, 6300 Zug. Zweck Neu: Internationaler Handel mit Waren aller Art; kann damit zusammenhängende Dienstleistungs- und Finanzierungsgeschäfte tätigen, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Patente, andere Schutzrechte und Lizenzen erwerben, auswerten und verwalten sowie Grundeigentum erwerben und verwalten. Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Neu: Horta, Felix M., Heimat: Zug, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift; Intex Wirtschaftsprüfung und Management AG, in Baar, Revisionsstelle. Gelösch: (Lipinski, Reinhard, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Lengwil-Oberhofen, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift); (Recona AG, in Baar, Revisionsstelle); (Stäger, Hanspeter, Heimat: Maienfeld, in Maienfeld, Mitglied mit Einzelunterschrift).
- 10.05.2001 (4163)
Zurstal AG, Sitz: Z u g, Handel mit Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 15.04.1997, S. 2502). Eingetragene Personen Neu: PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle. Gelösch: [Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, in Zürich, Revisionsstelle].
- 10.05.2001 (4164)
Auditec AG (Auditec SA), Sitz: Z u g, Herstellung von und Handel mit Geräten der medizinischen Technik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 19.01.2001, S. 435). Eingetragene Personen Geändert: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG].
- 10.05.2001 (4165)
Avia Development AG, Sitz: Z u g, Gründung von und Beteiligung an Unternehmen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 193 vom 06.10.1998, S. 6846). Eingetragene Personen Geändert: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG].
- 10.05.2001 (4166)
BASF Intertrade AG (BASF Intertrade SA) (BASF Intertrade Ltd.), Sitz: Z u g, Internationaler Handel mit Chemieprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 14.07.2000, S. 4821). Eingetragene Personen Geändert: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG].
- 10.05.2001 (4167)
Baal Investments AG, Sitz: Z u g, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 09.02.1998, S. 966). Eingetragene Personen Geändert: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG].
- 10.05.2001 (4168)
Beisheim Handels-Holding AG, Sitz: B a a r, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 26.04.2000, S. 2782). Eingetragene Personen Geändert: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG].
- 10.05.2001 (4169)
Beisheim Holding GmbH, Sitz: B a a r, Beteiligung an anderen Unternehmen aller Art, GmbH (SHAB Nr. 122 vom 26.06.2000, S. 4301). Eingetragene Personen Geändert: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG].
- 10.05.2001 (4170)
BHS Business Development AG, Sitz: B a a r, Erbringung von weltweiten Managementdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 09.05.2001, S. 3472). Eingetragene Personen Geändert: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG].
- 10.05.2001 (4171)
Bishopsford Engineering AG (Bishopsford Engineering SA) (Bishopsford Engineering Ltd.), Sitz: Z u g, Übernahme von Generalunternehmer- und Ingenieuraufträgen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 30.09.1997, S. 7160). Eingetragene Personen Geändert: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG].
- 10.05.2001 (4172)
Bolisse Sorgenta AG (Bolisse Sorgenta SA) (Bolisse Sorgenta Ltd.), Sitz: Z u g, Beratung und Mitwirkung bei der Abwicklung von internationalen Handelsgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 07.02.1996, S. 745). Eingetragene Personen Geändert: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG].
- 10.05.2001 (4173)
Bourns AG, Sitz: B a a r, Handel auf eigene oder fremde Rechnung mit elektronischen Ausrichtungen, Apparaten und Maschinenbestandteilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 20.12.2000, S. 8689). Eingetragene Personen Geändert: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG].
- 10.05.2001 (4174)
BP (Switzerland), Sitz: Z u g, Betrieb von Handels- und Industrieunternehmen aller Art, insbesondere auf dem Gebiet der Mineralöl-Industrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 29.12.2000, S. 8924). Eingetragene Personen Geändert: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG].
- 10.05.2001 (4175)
Carl Heusser AG, Sitz: C h a m, Handel mit sowie Fabrikation, Montage und Reparatur von Baumaschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 09.11.1999, S. 7618). Eingetragene Personen Geändert: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG].
- 10.05.2001 (4176)
Cemholding AG (Cemholding Ltd.), Sitz: Z u g, Erwerb, Veräusserung und dauernde Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 31.10.2000, S. 7404). Eingetragene Personen Geändert: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG].
- 10.05.2001 (4177)
Centrapriv Zug AG (Centrapriv Zug SA) (Centrapriv Zug Ltd.), Sitz: Z u g, Verwaltung von Geschäftsbetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 14.01.2000, S. 285). Eingetragene Personen Geändert: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG].
- 10.05.2001 (4178)
Centrust Finance Corporation, Sitz: Z u g, Tätigung von Finanz- und Treuhandgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 28.09.1995, S. 5365). Eingetragene Personen Geändert: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG].
- 10.05.2001 (4179)
Chrysalis Clinical Services AG, Sitz: C h a m, Erbringung von Dienstleistungen im klinischen Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 252 vom 27.12.1999, S. 8775). Eingetragene Personen Geändert: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG].
- 10.05.2001 (4180)
Chrysalis Holding (Europe) AG, Sitz: C h a m, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 252 vom 27.12.1999, S. 8775). Eingetragene Personen Geändert: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG].
- 10.05.2001 (4181)
Claritas Marketing Information Services AG, Sitz: Z u g, Entwicklung, Bereitstellung und Umsetzung von Strukturen, Daten und Know-how auf Mikromarktebene für Marketing, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 23.02.1999, S. 1226). Eingetragene Personen Geändert: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG].
- 10.05.2001 (4182)
Colorant Chromatics AG, Sitz: C h a m, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 14.11.2000, S. 7728). Eingetragene Personen Geändert: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG].
- 10.05.2001 (4183)
Constanter AG, Sitz: Z u g, Erwerb, dauernde Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen in in- und ausländischen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 19.01.2001, S. 433). Eingetragene Personen Geändert: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG].
- 10.05.2001 (4184)
Rage Finanz AG (Rage Finance Inc.) (Rage Finance SA), Sitz: B a a r, Vermögensverwaltungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 22.08.2000, S. 5705). Eingetragene Personen Geändert: Peppersack, Dr. Walter Jacques, Heimat: Zumikon, in Rehetobel, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Gelösch: (Glättli, Dr. Ulrich, Heimat: Bonstetten, Affoltern am Albis, in Niedergösgen, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien); (Müller, Felix, Heimat: Unterkulm, in Baar, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien); (Fischer, Heinz, Heimat: Sursée, in Hausen am Albis, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien).
- 10.05.2001 (4185)
EUSKAL IPC AG, Sitz: Z u g, Rohstoff- und Industrieproduktvermarktung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 03.10.2000, S. 6743). Eingetragene Personen Neu: Glaser, Rainer, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Worms (DE), Zeichnungsberechtigter mit Einzelunterschrift; Sigmund, Anja Hannelore, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Mannheim (DE), Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 10.05.2001 (4186)
Euro F.I.C. Treuhand AG in Liquidation, Sitz: Z u g, Consulting im Treuhand- und Finanzbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 54 vom 19.03.2001, S. 2016). Bemerkungen Neu: Liquidation: Einstellung des am 13.02.2001 eröffneten Konkursverfahrens mangels Aktiven durch Verfügung vom 10.04.2001.
- 10.05.2001 (4187)
Restaurant Frohsinn, Peter Biberger, Sitz: Z u g, Betrieb des Restaurant Frohsinn, Einzelfirma (SHAB Nr. 161 vom 21.08.1996, S. 5039). Lösung: infolge Geschäftsaufgabe.
- 10.05.2001 (4188)
Stein auf Stein Massivhaus AG, Sitz: Z u g, Betrieb einer Bauunternehmung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 14.11.2000, S. 7728). Statutenänderung: 09.05.2001. Firma Neu: **Recom Technology AG**. Zweck Neu: Kommerzieller Einsatz von Umweltechnologien, insbesondere Planung, Engineering und Entwicklung von Konzepten sowie Bau, Betrieb und Beratung im Zusammenhang mit Technologien in den Bereichen Kompostierung, Wiederverwertung, Abfallverwertung, Kläranlagen, Wasserentsalzung und andere technische Anlagen; kann Grundstücke und Liegenschaften erwerben, veräussern und verwalten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Eingetragene Personen Neu: Frischke, Manfred, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in München (DE), Direktor mit Einzelunterschrift.
- 10.05.2001 (4189)
Restaurant Vordergeissboden, Peter Biberger, Sitz: Z u g, Domizil: Vordergeissboden, 6300 Zugerberg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb des Restaurant Vordergeissboden. Angaben betreffend Übernahme der Aktiven und Passiven des Restaurant Frohsinn, in Zug. Eingetragene Personen: Biberger, Peter, Heimat: Zumikon, in Zugerberg, Inhaber mit Einzelunterschrift.
- 10.05.2001 (4190)
Mancom AG, Sitz: Z u g, Beratung und Unterstützung von Industrie-, Handels- und Finanzunternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 03.01.2001, S. 14). Berichtigung: Eingetragene Personen Geändert: PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle [nicht: Liquidation].
- 10.05.2001 (4191)
City Reisebüro Cham AG, Sitz: C h a m, Betrieb eines Reisebüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 29.06.1998, S. 4434). Lösung: Die Vorschriften von Art. 748 OR sind beachtet worden, Firma erloschen.
- 10.05.2001 (4192)
Great Vision AG, Sitz: Z u g, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Verkaufs- und Marketingberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 59 vom 26.03.2001, S. 2215). Eingetragene Personen Gelösch: (Sofista Treuhand & Partner AG, in Zuchwil, Revisionsstelle).
- 10.05.2001 (4193)
Refidat Treuhand-Gesellschaft (Refidat société fiduciaire) (Refidat società fiduciaria) (Refidat accountants and trustees), Sitz: Z u g, Bezieht sich sämtliche in das Revisions- und Treuhandfach fallenden und damit zusammenhängenden Geschäfte, Zweigniederlassung einer Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Opfikon (SHAB Nr. 89 vom 11.05.1998, S. 3171). Firma Neu: **REFIDAT MOORE STEPHENS AG**. Übersetzungen der Firma Neu: (**REFIDAT MOORE STEPHENS SA**), (**REFIDAT MOORE STEPHENS Ltd**) Gelösch: [(**Refidat société fiduciaire**), (**Refidat società fiduciaria**), (**Refidat accountants and trustees**)] Angaben zum Hauptsitz: Firma Geändert: **REFIDAT MOORE STEPHENS AG** [bisher: Refidat Treuhand-Gesellschaft]. Übersetzungen der Firma Neu: (**REFIDAT MOORE STEPHENS SA**), (**REFIDAT MOORE STEPHENS Ltd**). Zweck Geändert: Betrieb einer Treuhand- und Revisionsgesellschaft mit allen damit zusammenhängenden Dienstleistungen, insbesondere in den Bereichen Wirtschaftsprüfung, Steuerberatung und Unternehmensberatung sowie Buchführung, Finanzierung, Gründung, Verwaltung und Liquidation von Gesellschaften, Führung von Sekretariaten und dergleichen; kann andere Gesellschaften und Liegenschaften kaufen, verwalten und verkaufen. Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen Neu: Acklin, Thomas, Heimat: Herzach, in Buchs AG, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Borer, Silver, Heimat: Grindel, in Maur, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rechsteiner-Zubler, Jeannette, Heimat: Oberwil-Lieli, in Weiningen ZH, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien. Gelösch: [Blöchliger, Josef, Heimat: Goldingen, in Begnins, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Chavaz, Christian, Heimat: Onex, in Vevrier, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Bärlocher, Martin, Heimat: Thal, in Zürich, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]; [Ortelli, Marco, Heimat: Pregassona, in Zürich, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]; [von Willisen, Christoph, Heimat: Kilchberg ZH, in Carouge GE, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien].
- 10.05.2001 (4194)
ABT Treuhandgesellschaft Andreas Baumann & Co., Sitz: C h a m, Ausführung aller in den Aufgabenkreis einer Treuhand- und Revisionsgesellschaft fallenden Arbeiten, Zweigniederlassung einer Kommanditgesellschaft mit Hauptsitz in Adliswil (SHAB Nr. 70 vom 10.04.2001, S. 2680). Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen Gelösch: [Brauchli, Rudolf, Heimat: Weerswilen, in Freienbach, Zeichnungsberechtigter mit Einzelunterschrift].
- 10.05.2001 (4195)
Heineken Zug AG, Sitz: Z u g, Import von und Handel mit Getränken aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 10.04.2001, S. 2680). Bemerkungen Neu: Auflösung: infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der "Heineken Beverages Switzerland AG", in Chur. Generalversammlung vom 27.04.2001. Aktiven und Passiven der Heineken Zug AG gehen auf die "Heineken Beverages Switzerland AG" über.
- 10.05.2001 (4197)
Morres Möbel AG (Morres Möbel SA) (Morres Möbel Ltd.), Sitz: Z u g, An- und Verkauf von Möbeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 18.04.1995, S. 2086). Firma Neu: **Morres Möbel AG in Liquidation**. Übersetzungen der Firma Neu: (**Morres Möbel SA en liquidation**), (**Morres Möbel Ltd in liquidation**) Gelösch: [(**Morres Möbel SA**), (**Morres Möbel Ltd**)] Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 30.04.2001. Eingetragene Personen Geändert: Fasmser, Dr. Jan, Heimat: Stäfa, in Stäfa, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]. Neu: mri Moores Rowland AG, in Zürich, Liquidatorin.
- 10.05.2001 (4198)
Reamatic Export AG, Sitz: Z u g, Handel mit Maschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 18.04.2001, S. 2841). Eingetragene Personen Neu: Pestoni, Mattia, Heimat: Monte Carasso, in Bellinzona, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelösch: [Morandi, Edoardo, Heimat: Lugano, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift].
- 10.05.2001 (4199)
Heppenstall-Technology AG, Sitz: C h a m, Handel mit Maschinen und Maschinenteilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 30.06.1997, S. 4523). Bemerkungen Neu: Auflösung: infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der "Heppenstall Holding AG", in Cham. Generalversammlung vom 08.05.2001. Aktiven und Passiven der Heppenstall-Technology AG gehen auf die "Heppenstall Holding AG" über.
- 10.05.2001 (4200)
Heppenstall Holding AG, Sitz: C h a m, Beteiligung an anderen Unternehmen aller Art in der Schweiz und im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 31 vom 15.02.1993, S. 748). Bemerkungen Neu: Fusion: Übernahme der Aktiven von CHF 1'004'579.78 und der Passiven von CHF 565'212.97 der "Heppenstall-Technology AG", in Cham, gemäss Bilanz per 31.12.2000 und Fusionsvertrag vom 08.05.2001 nach Massgabe von Art. 748 OR. Da die übernehmende Gesellschaft Eigentümerin sämtlicher Aktien der übernommenen Gesellschaft ist, findet keine Kapitalerhöhung statt.
- 10.05.2001 (4201)
Agentur Decurtins, Sitz: S t e i n h a u s e n, Domizil: Sumpfstrasse 26, 6301 Zug, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Darlehensvermittlung für Gemeinden und Banken. Eingetragene Personen: Decurtins, Marcus, Heimat: Trun, in Ottenbach, Inhaber mit Einzelunterschrift.
- 10.05.2001 (4202)
Polygon Computerware GmbH, Sitz: Z u g, Handel mit und Vertrieb von Hard- und Software, GmbH (SHAB Nr. 76 vom 23.04.1997, S. 2715). Domizil Neu: Fischmarkt 1, 6300 Zug.
- 10.05.2001 (4203)
The Growth Architects AG (The Growth Architects SA) (The Growth Architects Ltd.), Sitz: Z u g, Beratung von Unternehmen, Körperschaften und privaten Einzelpersonen in Wirtschaft, Verwaltung und Gesellschaft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 08.02.2001, S. 968). Eingetragene Personen Neu: Ladner, Dr. Thomas F., Heimat: St. Gallen, Rüslikon, in Zürich, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 10.05.2001 (4204)
TAHOE INVEST, Sitz: Z u g, Erwerb, Halten und Veräusserung von Beteiligungen an kleineren und mittleren Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 11.10.2000, S. 6945). Statutenänderung: 10.05.2001. Aktienkapital Geändert: CHF 15'870'000 [bisher: CHF 14'970'000]. Librierung: CHF 15'870'000 [bisher: CHF 14'970'000]. 634'800 Inhaberaktien zu CHF 25 [bisher: 598'800 Inhaberaktien zu CHF 25]. Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.
- 10.05.2001 (4205)
Passio Entertainment, Pascal D. Ossio, Sitz: Z u g, Domizil: Untere Roostmatt 6, 6300 Zug, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Audio-Geräten sowie Vertrieb von Medienträgern und deren Promotion. Eingetragene Personen: Ossio, Pascal David, Heimat: Oberägeri, in Zug, Inhaber mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (4206)
AE Systems Ltd, Sitz: Z u g, Entwicklung und Vertrieb von Computersystemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 28.04.1997, S. 2829). Eingetragene Personen Gelösch: [Naarden, Françoise, Heimat: Saucly, in Rüschiikon, Mitglied mit Einzelunterschrift].

10.05.2001 (4207)
AND Immobilien AG, Sitz: Z u g, Erwerb, Verkauf, Vermittlung und Vermietung von Liegenschaften und Grundstücken im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 25.02.1999, S. 1291). Eingetragene Personen Gelösch: [Naarden, Françoise, Heimat: Saucly, in Rüschiikon, Mitglied mit Einzelunterschrift].

10.05.2001 (4208)
AZA AG, Sitz: Z u g, Entwicklung von und Handel mit mobilen Telefonapparaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 20.03.1995, S. 1536). Eingetragene Personen Gelösch: [Naarden, Françoise, Heimat: Saucly, in Rüschiikon, Mitglied mit Einzelunterschrift].

10.05.2001 (4209)
Corsag AG, Sitz: Z u g, Detailhandel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 04.02.1993, S. 573). Eingetragene Personen Gelösch: [Naarden, Françoise, Heimat: Saucly, in Rüschiikon, Mitglied mit Einzelunterschrift].

10.05.2001 (4210)
ESM Software Marketing Ltd, Sitz: Z u g, Entwicklung und Vertrieb von EDV-Programmen und -Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 30.06.1997, S. 4525). Eingetragene Personen Gelösch: [Naarden, Françoise, Heimat: Saucly, in Rüschiikon, Mitglied mit Einzelunterschrift].

10.05.2001 (4211)
FST Finance Services Treuhand AG, Sitz: Z u g, Vermittlung des Abschlusses und Nachweis der Gelegenheit zum Abschluss von Verträgen über Grundstücke, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 30.06.1997, S. 4525). Eingetragene Personen Gelösch: [Naarden, Françoise, Heimat: Saucly, in Rüschiikon, Mitglied mit Einzelunterschrift].

10.05.2001 (4212)
ICC Nautic Enterprise Ltd, Sitz: Z u g, Tätigkeit von Handels- und kommerziellen Finanzgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 28.04.1997, S. 2829). Eingetragene Personen Gelösch: [Naarden, Françoise, Heimat: Saucly, in Rüschiikon, Mitglied mit Einzelunterschrift].

10.05.2001 (4213)
Junior Banking Consult AG, Sitz: Z u g, Tätigkeit von Handels- und kommerziellen Finanzgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 28.04.1997, S. 2829). Eingetragene Personen Gelösch: [Naarden, Françoise, Heimat: Saucly, in Rüschiikon, Mitglied mit Einzelunterschrift].

10.05.2001 (4214)
LBC Immeubles SA, Sitz: Z u g, Erwerb, Verkauf und Vermittlung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 16.08.1999, S. 5588). Eingetragene Personen Gelösch: [Naarden, Françoise, Heimat: Saucly, in Rüschiikon, Mitglied mit Einzelunterschrift].

10.05.2001 (4215)
Papco SA, Sitz: Z u g, Tätigkeit von Handels- und kommerziellen Finanzgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 28.04.1997, S. 2829). Eingetragene Personen Gelösch: [Naarden, Françoise, Heimat: Saucly, in Rüschiikon, Mitglied mit Einzelunterschrift].

10.05.2001 (4216)
Ramotex AG, Sitz: Z u g, Erwerb, Verkauf, Vermittlung und Vermietung von Liegenschaften und Grundstücken im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 28.04.1997, S. 2829). Eingetragene Personen Gelösch: [Naarden, Françoise, Heimat: Saucly, in Rüschiikon, Mitglied mit Einzelunterschrift].

10.05.2001 (4217)
SN Investment AG, Sitz: Z u g, Tätigkeit von Handels- und kommerziellen Finanzgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 40 vom 26.02.1999, S. 1322). Eingetragene Personen Gelösch: [Naarden, Françoise, Heimat: Saucly, in Rüschiikon, Mitglied mit Einzelunterschrift].

10.05.2001 (4218)
TB Immobilien AG, Sitz: Z u g, Erwerb, Verkauf und Vermittlung von Liegenschaften und Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 30.06.1997, S. 4525). Eingetragene Personen Gelösch: [Naarden, Françoise, Heimat: Saucly, in Rüschiikon, Mitglied mit Einzelunterschrift].

10.05.2001 (4219)
TCI Investment AG, Sitz: Z u g, Tätigkeit von Handels- und kommerziellen Finanzgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 30.06.1997, S. 4525). Eingetragene Personen Gelösch: [Naarden, Françoise, Heimat: Saucly, in Rüschiikon, Mitglied mit Einzelunterschrift].

10.05.2001 (4220)
Techno Development AG, Sitz: Z u g, Technische Entwicklungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 18.12.1998, S. 8650). Eingetragene Personen Gelösch: [Naarden, Françoise, Heimat: Saucly, in Rüschiikon, Mitglied mit Einzelunterschrift].

10.05.2001 (4221)
Tisag AG, Sitz: Z u g, Tätigkeit von Handels- und kommerziellen Finanzgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 16.08.1999, S. 5588). Eingetragene Personen Gelösch: [Naarden, Françoise, Heimat: Saucly, in Rüschiikon, Mitglied mit Einzelunterschrift].

10.05.2001 (4222)
IMP Ltd, Sitz: Z u g, Tätigkeit von Handels- und kommerziellen Finanzgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 30.06.1997, S. 4525). Eingetragene Personen Gelösch: [Naarden, Françoise, Heimat: Saucly, in Rüschiikon, Mitglied mit Einzelunterschrift].

Fribourg - Freiburg - Friburgo

District de la Broye

07.05.2001 (148)
François Bucher-Gorgerat SA, à N u v i l l y, l'exploitation d'une entreprise de rénovation de charpentes et de couvertures de toits, etc. (FOSC du 31.03.1999, n° 63, p. 2115). Fiduciaire Marinette Kellenberger-Décaillet, à Yverdon-les-Bains, n'est plus organe de révision. Nouvel organe de révision: Fiduciaire Buret S.A., à Yverdon-les-Bains.

07.05.2001 (149)
Brogue Constructions SA en liquidation, à D o m d i e r, exécuter tous travaux relatifs au domaine de la construction, etc. (FOSC du 13.10.1999, n° 199). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

07.05.2001 (150)
MARTINE PROGIN Sàrl, à E s t a v a y e r - l e - L a c, exploitation d'établissements publics, etc. (FOSC du 18.09.1998, n° 181, p. 6455). Suite à son mariage, Martine Progin-Rapin s'appelle désormais Martine Vallée-Rapin.

District de la Sarine

10.05.2001 (1393)
Hertling Infnet, à F r i b o u r g, Chemin St-Nicolas-de-Flüe 20. Chef de la maison: Hertling Frédéric, de Fribourg, à Villars-sur-Glâne. But: bureau d'informatique et de telecom; consulting, intégration, maintenance de site, infogérance.

10.05.2001 (1394)
BBIT Resourcing S.A., à F r i b o u r g, prestation de services, etc. (FOSC du 02.08.1999, p. 5252). Nouvelle adresse: Rue Abbé-Bovet 12. Consulto SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: FIDEX Consulting SA, à Fribourg.

10.05.2001 (1395)
Creative Factory Finance SA, à V i l l a r s - s u r - G l â n e, financement de sociétés et prise de participation, etc. (FOSC du 30.03.1999, p. 2079). Administration: Venturi Silvio, de Fully (VS), à Petit-Lancy, est nommé administrateur, avec signature individuelle.

10.05.2001 (1396)
GATOIL, à F r i b o u r g, gestion de contrats pétroliers, etc. (FOSC du 29.03.2001, p. 2329). Réviseur: Unifiduciaire, à Genève.

10.05.2001 (1397)
M.P. Entertainment & Restauration S.A., à C o r m i n b o e u f, exploitation de cafés-restaurants, etc. (FOSC du 16.10.1997, p. 7554). Le capital-actions est maintenant entièrement libéré par compensation de créance. Status modifiés le 08.05.2001. Capital-actions: CHF 100'000.-, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000.-, nominatives.

10.05.2001 (1398)
Nessif's SA, à F r i b o u r g, toutes activités et exploitations commerciales dans le domaine de l'hôtellerie. (FOSC du 22.03.1999, p. 1857). Nouvelle Adresse: Rue François Guillimann 5. Administration: Gursoy Ali, secrétaire, à démissionné, sa signature est radiée. Réviseur: Néofida SA, à Fribourg.

10.05.2001 (1399)
Centre Audiovisuel Gurman Sà r.l., à M a r l y, exploitation d'un centre audiovisuel. (FOSC du 29.01.2001, p. 0682). La société est déclarée dissoute d'office en vertu de l'article 88a ORC. Nouvelle raison sociale: **Centre Audiovisuel Gurman Sà r.l. en liquidation**. La société n'a pas de liquidateur ni d'adresse au siège.

10.05.2001 (1400)
Idegen GmbH, à G i v i s i e z, recherche, développement, conception, etc. (FOSC du 25.08.1997, p. 6185). La société est déclarée dissoute d'office en vertu de l'article 88a ORC. Nouvelle raison sociale: **Idegen GmbH en liquidation**. La société n'a pas de liquidateur ni d'adresse au siège.

10.05.2001 (1401)
Jeux Virtuels 2000 Sà r.l., à F r i b o u r g, l'exploitation d'un magasin de jeux vidéos, etc. (FOSC du 01.11.1999, p. 7433). La société est déclarée dissoute d'office en vertu de l'article 88a ORC. Nouvelle raison sociale: **Jeux Virtuels 2000 Sà r.l. en liquidation**. La société n'a pas de liquidateur ni d'adresse au siège.

10.05.2001 (1402)
Maier Grill Sàrl, à F r i b o u r g, commercialisation mondiale et distribution des saurs de grill Maier (Maier Grillturm), etc. (FOSC du 06.11.1996, p. 6804). Associé-gérant: Maier Andreas P., inscrit, est maintenant domicilié à La Roche.

10.05.2001 (1403)
Physiotechnique Sàrl, à F r i b o u r g, importer et exporter, acheter, vendre, etc. (FOSC du 22.07.1997, p. 5198). La société est dissoute par décision de l'assemblée des associés du 25.04.2001. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: **Physiotechnique Sàrl en liquidation**, par Prior-Dumont Marie-Rose, inscrite, maintenant domiciliée à Essertines-sur-Yverdon, nommée liquidatrice, avec signature individuelle. Adresse de liquidation: 1417 Essertines-sur-Yverdon, c/o Marie-Rose Prior-Dumont, En Monteilly.

10.05.2001 (1404)
Viatrechem Sàrl, à F r i b o u r g, achat, vente, importation, exportation, etc. (FOSC du 12.02.1999, p. 1004). Nouvelle adresse: Rue Abbé-Bovet 12.

10.05.2001 (1405)
Vinophi Sà r.l., à G i v i s i e z, importer et exporter, acheter, etc. (FOSC du 23.12.1997, p. 9226). La société est déclarée dissoute d'office en vertu de l'article 88a ORC. Nouvelle raison sociale: **Vinophi Sà r.l. en liquidation**. La société n'a pas de liquidateur ni d'adresse au siège.

10.05.2001 (1406)
Milani GmbH en Liquidation, précédemment à M u r i b e i B e r n. (FOSC du 15.02.2001, p. 1157). Siège transféré à Fribourg, Court-Chemin 22. La situation légale étant rétablie, la dissolution d'office de la société, publiée dans la FOSC du 15.02.2001, p. 1157, est révoquée en application des dispositions de l'art. 86 al. 3 ORC; en conséquence la raison sociale devient: **Milani GmbH**. Nouvelle raison sociale: **Juko GmbH**. Friedli-Milani Daniela et Friedli Fabian, ne sont plus associés par suite de la cession de leur part, respectivement CHF 18'000.- et CHF 1'000.-, à Friedli Hans, de Rüegsau, à Ostermündigen, associé inscrit, dont la part de CHF 1'000.- passe à CHF 20'000.-. Statuts du 26.03.1997. But: gestion d'une entreprise générale, achat et vente d'objets immobiliers et rénovation. Capital social: CHF 20'000.- entièrement libéré. La société reprend l'actif et le passif de l'entreprise individuelle «Milani Generalunternehmung», à Muri bei Bern, actifs: CHF 27'000.-; passifs: CHF 0.-, soit un actif net de CHF 27'000.-, accepté pour ce prix et imputé à concurrence de CHF 18'000.- à la libération de la part sociale de Daniela Friedli-Milani. Le solde de CHF 9'000.- est inscrit comme créance en faveur de Daniela Friedli-Milani. Gérants: l'associée Friedli-Milani Daniela, à démissionné, sa signature est radiée. l'associé Friedli Hans, inscrit, est nommé gérant, avec signature individuelle.

10.05.2001 (1407)
Nuance Sàrl, à G i v i s i e z, Rue Pierre-Yerly 10. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 08.05.2001. But: exploitation d'une agence de publicité, de graphisme, de Web et de communication. Capital social: CHF 21'000.-, entièrement libéré. Associés: Deschenaux Marie-Luce, d'Echarlens, à Fribourg, pour une part de CHF 7'000.-; Formanek Blecha Barbara, de Fribourg, à Fribourg, pour une part de CHF 7'000.-; et Monnier Corinne, de France, à Corminboeuf, pour une part de CHF 7'000.-. Gérants: les associés Deschenaux Marie-Luce, Formanek Blecha Barbara, et Monnier Corinne, inscrites, toutes trois avec signature collective à deux. Organe de publicité: FOSC.

07.05.2001 (200)
Tao Tao Murten GmbH, in M u r t e n, Führung eines China-Restaurants usw. (SHAB Nr. 95 vom 16.05.2000, S. 3295). Der Konkursrichter des Seebzirks in Murten hat mit Urteil vom 28. März 2001 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Firma neu: **Tao Tao Murten GmbH in Liquidation**.

07.05.2001 (201)
Schürch BRS GmbH, in C o u r g e v a u x, Fin du Mossard 51, 1796 Courgevaux, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19.04.2001. Zweck: Handel mit Brennstoffen und anderen Produkten. Stammkapital: CHF 20'000, eingeteilt in drei Stammeinlagen. Liberierung Stammkapital: CHF 20'000. Beabsichtigte Sachüber-

nahme: Die Gesellschaft beabsichtigt von der H. Schürch Handels und Sandstrahl AG, Courgevaux, einen Tanklastwagen, Oeltank und verschiedene Gerätschaften für den Handel mit Brennstoffen bis zum Höchstbetrag von CHF 3'375 zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Beatrice Schürch, von Heimiswil, in Murten, Gesellschafterin mit einer Stammeinlage von CHF 18'000, und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift; Roland Schürch, von Heimiswil, in Ammerswil, Gesellschafter mit einer Stammeinlage von CHF 1'000; Stephan Schürch, von Heimiswil, in Dübendorf, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.

District de la Veveyse

07.05.2001 (58)
Samvaz S.A., à C h â t e l - S t - D e n i s, société anonyme. Exploitation d'un atelier de mécanique générale et d'une industrie du bois (FOSC du 12.7.2000, n° 134, p. 4756). Charles Derivaz, de St-Gingolph, à La Tour-de-Peilz, n'est plus administrateur-délégué mais reste membre du conseil d'administration. Il signe désormais collectivement à deux avec un administrateur, un directeur ou un fondé de procuration. François Derivaz, de St-Gingolph, à Châtel-St-Denis, et Laurent Derivaz, de St-Gingolph, à Jongny, administrateurs, sont nommés administrateurs-délégués avec signature collective à deux. Christian Roux, de Rossens (VD), à Vevey, fondé de procuration, est nommé membre du conseil d'administration avec signature collective à deux avec un administrateur, un directeur ou un fondé de procuration.

07.05.2001 (59)
Vauthey Travaux SA, à C h â t e l - S t - D e n i s, exploitation d'une entreprise générale (bâtiment, génie civil, routes), importation de tous matériaux de construction (FOSC du 8.12.2000, n° 240, p. 8379). Suppression des succursales de Chexbres, Lausanne et Vevey.

07.05.2001 (60)
Banque Raiffeisen St-Garin, à B o u l o z, société coopérative (FOSC du 6.1.2000, n° 4, p. 81). Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 23 mars 2001, la société a décidé de fusionner avec la Banque Raiffeisen d'Ursy (devenue Banque Raiffeisen de la Glâne, à Ursy, FOSC du 1.5.2001, n° 83, p. 3220), sur la base d'un contrat de fusion dressé les 23 et 31 mars 2001 aux termes duquel la Banque Raiffeisen d'Ursy reprend, à titre universel, l'actif et le passif de la Banque Raiffeisen St-Garin, conformément aux dispositions de l'art. 914 CO et selon le bilan au 31 décembre 2000. La Banque Raiffeisen St-Garin est dissoute.

Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Lebern, Filiale Grenchen

10.05.2001 (123)
P. Rieger Werkzeugfabrik AG, in G r e n c h e n, Fabrikation von und Handel mit Werkzeugen und Drehteilen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 14. 07. 1997, S. 4946). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rieger, Alfred, von Bottingen und Grenchen, in Grenchen, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].

10.05.2001 (124)
Sarnatech Rolla AG, in G r e n c h e n, Fabrikation von und Handel mit Präzisionskunststoffteilen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 06. 04. 2000, S. 2317). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Móri, Roland, von Hermerigen, in Grenchen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lang, Werner, von Luzern und Hitzkirch, in Luzern, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rüttsch, Daniel, von Pfäffikon ZH, in Fildelen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (125)
SOPREM AUTOMATION AG, in G r e n c h e n, Fabrikation, Vertretung und Unterhalt von sowie Handel mit Apparaten und Gegenständen der Elektronik und der Präzisionsmechanik usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 09. 05. 2001, S. 3473). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kühner, Markus, von Basel, in Birsfelden, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: ohne Zeichnungsberechtigung]; Linder, Anton, von Reichenbach im Kandertal, in Safnern, mit Kollektivprokura zu zweien; Reber, Herbert, von Schangnau, in Safnern, mit Kollektivprokura zu zweien; Schär, Erich, von Happerswil TG, in Scheuren, mit Kollektivprokura zu zweien; Schär, Willi, von Walterswil BE, in Nidau, mit Kollektivprokura zu zweien.

10.05.2001 (126)
Ciriba GmbH, in G r e n c h e n, Solothurnstrasse 139, 2540 Grenchen, neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Statutendatum: 20. 04. 2001. Zweck: Betrieb eines oder mehrerer Cabarets/Nightclubs (Restaurationsbetrieb); kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage- und Übernahme: von der "M & M Multimedia GmbH", in Lausen, gemäss Inventarliste im Vertrag v. 20.4.2001 diverse Büroeinrichtungen und Mobilium zum Preise von CHF 20'250.-, wovon CHF 20'000.- an das Stammkapital angerechnet und der Rest von CHF 250.- der Sacheinlegerin in Konkorkorrent gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Varini, Giulio, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 16'000.-; Paravati, Rosario, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.-; Piazzese, Barbara, von Unterberg, in Birmsdorf, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; M & M Multimedia GmbH, in Lausen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

10.05.2001 (127)
Berichtigung der in SHAB Nr. 83 vom 01.05.2001, S. 3221, publizierten TB-Nr. 88 vom 10.04.2001. **Wirth GmbH**, in G r e n c h e n, Betrieb einer Agentur, insbesondere im Drucksachen- und Verlagsbereich usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 83 vom 01. 05. 2001, S. 3221). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wirth, Thérèse, von Hubersdorf, in Ligerz, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-]; Wirth, Hansueli, von Hubersdorf, in Ligerz, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-].

10.05.2001 (128)
Trinacria Vini, Nicolosi, in G r e n c h e n, Bergstrasse 6, 2540 Grenchen, neue Einzelirma. Zweck: Import und Verkauf von Weinen. Eingetragene Personen: Nicolosi, Salvatore, italienischer Staatsangehöriger, in Grenchen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Sie erreichen die Redaktion und den Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes unter der E-mail Adresse:
shab@seco.admin.ch.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

09.05.2001 (2594)
Carabelli Architekten Aktiengesellschaft, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 29. 04. 1999, S. 2810). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Sarasin, Dr. H. Lucas, von Basel, in Riehen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Carabelli, Jacqueline, von Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

09.05.2001 (2595)
Carabelli Generalunternehmung AG, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 08. 12. 1997, S. 8837). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Sarasin, Dr. Hans Lucas, von Basel, in Riehen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

09.05.2001 (2596)
D. Logistics (Schweiz) AG, in Basel, Dienstleistungen im Logistikbereich usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 151 vom 07. 08. 2000, S. 5361). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hübner, Detlef W., deutscher Staatsangehöriger, in Königstein (D), Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jahncke, Ralf, deutscher Staatsangehöriger, in Wiesbaden (D), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Menzinger, Dr. Bernd, von Niederdorf, in Oberwil BL, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Obermeyer, Andreas, von Walchwil, in Riehen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Füll, Dr. Alexander, von Basel, in Biel-Benken, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].

09.05.2001 (2597)
Danzas Management AG, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 01. 05. 2001, S. 3223). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Kunz, Hans Ulrich, von Brittnau, in Nussbaumen TG, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bijvoets, Victor Laurentius, niederländischer Staatsangehöriger, in Wassenaar (NL), Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Flickinger, Bernd H., deutscher Staatsangehöriger, in Zweibrücken (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

09.05.2001 (2598)
Fricker Schuhe AG, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 20. 04. 2001, S. 2932). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Degiacomi, Ingrid Sofia, von Casis und Lantsch/Lenz, in Chur, Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

09.05.2001 (2599)
Futura Revision Aktiengesellschaft, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 05. 05. 1999, S. 2958). Statutenänderung: 8. 05. 2001. [Publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt].

09.05.2001 (2600)
Huber Straub AG, in Basel, Bauunternehmung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 02. 02. 2001, S. 818). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Plüss, Hans, von Murgenthal, in Muttenz, mit Kollektivprokura zu zweien.

09.05.2001 (2601)
Jura Apotheke AG, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 23. 03. 2001, S. 2172). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: ONLINE TREUHAND AG, in Reinach BL, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bayard Treuhand GmbH, in Liestal, Revisionsstelle.

09.05.2001 (2602)
Paul Welker AG, in Basel, säure- und laugenbeständige Ausmauerungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 231 vom 27. 11. 1998, S. 8121). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Dietiker, Erich, von Thalheim, in Ettingen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Welker, Dr. Marc, von Basel, in Bottmingen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates und Vize-Direktor]; Welker, Dr. Ivar, von Basel, in Bottmingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident des Verwaltungsrates]; Strebel, Anton, von Dübendorf, in Laufenburg, mit Kollektivprokura zu zweien.

09.05.2001 (2603)
Rhinear AG, in Basel, Reederei mit Binnenschiffen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 213 vom 02. 11. 1993, S. 5737). Eingetragene Personen neu oder mutierend: van der Werf, Anne Frans, niederländischer Staatsangehöriger, in Riehen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Sibrjns, Martin, niederländischer Staatsangehöriger, in Riehen, Stellvertretender Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer].

09.05.2001 (2604)
Riedweg & Hrovat AG Vermögensverwaltung und Finanzberatung, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 12. 11. 1999, S. 7708). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Peter, von Bubiikon, in Riehen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

09.05.2001 (2605)
RSS Rhine Shuttle Service AG, in Basel, Reederei mit Binnenschiffen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 04. 02. 1997, S. 764). Eingetragene Personen neu oder mutierend: van der Werf, Anne Frans, niederländischer Staatsangehöriger, in Riehen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Sibrjns, Martin A., niederländischer Staatsangehöriger, in Riehen, Stellvertretender Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer].

09.05.2001 (2606)
S. Karger AG, in Basel, Verlagsbuchhandlung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 21. 06. 1996, S. 3699). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gohl, Annemarie, von Oberglatt, in Basel, Vize-Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Roth, Peter, von Worb, in Hofstetten SO, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Zur Linden, Rolf, von Basel und französischer Staatsangehöriger, in Ranspach-le-Haut (F), Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: französischer Staatsangehöriger, ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Hangartner, Daniel, von Wiggoltingen, in Reinach BL, mit Kollektivprokura zu zweien.

09.05.2001 (2607)
Sarasin, Thurneysen AG, in Basel, Konsum- und Investitionsgüter usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 23. 02. 1995, S. 1056). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Nigli, Marius Dominik, von Basel, in Hagenthal le Bas (F), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Kamber, Viktor, von Hauensteinfenthal, in Oberwil BL, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wöhrlich, Walter, von Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kummer, Christof, von Höchstetten, in Langenthal, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

09.05.2001 (2608)
Unifuid AG, in Basel, feste, flüssige, gasförmige und pastöse Medien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 15. 10. 1999, S. 7072). Domizil neu: St. Jakobs-Str. 200, 4006 Basel.

09.05.2001 (2609)
Voluntas Holding, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 08. 05. 1996, S. 2640). Domizil neu: c/o Christen Rickli Partner, Hirschgässlein 11, 4010 Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gefeller, Dr. Rudolf, von Hasle bei Burgdorf, in Bottmingen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates]; Christen, Dr. Bernhard, von Allschwil und Oberwil BL, in Allschwil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Everwien, Carla, deutsche Staatsangehörige, in Grenzach-Wyhlen (D), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

09.05.2001 (2610)
Adea Reisen GmbH, in Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 60 vom 24. 03. 2000, S. 2002). Domizil neu: Lehenmattstr. 129, 4052 Basel.

09.05.2001 (2611)
ABN Amro Bank (Schweiz), Zweigniederlassung Basel, in Basel, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 237 vom 05. 12. 2000, S. 8275). Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich (HR Zürich). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Buck, Hans Eugen, von Baden und Gebenstorf, in Stetten AG, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kuiper, Joost Ch. L., niederländischer Staatsangehöriger, in Amsterdam (NL), Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Deltomme, Philippe Albert, belgischer Staatsangehöriger, in Riehen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Manto, Christine, von Basel und Arboldswil, in Reinach BL, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Koopmann, Jan, niederländischer Staatsangehöriger, in Amstelveen (NL), Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates]; Kochhar, Nipender, indischer Staatsangehöriger, in Rüslikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Röthlisberger, Kurt D., von Langnau im Emmental, in Langenthal, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vollmer, Hartmut, deutscher Staatsangehöriger, in Riehen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]; Flückiger, Thomas, von Rohrbach, in Reinach BL, mit Kollektivprokura zu zweien; Müller, Benjamin, von Riedholz, in Reinach BL, mit Kollektivprokura zu zweien; Schmidtrupp, Michael, von Bretzwil, in Arlesheim, mit Kollektivprokura zu zweien; Stephany, Bernd, deutscher Staatsangehöriger, in Schopfheim (D), mit Kollektivprokura zu zweien.

09.05.2001 (2612)
Banque Bruxelles Lambert (Suisse) SA, succursale de Bâle, in Basel, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 233 vom 29. 11. 2000, S. 8133), mit Hauptsitz in: Genf (HR Genf). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Fontana, Roland, von Lausanne und Stabio, in Tolochenaz, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wellens, Jean-Pierre, belgischer Staatsangehöriger, in Etterbeek (B), Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem in der Schweiz wohnhaften Zeichnungsberechtigten [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift mit einem in der Schweiz wohnhaften Zeichnungsberechtigten]; Bücher, Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Vésenaz, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Stellvertretender Direktor]; Nocchi, Stefano, von Lugano, in Porza, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Stellvertretender Direktor]; Bircher, Jean-Claude, von Schwyz, in Dully, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Isella, Brunello, in Bioggio, in Bioggio, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vize-Direktor]; Pallich, Riccardo, von Carabbia, in Manno, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Potvin, Ronald, belgischer Staatsangehöriger, in Genf, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Crisafulli, Giuseppe, italienischer Staatsangehöriger, in Comagny, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Demeyere, Vincent, belgischer Staatsangehöriger, in Thônex, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Genf, ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Petretti, Gennaro, italienischer Staatsangehöriger, in Onex, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Bonadei, Albino D., von Genf, in Thônex, mit Kollektivprokura zu zweien; van der Bracht, Koen, belgischer Staatsangehöriger, in Binningen, mit Kollektivprokura zu zweien; Cohen-Dumani, Anthony, von Lausanne, in Lausanne, mit Kollektivprokura zu zweien; Hilton, John David, von Genf, in Genf, mit Kollektivprokura zu zweien; Montella, Paolo, italienischer Staatsangehöriger, in Confignon, mit Kollektivprokura zu zweien; Rambaud, Jean-Christophe, von Genf, in Chêne-Bourg, mit Kollektivprokura zu zweien.

09.05.2001 (2613)
GE0 Partner AG, in Basel, Strategie-, Raum- und Umweltpflege usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 89 vom 10. 05. 1999, S. 3088), mit Hauptsitz in: Zürich (HR Zürich). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Morf, Dr. Leo, von Illnau-Effretikon, in Grusch, mit Kollektivprokura zu zweien.

09.05.2001 (2614)
ISS Hospital Service AG, in Basel, Multiservicedienstleistungen im Krankenhausbereich usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 222 vom 14. 11. 2000, S. 7730), mit Hauptsitz in: Oberentfelden (HR Aarau). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Isler, René, von Wohlen AG, in Freienstein, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dantand, Frank, französischer Staatsangehöriger, in Thonon-les-Bains (F), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nauer, André, von Bremgarten AG, in Muenen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dittli, Louis, von Gurtnehlen, in Comagny, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Von Arx, Josef, von Härkingen und Egerkingen, in Ebmatingen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Härkingen]; Meierhans, Peter, von Oberlunkhofen, in Russikon, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

09.05.2001 (2615)
Kelly Services (Suisse) SA, in Basel, Rekrutierung von fest oder temporär angestelltem Personal usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 14 vom 22. 01. 2001, S. 470), mit Hauptsitz in: Neuchâtel (HR Neuchâtel). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Kaufmann, Richard, von Wilhof, in Brugg, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reuland, Carlo, von Lancy, in Lancy, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Agnèus, Leif, schwedischer Staatsangehöriger, in Solothurn, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor]; Brottemso, Anita, norwegische Staatsangehörige, in Savagnier, Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Neuchâtel, Direktor]; Honsberger, Jean-Paul, von Eggwil, in Marin-Epagnier, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Neuchâtel].

09.05.2001 (2616)
Kredietbank (Schweiz) AG, Zweigniederlassung Basel, in Basel, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 54 vom 18. 03. 1999, S. 1789), mit Hauptsitz in: Genf (HR Genf). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Dufour, Isabelle, von Genf, in Genf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ide, Greta, belgische Staatsangehörige, in Genf, Stellvertretende Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; de Groot, Thierry, belgischer Staatsangehöriger, in Collonge-Bellerive, mit Kollektivprokura zu zweien; Hanna, Elie, libanesischer Staatsangehöriger, in Vevey, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Künzli, Claude, von Dagmersellen, in Allschwil, mit Kollektivprokura zu zweien.

09.05.2001 (2617)
New Asian Srithar Sivasubramaniam, in Basel, Hegenheimerstr. 21, 4055 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Import von sowie Handel mit Waren aller Art, insbesondere Lebensmitteln und Textilien, hauptsächlich aus Asien. Übernahme: Aktiven und Passiven der erloschene Einzelfirma "New Asian Hansrudolf Schweizer", in Basel. Eingetragene Personen: Sivasubramaniam, Srithar, Bürger von Sri Lanka, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

09.05.2001 (2618)
"Berner Leben", Giulio Sandri Generalagentur Basel, in Basel, Einzelfirma (SHAB Nr. 70 vom 14. 04. 1998, S. 2487). Firma neu: **Berner Versicherungen, Giulio Sandri Generalagentur Basel**. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mraidi, Daniela, von Basel, in Münchenstein, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Messerschmid, Daniela, von Münchenstein]; Poltera, Martial, von Basel und Aarburg, in Muttenz, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

09.05.2001 (2619)
Nelly Strittmatter, in Basel, A. Aussteuern usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 237 vom 06. 12. 1993, S. 6422). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Strittmatter, Siegfried, von Basel, in Basel, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

09.05.2001 (2620)
Café Dyych Buser, in Basel, Einzelfirma (SHAB Nr. 170 vom 03. 09. 1996, S. 5304). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

09.05.2001 (2621)
New Asian Hansrudolf Schweizer, in Basel, Waren aller Art usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 178 vom 15. 09. 1998, S. 6376). Lösungsgrund: Aktiven und Passiven sind auf die Einzelfirma "New Asian Srithar Sivasubramaniam", in Basel, übergegangen. Firma erloschen.

09.05.2001 (2622)
Romeo Gremientieri, in Basel, Restaurant, Einzelfirma (SHAB Nr. 75 vom 19. 04. 1990, S. 1502). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

09.05.2001 (2623)
E. Walder & Co., Gartenbau, in Basel, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 25. 02. 1999, S. 1293). Lösungsgrund: Liquidation beendet. Firma erloschen.

Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

10.05.2001 (2345)
Avistor AG, in Bottmingen, Unternehmensberatungs- und Marketingdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 02. 08. 2000, S. 5258). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weibel, Hanspeter, von Umiken, in Bottmingen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates]; Muggli, Bruno, von Birsfelden und Mönchaltorf, in Birsfelden, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vogt, Walter, von Basel und Allschwil, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (2346)
Dreispietz Studios AG, in Mündensstein, Erbringung von Dienstleistungen auf den Gebieten Audiovision und Kommunikation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 16. 05. 2000, S. 3295). Statutenänderung: 26. 04. 2001, 8. 05. 2001. Firma neu: **City Studios Basel-Dreispietz AG**. Aktienkapital neu: CHF 542'000.- [bisher: CHF 330'000.-]. Liberieierung Aktienkapital neu: CHF 374'500.- Aktien neu: 542 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 330 Namenaktien zu CHF 1'000.-].

10.05.2001 (2347)
KSB Kislung AG, in Arlesheim, Betrieb einer Kunden-Schlosserei und eines Schlüsselservice, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 18. 04. 2001, S. 2845). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Moser, Silvia, von Basel, in Therwil, Präsidentin des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (2348)
Licadecor Linea Classica AG, in Binningen, Betrieb eines Innendekorationsateliers, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 20. 07. 1999, S. 4938). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Leimen Treuhand Starck, Wettstein und Partner AG, in Basel, Revisionsstelle.

10.05.2001 (2349)
Münster AG, in Muttenz, Entwicklung, Fabrikation, Handel und Vertrieb von lufttechnischen Apparaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 13. 12. 2000, S. 8485). Statutenänderung: 3. 05. 2001. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren]. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Rohner, Martin, von Au SG, in Allschwil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (2350)
Paul Bürgin AG, in Pratteln, Bauliche Nutzung ihres Grundbesitzes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 10. 06. 1997, S. 3968). Domizil neu: Obermattstrasse 33, 4133 Pratteln. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Baader, Dr. Armin Ed., von Gelterkinden, in Gelterkinden, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Casanova, Joseph, von Stabio, in Pratteln, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baader, Caspar, von Gelterkinden, in Gelterkinden, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bürgin, Alain Dominik, von Bubendorf und Coldrerio, in Pratteln, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates]; Stöckli-Bürgin, Nicole, von Rodersdorf und Coldrerio, in Giebenach, Vizepräsidentin des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (2351)
Via Vitis GmbH, in Muttenz, Bienenstrasse 10, 4132 Muttenz, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 9. 05. 2001. Zweck: Weinbau, Weinkellerei und Handel mit Weinen, Herstellung von und Handel mit Spirituosen sowie Getranken aller Art, alles unter dem Namen "Via Vitis". Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.- Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Stebler, Roland, von Muttenz und Nunningen, in Pratteln, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Stebler, Silvia, von Muttenz, Nunningen und Hasle LU, in Pratteln, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

10.05.2001 (2352)
Medentex Recycling Service Sàrl Suisse (Medentex Recycling Service GmbH Schweiz) (Medentex Recycling Service Ltd Liab Co Switzerland), bisher in Colmbier NE. Korrekte Entsorgung von umweltgefährdeten Stoffen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 216 vom 06. 11. 2000, S. 7540). Statutenänderung: 9. 05. 2001. Firma neu: **Medentex Recycling Service GmbH Schweiz**. Uebersetzungen der Firma neu: (Medentex Recycling Service Sàrl Suisse) (Medentex Recycling Service Ltd Liab Co Switzerland). Sitz neu: O b e r w i l B L. Domizil neu: c/o Sonja Junker, Im Drissel 48, 4104 Oberwil. Zweck neu: Korrekte Entsorgung von umweltgefährdeten Stoffen, Umwandlung und deren Aufbereitung. Die Gesellschaft

kann sich an Unternehmen sonstiger Art beteiligen oder Immobilien im Ausland erwerben und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Junker, Sonja, deutsche Staatsangehörige, in Oberwil BL, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Medentex Recycling Service GmbH, in Bielefeld (D), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [wie bisher].

10.05.2001 (2353)
Milchgenossenschaft Nenzlingen, in Nenzlingen, Bestmögliche Verwertung der Milch, Genossenschaft (SHAB Nr. 97 vom 21. 05. 1992, S. 2348). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mendelin, Ernst, von Nenzlingen, in Nenzlingen, Kassier und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied und Kassier und Aktuar].

10.05.2001 (2354)
AWD Allgemeiner Wirtschaftsdienst AG, Zweigniederlassung Reinach, in Reinach BL, Erbringung von Beratungs- und anderen Dienstleistungen im Bereich der Vermögensbildung und -anlage, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 235 vom 01. 12. 2000, S. 8205). mit Hauptzitz in Zug. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lange, Thomas, von Niederdorf, in Langenbruck, Leiter, mit Kollektivprokura zu zweien; Kuny, Stefan, von Arisdorf, in Liestal, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reichenstein, Peter, von Pratteln, in Oberrieden, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivprokura zu zweien; Stammbach, Carmen, von Uerkheim, in Habsburg, mit Kollektivprokura zu zweien.

10.05.2001 (2355)
GRABER Automation, in Pratteln, Unterer Rüttschetenweg 25 D, 4133 Pratteln, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Planung, Entwicklung und Realisation von Industrieautomations-Systemen aller Art, insbesondere Erstellung von Soft- und Hardware für Maschinensteuerungen, Prozessvisualisierungen und Messdatenerfassungen. Eingetragene Personen: Graber, Danielle, von Pratteln, in Pratteln, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Meyer, Stephan Hermann, von Muttenz, in Pratteln, mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (2356)
Holzwärchstatt T. Meier, in Liestal, Schreinerei, Einzelfirma (SHAB Nr. 73 vom 17. 04. 1991, S. 1575). Firma neu: Holzwärchstatt Tom Meier. Domizil neu: Obergestadeckweg 8, 4410 Liestal. Zweck neu: Schreinerei, Zimmerei, Naturbaustoffe. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Thomas genannt Tom, von Liestal und Lupfig, in Liestal, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: Meier, Thomas, von Lupfig].

10.05.2001 (2357)
Krumm Holz im Garten und Gartenmöbel, bisher in Augst, Herstellung von und Handel mit Gartenmöbeln und Gartenbauprodukten, Einzelfirma (SHAB Nr. 217 vom 08. 11. 1991, S. 4800). Sitz neu: Füllinsdorf. Domizil neu: Rheinstrasse 24, 4414 Füllinsdorf.

10.05.2001 (2358)
ProFina Schreiner Finanzberatung, in Birsfelden, Beratung, Vermittlung und Verwaltung von Vermögen und Kapitalanlagen, Einzelfirma (SHAB Nr. 191 vom 02. 10. 2000, S. 6716). Firma neu: UFG Investment Management, Schreiner.

10.05.2001 (2359)
Saito Handel, bisher in Allschwil, Handel zwischen Japan und anderen Ländern, mit Schwerpunkt natürliche Heilmittel und Kosmetik, Einzelfirma (SHAB Nr. 29 vom 12. 02. 1991, S. 6111). Sitz neu: Aesch BL. Domizil neu: St. Jakobstrasse 58, 4147 Aesch. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Saito, Nobuo, japanischer Staatsangehöriger, in Aesch BL, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Allschwil].

10.05.2001 (2360)
FM Architektur Felix N. Meier, in Reinach BL, Ausführung von Architekturarbeiten aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 108 vom 07. 06. 1995, S. 3161). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

10.05.2001 (2361)
Magro Giuseppe, in Binningen, Betrieb eines Gipsgeschäfts, Einzelfirma (SHAB Nr. 65 vom 03. 04. 1995, S. 1822). Die Aktiven und Passiven sind an die "Magro Gipsgeschäft GmbH", in Binningen, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

10.05.2001 (2362)
Wieland O. Peuckert, in Liestal, An- und Verkauf von Oldtimern, Fahrzeugen, Einzelfirma (SHAB Nr. 134 vom 12. 07. 2000, S. 4758). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

10.05.2001 (2363)
Dalcher, Studer Architekten, in Sissach, Bergweg 8a, 4450 Sissach, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 01. 2001. Zweck: Architekturbüro. Eingetragene Personen: Dalcher-Wey, Heiner, von Rümelingen, in Zunzgen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Studer-Macena, René, von Wolfwil, in Sissach, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

10.05.2001 (597)
FROHSINN HEMMENTAL AG, in Hemmental, Hauptstrasse 16, 8231 Hemmental, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 4. 05. 2001. Zweck: Kauf und Verkauf sowie Verwaltung von Liegenschaften; Führung von Restaurants. Aktienkapital: CHF 255'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 255'000.-. Aktien: 255 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung von der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Thomas Leu, in Hemmental, Grundstücke (GB-Nr. 5184 Hemmental, Wohnhaus und Restaurant Frohsinn / GB-Nr. 5183 Hemmental, Garten) zum Preise von höchstens CHF 900'000.- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Leu, Thomas, von Hemmental, in Hemmental, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schlatter, Daniel, von Hemmental, in Hemmental, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leu, Leu, Edith, von Hemmental, in Hemmental, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schlatter, Kurt, von Hemmental, in Hemmental, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Spörl, Marcel, von Neuhausen am Rheinfall, in Hemmental, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Studer, Markus, von Schlatt TG, in Hemmental, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leu Treuhand AG, in Neuhausen am Rheinfall, Revisionsstelle.

10.05.2001 (598)
Meier + Cie AG Schaffhausen, in Schaffhausen, Weiterführung des im Jahre 1861 gegründeten und 1972 in eine AG umgewandelten Medienunternehmens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 20. 12. 2000, S. 8691). Betriebsstätte: Flurlingerweg 3, 8245 Feuerthalen.

10.05.2001 (599)
Murrelektronik AG, in Beringen, Entwicklung, Herstellung, Vertrieb von und Handel mit elektromechanischen, elektronischen und mechanischen Bauteilen und Komponenten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 31. 01. 2001, S. 752). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Keller, Franz, von Halden, in Beringen, mit Kollektivprokura zu zweien; Mark, Urs, von Scharans, in Beringen, mit

Kollektivprokura zu zweien; Bühler, Kurt, von Hofen, in Hofen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haas, Michael, von Littau, in Tägerwilen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (600)
Pumpbeton AG, in Schaffhausen, Vertrieb, Transport und Pumpen von Beton und Zuschlagstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 02. 07. 1997, S. 4608). Domizil neu: Mühletalstrasse 284, 8200 Schaffhausen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hablützel, Ernst, von Wilchingen, in Wilchingen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schlagenhaf, Heinz, von Buch SH, in Thayngen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hägele, Kurt, von Sternenberg, in Thayngen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tröndle, Willy, von Zurzach, in Wollerau, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zurzach, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Hablützel, Rudolf, von Wilchingen, in Wilchingen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Keller, Otto, von Sibingen, in Schaffhausen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Keller, Otto jun. ohne eingetragene Funktion].

10.05.2001 (601)
Aurum Treuhand GmbH, in Schaffhausen, J. C. Fischerstrasse 6, 8200 Schaffhausen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 4. 05. 2001. Zweck: Allgemeine Beratung im Finanzbereich; Dienstleistungen im Treuhandbereich. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Rufer, Benjamin, von Schleithem, in Schleithem, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Alig, Thomas, von Pigniu, in Schaffhausen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

10.05.2001 (603)
Howatch Holenstein, in Schaffhausen, Handel mit Apparaten, Einzelfirma (SHAB Nr. 145 vom 31. 07. 1997, S. 5496). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Appenzel A.Rh. - Appenzel Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

09.05.2001 (461)
Peter Kübele Articum AG, in Herisau, Erwerb, Verwaltung, Veräusserung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 29. 09. 2000, S. 6676). Firma neu: Peter Kübele Articum AG in Liquidation. Mit Verfügung des Kantonsgerichtspräsidiums Appenzel A.Rh. vom 19.03.2001 wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 625 Abs. 2 OR und Art. 1 Abs. 2 ZGB von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die in der Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Revisionsstelle angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kübele, Peter, von St. Gallen, in Herisau, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied).

09.05.2001 (462)
Archplan AG, in Herisau, Betrieb eines Architektur- und Planungsbüros usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 233 vom 03. 12. 1997, S. 8723). Lösungsgrund: Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach St. Gallen (SHAB Nr. 86 vom 04.05.2001, S. 3336) im Handelsregister des Kantons Appenzel A.Rh. von Amtes wegen gelöscht.

09.05.2001 (463)
Top Taxi, U. + E. Di Fede, in Herisau, Taxigeschäft usw. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 16. 11. 1992, S. 5337). Domizil neu: Burghalden 2, 9100 Herisau.

10.05.2001 (464)
Zeharo AG, bisher in A u. S. G., Handel mit Konsum- und Investitionsgütern usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 05. 04. 2001, S. 2553). Gründungsstatuten: 28.03.2001. Statutenänderung: 9. 05. 2001. Sitz neu: Wolfhalden. Domizil neu: Högge, 9427 Zelg. Zweck: Handel mit Konsum- und Investitionsgütern sowie Handel mit Mobilien und Immobilien. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im Inland bzw. Ausland errichten und weitere Gesellschaften gründen, sich in beliebiger Form bei solchen beteiligen und andere bei sich beteiligen lassen oder mit anderen Gesellschaften fusionieren. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, erfolgen die Mitteilungen durch eingeschriebenen Brief, andernfalls durch Publikation im SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Königsdorfer, Hugo, von Bottenwil, in Walzenhausen, Mitglied, mit Einzelunterschrift (wie bisher); Frei, Erwin, von Au SG, in Au SG, Revisionsstelle (wie bisher).

10.05.2001 (465)
OPTIMUMBAU GmbH, in Rehetobel, Montage von Einbausküchen und Bädern usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 185 vom 23. 09. 1999, S. 6520). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fässler, Urs, von Rehetobel, in Trogen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000 (bisher: in Rehetobel); Holenweg, Tanja, von Oberrohrdorf, in Trogen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000 (bisher: in Rehetobel).

10.05.2001 (466)
Desur Reisen GmbH, in Waldstatt, Führung eines Reisebüros usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 238 vom 08. 12. 1998, S. 8386). Firma neu: Desur Reisen GmbH in Liquidation. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 10.05.2001 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gsell, Marcel, von Bussnang, in Waldstatt, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 23'000 (bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer).

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

10.05.2001 (3363)
Holenstein Immobilien AG, in Gossau SG, Multrasse 3, 9200 Gossau, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3. 05. 2001. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Vermögenswerten aller Art, insbesondere Überbauung von Grundstücken sowie Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Immobilien, Grundstücken und Stockwerkanteilen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten sowie sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Aktienkapital: CHF 500'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 500'000.-. Aktien: 500 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Vertrag vom 03.05.2001 5 Grundstücke in Gossau SG zum Preise von CHF 1'755'968.75, wofür 380 voll liberierte Namenaktien zu CHF 1'000.- ausgegeben, CHF 1'075'968.75 als Forderung gutgeschrieben und die bestehende Grundpfandschuld von CHF 300'000.- übernommen werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Holenstein, Bernhard, von Fischingen, in Gossau SG, Präsident, mit

Einzelunterschrift; Holenstein, Markus, von Fischingen, in Gossau SG, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kreis-Holenstein, Angelika, von Zihlschlacht-Sitterdorf, in Gossau SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Holenstein, Stefan, von Fischingen, in Gossau SG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Meier-Holenstein, Monika, von Mosnang und Fischingen, in Gossau SG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Allianz-Revisions AG, in Gossau SG, Revisionsstelle.

10.05.2001 (3364)
NOSSI AG, in Zuzwil S. G., Herbergstrasse 32, 9524 Zuzwil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 9. 05. 2001. Zweck: Führung eines Betriebes für Nahrungsmittelverarbeitung. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern, im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich mit anderen Unternehmen zusammenschliessen sowie Beteiligungen erwerben und veräussern. Aktienkapital: CHF 250'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 250'000.-. Aktien: 2'500 Namenaktien zu CHF 100.-. Qualifizierte Tatbestände: Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Salami- und Fleischwarenfabrik Rudolf Egli, in Zuzwil SG, gemäss Sachanlagevertrag vom 16.04.2001 und Übernahmebilanz per 31.12.2000 mit Aktiven von CHF 4'993'257.95 und Passiven von CHF 3'908'410.58, wofür 2'500 Namenaktien zu CHF 100.- ausgegeben und CHF 834'847.37 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Egli, Rudolf, von Sursee und Entlebuch, in Zuzwil SG, Präsident, mit Einzelunterschrift; Egli-Schrepper, Hildegard, von Sursee und Entlebuch, in Zuzwil SG, Vizepräsidentin, mit Einzelunterschrift; Egli, Roland, von Sursee und Entlebuch, in Zuzwil SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; B + L Consulting Brunner + Lauchenauer, in St. Gallen, Revisionsstelle.

10.05.2001 (3365)
Zimmermann Electronic AG, in Mels, Oberdorfstrasse 17, 8887 Mels, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28. 02. 2001, 8. 05. 2001. Zweck: Handel mit sowie Entwicklung, Herstellung und Reparatur von elektrischen Geräten aller Art und Erbringung von Serviceleistungen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Grundstücke erwerben, verkaufen und belasten sowie im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten. Aktienkapital: CHF 120'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 120'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'200.-. Qualifizierte Tatbestände: Sachanlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung Aktiven (Debitorenguthaben, Kontoguthaben, Lagerbestand) von CHF 132'000.- und Passiven (Kreditoren) von CHF 12'000.- gemäss Übernahmebilanz per 01.01.2001, wofür 120 Namenaktien zu CHF 1'000.- ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Zimmermann, Josef, von Mels, in Mels, Präsident, mit Einzelunterschrift; Zimmermann, Renate, von Mels, in Mels, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Kurath & Pfiffner Treuhand + Verwaltungen AG, in Mels, Revisionsstelle.

10.05.2001 (3366)
A + R Automobil AG, in Wil S. G., An- und Verkauf und Reparatur von Fahrzeugen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 06. 12. 2000, S. 8309). Statutenänderung: 9. 05. 2001. Aktienkapital neu: CHF 200'000.- [bisher: CHF 100'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 200'000.-. Aktien neu: 200 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-].

10.05.2001 (3367)
ACV Revision + Controlling AG, in Büchs S. G., Ausführung von Revisions- und Controllingmandaten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 15. 05. 1998, S. 3312). Domizil neu: Grünaustrasse 25, 9470 Büchs. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Graf, Heiner, von Rebstein, in Werdenberg (Grabs), Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vogt, Heinz, lichtensteinerischer Staatsangehöriger, in Triesen (FL), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift]; Graf, Adelheid, von Rebstein, in Werdenberg (Grabs), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Gantenbein, Markus, von Grabs, in Werdenberg (Grabs), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zogg, Katharina, von Grabs, in Sevelen, mit Kollektivprokura zu zweien.

10.05.2001 (3368)
AGIT Services AG, in St. Gallen, Betrieb einer allumfassenden Informatikunternehmung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 09. 06. 2000, S. 3936). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Germann, Walter, von Hauptwil, in Bürglen TG, mit Kollektivprokura zu zweien; Ottiger, Josef, von Ruswil, in Ruswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leiser, René, von Seedorf BE, in Berikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (3369)
Baga-Textil AG, in Au S. G., Fabrikation von und Handel mit textilen Bändern usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 85 vom 02. 05. 2000, S. 2928). Liquidation beendet. Die Gesellschaft kann mangels Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung noch nicht gelöscht werden. [Publikation 3. Schuldenruf: SHAB Nr. 90 vom 09.05.2000, S. 3123].

10.05.2001 (3370)
Bühler AG, in Zuzwil I., Fabrikation und Vertrieb von Erzeugnissen der Maschinen-, Metall-, Kunststoff- und verwandter Industrien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 27. 04. 2001, S. 3132). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bischofberger, Roland, von Obereg, in Weisslingen, mit Kollektivprokura zu zweien.

10.05.2001 (3371)
CREDO AG, in St. Gallen, Vermittlung von Arbeitskräften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 30. 04. 2001, S. 3184). Statutenänderung: 7. 05. 2001. Zweck neu: Vermittlung und Verleih von Arbeitskräften, Verwaltung von Gesellschaften, Liegenschaften und beweglichen Vermögenswerten aller Art sowie Führung von Sekretariaten und Geschäftsstellen für Unternehmen, Verbände und Syndikate. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern sowie Tochtergesellschaften und Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten.

10.05.2001 (3372)
Dental AG, in St. Gallen, Handel mit zahnärztlichen Artikeln usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 07. 02. 2001, S. 934). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmid, Albert, von Schaffhausen und Rorschacherberg, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fritsche, Gregor, von Krinau, in Zufikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jackle, Steve Pascal, von Uster, in Bassersdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (3373)
Fritz Haug AG, in St. Gallen, Fabrikation von Maschinen sowie Handel mit Fertigfabrikaten der Maschinenbranche sowie Beteiligung an anderen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 04. 04. 2000, S. 2248). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frevel, Beat, von Lommis, in Morschwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].

10.05.2001 (3374)
IVAX Holdings AG, in St. Gallen, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von in- und ausländischen Beteiligungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 27. 04. 2001, S. 3132). Domizil neu: St. Leonhardstrasse 20, 9000 St. Gallen.

10.05.2001 (3375)
Medidanta AG, in St. Gallen, Fabrikation von und Handel mit zahnärztlichen und zahntechnischen Produkten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 06. 12. 2000, S. 8309). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gubler, Dr. Andreas, von Baden, in Muri bei Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jäckle, Steve Pascal, von Uster, in Bassersdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ruchti, Manuel Hans, von Bern und Büren an der Aare, in Kirchberg BE, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (3376)
Mettiss AG, in St. Gallen, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Immobilien usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 03. 07. 1998, S. 4602). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bener, Dr. Hans Rudolf, von Chur, in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (3377)
Midas Verlag AG, in St. Gallen, Produktion und Vertrieb von Medienzeugnissen wie Bücher, Zeitschriften etc. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 18. 01. 2000, S. 377). Statutenänderung: 3. 05. 2001. Aktienkapital neu: CHF 250'000.- [bisher: CHF 200'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 250'000.- Aktien neu: 500 Namenaktien zu CHF 500.- [bisher: 400 Namenaktien zu CHF 500.-]. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme vom 07.01.1991 ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 7.11.1991 samt Detailverzeichnis Hardware und Software zum Preise von CHF 20'000.-, welcher vollumfänglich an das Grundkapital angerechnet wird.]

10.05.2001 (3378)
Sanitär Gemperle AG, in Gossau SG, Ausführung und Projektierung von sanitären Anlagen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 18. 01. 1999, S. 352). Domizil neu: Bischofszellerstrasse 72a, 9201 Gossau. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jud, Fiorenzo, von Schänis, in Speicher, mit Kollektivprokura zu zweien.

10.05.2001 (3379)
Schloss-Garage AG vorm. W. Klaus, in Sargans, Betrieb einer Autoreparatur-Werkstätte sowie Handel mit Automobilen und Bestandteilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 19. 04. 1994, S. 2105). Weiteres Geschäftslokal: Chrieslöserstrasse 46 / Industrie, 7310 Bad Ragaz. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Klaus, Heinz, von Uerkheim, in Sargans, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Albrecht, Monika, von Sargans, in Sargans, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (3380)
UNISERV AG, in St. Gallen, Erbringen von Dienstleistungen, insbesondere im zahnmedizinischen Bereich usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 21. 02. 2001, S. 1316). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Busslinger, Alex, von Baden, in Kirchdorf AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Riedo, Ernest, von Zumholz, in Oberrangsträngen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid, Albert, von Schaffhausen und Rorschacherberg, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jäckle, Steve Pascal, von Uster, in Bassersdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (3381)
ALM AG, in St. Gallen, Consulting, Marketingsupport und Projektfinanzierung für Infrastrukturvorhaben irgendwelcher Art mit Schwergewicht im Bereich der Zivilluftfahrt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 23. 09. 1999, S. 6520). Die Generalversammlung vom 15.10.1999 hat beschlossen, den Sitz der Gesellschaft nach Vaduz (FL) zu verlegen und die Gesellschaft ohne Liquidation liechtensteinischem Recht zu unterstellen. Ferner wurde die Firma geändert in "Alm-services Aktiengesellschaft". Die Einhaltung der Vorschriften von Art. 163 Abs. 1 lit. c IPRG und Art. 51 Abs. 1 lit. c HRRegV ist mit Beschluss des Verwaltungsrates vom 28.02.2000 festgehalten worden. Da die Gesellschaft ohne Liquidation nach liechtensteinischem Recht fortbesteht, wird sie im Handelsregister gelöscht.

10.05.2001 (3382)
Gaddi's AG in Liquidation, in St. Gallen, Verkauf von Verpflegung aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 09. 06. 2000, S. 3937). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht. [Publikation 3. Schuldenruf: SHAB Nr. 91 vom 10.05.2000, S. 3168].

10.05.2001 (3383)
Gebäude Sanierung AG GESAG in Liquidation, in Wil SG, Betrieb der Ausführung von Reparatur- und Unterhaltsarbeiten an Gebäuden usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 31. 01. 2001, S. 753). Die Gesellschaft wird gemäss Art. 66 Abs. 2 HRRegV von Amtes wegen gelöscht.

10.05.2001 (3384)
Hans Wagner AG in Liquidation, in St. Gallen, Kauf, Ueberbauung und Verkauf von Grundstücken usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 12. 02. 2001, S. 1054). Nachdem die Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung vorliegt, wird die Gesellschaft im Handelsregister gelöscht.

10.05.2001 (3385)
Industrie Konstruktiva AG, in Wil SG, weltweite Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der industriellen Konstruktion usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 29. 09. 2000, S. 6676). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Speicher (SHAB Nr. 88 vom 08.05.2001, S. 3436) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

10.05.2001 (3386)
Interm AG in Liquidation, in Goldach, Entwicklung, Herstellung und Handel von und mit Wärmepumpen und -zubehör usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 02. 02. 2001, S. 821). Die Gesellschaft wird gemäss Art. 66 Abs. 2 HRRegV von Amtes wegen gelöscht.

10.05.2001 (3387)
Montatec AG, in St. Gallen, Entwicklung, Herstellung, Installation, Unterhalt, Reparatur von und Handel mit Spezialkonstruktionen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 05. 07. 1999, S. 4526). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht. [Publikation 3. Schuldenruf: SHAB Nr. 134 vom 14.07.1999, S. 4817].

10.05.2001 (3388)
Neumeyer Torfprodukte AG in Liquidation, in Oberriet SG, Fabrikation und den Handel von Torfprodukten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 05. 08. 1999, S. 5349). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht. [Publikation 3. Schuldenruf: SHAB Nr. 163 vom 24.08.1999, S. 5791].

10.05.2001 (3389)
AutoTech Consulting GmbH, in St. Gallen, c/o Dr. Heinz Mäusli, Pestalozzistrasse 2, 9000 St. Gallen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25. 04. 2001, 8. 05. 2001. Zweck: Erbringung von Beratungs- und Finanzdienstleistungen im Medaebereich. Die Gesellschaft kann sich an Firmen beteiligen, die mit dem Zweck der Gesellschaft unmittelbar oder mittelbar im Zusammenhang

stehen. Stammkapital: CHF 20'000.- Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Isler, Hans-Peter, von Wädenswil, in Sulgen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 11'000.-; Mäusli, Dr. Heinz, von Grossehöfingen, in St. Gallen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.-.

10.05.2001 (3390)
BEKA Berry und Kaiser GmbH, in Gams, Unterfelsbach, 9473 Gams, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 10. 04. 2001, 4. 05. 2001. Zweck: Maschinelle Reinigung von Decken und Wänden, Böden und Spannteppichen aller Art, speziell für Restaurants, Liegenschaften, Neu- und Umbauten, Altersheime, Schulen und Wohnungen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 04.05.2001 und Inventarliste per 31.12.2000 Büromöbel, EDV-Geräte und Reinigungsmaschinen zum Preise von CHF 8'000.-, wovon CHF 8'000.- auf das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Berry, Antonia, von Schiers, in Gams, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Kaiser, Hanspeter, von Gams, in Gams, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

10.05.2001 (3391)
Garage Prascioli GmbH, in Thal, Hauptstrasse 70 A, 9422 Staad, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 11. 04. 2001. Zweck: Betrieb einer Autogarage, Reparaturen etc. sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage. Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Vertrag vom 11.04.2001 und Inventarliste per 11.04.2001 3 Lifte, 1 Pneu- und Auswuchtmaschine, 1 Abgastester, 1 Kompressor sowie Werkzeuge zum Preise von CHF 20'000.-, der voll auf das Stammkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Prascioli, Alessandro, italienischer Staatsangehöriger, in Thal, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Prascioli, Enrico, italienischer Staatsangehöriger, in Rorschach, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

10.05.2001 (3392)
Grab GmbH, in Thal, Dorfstrasse 21, 9425 Thal, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8. 05. 2001. Zweck: Ausführung von Malerarbeiten aller Art sowie von weiteren Dienstleistungen im Baubereich. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten sowie im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme. Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelirma Karl Grab, Malergeschäft, in Thal, gemäss Übernahmebilanz per 31.12.2000 mit Aktiven von CHF 121'815.55 und Passiven von CHF 59'824.70, zum Preise von CHF 61'990.85.- wovon CHF 20'000.- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 41'990.85 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Grab, Karl, von Schwyz, in Thal, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Grab, Markus, von Schwyz, in Thal, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

10.05.2001 (3393)
L.A.C. Carrosserie GmbH, in Rheineck, Dietrichsguet, 9424 Rheineck, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 4. 05. 2001. Zweck: Führung und Betrieb einer Carrosserie-Werkstätte sowie Erbringen von weiteren Dienstleistungen in diesem Bereich. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten sowie Grundstücke und Liegenschaften erwerben, halten und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme. Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung von der einfachen Gesellschaft, bestehend aus Alder, Monica und Sieber, Roger, beide in Lachen AR (Walzenhausen) gemäss Übernahmebilanz per 31.12.2000 Aktiven von CHF 69'845.35 und Passiven von CHF 39'629.85 zum Preise von CHF 30'215.50, wovon CHF 20'000.- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 10'215.50 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Alder, Monica, von Waldstatt, in Lachen AR (Walzenhausen), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.-; Sieber, Roger, von Widnau, in Lachen AR (Walzenhausen), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 11'000.-.

10.05.2001 (3394)
WebTool.NET GmbH, in Muolen, c/o Camillus und Ursula Guhl, Bahnhofstrasse 32, 9313 Muolen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 9. 05. 2001. Zweck: Betrieb und Unterhalt von Informationsplattformen im Internet, insbesondere der Website www.providerliste.ch, Vermittlung und Beratung von natürlichen und juristischen Personen im Bereich Internet- und Telefondienstleistungen, Aufbau, Unterhalt und Betrieb ("Hosting") von Internetauftritten, Handel mit sowie Import und Export, Vertrieb, Beratung und Schulung von hierzu nötiger Hardware und Software. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Vertretungen übernehmen, Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnungen vornehmen, Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage. Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 01.04.2001 einen Laptop Marke Apple, Typ Powerbook G3 "Pismo" mit Zubehör zum Preise von CHF 4'000.-, der voll auf das Stammkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Guhl, Ursula, von Schwyz und Steckborn, in Muolen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.-; Guhl, Camillus, von Steckborn, in Muolen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.-; Möckli, Peter, von Winterthur, in Wienacht-Tobel (Lutzenberg), Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.-.

10.05.2001 (3395)
your-way Team GmbH, in Widnau, Huebstrasse 1a, 9443 Widnau, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 4. 05. 2001. Zweck: Organisation von Anlässen in den Bereichen Motivation, persönliche Weiterbildung und verwandten Gebieten für Privat- und Geschäftskunden. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen, Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern sowie Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräußern. Stammkapital: CHF 21'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Brunner, Roger, von Diepoldsau, in Au SG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.-; Lamprecht, To-

bias, von Wangen-Brüttisellen, in Widnau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.-; Sieber, Marcel, von Widnau, in Widnau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.-.

10.05.2001 (3396)
Baker Norton International GmbH, in St. Gallen, Entwicklung, Verwaltung und weltweite Vermarktung und Lizenzierung von Immaterialgüterrechten usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 81 vom 27. 04. 2001, S. 3133). Domizil neu: St. Leonhardstrasse 20, 9000 St. Gallen.

10.05.2001 (3397)
Leu Automaten GmbH, in Wil SG, Service- und Unterhaltungsdienstleistungen im Automatenbereich usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 65 vom 06. 04. 1999, S. 2197). Statutenänderung: 3. 05. 2001. Domizil neu: Rebhofweg 2, 9500 Wil. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Leu, Max, von Zürich, in Wil SG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leu, Roland, von Zürich, in Wil SG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 30'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-]; Leu, Rolf, von Zürich, in Münchwilen TG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 30'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-].

10.05.2001 (3398)
Pagros GmbH, in St. Gallen, Beteiligung an Unternehmen aller Art, vorwiegend in der Lebensmittelbranche usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 243 vom 15. 12. 1998, S. 8544). Statutenänderung: 7. 05. 2001. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: FREKA GmbH, in St. Gallen, Gesellschafterin, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schneider, Dr. Fritz, österreichischer Staatsangehöriger, in St. Gallen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [bisher: Geschäftsführer].

10.05.2001 (3399)
Firmus Versand GmbH, in Uzwil, Import und Export, Fachgrosshandel usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 44 vom 05. 03. 2001, S. 1635). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Nidau (SHAB Nr. 83 vom 01.05.2001, S. 3218) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

10.05.2001 (3400)
IF Management GmbH in Liquidation, in St. Gallen, Beratung von Unternehmen und öffentlichen Institutionen etc. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 84 vom 01. 05. 2000, S. 2898). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht. [Publikation 3. Schuldenruf: SHAB Nr. 91 vom 10.05.2000, S. 3168].

10.05.2001 (3401)
Genossenschaft Altersried Oberuzwil, in Oberuzwil, Schaffung von preiswerten Alterswohnungen usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 35 vom 21. 02. 1997, S. 1185). Domizil neu: c/o Leonhard Senn, im Weingarten 23, 9242 Oberuzwil. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Roth, Elsa, von Nesslau, in Oberuzwil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Lieberherr, Dr. Urs, von Nesslau, in Oberuzwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vonwil, Hans, von Hergiswil bei Willisau, in Oberuzwil, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Billinger, Albert, von Hofen, in Oberuzwil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Keller, Selma, von Sommer, in Oberuzwil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Knaus, Karl, von Hemberg, in Oberuzwil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Wälti, Judith, von Arni, in Oberuzwil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Brunner, Walter, von Nesslau, in Oberuzwil, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Senn, Leonhard, von Buchs SG, in Oberuzwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Benz, Rudolf, von Marbach SG, in Oberuzwil, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brenner, Martin, von St. Gallen, in Bichwil (Oberuzwil), Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Buchschacher, Fritz, von Erwil, in Oberuzwil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Stampfli, Marianne, von Etziken, in Oberuzwil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Stirnemann, Margrit, von Gränichen, in Oberuzwil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

10.05.2001 (3402)
EXPORT - IMPORT DRNDAREVIC, in Jona, Holzwisstrasse 46, 8645 Jona, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Export und Import von Waren aller Art, insbesondere von Maschinen. Eingetragene Personen: Dmrdarevic, Zoran, Bürger der Bundesrepublik Jugoslawien, in Jona, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (3403)
Niederer Consulting, in St. Gallen, Hechtackerstrasse 12, 9014 St. Gallen, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Unternehmensberatung. Eingetragene Personen: Niederer, Andreas, von Seon, in St. Gallen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (3404)
Coiffure Ideal, Diana Christinger, in St. Gallen, Betrieb eines Damen- und Herren-Coiffeursalons, Einzelirma (SHAB Nr. 120 vom 24. 06. 1996, S. 3736). Die Firma wird infolge fehlender Eintragungspflicht auf Begehren des Inhabers gelöscht.

10.05.2001 (3405)
Hotel Alpenhof Tschirky, in Mels, Gastwirtschaftsbetrieb, Einzelirma (SHAB Nr. 201 vom 16. 10. 1998, S. 7099). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

10.05.2001 (3406)
S'NOTIZBLÖCKLI Peter H. Haefeli, in St. Gallen, Handel mit Papeterie- und Geschenkartikeln, Einzelirma (SHAB Nr. 115 vom 18. 06. 1998, S. 4162). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

10.05.2001 (3407)
Salami- und Fleischwarenfabrik Rudolf Egli, in Zuzwil SG, Herstellung und Vertrieb von Salami, Trockenfleisch und Fleischwaren, Einzelirma (SHAB Nr. 175 vom 29. 07. 1976, S. 2183). Die Aktiven und Passiven sind an die NOSSI AG, in Zuzwil SG übergegangen. Die Firma ist erloschen.

10.05.2001 (3408)
Jenny & Nicastro, in Thal, Hauptstrasse 43, 9422 Staad, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 05. 2001. Zweck: Betrieb des Restaurants "Chiesgrueb". Eingetragene Personen: Jenny, Raphael Robert, von St. Gallen und Sool, in St. Gallen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Nicastro, Ernesto, italienischer Staatsangehöriger, in Goldach, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (3409)
BEKA Berry & Kaiser Unterfelsbach, in Gams, maschinelle Reinigung von Decken und Wänden usw. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 14. 06. 1991, S. 2591). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

Anfragen

betreffend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

Graubünden - Grisons - Grigioni

10.05.2001 (1425)
Cheminvest AG, in Chur, Beteiligung an und Finanzierung von in- und ausländischen Unternehmungen aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 21. 03. 1997, S. 1927). Domizil neu: c/o TRM Treuhand Reto Müller, Kalchbühlstrasse 18, 7007 Chur. Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: STG-Coopers & Lybrand AG, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: TRM, Treuhand Reto Müller, Eidg. dipl. Treuhandexperte, in Chur, Revisionsstelle.

10.05.2001 (1426)
Lade AG, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 21. 12. 2000, S. 8739). Statutenänderung: 10. 05. 2001. Firma neu: **MAN Turbomaschinen AG Schweiz**. Zweck neu: Entwicklung, Konstruktion, Fertigung, Vertrieb und Service von Turbomaschinen, Kompressoren und anderen Maschinen im Rahmen der MAN-Gruppe sowie Erbringung aller in diesem Zusammenhang stehenden Dienstleistungen; die Gesellschaft kann insbesondere Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an gleichartigen oder ähnlichen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen.

10.05.2001 (1427)
Grujic Paketdienst GmbH, in Domat/Ems, Frassen 4, 7013 Domat/Ems, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 7. 05. 2001. Zweck: Betrieb eines Transportunternehmens, insbesondere für Pakete sowie Abwicklung von Handelsgeschäften; die Gesellschaft kann Finanzdienstleistungen erbringen, Darlehen und Finanzierungen an Gesellschafter und Dritte gewähren, Treuhand-, Agentur- und Kommissionsgeschäfte abwickeln, Grundeigentum erwerben und im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB und Amtsblatt des Kantons Graubünden. Eingetragene Personen: Grujic, Sribislav, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Domat/Ems, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000; Grujic, Dragan, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Domat/Ems, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.

10.05.2001 (1428)
Heath Wave GmbH, in Arosa, Betrieb einer Handels- und Vertriebsgesellschaft im speziellen Betrieb eines Verkaufsgeschäftes, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 2 vom 04. 01. 2000, S. 29). Die Gesellschaft ist infolge Verlegung des Sitzes nach Bäch SZ, wo sie unter der neuen Firma "Heat-Wave AG" eingetragen wurde (SHAB Nr. 88 vom 08.05.2001, Seite 3431), im Handelsregister des Kantons Graubünden von Amtes wegen erloschen.

10.05.2001 (1429)
Gieri Caspescha lavours da mirader e cultura, in Tinizong-Rona, Tga Tumasch, 7454 Rona, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Maurerarbeiten und Landschaftspflege. Eingetragene Personen: Caspescha, Gieri, von Schnaus und Riein, in Rona (Tinizong-Rona), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Aargau - Argovie - Argovia

10.05.2001 (3178)
Berichtigung des im SHAB Nr. 49 vom 11. 03. 1999, S. 1619, publizierten TB-Eintrags Nr. 1819 vom 05. 03. 1999. **Stickerie Wehrli GmbH**, in Rudolfstetten-Friedlisberg, Fabrikation von und Handel mit Stickerieen aller Art usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 49 vom 11. 03. 1999, S. 1619). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wehrli, Rolf, von Biberstein, in Oberlunkhofen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.- [nicht: Wehrli, Roger].

10.05.2001 (3179)
von Tobel AG Sanitär Heizung, in Baden, Mellingerstrasse 54, 5400 Baden, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7. 05. 2001. Zweck: Betrieb eines Haustechnikgeschäftes, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Produkten im Haustechnik-, Sanitär- und Heizungsbereich, sowie mit allen dazugehörigen Materialien, ferner Erbringung von Dienstleistungen in diesen Bereichen; die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen, Patente und Lizenzen aller Art verwerten, Betriebsberatungen für Betriebe verschiedener Gattungen tätigen, im In- und Ausland Finanzierungen tätigen und Zweigniederlassungen errichten sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung Aktien von CHF 536'937.74 und Passiven von CHF 341'282.60 der erloschenen Einzelfirma "Peter von Tobel", in Baden, gemäss Bilanz per 31.12.2000, wofür 100 voll liberierte Namenaktien zu CHF 1'000.- ausgegeben und CHF 95'655.14 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, durch Telefax oder durch Publikation im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: von Tobel, Peter, von Baden und Buchs ZH, in Baden, Präsident, mit Einzelunterschrift; von Tobel, Edith, von Baden und Buchs ZH, in Baden, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Umiker, Peter, von Thalheim AG, in Birm, mit Kollektivprokura zu zweien; FMT Treuhand GmbH, in Baden, Revisionsstelle.

10.05.2001 (3180)
Ackermann AG, 4332 Münchwilen, in Münchwilen AG, Ausführung von Dächern usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 21. 02. 1996, S. 1024). Statutenänderung: 4. 05. 2001. Firma neu: **Café-Bistro Chappelli AG**. Domizil neu: Schupfarterstrasse 10, 4333 Münchwilen. Zweck neu: Betrieb eines Café- und Restaurantunternehmens; kann im In- und Ausland Filialen errichten, sich bei anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Grundstücke und Liegenschaften erwerben und veräussern. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Gründung vom 30.01.1969 ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Sacheinlage: Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 1.11.1968 und Sacheinlagevertrag vom 30.1.1969 der Kollektivgesellschaft "Ackermann & Hasler", in Münchwilen, (Firmenbuch NF XII 145). Vom Übernahmepreis wurden CHF 49'000.- als Sacheinlage angerechnet.] Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weibel, Rosmarie, von Etzgen, in Etzgen, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (3181)
ALSTOM (Schweiz) AG, in Baden, elektrische Stromerzeugungsanlagen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 20. 04. 2001, S. 2934). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Scherer, Irene, von Untersiggenthal, in Untersiggenthal, mit Kollektivprokura zu zweien; Siler, Jim, Bürger der USA, in Wiesbaden (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Egli, Matthias, von Alt St. Johann, in Effretikon, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brunner, Johannes, von Hochdorf, in Baden, mit Kollektivprokura zu zweien.

10.05.2001 (3182)
Argo AG, in Möhlin, Fabrikation von und Handel mit Textilien aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 12. 02. 2001, S. 1055). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Schwarz, Hans Peter, von St. Stephan, in Ettingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (3183)
Bertani Baugerüste Wettingen AG, in Wettingen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 5 vom 09. 01. 1998, S. 128). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frei, Peter, von Obfelden, in Schaffhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Schlieren].

10.05.2001 (3184)
BSC AG, in Baden, Import von, Handel mit, Büromaschinen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 252 vom 28. 12. 2000, S. 8885). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Kressig, Renzo, von Pfäfers, in Bremgarten AG, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gehrig, Gregor, von Basel, in Wettingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Delegierter].

10.05.2001 (3185)
Garage Baldelli AG, in Dottikon, Betrieb einer Autogarage usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 22. 04. 1998, S. 2704). Domizil neu: Bahnhofstrasse 62, 5605 Dottikon. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baldelli, Maurizio, von Dottikon, in Uezwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift]; Santoro, Riccardo, italienischer Staatsangehöriger, in Dottikon, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

10.05.2001 (3186)
Holly Ballon AG, in Meisterschwanden, Ausführung von Ballonfahrten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 02. 12. 1996, S. 7426). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Configator Beratungen H. Baillo, in Brugg, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fidinter AG, in Zürich, Revisionsstelle.

10.05.2001 (3187)
Kraftwerk Ryburg-Schwörstadt AG, in Rheinfelden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 08. 05. 2000, S. 3081). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Bade, Volkbert, deutscher Staatsangehöriger, in Essen (D), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Berger, Dr. Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Schopfheim (D), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

10.05.2001 (3188)
Metallgesserei Fritz Christen AG, in Bergdietikon, Metallgesserei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 16. 04. 1998, S. 2567). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Christen, Theophil, von Heimiswil und Urdorf, in Baar, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift].

10.05.2001 (3189)
Metzgerei Knoblauch AG, in Wohlen AG, Metzgerei, Wursterei, Handel mit Fleisch und Wurstwaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 30. 03. 1995, S. 1760). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Aarau, Revisionsstelle.

10.05.2001 (3190)
S + W Bauunternehmung AG, in Wettingen, Hoch- und Tiefbau usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 28. 03. 2001, S. 2292). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frei, Peter, von Obfelden, in Schaffhausen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: in Schlieren].

10.05.2001 (3191)
Sacac Schleuderbetonwerk AG, in Lenzburg, Herstellung und Auswertung von Konstruktionsmaterial usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 01. 05. 2000, S. 2899). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Heitz-Altmann, Brigitte, von St. Gallenkappel, in Hendschiken, mit Kollektivprokura zu zweien.

10.05.2001 (3192)
SFD Studio für Fotodesign AG, in Wettingen, Fotodesign, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 23. 12. 1996, S. 7968). Domizil neu: Schwimmbadstrasse 33, 5430 Wettingen.

10.05.2001 (3193)
STAR Trading AG Baden, in Baden, Handel mit Haushaltartikeln und technischen Artikeln aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 27. 07. 1998, S. 5188). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Müller, Ronald, von Dubendorf, in Baden, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Wireva AG, in Baden, Revisionsstelle.

10.05.2001 (3194)
Studer Druck Gränichen AG, in Gränichen, Drucken von allgemeinen Geschäfts- und Privatdrucksachen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 17. 01. 1997, S. 325). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Gysi Treuhand + Handels AG, in Suhr, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Conspectus Treuhand GmbH, in Gränichen, Revisionsstelle.

10.05.2001 (3195)
Swisslog Management AG, in Buchs AG, Beteiligung an Industrie-, Handels- und Dienstleistungsunternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 23. 06. 2000, S. 4263). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Soler, Luzius, von Lumbrein, in Oberehrendingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Münch, Andreas, von Dornach, in Ennetbaden, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Berg, Björn, von Birm, in Riedholz, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hofström, Urban, schwedischer Staatsangehöriger, in Adliswil, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Werder, Thomas, von Basel und Schinznach Bad, in Zollikon, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Roth, Christoph, deutscher Staatsangehöriger, in Singen (D), mit Kollektivprokura zu zweien; Schwab, Roland, von Siselten, in Lupfig, mit Kollektivprokura zu zweien.

10.05.2001 (3196)
Technosoftware AG, in Niederlenz, Handel mit Software usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 22. 06. 1998, S. 4244). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Johannsson, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Rüfenach, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Villnachern].

10.05.2001 (3197)
Thaz AG, in Aarau, Erbringung von Beratungs- und Schulungsdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 01. 12. 1999, S. 8145). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Huber, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Giessen (D), mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (3198)
Mediatron AG, in Mägenwil, Hard- und Software im Multimedia-Bereich usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 09. 05. 2000, S. 3117). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 03.05.2001 infolge Fusion mit der Hadimec Outsourcing AG, in Mägenwil. Aktiven und Passiven gehen durch Universalsukzession auf die Hadimec über.

10.05.2001 (3199)
Schneider & Hänggli AG, in Wettingen, Handel mit Heizmaterial usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 30. 04. 2001, S. 3185). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 05.04.2001 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der "Plustherm AG", in Ennetbaden. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die "Plustherm AG" über.

10.05.2001 (3200)
Hadimec Outsourcing AG, in Mägenwil, kundenspezifische Dienstleistungen in den Bereichen Elektronik und Elektromechanik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 23. 02. 1999, S. 1231). Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Mediatron AG, in Mägenwil. Aktiven von CHF 239'076.80 und Passiven von CHF 846'667.24 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 03.05.2001 und Fusionsbilanz per 31.12.2000 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.

10.05.2001 (3201)
Plustherm AG, in Ennetbaden, Handel mit Apparaten für die Elektrowärme, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 30. 04. 2001, S. 3185). Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion gemäss Art. 748 OR die "Schneider & Hänggli AG" in Wettingen. Aktiven von CHF 2'243'285.90 und Passiven von CHF 1'601'469.60 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 05.04.2001 und Fusionsbilanz per 31.12.2000 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.

10.05.2001 (3202)
B + G Service GmbH, in Villnachern, Mühlemattweg 11, 5213 Villnachern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8. 05. 2001. Zweck: Ausführung von handwerklichen Arbeiten aller Art, insbesondere Maler- und Holzarbeiten, Innenausbau und Verlegen von Bodenbelägen; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage / Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung, gemäss Vertrag vom 09.04.2001, Maschinen, Werkzeuge und Mobilgar mit Preis von CHF 20'718.-, wovon CHF 20'000.- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 718.- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Boy, Michael, von Göschenen, in Meisterschwanden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 14'000.-; Griner, Roger, von Arisdorf, in Villnachern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.-.

10.05.2001 (3203)
SUTTER ENGINEERING GmbH, in Oberehrendingen, Neuwiesenstrasse 9, 5422 Oberehrendingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19. 04. 2001. Zweck: Entwicklung, Fertigung und Vertrieb von elektronischen Geräten; kann sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 100'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage / Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung, gemäss Vertrag vom 19.04.2001, von der erloschenen Einzelfirma "SUTTER ENGINEERING", in Oberehrendingen, gemäss Bilanz per 31.12.2000, Aktiven von CHF 138'684.74 und Passiven von CHF 12'094.25 zum Preis von CHF 126'590.49, wovon CHF 100'000.- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 26'590.49 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Sutter, Werner, von Ebnat-Kappel, in Oberehrendingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 90'000.-; Sutter-Werner, Ursula, von Ebnat-Kappel, in Oberehrendingen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

10.05.2001 (3204)
Günter Aroma GmbH, in Beinwil am See, Handel mit Aromen usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 182 vom 23. 09. 1997, S. 6987). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Günter-Schär, Marianne, von Trubschachen und Thörigen, in Beinwil am See, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin]; Günter-Schär, Ulrich, von Thörigen, in Beinwil am See, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [bisher: Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung].

10.05.2001 (3205)
OC Otoplastisches Centrum GmbH, in Baden, Handel usw. mit otoplastischen und zahntechnischen Produkten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 36 vom 22. 02. 1999, S. 1199). Domizil neu: Mellingerstrasse 44, 5400 Baden.

10.05.2001 (3206)
Rendez-vous GmbH, in Aarau, Betrieb von Restaurants usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 177 vom 14. 09. 1998, S. 6349). Statutenänderung: 1. 05. 2001. Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Alberti, Carlo, von Bedigliora, in Küttigen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nyffenegger, Pål, von Huttwil, in Stansstad, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-].

10.05.2001 (3207)
Raiffeisenbank Bünzen-Besenbüren, in Bünzen, Betrieb von Bankgeschäften usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 134 vom 12. 07. 2000, S. 4761). Auflösung der Genossenschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 09.03.2001 infolge Fusion gemäss Art. 914 OR mit der "Raiffeisenbank Boswil" nun "Raiffeisenbank Boswil-Bünzen" in Boswil. Aktiven und Passiven der Genossenschaft gehen durch Universalsukzession auf die "Raiffeisenbank Boswil" nun "Raiffeisenbank Boswil-Bünzen" über.

10.05.2001 (3208)
Raiffeisenbank Bottenwil, in Bottenwil, Betrieb von Bankgeschäften usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 65 vom 03. 04. 2001, S. 2470). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

10.05.2001 (3209)
Raiffeisenbank Uerkheim, in Uerkheim, Betrieb von Bankgeschäften in gemeinsamer Selbsthilfe im Sinne des genossenschaftlichen Gedankengutes von Raiffeisen, Genossenschaft (SHAB Nr. 65 vom 03. 04. 2001, S. 2470). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

10.05.2001 (3210)
Raiffeisenbank Boswil, in Boswil, Betrieb von Bankgeschäften usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 168 vom 30. 08. 2000, S. 5966). Statutenänderung: 16. 03. 2001. Firma neu: **Raiffeisenbank Boswil-Bünzen**. Fusion: Die Genossenschaft übernimmt die "Raiffeisenbank Bünzen-

Besenbüren", in Bünzen, durch Fusion gemäss Art. 914 OR. Aktiven von CHF 57'113'777.15 und Passiven von CHF 55'080'990.75 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 09./16.03.2001 und Fusionsbilanz per 31.12.2000 durch Universalsukzession auf die Genossenschaft über. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gut, Alex, von Grossdielwil, in Kallern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Huber, Richard, von Besenbüren, in Besenbüren, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Müller, René, von Bünzen, in Bünzen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

10.05.2001 (3211)
Vereinigung Schweizerischer Bahntechnik Unternehmen VSBTU, in B a d e n, c/o Dr. Ch. Notter, Badstrasse 17, 5400 Baden, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 4. 04. 2001. Zweck: Vertretung der Mitglieder gegenüber der europäischen Kommission, der schweizerischen Regierung, öffentlichen Körperschaften, den Eisenbahngesellschaften, allen Fachinstituten und den Planungsbüros; Förderung des Status der Mitglieder als qualifizierte Privatunternehmen für Bau und Unterhalt des Schienenetzes; Wahrnehmung der gemeinsamen Interessen der Mitglieder bei allen an ihre Aktivitäten gebundenen Aufgaben; Förderung und Unterstützung technischer Innovationen und Verbesserungen in Qualitäts- und Sicherheitswesen; Mitwirkung an der Ausarbeitung der spezifischen Aktivitäten der Mitglieder betreffenden Normen. Organisation: Generalversammlung, Vorstand von 3 bis 8 Mitgliedern und Kontrollstelle. Eingetragene Personen: Luginbühl, Peter, von Oberthal, in Gächlingen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jäger, Amadeus, von Herzach, in Oberehrendingen, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Furrer, Beat, von Lüterkofen-Ichertswil, in Bern; Haag, Jakob, von Illnau-Effretikon und Büttnerhard, in Fehraltorf; Schwyb, Konrad, von Schubelbach, in Uznach.

10.05.2001 (3212)
Bertani Baugerüste Wettingen AG, Zweigniederlassung Strengelbach, in Strengelbach, Baugerüste usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 5 vom 09. 01. 1998, S. 129), mit Hauptsitz in: Wettingen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frei, Peter, von Obfelden, in Schaffhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Schlieren].

10.05.2001 (3213)
S + W Bauunternehmung AG, in Rothrist, Uebernahme, Durchführung und Projektierung von Hoch- und Tiefbauten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 61 vom 28. 03. 2001, S. 2292), mit Hauptsitz in: Wettingen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frei, Peter, von Obfelden, in Schaffhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Schlieren].

10.05.2001 (3214)
R. Segessenmann Kaminfegermeister und Feuerschauer, in Kölliken, Im Eich 13, 5742 Kölliken, Einzelzifferna (Neueintragung). Zweck: Kaminfegerarbeiten, Feuerungskontrolle, Brandschutzbeauftragter und Feuerschauer. Eingetragene Personen: Segessenmann, Roger, von Signau, in Kölliken, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Segessenmann-Hediger, Therese, von Signau, in Kölliken, mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (3215)
Restaurant Gugger, Kahraman B., in Fislisbach, Badenerstrasse 5a, 5442 Fislisbach, Einzelzifferna (Neueintragung). Zweck: Führen eines Gastronomiebetriebes. Eingetragene Personen: Kahraman, Baki, türkischer Staatsangehöriger, in Oberrohrdorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Kahraman, Ismail, türkischer Staatsangehöriger, in Spreitenbach, mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (3216)
Romy Rupp Gesundheitspraxis / Wellness Oase, in Wettingen, Halbartenstrasse 7, 5430 Wettingen, Einzelzifferna (Neueintragung). Zweck: Körperarbeit, Pedicure, Gesundheitsmassagen. Eingetragene Personen: Rupp, Rosmarie genannt Romy, von Steffisburg, in Wettingen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (3217)
Scherrer Consulting, in Arni AG, Oberfeldring 11, 8905 Arni, Einzelzifferna (Neueintragung). Zweck: Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Unternehmensberatung und Informations-Technologieberatung. Eingetragene Personen: Scherrer, Christoph, von Alt St. Johann, in Arni AG, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Scherrer-Gehrig, Silvia, von Alt St. Johann, in Arni AG, mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (3218)
Gyger Transmöbel, in Oberentfelden, Möbeltransporte und Umzüge, Einzelzifferna (SHAB Nr. 18 vom 23. 01. 1996, S. 271). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Gyger, Sonja, von Eriz, in Oberentfelden, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gyger, Majja, von Eriz und Hauptwil-Gotthaus, in Oberentfelden, mit Einzelunterschrift; Gyger, Markus, von Eriz, in Oberentfelden, mit Einzelunterschrift.

10.05.2001 (3219)
N. Egger Transport- und Entsorgungssysteme, in Untersiggenthal, Vertrieb von Transport- und Entsorgungsgeräten, Einzelzifferna (SHAB Nr. 147 vom 31. 07. 1996, S. 4602). Domizil neu: Lierenstrasse 39, 5417 Untersiggenthal.

10.05.2001 (3220)
Raillard engineering, bisher in Aarau, Wissenschaftliche und technische Beratungen usw., Einzelzifferna (SHAB Nr. 51 vom 15. 03. 1999, S. 1700). Sitz neu: Wittnau. Domizil neu: Oberer Kirchweg 83, 5064 Wittnau. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Raillard, Daniel, Basel, in Wittnau, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Aarau].

10.05.2001 (3221)
Apropo Service R. Gerster, in Boswil, Sanierungsarbeiten nach Brand- und Wasserschaden usw., Einzelzifferna (SHAB Nr. 87 vom 04. 05. 2000, S. 3003). Die Aktiven und Passiven sind an die "Apropo Service AG", in Mettmenstetten übergegangen. Firma erloschen.

10.05.2001 (3222)
B. Schibli Tierfutter-Shop, in B a d e n, Handel mit Tiernahrung usw., Einzelzifferna (SHAB Nr. 98 vom 25. 05. 1999, S. 3442). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

10.05.2001 (3223)
Gasthaus Waage, Kurt Schweizer, in Obersiggenthal, Betrieb eines Gasthofes, Einzelzifferna (SHAB Nr. 200 vom 13. 10. 2000, S. 7016). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

10.05.2001 (3224)
Klöse Christian, Firmenberatungen aller Art, in B a d e n, Firmenberatungen aller Art usw., Einzelzifferna (SHAB Nr. 97 vom 18. 05. 2000, S. 3368). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

10.05.2001 (3225)
Peter von Tobel, in B a d e n, Installation sanitärer Anlagen usw., Einzelzifferna (SHAB Nr. 57 vom 09. 03. 1973, S. 652). Firma infolge Übergehanges der Aktiven und Passiven an die "von Tobel AG Sanitär Heizung", in Baden, erloschen.

10.05.2001 (3226)
SUTTER ENGINEERING, in Oberehrendingen, Elektro Apparatebau usw., Einzelzifferna (SHAB Nr. 194 vom 06. 10. 1999, S. 6844). Die Aktiven und Passiven sind an die "SUTTER ENGINEERING GmbH", in Oberehrendingen, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

10.05.2001 (1828)
Schönenberger & Partner AG Sanitäre Anlagen, in Rickenbach T G, Breiterstrasse 16, 9532 Rickenbach bei Wil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 4. 05. 2001. Zweck: Betrieb eines Sanitär-Installationsgeschäftes sowie Handel mit Artikeln aller Art der Baubranche. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, Liegenschaften erwerben, halten und veräußern und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Nomenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Absichtliche Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung von der im Handelsregister eingetragenen Einzelzifferna Schönenberger Sanitär, in Rickenbach TG, Mobiliar, Fahrzeuge, Maschinen und Einrichtungen sowie Warenvorräte zum Preis von maximal CHF 200'000.- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt, durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Einkürierung: Die Übertragbarkeit der Nomenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Schönenberger-Blatter, Josef, von Kirchberg SG, in Rickenbach bei Wil (Rickenbach TG), Präsident, mit Einzelunterschrift; Niedermann-Hug, Alex, von Niederhelfenschwil, in Braunau, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Schönenberger Consulting, in Bronschhofen, Revisionsstelle.

10.05.2001 (1831)
NAPAC Engineering AG, in Kradolf-Schönenberg, Forschung, Entwicklung und Engineering sowie Bau von Maschinen zur Herstellung von Granulaten und Formteilen aus Naturstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 24. 10. 2000, S. 7257). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Diggelmann, Reto, von Fischthal, in St. Gallen, Sekretär (Nichtmitglied), ohne Zeichnungsberechtigung.

10.05.2001 (1832)
PLICA AG, in Frauenfeld, Fabrikation von und Handel mit Produkten aller Art, insbesondere von biegsamen Rohren aus Metall oder andern Rohstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 169 vom 31. 08. 2000, S. 5947). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Provida Treuhand AG Frauenfeld, in Frauenfeld, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Frauenfeld, Revisionsstelle.

10.05.2001 (1833)
RIVETTA AG, in Frauenfeld, Halten von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 12. 05. 2000, S. 3217). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Provida Treuhand AG Frauenfeld, in Frauenfeld, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Frauenfeld, Revisionsstelle.

10.05.2001 (1835)
Suter + Partner Totalbau AG, in M ü n c h w i l e n T G, Betreiben einer Generalunternehmung, Ausführung von Bauten des Hoch- und Tiefbaus sowie Handel mit und Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 21. 12. 2000, S. 8740). Domizil neu: Isenbühl 11, 9543 St. Margarethen (TG).

10.05.2001 (1836)
Vago AG, in Wigoltingen, Ausführung von Tiefbau- und Strassenbauarbeiten sowie Produktion und Vertrieb von Baustoffen jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 24. 12. 1999, S. 8747). Statutenänderung: 3. 05. 2001. Aktienkapital neu: CHF 4'100'000.- [bisher: CHF 4'000'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 4'100'000.-. Aktien neu: 4'100 Nomenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 4'000 Nomenaktien zu CHF 1'000.-]. Qualifizierte Tatbestände neu: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 03.05.2001 einen Teil der Aktiven und Passiven der Kibag, in Freienbach, nämlich den Geschäftsbereich "Strassen- und Tiefbau" gemäss Ausgliederungsprotokoll vom 01.01.2001, wonach die übernommenen Aktiven CHF 21'596'509.05 und die übernommenen Passiven CHF 19'120'522.21 betragen, zum Übernahmepreis von CHF 2'475'986.84, wofür 100 voll liberierte Nomenaktien zu CHF 1'000.- ausgegeben und CHF 2'375'986.84 den Reserven zugewiesen werden. Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Zingg, Peter, von Rapperswil BE, in Bottighofen, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weimann, Hansjörg, von Zürich und Herrliberg, in Unteregglingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Zbinden, Edwin, von Guggisburg, in Wigoltingen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Intercontrol AG, in Zürich, Revisionsstelle; Uhlmann, Hans, von Trub und Wigoltingen, in Bonau (Wigoltingen), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Althaus, Adolf, von Pratteln, in Hugelshofen (Kemmental), mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wassmer, Alex, von Aarau, in Muri bei Bern, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Eberle, Benedikt, von Häggenschwil, in Flawil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Bonaldi, Roland, von Oberglatt, in Volketswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Rusterholz, Christian, von Schönenberg ZH, in Wädenswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Schwyter, Maximilian (genannt Max), von Lachen, in Lachen, mit Kollektivprokura zu zweien; Ernst + Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

10.05.2001 (1837)
EFL Efficient Light and Energy AG, in Frauenfeld, Entwicklung, Produktion, Vermarktung von und Handel mit Produkten, Technologie, Dienstleistungen und Sicherheitsmassnahmen aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 14. 11. 2000, S. 7734). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 87 vom 07.05.2001, S. 3380) im Handelsregister des Kantons Thurgau von Amtes wegen gelöscht.

10.05.2001 (1838)
Gastro Marketing AG, in S i r n a c h, Einrichtung und Betrieb von Gaststätten, Hauslieferdienst von Pizzas und Getränken jeder Art, sowie Organisation von Weinkursen und Weinreisen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 14. 11. 1994, S. 6226). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich (SHAB Nr. 88 vom 08.05.2001, S. 3427) im Handelsregister des Kantons Thurgau von Amtes wegen gelöscht.

10.05.2001 (1839)
GLOBALITE AG, in Frauenfeld, Entwicklung, Produktion, Vermarktung und Handel mit Produkten und Dienstleistungen aller Art auf dem Gebiet der Elektronik, Lichttechnik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 21. 12. 2000, S. 8740). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 87 vom 07.05.2001, S. 3380) im Handelsregister des Kantons Thurgau von Amtes wegen gelöscht.

10.05.2001 (1840)
Allmetall GmbH, in Kreuzlingen, Döbelstrasse 5, 8280 Kreuzlingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 9. 05. 2001. Zweck: Entwicklung und Herstellung von Gestellen und Vorrichtungen für die Galvanik-Industrie, Handel mit Produkten und Zubehör für die Galvanik-Industrie sowie Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Metallbau und Metallbearbeitung. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten sowie Grundstücke und Liegenschaften erwerben, belasten, verwalten und veräußern. Stammkapital: CHF 100'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung von André Han-

gard und von Ute Hangard-Bufe, beide in Kreuzlingen, diverse Fabrikationseinrichtungen, Werkzeuge, Kleinmaschinen und diverse Büroeinrichtungen gemäss Sacheinlagevertrag vom 09.05.2001 zum Preis von CHF 50'000.-, welcher auf das Stammkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hangard, André, französischer Staatsangehöriger, in Kreuzlingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 50'000.-; Hangard-Bufe, Ute, deutsche Staatsangehörige, in Kreuzlingen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 50'000.-.

10.05.2001 (1841)
compedit GmbH, in M a m m e r n, Huebackerstrasse 5, 8265 Mammern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 4. 05. 2001. Zweck: Durchführung von Computer- und Internektursen aller Art, Edition (Redaktion, Layout, Korrektur) von Schriften aller Art sowie Erstellung und Administration von Websites. Die Gesellschaft kann Liegenschaften, Grundstücke und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen, sich an Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen und Zweigniederlassungen errichten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Germann-Leu, Marianne, von Rohrbachgraben und Zihlschlacht-Sitterdorf, in Mammern, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Germann, Markus, von Zihlschlacht-Sitterdorf, in Mammern, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

10.05.2001 (1842)
Daniel Isler GmbH, in S i r n a c h, Pumpwerkstrasse 29, 8370 Sirmach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 9. 05. 2001. Zweck: Betrieb eines Bildhauerateliers. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, belasten und veräußern sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelzifferna Daniel Isler, Gestaltung in Stein, in Münchwilen TG, gemäss Vertrag vom 09.05.2001 und Bilanz per 31.12.2000 mit Aktiven von CHF 89'964.10 und Passiven von CHF 18'641.50 zum Preis von CHF 71'322.60, wovon CHF 20'000.- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 51'322.60 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Isler, Andrea, von Wädenswil, in Sirmach, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.-; Isler, Daniel, von Wädenswil, in Sirmach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 11'000.-.

10.05.2001 (1843)
Abfallinfo Schweiz GmbH, in W e i n f e l d e n, Bereitstellen, Verwalten und Verbreiten von Informationen zum Thema Abfall im Gebiet der ganzen Schweiz und die damit zusammenhängende Erbringung von Dienstleistungen. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 18 vom 28. 01. 1998, S. 652). Statutenänderung: 30. 04. 2001. Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Umbra Theo Schiltler Umweltberatung, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Schiltler, Theo, von Steinerberg, in Zürich, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier und Partner AG, in Weinfelden, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-]; Raschle, Anton Siegfried, von Bütschwil, in Wilen bei Wil (Wilen TG), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Scalis-Iselein, Brigitte, von Amriswil, in Waldi, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (1844)
ökohum GmbH, in L e n g w i l, Handel mit Erden, Substraten, Rindenprodukten, Torf, Torfersatzstoffen und sonstigen Substratkomponenten usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 235 vom 02. 12. 1999, S. 8176). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Kleiner Franz, deutscher Staatsangehöriger, in Herberlingen (D), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schumacher, Gerhard, deutscher Staatsangehöriger, in Kressbronn (D), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (1845)
Landwirtschaftliche Genossenschaft Lengwil, in L e n g w i l, Verbesserung der wirtschaftlichen Verhältnisse ihrer Mitglieder, insbesondere durch preisgünstige, fristgerechte und kontinuierliche Vermittlung eines bedarfsgerechten Sortiments usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 127 vom 06. 07. 1998, S. 4659). Firma neu: **Landwirtschaftliche Genossenschaft Lengwil in Liquidation**. Die Genossenschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 20.04.2001 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Schnyder, Walter, von Buswil bei Melchnau, in Oberhofen bei Kreuzlingen (Lengwil), Verwalter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Konrad, Josef, von Auw, in Oberhofen bei Kreuzlingen (Lengwil), Mitglied, Aktuar und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied und Aktuar]; Brüllmann, Walter, von Lengwil, in Lengwil-Oberhofen (Lengwil), Mitglied und Liquidator, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied]; Walter, Werner, von Schwändi, in Lengwil-Oberhofen (Lengwil), Mitglied und Liquidator, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied]; Schnyder, Otto, von Sursee, in Kreuzlingen, Präsident und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident].

10.05.2001 (1846)
Verband Ostschweizer Privatkliniken (OPK), in Kreuzlingen, c/o Klinik Bellevuepark AG - Venenklinik, Brückenstrasse 9, 8280 Kreuzlingen. Adresse der Verwaltung: Klinik Schloss Mammern, 8265 Mammern. Verein (Neueintragung). Statutendatum: 1. 09. 2000. Zweck: Wahrung und Förderung der gesundheitspolitischen, medizinischen, juristischen sowie wirtschaftlichen Interessen der Privatkliniken in den ostschweizer Kantonen und ebenfalls auch in den Nachbarkantonen. Der Verein vertritt die Interessen der privaten, d. h. nicht öffentlichen Kliniken in Fragen des Gesundheitswesens. Mittel: Jahresbeiträge, Sonderbeiträge für gezielte Aktionen und freiwillige Zuwendungen. Organisation: Mitgliederversammlung, Vorstand von 1 oder mehreren Mitgliedern und Kontrollstelle. Eingetragene Personen: Gutersonn, Roger E., von Lugano und Zürich, in Mammern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Costa, Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Berlin, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Walker, Andrea, deutsche Staatsangehörige, in Altnau, Mitglied und Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (1847)
Canontrade Computer M. Canonica, in B e r l i n g e n, Handel mit Computern und Zubehör, Einzelzifferna (SHAB Nr. 24 vom 05. 02. 2001, S. 868). Die Firma wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

10.05.2001 (1848)
Daniel Isler, Gestaltung in Stein, in M ü n c h w i l e n T G, Bildhaueratelier. Einzelzifferna (SHAB Nr. 58 vom 23. 03. 1994, S. 1578). Die Aktiven und Passiven sind an die Daniel Isler GmbH, in Sirmach, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

10.05.2001 (1849)
Otto Eugster, in Kradolf-Schönenberg, Viehhandel und Landwirtschaft, Einzelzifferna (SHAB Nr. 94 vom 15. 05. 1996, S. 2817). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Das Geschäft wird nicht fortgesetzt.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Bellinzona

10.05.2001 (386)
Graniti Locatelli Sagl, in **Arbedo-Castione**, Via delle Cave 20, 6532 Castione, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 9. 5. 2001. Scopo: l'estrazione, la lavorazione, il taglio e il commercio di granito, nonché la gestione di qualsiasi pietra naturale, così come ogni altra attività, atta a conseguire direttamente o indirettamente gli scopi e gli oggetti sociali menzionati o in qualche modo connessa con i medesimi e ciò sia in Svizzera, sia all'estero. La società potrà inoltre partecipare a società di scopo analogo o affine, creare filiali o succursali in Svizzera e all'estero, svolgere ogni operazione finanziaria e commerciale necessaria utile per il conseguimento dello scopo sociale. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Locatelli, Gianfranco, cittadino italiano, in Arbedo-Castione, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.--; Leonardi Locatelli, Marisa, da Bedretto, in Arbedo-Castione, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.--.

10.05.2001 (388)
LDM Lavorazione del metallo Sagl, in **Sementina**, Via Salici 4, 6514 Sementina, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 9. 5. 2001. Scopo: l'esercizio dell'attività di metalcostruttore in genere. La società può acquistare e vendere immobili, aprire filiali e succursali in Svizzera e all'estero e partecipare ad altre imprese in Svizzera e all'estero. La società può inoltre esercitare tutte le attività commerciali, finanziarie o di altro genere che siano in relazione con lo scopo della società. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Conferimenti in natura: apporto in ventario del 09.05.2000 (trancia, piegatubi, ossiacetille, saldatrice a fili, elettrica portatile, officina elettrica, troncatrice, trapano cemento, mobili ufficio, 2 veicoli) per il valore complessivo di CHF 19'000.--, accettato dalla società per tale importo e computato sul capitale sociale, contro rimessa all'apportatore di 1 quota. Contratto di apporto: 09.05.2001. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società ai soci avvengono mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Grossi, Gianni, da Monte Carasso, in Bellinzona, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.--; Moser, Jole, da Biglen, in Monte Carasso, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.--.

10.05.2001 (389)
Gisella Merhi, in **Giubiasco**, Viale Olgiati 20.2a, 6512 Giubiasco, Ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: Compra-vendita auto di occasione ed esportazione d'auto. Persone iscritte: Merhi, Gisella, da Teserete, in Giubiasco, titolare, con firma individuale.

10.05.2001 (390)
PCOM SA, in **Bellinzona**, Commercio e rappresentanza di articoli e prodotti di ogni genere, in particolare nel campo dell'informatica, dell'hard- e software, Società anonima (FUSC no. 204 del 23. 10. 1997, pagina 7724). Persone dimissionarie e firme cancellate: Studio Fiduciario Rossi & Codiga Sagl, in Minusio, ufficio di revisione. [La società è priva di ufficio di revisione].

10.05.2001 (391)
Buletti Claudio & Co, in **Giubiasco**, Sistemazioni esterne, l'esecuzione chiavi in mano di spazi esterni e di arredi verdi interni, progettazioni, perizie e assistenza esecuzioni paesaggistiche, Società in accomandita (FUSC no. 10 del 15. 1. 1999, pagina 307). Nuovo recapito: Via Monte Ceneri 20, 6512 Giubiasco.

10.05.2001 (392)
Inphone World Sagl, in **Giubiasco**, La società si occupa di ogni tipo di consulenza commerciale e della creazione di reti commerciali telefoniche, Società a garanzia limitata (FUSC no. 112 del 9. 6. 2000, pagina 3940). Nuova ragione sociale: **Inphone World Sagl** in liquidazione. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Bellinzona del 08.05.2001.

Ufficio di Locarno

10.05.2001 (527)
Haberland & Co Sagl, in **Ronco sopra Ascona**, Esercitare il commercio di oggetti d'arte e opere artistiche di qualsiasi tipo e di gestire una galleria d'arte sita a Ronco sopra Ascona, Società a garanzia limitata (FUSC no. 105 del 05. 06. 1997, pagina 3836). Nuove persone iscritte o modificate: Lang, Dr. Gisa, da Zurigo, in Zurigo, gerente, con firma individuale [finora: Frey-Hein, Dr. Gisa].

10.05.2001 (528)
Panetteria Piazza, in **Locarno**, Panetteria, Ditta individuale (FUSC no. 41 del 03. 03. 1997, pagina 1423). La ditta è cancellata per cessazione di attività.

Ufficio di Lugano

10.05.2001 (2675)
IMMOBILIARE DUETTORRI SA, in **Lugano**, Via Peri 9E, c/o Claiden Trust Management AG, Succursale di Lugano, 6900 Lugano, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 9. 5. 2001. Scopo: L'acquisizione di aree per lo sviluppo di complessi immobiliari; la gestione e la compravendita di beni immobiliari; la progettazione, l'edificazione e la vendita di beni immobili. La partecipazione in società aventi simile scopo sociale. Attività commerciali, immobiliari o di altro genere che siano in relazione con il raggiungimento dello scopo sociale. La società opera esclusivamente all'estero. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante avviso personale. Persone iscritte: Simona, Ing. Luca, da Locarno, in Porza, amministratore unico, con firma individuale; STUDIO GIUSEPPE FERRARI SA - Revisioni e consulenze aziendali, in Lugano, ufficio di revisione.

10.05.2001 (2676)
PANTHOR IMMOBILIARE SA, in **Lugano**, Via Peri 9E, c/o Claiden Trust Management AG, Succursale di Lugano, 6900 Lugano, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 9. 5. 2001. Scopo: L'acquisizione di aree per lo sviluppo di complessi immobiliari; la gestione e la compravendita di beni immobiliari; la progettazione, l'edificazione e la vendita di beni immobili. La partecipazione in società aventi simile scopo sociale. Attività commerciali, immobiliari o di altro genere che siano in relazione con il raggiungimento dello scopo sociale. La società opera esclusivamente all'estero. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante avviso personale. Persone iscritte: Simona, Ing. Luca, da Locarno, in Porza, amministratore unico, con firma individuale; STUDIO GIUSEPPE FERRARI SA - Revisioni e consulenze aziendali, in Lugano, ufficio di revisione.

10.05.2001 (2677)
Amalteca SA, in **Lugano**, amministrazione di patrimoni, Società anonima (FUSC no. 30 del 11. 2. 2000, pagina 965). Persone dimissionarie e firme cancellate: Mahler, Marco, da Viganello e Fischenthal, in Agno, presidente, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Boeri, Gabriella, da Gentilino, in Gentilino, presidente, con firma collettiva a due.

10.05.2001 (2678)
DCF Promozione Immobiliare SA, in **Lugano**, la costruzione di immobili, Società anonima (FUSC no. 81 del 26. 4. 2000, pagina 2787). Nuovo recapito: Via Nizzola 2, 6900 Lugano.

10.05.2001 (2679)
Fisioagno SA, in **Agno**, studio di fisioterapia, Società anonima (FUSC no. 56 del 20. 3. 1996, pagina 1599). Persone dimissionarie e firme cancellate: Lippmann, Marco, in Agno, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Widmer Zweifel, Christa, da Linthal e Herrliberg, in Herrliberg, presidente, con firma individuale [finora: Widmer, Christa, da Brugg e Hausen AG, in Caslano]; Molo, Carlo, da Bellinzona, in San Vittore, ufficio di revisione.

10.05.2001 (2680)
Mc Bridge Advisory Ltd, in **Lugano**, esecuzione di mandati di consulenza commerciale, Società anonima (FUSC no. 73 del 12. 4. 2000, pagina 2467). Persone dimissionarie e firme cancellate: Rinaldi, Désirée, da Caneggio, in Pregassona, presidente, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Beltrami, Piero, da Muzzano, in Stabio, presidente, con firma individuale [finora: membro]; Snozzi, Alice, da Bellinzona, in Carona, membro, con firma individuale.

10.05.2001 (2681)
Ristorante Orologio SA, in **Lugano**, la gestione di esercizi pubblici, Società anonima (FUSC no. 27 del 8. 2. 2001, pagina 975). Nuovo recapito: Via Nizzola 2, 6900 Lugano.

10.05.2001 (2682)
TChip Semiconductor SA, in **Manno**, lo sviluppo di circuiti integrati, Società anonima (FUSC no. 151 del 7. 8. 2000, pagina 5364). Persone dimissionarie e firme cancellate: Fiduciaria Elio Bernaschina SA, in Riva San Vitale, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Fiduciaria Mega SA, succursale di Lugano, in Lugano, ufficio di revisione.

10.05.2001 (2683)
Palladium Beratungsgesellschaft AG, finora in **Zugo**, l'esecuzione di servizi relativi alla gestione e alla consulenza aziendale, Società anonima (FUSC no. 146 del 30. 7. 1999, pagina 5213). Statuti originari: 24.04.1994. Statuti modificati: 7. 5. 2001. Nuova ragione sociale: **Palladium Beratungsgesellschaft AG** in liquidazione. Nuova sede: **Lugano**, 6900 Lugano. Scopo: L'esecuzione di servizi relativi alla gestione e alla consulenza aziendale, l'analisi e la soluzione di problematiche nei settori contabili e amministrativi, la pubblicità ed il marketing in Svizzera e all'estero, così come qualsiasi altra attività nel campo delle edizioni musicali. Può partecipare ad altre imprese. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. In scioglimento: 07.05.2001. Persone dimissionarie e firme cancellate: Lissi, Diego, da Bissonne, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Guardian SA Società Fiduciaria, in Lugano, liquidatrice; Studio commerciale e fiduciario Michele Romero, in Pianezzo, ufficio di revisione [finora: Romero Michele Studio Commerciale, in Camorino].

10.05.2001 (2684)
Beltramina SA, in **Viganello**, compravendita di beni immobili, Società anonima (FUSC no. 28 del 10. 2. 1999, pagina 942). Nuova ragione sociale: **Beltramina SA** in liquidazione. Recapito: [Il recapito in Via Ruvigliana 16, c/o Kares Viganello SA è estinto]. La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 88a e 86 ORC [La società è attualmente priva di recapito alla sede statutaria]. Nuove persone iscritte o modificate: Fischer, Guido, da Küssnacht ZH e Dottikon, in Viganello, amministratore unico e liquidatore, con firma individuale [finora: amministratore unico].

10.05.2001 (2685)
Trimatron Immobilien AG in **liquidazione**, in **Lugano**, immobili, Società anonima (FUSC no. 49 del 12. 3. 1998, pagina 1757). La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 09.05.2001.

10.05.2001 (2686)
SBSicurezza SAGL, in **Barbengo**, Via Prati Botta 22, 6917 Barbengo, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 9. 5. 2001. Scopo: L'acquisto, la vendita, la posa di serrature normali e di sicurezza, chiavi, cilindri, chiusure porte, l'esecuzione di sistemi di chiusura, di allarmi senza filo e interventi in caso di scasso. La partecipazione ad altre società con scopo analogo. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Bonifaccio, Giancarlo, da Massagno, in Massagno, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.--; Bonifaccio, Francesco, cittadino italiano, in Lugano, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.--.

10.05.2001 (2687)
Ekor Aktiengesellschaft, Vaduz, succursale di **Lugano**, in **Lugano**, apparecchi di precisione nel campo medico e sanitario, Succursale (FUSC no. 163 del 24. 8. 1999, pagina 5783) con sede principale a: Vaduz. Nuova ditta o ragione sociale della succursale: **ASTECH - Applied Special Technologies Aktiengesellschaft, Vaduz, succursale di Lugano**. Nuovo nome della ditta della sede principale: **ASTECH - Applied Special Technologies Aktiengesellschaft**. Data dei nuovi statuti della sede principale: 26.04.2001.

10.05.2001 (2688)
Boris Tiraboschi, in **Cadro**, Via Soldino, 6965 Cadro, Ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: Lavori forestali e manutenzione giardini. Persone iscritte: Tiraboschi, Boris, da Manno, in Cadro, titolare, con firma individuale.

Ufficio di Mendrisio

10.05.2001 (786)
Carlo Bolis SA, in **Mendrisio**, qualsiasi attività nel campo dell'edilizia e del genio civile, in particolare l'attività di impresa generale di costruzione, Società anonima (FUSC no. 248 del 24. 12. 1997, pagina 9275). Persone dimissionarie e firme cancellate: Guarisco, Elvezio, da Mendrisio, in Mendrisio, membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Bolis, Carlo, da Melano, in Melano, amministratore unico, con firma individuale [finora: presidente].

10.05.2001 (787)
Linea Ufficio SA, in **Mendrisio**, l'acquisto, la vendita, la fabbricazione ed il commercio di mobili, accessori per l'arredamento, componenti per l'ufficio, nonché merci in genere, Società anonima (FUSC no. 53 del 15. 3. 2000, pagina 1748). Statuti modificati: 9. 5. 2001. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 100'000.-- [liberazione mediante compensazione di credito].

10.05.2001 (788)
Pozzanghera SA, in **Chiasso**, la gestione di ristoranti-bar, Società anonima (FUSC no. 84 del 2. 5. 2001, pagina 3263). Persone dimissionarie e firme cancellate: Bullani, Renato, da Ligonetto, in Vacallo, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Ferrari, Marco, da Sorengo, in Vacallo, amministratore unico, con firma individuale.

10.05.2001 (789)
S.A.M. Sistemi Automatici Macchine SA, in **Azzo**, la progettazione e l'esecuzione di quadri di comando elettrici ed elettronici, di pannelli di controllo in alluminio, Società anonima (FUSC no. 15 del 23. 1. 2001, pagina 524). Persone dimissionarie e firme cancellate: Martinelli, San-

dra, da Mendrisio, in Stabio, delegata, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Vassalli, Vitale, da Riva San Vitale, in Novazzano, amministratore unico, con firma individuale [finora: presidente].

10.05.2001 (790)
Teppin SA, in **Chiasso**, L'assistenza e la consulenza in operazioni commerciali e finanziarie di vario genere, Società anonima (FUSC no. 38 del 23. 2. 2001, pagina 1399). Persone dimissionarie e firme cancellate: Ortelli, Daniele, da Caneggio, in Vacallo, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Quadranti, Roberto, da Balerna, in Balerna, membro, con firma collettiva a due.

10.05.2001 (791)
Suors SA, in **Chiasso**, l'acquisto, la vendita, la locazione, la costruzione, il finanziamento, lo sviluppo, la gerenza di immobili o di terreni, con o senza accessori, Società anonima (FUSC no. 203 del 22. 10. 1997, pagina 7694). La società è radiata d'ufficio dal Registro di commercio di Mendrisio per trasferimento della sede a St. Moritz (FUSC del 08.05.2001 no. 88 pag. 3437).

Ufficio di Vallemaggia

10.05.2001 (18)
Bergulia e Bernasconi in liquidazione, in **Gordevio**, ristorante Guglielmo Tell, Società in nome collettivo (FUSC no. 83 del 1. 5. 2001, pagina 3226). La procedura di fallimento, è stata sospesa per mancanza di attivo, con decreto della Pretura del Distretto di Vallemaggia del 9 maggio 2001.

Vaud - Waadt - Vaud

10.05.2001 (5176)
Cannatura, A. Grasso, a **Yverdon-les-Bains**, vente des produits du chanvre et gadgets (FOSC du 12.02.2001, p. 1058). Rectification: l'entreprise a été radiée par erreur, l'inscription subsiste. Siège transféré à **Grandson**, route de Lausanne 17.

10.05.2001 (5177)
Doc Games, C. Viret, a **Morges**, vente de jeux vidéos, en faillite (FOSC du 28.02.2001, p. 1511). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée par le Président du Tribunal du district de Cossonay, le 3 juillet 2000. Le titulaire ayant cessé son activité, la raison est radiée d'office.

10.05.2001 (5178)
H.U. Gerber, a **Nyon**, rue Perdretemps 5. Magnétiseur et conseiller en santé diplômé. Titulaire: Hans Ulrich Gerber, d'Oberlangenegg, à Olten.

10.05.2001 (5179)
Philippe Charles, a **Lausanne**, chemin de Pierrefleury 70. Pose et revêtements de sols en tout genre. Titulaire: Philippe Charles, de Corcelles-sur-Chavornay, à Lausanne.

10.05.2001 (5180)
Pierre-Yves Schaezlin, a **Nyon**, vente, réparations de cycles et cyclos, en faillite (FOSC du 04.10.2000, p. 6775). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 1 ORC.

10.05.2001 (5181)
Batista Guedes & Leal Soares, a **Lausanne**, rue de la Borde 31. Société en nom collectif commencée le 1er avril 2001. But: exploitation d'une boulangerie-pâtisserie à l'enseigne "La Galette d'Or". Nulles adresses: Lausanne, Chemin du Devin 8, Lausanne, rue du Tunnel 12. Associés: Luis Filipe Batista Guedes, du Portugal, à Montreux, Sergio Manuel Leal Soares, du Portugal, à Lausanne.

10.05.2001 (5182)
Atlas Holding S.A., a **Nyon**, administration et gestion de participations (FOSC du 10.07.1998, p. 4796). Jürg Opprecht n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nicola Thibauden n'est plus président, Volker Gass n'est plus secrétaire, tous deux restent administrateurs et continuent à signer collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Peter Scherrer, de Mosnang, à Saint-Gall, président, Pierre Schnewly, de Dübendorf, à Kerzers, vice-président et Urs Kienler, de Hasle bei Burgdorf, à Berne.

10.05.2001 (5183)
Eplanade du Château d'Ouchy S.A., a **Lausanne**, exploitation d'établissements publics (FOSC du 08.06.1999, p. 3835). Intermandat S.A., Société Fiduciaria n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fidinter S.A., à Lausanne.

10.05.2001 (5184)
Etablissement Saint-Rémy S.A., Epesses, a **Epesses**, fabrication et commerce de vins mousseux et tranquilles (FOSC du 15.02.2001, p. 1169). Intermandat S.A., Société Fiduciaria n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fidinter S.A., à Lausanne.

10.05.2001 (5185)
Fonjallaz S.A., a **Epesses**, commerce de vins suisses et étrangers (FOSC du 21.12.1999, p. 8644). Intermandat S.A., Société Fiduciaria n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fidinter S.A., à Lausanne.

10.05.2001 (5186)
Gamma Diffusion SA, a **Ecublens (VD)**, diffusion de livres (FOSC du 26.07.1999, p. 5082). Statuts modifiés le 2 mai 2001. Nouvelle raison sociale: **Métaphores SA**. Les capital-actions de CHF 100'000 est actuellement entièrement libéré. Apport selon convention du 17 avril 2001: matériel informatique et photographique pour CHF 20'000, somme imputée à la libération du capital-actions. L'administratrice Claire Neyroud est nommée présidente et continue à signer individuellement. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Pierre-Dominique Chardonnet, de Dondidier, à Ecublens (VD).

10.05.2001 (5187)
JFO Deco S.A., a **Nyon**, exploitation d'un cabinet d'architecture d'intérieurs (FOSC du 12.03.1997, p. 1690). Nouvelle adresse: avenue Reverdill 14. Janine Obayda est actuellement à Begnins.

10.05.2001 (5188)
Laboratoires Biolgo S.A., a **Arzier**, commerce de produits à base d'oligo-éléments pour les êtres humains, les animaux et les cultures (FOSC du 08.06.2000, p. 3911). Nouvelle adresse des bureaux: Nyon, Z.I. de l'Asse, chemin de la Vuarpillière 25.

10.05.2001 (5189)
Lausanne hockey club, a **Lausanne**, société anonyme (FOSC du 28.02.2001, p. 1512). André Jaton et Bernard Ménétrier de Jollin ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée.

10.05.2001 (5190)
Logitech international S.A., a **Apples** (FOSC du 23.03.2001, p. 2177). Statuts modifiés le 1er mai 2001. Capital-actions porté de CHF 42'871'320.00 à CHF 44'418'590.00 par l'émission de 154'727 actions nominatives de CHF 10. Capital-actions entièrement libéré: CHF 44'418'590.00, divisé en 4'441'859 actions nominatives de CHF 10.

10.05.2001 (5191)
LYSIS INTERNATIONAL S.A., a **Lausanne**, administration, gestion, contrôle, acquisition et vente de participations (FOSC du 25.04.2001, p. 3059). David Fenand et Alexandre Tzonis ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Stelio Tzonis, de Grèce, à Lausanne, président, et Liên Pham, de et à Lausanne, vice-président.

- 10.05.2001 (5192)
Matthey transports S.A., à R e n e n s (V D) (FOSC du 30.05.1997, p. 3663). Fideicommissionnaire S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Verifid Révision SA, à Genève.
- 10.05.2001 (5193)
Mecanex SA, à N y o n , commerce, représentation et création de tous produits de mécanique (FOSC du 10.07.1998, p. 4796). Jürg Opprecht n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nicola Thibaudeau n'est plus présidente, elle reste administratrice déléguée et directrice générale et signe désormais collectivement à deux. Volker Gass, qui n'est plus secrétaire, reste administrateur; il est en outre nommé membre de la direction et signe désormais collectivement à deux. Pierre-Alain Mäusli, qui n'est plus directeur, est nommé membre de la direction, et continue à signer collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Peter Scherrer, de Monsang, à Saint-Gall, président et Pierre Schneuwly, de Dübendorf, à Kerzers, vice-président. Signature collective à deux est conférée à Urs Kiener, de Hasle bei Burgdorf, à Berne et Marie-Thérèse Ivorra-Grosse, d'Onex, à Villars-sous-Yens, tous deux membres de la direction. Visura Société Fiduciaire, succursale de Nyon n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: PricewaterhouseCoopers SA, à Berne.
- 10.05.2001 (5194)
Mesa S.A., à M o u d o n , manutention, entreposage, achat et vente de tous matériaux de construction, métaux ferreux ou non, de toutes matières premières et de toutes marchandises (FOSC du 04.01.1999, p. 13). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal d'arrondissement de la Broye et du Nord Vaudois le 3 avril 2001. La raison sociale devient: **Mesa S.A. en liquidation.**
- 10.05.2001 (5195)
Montliegeard S.A., à L a u s a n n e , exploitation de domaines agricoles et viticoles (FOSC du 14.03.2000, p. 1721). Réviseur: Fidinter S.A., à Lausanne.
- 10.05.2001 (5196)
M. Rusconi et Cie SA, à L e M o n t - s u r - L a u s a n n e , construction de bâtiments, travaux publics et génie civil (FOSC du 26.04.2000, p. 2788). La procuration de Michel Allenbach est éteinte. Procuration collective à deux avec Albert Ducret est conférée à Alain Aymon, d'Ayent, à Bussigny-près-Lausanne, et Patrice Trebern, de France, à Echallens.
- 10.05.2001 (5197)
Vini Park S.A., à C r i s s i e r , représentation et commerce de boissons alcoolisées ou non (FOSC du 28.05.1996, p. 3082). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal d'arrondissement de Lausanne le 5 avril 2001. La raison sociale devient: **Vini Park S.A. en liquidation.**
- 10.05.2001 (5198)
Violab Morges SA, à M o r g e s , chemin de Crêt 2. Nouvelle société anonyme. Statuts: 10 avril 2001. But: exploitation d'un laboratoire médical et diagnostique et d'autres prestations en rapport avec les installations médicales, la recherche médicale et diagnostique, ainsi que l'analyse de produits organiques ou chimiques. Capital-actions entièrement libéré: CHF 250'000, divisé en 250 actions nominatives de CHF 1'000, avec restrictions quant à la transmissibilité. Reprise de biens: selon convention du 12 janvier 2001, des équipements et infrastructures pour le prix de CHF 100'000. Reprise de biens envisagés: un stock de réactifs pour le prix de CHF 48'649.25 au maximum. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Anne-Françoise Viollier, vice-président et délégué, tous deux avec signature individuelle. Réviseur: Wirtschaftsprüfungsgesellschaft AG, à Bâle.
- 10.05.2001 (5199)
Artisanaires bières belges Sàrl, à L o n a y (FOSC du 01.09.1999, p. 5992). Pierre-Guy Jaquier, qui n'est plus gérant et dont la signature est radiée, n'est plus associé; sa part de CHF 10'000 a été cédée à Eliane Borcard Germond, de et à Lucens, gérante avec signature individuelle. Jean-Claude Germond n'est plus gérant; sa signature est radiée.
- 10.05.2001 (5200)
Atlas Limousines Sàrl, à L a u s a n n e , Rue Saint-Martin 26. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 4 mai 2001. But: location de tout véhicule avec ou sans chauffeur. Capital social entièrement libéré: CHF 40'000. Apport selon convention du 4 mai 2001: une voiture automobile "Mercedes Benz 500 SE", du matériel informatique, de télécommunication et de bureau pour CHF 33'800, accepté pour ce prix et imputé sur le capital social. Associés et gérants avec signature individuelle: El Mostafa Bouterfah, du Portugal, à Lausanne, pour une part de CHF 21'000, et Fabrice Djemili, de Bressaucourt, à Lausanne, pour une part de CHF 19'000. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce.
- 10.05.2001 (5201)
Coriolys Sàrl, à S a i n t - S u l p i c e (V D) , services dans le domaine informatique (FOSC du 21.07.1998, p. 5055). Statuts modifiés le 4 mai 2001. Peter Hochuli n'est plus associé; il a cédé sa part de CHF 3'000 à Stéphane Broquère. Sylvia Hochuli n'est plus associée; elle a cédé sa part de CHF 7'000 à Stéphane Broquère. Stéphane Broquère, de et à Genève, devient associé pour une part de CHF 10'000. Le capital social est porté de CHF 20'000 à CHF 100'000 par l'augmentation des parts sociales de Stefan Hochuli et Stéphane Broquère de CHF 10'000 à CHF 50'000 chacun. Capital social entièrement libéré: CHF 100'000.
- 10.05.2001 (5202)
DENTELLE S. à r.l., à R e n e n s (V D) , rue Neuve 7. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 8 mai 2001. But: commerce dans le domaine textile, en particulier celui de la lingerie fine. Capital social entièrement libéré: CHF 34'000. Apport selon convention du 8 mai 2001: mobilier, appareils électriques et stock de marchandises pour CHF 29'800, acceptés pour ce prix, somme imputée sur le capital. Associées: Adriana Burlizzi, d'Italie, à Lausanne, et Sabrina Mercuri, d'Italie, à Renens (VD), chacune pour une part de CHF 17'000. Signature individuelle est conférée à Giuseppina Kotsoglou, d'Italie, à Lausanne, gérante. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce.
- 10.05.2001 (5203)
LesIncolores Sàrl, à L e y s i n , Le Géteilon. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 4 mai 2001. But: exploitation d'un atelier de peinture en bâtiment. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Apport selon convention du 4 mai 2001: véhicule et outillage pour CHF 12'100, acceptés pour ce prix, montant imputé sur le capital. Associés-gérants avec signature individuelle: Claude Huguenin-Virchaux, du Locle, à Leysin, pour une part de CHF 18'000, et Véronique Maréchal, d'Aire-la-Ville, à Satigny, pour une part de CHF 2'000. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce.
- 10.05.2001 (5204)
New Dehli Restaurant Sàrl, à L a u s a n n e , exploitation de cafés-restaurants (FOSC du 28.12.1999, p. 8811). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal d'arrondissement de Lausanne le 5 avril 2001. La raison sociale devient: **New Dehli Restaurant Sàrl en liquidation.**
- 10.05.2001 (5205)
PLUTINO Sàrl, à L a u s a n n e , avenue d'Echallens 111. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 1er mai 2001. But: toute activité dans le domaine de la construction, en particulier plâtrerie, peinture, isolation et rénovation et crépiage de façades, montage de cloisons et faux plafonds. Apport selon convention du 1er mai 2001 et inventaire du 1er mai 2001: véhicule, machines et matériel d'exploitation pour CHF 23'000.-, acceptés pour ce prix, dont CHF 20'000.- imputés sur le capital, le solde constituant une créance de l'apporteur contre la société. Capital social entièrement libéré: CHF 25'000.-. Associés: Leo Giuseppe Plutino, gérant avec signature individuelle, pour une part de CHF 24'000.-, et Angelo Altomonte, pour une part de CHF 1'000.-, tous deux d'Italie, à Lausanne. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce.
- 10.05.2001 (5206)
ARCA SANTE S.A., Port-Louis, succursale de Lausanne, à L a u s a n n e , vente de produits dans le domaine de la santé (FOSC du 14.05.1998, p. 3281). Siège principal: Port-Louis (Ille Maurice). Nouvelle adresse: avenue Alexandre-Vinet 19. Mireille Andrist et Roland Testuz ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouvel administrateur: Marcel Bianchi, de Dietikon, à Lausanne, avec signature individuelle.
- 10.05.2001 (5207)
M. Rusconi & Cie S.A., succursale de Bussigny-près-Lausanne, à B u s s i g n y - p r è s - L a u s a n n e , construction de bâtiments, travaux publics et génie civil (FOSC du 24.02.2000, p. 1287). Siège principal: Le Mont-sur-Lausanne. Procuration collective à deux avec Albert Ducret est conférée à Alain Aymon, d'Ayent, à Bussigny-près-Lausanne, Patrice Trebern, de France, à Echallens.
- 10.05.2001 (5208)
M. Rusconi et Cie S.A., succursale de Crissier, construction de bâtiments, travaux publics et génie civil (FOSC du 26.04.2000, p. 2788). Siège principal: Le Mont-sur-Lausanne. Procuration collective à deux avec Albert Ducret est conférée à Alain Aymon, d'Ayent, à Bussigny-près-Lausanne, Patrice Trebern, de France, à Echallens.
- 10.05.2001 (5209)
M. Rusconi et Cie S.A., succursale de Vufflens-la-Ville, construction de bâtiments, travaux publics et génie civil (FOSC du 19.06.1997, p. 4266). Siège principal: Le Mont-sur-Lausanne. Procuration collective à deux avec Albert Ducret est conférée à Alain Aymon, d'Ayent, à Bussigny-près-Lausanne, Patrice Trebern, de France, à Echallens.
- 10.05.2001 (5210)
M. Rusconi et Cie S.A., Succursale de Lausanne, à L a u s a n n e , construction de bâtiments, travaux publics et génie civil (FOSC du 26.04.2000, p. 2788). Siège principal: Le Mont-sur-Lausanne. Procuration collective à deux avec Albert Ducret est conférée à Alain Aymon, d'Ayent, à Bussigny-près-Lausanne, Patrice Trebern, de France, à Echallens.
- 10.05.2001 (5211)
M. Rusconi et Cie S.A., succursale de Pully, à P u l l y , construction de bâtiments, travaux publics et génie civil (FOSC du 26.04.2000, p. 2788). Siège principal: Le Mont-sur-Lausanne. Procuration collective à deux avec Albert Ducret est conférée à Alain Aymon, d'Ayent, à Bussigny-près-Lausanne, Patrice Trebern, de France, à Echallens.
- 10.05.2001 (5212)
M. Rusconi et Cie S.A., succursale de Renens, à R e n e n s (V D) , construction de bâtiments, travaux publics et génie civil (FOSC du 26.04.2000, p. 2788). Siège principal: Le Mont-sur-Lausanne. Procuration collective à deux avec Albert Ducret est conférée à Alain Aymon, d'Ayent, à Bussigny-près-Lausanne, Patrice Trebern, de France, à Echallens.
- 10.05.2001 (5213)
Société suisse de radiodiffusion et télévision SSR - Radio suisse romande RSR, succursale de L a u s a n n e (FOSC du 06.09.2000, p. 6100). Association avec siège principal à Berne. La signature de Jacques Donzel et Annie Teuma est radiée. Ratification: nouvelle raison sociale du siège principal: Schweizerische Radio- und Fernsehgesellschaft (SRG) (Société suisse de radiodiffusion et télévision (SSR)) (Società svizzera di radiotelevisione (SSR)) (Societas svizra da radio e televisioni (SSR)). Nouvelle raison sociale de la succursale: **Société suisse de radiodiffusion et télévision (SSR) - Radio suisse romande RSR.**
- Valais - Wallis - Vallee**
- Büro Brig**
- 07.05.2001 (399)
Restaurant Alpengurus Torrentalp AG, in A l b i n e n , Torrentalp, 3955 Albinen, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 04.05.2001. Zweck: Betrieb von Gaststätten, insbesondere der Restaurants Alpengurus, auf der Torrentalp, Gemeinde Albinen. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 90'000. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Stoller, Anita, von Oberthal, in Meiringen, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; N & N Treuhand GmbH, in Hergiswil (NW), Revisionsstelle.
- 07.05.2001 (400)
LET-CO.N. AG, in N a t e r s , Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 11.09.2000, S. 6212). Statutenänderung: 19.04.2001. Zweck neu: Herstellung von und Handel mit Produkten aller Art, insbesondere Boxen für Verpackung und Transport (Mehrwegsysteme), sowie Erbringung von Entsorgungsdienstleistungen. Kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen oder solche erwerben. Kann Rechte, Lizenzen und Patente erwerben, veräussern oder vermitteln.
- 07.05.2001 (401)
NETAST AG, in V i s p , Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 28.02.2000, S. 1361). Eingetragene Personen neu oder mitunter: Vuillamoz, Roger, von Isérahles, in Visp, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Imboden, Ivon, von Embd, in Dietikon, Sekretär des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne Zeichnungsberechtigung]; Salzmann, Stefan, von Naters, in Visp, Mitglied und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zimmermann-Stoffa, Flavia, von Visperterminen, in Visperterminen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 07.05.2001 (402)
Spielcenter NeBu GmbH, in V i s p , Führung des Spielcenters NeBu, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 20 vom 28.01.2000, S. 634). Statutenänderung: 04.05.2001. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kutbay, Orkun, türkischer Staatsangehöriger, in Visp, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000. Eingetragene Personen neu oder mitunter: Otaz, Süleyman, türkischer Staatsangehöriger, in Visp, Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000 [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000].
- 07.05.2001 (403)
Parking Bahnhof Täsch, in T ä s c h ; Genossenschaft (SHAB Nr. 50 vom 14.03.1997, S. 1748). [gestrichen: Geschäftsadresse: Daniel Lauber, dipl. Ing. ETH, Bahnhofstrasse, 3920 Zermatt]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lauber, Daniel, von Täsch, in Zermatt, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Imboden, Paul, von Täsch, in Täsch, Vizepräsident der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mitunter: Kalbermatter, Christoph, von Niedergesteln, in Zermatt, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Imboden, Claudius, von Täsch, in Täsch, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung; Lauber, Lambert, von Täsch, in Täsch, Sekretär der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Lauber, Beat, von Täsch, in Täsch, Vizepräsident der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied der Verwaltung]; Tscherrig, Paul, von Täsch, in Täsch, Mitglied der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten [bisher: ohne Zeichnungsberechtigung].
- 07.05.2001 (404)
Restaurant Chesa Teretschen, Zumofen Tony, in L e u k e r b a d , 3954 Leukerbad, neue Einzelfirma. Zweck: Restaurant. Eingetragene Personen: Zumofen, Anton, genannt Tony, von Leukerbad, in Leukerbad, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
- 07.05.2001 (405)
Sunshine Bar, Huser Sarah, in V i s p , Seewijnenstrasse 1, Haus Sonne, 3930 Visp, neue Einzelfirma. Zweck: Betrieb einer Bar. Eingetragene Personen: Huser, Sarah, von Binn, in Visp, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
- 07.05.2001 (406)
Café-Restaurant Siesta, Jules Minnig, in Z w i s c h b e r g e n , Einzelfirma (SHAB Nr. 207 vom 08.09.1987, S. 3579). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
- Bureau de St-Maurice**
- 04.05.2001 (522)
Baris Ciftci, à M a r t i g n y , Place Centrale 2, 1920 Martigny, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: exploitation d'un snack-café sous l'enseigne "Antalya Kebab". Personne inscrite: Ciftci, Baris, citoyen turc, à Lausanne, titulaire, avec signature individuelle.
- 04.05.2001 (523)
Cofco Conseils & formations - Bruchez & Perruchoud, à M a r t i g n y - C o m b e , cours de formation continue, etc., société en nom collectif (FOSC du 12.07.2000, no 134, p. 4763). Par suite de cessation d'activité sous cette forme juridique, cette société est dissoute, liquidée et radiée.
- 04.05.2001 (524)
Cofco Conseils & formations - Perruchoud, à M a r t i g n y , La Verrière, 1920 Martigny. Adresse administrative: Case postale 267, 1920 Martigny 1, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: cours de formation continue dans le domaine de la vente, de l'accueil et du tourisme; cours de langues; toutes activités convergentes dans les domaines précités. Personne inscrite: Perruchoud, Vincent, de Chalais, à Riddes, titulaire, avec signature individuelle.
- 04.05.2001 (525)
Lopes Varela Luis, à M a r t i g n y , rue du Rhône 15, 1920 Martigny, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: exploitation d'un commerce d'alimentation, particulièrement de spécialités portugaises sous l'enseigne "Casa Portugal". Personne inscrite: Lopes Varela, Luis, citoyen portugais, à Massongex, titulaire, avec signature individuelle.
- 07.05.2001 (526)
SOFIVA SOCIETE FIDUCIAIRE SA, à M o n t h e y , place de l'Eglise 2, 1870 Monthey, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 03.05.2001. But: prestation de tous services entrant dans le cadre des activités d'une fiduciaire, tels que mandats d'organe de révision, contrôle spécial, expertises, conseils en matière d'organisation, assistance en matière de gestion d'entreprises et de fortune, consultations fiscales et financières, participation à d'autres entreprises à but identique ou analogue ainsi que toutes opérations mobilières et immobilières convergentes à ses buts. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré. Actions: 100 actions de CHF 1'000 au porteur. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Devènes, Régis, de Nendaz, à Massongex, administrateur unique, avec signature individuelle; Experco Partenaires SA, à Genève, organe de révision.
- 07.05.2001 (527)
Fiduciaire Laurent Bender SA, à M a r t i g n y (FOSC du 13.04.1999, no 70, p. 2375). Modification des statuts: 02.05.2001. Nouvelle raison sociale: **Fiduciaire Laurent & Benoît Bender SA**. Inscription ou modification de personnes: Bender, Laurent, de Fully, à Martigny, président, avec signature individuelle [précédemment: administrateur unique]; Bender, Benoît, de Fully, à Martigny, secrétaire, avec signature individuelle [précédemment: fondé de pouvoir, avec procuration collective à deux].
- 07.05.2001 (528)
Architecture S. Morard & P. Coupy SA, à B a g n e s , Immeuble Vanina, rue des Creux, 1936 Verbier, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 23.04.2001. But: exécuter des mandats complets d'architecture et faire toutes opérations mobilières ou immobilières convergentes à ces mandats, en Suisse et à l'étranger. Capital-actions: CHF 100'000. Capital-actions libéré: CHF 50'000. Actions: 100 actions de CHF 1'000 nominatives avec clause d'agrément. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Coupy, Patrice, de Arbaz, à Fully, président, avec signature collective à deux; Morard, Sophie, de Ayent, à Ayent, secrétaire, avec signature collective à deux; Fiduciaire Alpina Verrier SA, à Verbier (Bagnes), organe de révision.
- 07.05.2001 (529)
Centre commercial Monthey SA, à M o n t h e y (FOSC du 06.02.2001, no 25, p. 903). Personne et signature radiée: Maus, Bertrand, de Genève, à Paris (F), membre, avec signature collective à deux.
- Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel**
- 10.05.2001 (1035)
Benoît Hornberger, Multitech, L e L o c l e , Automatisation. (FOSC du 20.04.1995, p. 2153). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.
- 10.05.2001 (1036)
Nathalie Humair, à N e u c h â t e l , rue de l'Écluse 36C. Chef de la maison: Humair Nathalie, des Genevès (JU), à Neuchâtel. Exploitation d'un bureau de conseils d'entreprise et gestion financière.
- 10.05.2001 (1037)
Créditreform, Daniel Piccolo, à N e u c h â t e l , renseignements commerciaux et recouvrements de créances. (FOSC du 15.07.1999, p. 4837). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.
- 10.05.2001 (1038)
AIIS Applied Intelligent Systems (International) SA en liquidation, à N e u c h â t e l , fabrication, vente, prestation de services et conseil dans le domaine des dispositifs informatiques, etc. (FOSC du 24.12.1999, p. 8750). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
- La rédaction ainsi que notre service-abonnement de la Feuille officielle suisse du commerce est atteignable par E-mail à l'adresse suivante:
shab@seco.admin.ch.

10.05.2001 (1039)
Banque Bonhôte & Cie SA, à Neuchâtel (FOSC du 04.12.2000, p. 8253). La procuration de Brown François est radiée. Berthoud Jean Louis-Georges, jusqu'ici directeur, nommé directeur-général, Barnaud Jacques maintenant domicilié à Neuchâtel, nommé directeur, et Jeckelmann Jean-Paul, nommé directeur, continuent à signer collectivement à deux; s'agit de la procuration est radiée. Signature collective à deux a été conférée à Benoît Pierre-Yves, de La Sagne, à Neuchâtel, sous-directeur.

10.05.2001 (1040)
Di Modolo Associates S.A., à La Chaux-de-Fonds, recherche et création notamment dans les domaines de l'horlogerie, etc. (FOSC du 23.04.2001, p. 2988). Nouvelle adresse: rue Neuve 9.

10.05.2001 (1041)
La Jardinière 1980 S.A., à La Chaux-de-Fonds, gérance, achat, vente, courtage d'immeubles, etc. (FOSC du 10.04.2001, p. 2690). La publication de l'inscription no 774 du 04.04.2001 est rectifiée en ce sens que le prénom de l'administratrice sociale est Zenalba (et non pas Zebalaba).

10.05.2001 (1044)
Schatz GmbH, Düsseldorf/D, succursale suisse de La Chaux-de-Fonds/CH (Schatz GmbH, Düsseldorf/D, schweizerische Zweigniederlassung von La Chaux-de-Fonds/CH) (Schatz GmbH, Düsseldorf/D, swiss branch of La Chaux-de-Fonds/CH), à La Chaux-de-Fonds, rue du Collège 90. Succursale de "Schatz GmbH", à Düsseldorf, D, société à responsabilité limitée enregistrée auprès de l'Amtsgericht de Düsseldorf, D, le 09-04-2001, sous HRB 40515. Statuts du: 30.03.2001. But: acquisition, distribution et fabrication d'appareils et de mécanismes de précision mécaniques ou électroniques, y compris tous types d'instruments de mesures; le conseil et l'assistance technique; organisation de réseaux de distribution; prises de participation; prestations d'approvisionnement (de fournitures) et de mandats (techniques); gestion d'entreprises; administration de droits de propriété intellectuelle (secteur technique). Capital: 25'000 Euros. Signature individuelle de Bleistein Katja, d'Allemagne, à Morteau, FR, gérante. Signature individuelle limitée aux affaires de la succursale, de Dabrowski Jean-Louis, de France, à Besançon, directeur de la succursale, et de Vuilliommet Alain, de Savagnier, au Locle.

Genève - Genf - Ginevra

10.05.2001 (5390)
Gomez Cellulose Consulting, à Genève, avenue de Miremont 26. Chef de la maison: Gomet Fabian, de et à Genève. Consulting en cellulose et produits dérivés du bois.

10.05.2001 (5391)
"INDIAN-SHOP", Morgantini Olivier, à Genève, rue du Vidollet 13. Chef de la maison: Morgantini Olivier, de et à Genève. Vente d'objets artisanaux et de parfums.

10.05.2001 (5392)
Active Value SA, à Genève, prestation de services aux diverses sociétés du groupe Active Value, etc. (FOSC du 29.11.1999, p. 8093). Nouvelle adresse: rue Kléberg 6.

10.05.2001 (5393)
ATLANTIQUE TRUST SA, à Genève, gestion de trusts (FOSC du 20.03.2001, p. 2059). Statuts modifiés le 07.05.2001 sur un point non soumis à publication.

10.05.2001 (5394)
Banque Privée Edmond de Rothschild SA, à Genève (FOSC du 28.12.2000, p. 8892). Les pouvoirs de Gay Charles sont radiés. Signature collective à deux limitée à l'établissement principal de Col Alexandre et Grevy Anne-Chantal, jusqu'ici directeurs adjoints, nommés directeurs, Baroffio Henri, Brandt Charles, Merhej Anis, Nguyen Florian, Rappo Vincent, Ribes Jean-Pierre, et Wyss Gilbert, jusqu'ici sous-directeurs, nommés directeurs adjoints. Signature collective à deux, limitée à l'établissement principal de, Allegre Laure, Barre Michèle, Brodier Géry, de Montmolin Yves, Dodah Jacqueline, Donnet Pierre, Lance Priska, Vassas Philippe, et Spicher Lisiane, leur procuration est radiée. Signature collective à deux limitée à l'établissement principal a été conférée à Pfefferli Eric, de Sion, à Le Muids, sous-directeur. Procuration collective à deux limitée à l'établissement principal a été conférée à Baker Evelyn, de France, à Ferney-Voltaire, F, Borgeaud Sandra, de Suchy, à Genève, Burdet Martine, de Arth, à Carouge (GE), Couyoumzelis Christian, de Neuchâtel, à Puplinge, Müller Isabelle, de Carouge (GE), à Bernex, Pini Alexandre, d'Airolo, à Genève, Tharin Barbara, de Baulmes, à Onex, Tinguely Laurence, de Marsens, à Genève, et Vallade Jérôme, de Chancy, à Genève.

10.05.2001 (5395)
Banque Privée Edmond de Rothschild SA, à Genève (FOSC du 28.12.2000, p. 8892). Les pouvoirs de Miesegans Gustave sont radiés. Signature collective à deux limitée à l'établissement principal a été conférée à Roditi Sylvain, de Genève, à Chêne-Bougeries, Loney Thierry, de Genève, à Grilly, F, directeurs adjoints, et Gramolini Emmanuelle, de France, à Bellevue, sous-directrice. Procuration collective à deux limitée à l'établissement principal a été conférée à Chaparro Gonzalez German, de Lausanne, à Genève.

10.05.2001 (5396)
Endeavour Advisors SA, à Genève, assistance et conseil en matière financière, etc. (FOSC du 29.01.2001, p. 0692). Topley Joseph n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

10.05.2001 (5397)
Société Immobilière Ennovy, à Genève, société anonyme (FOSC du 31.01.2000, p. 0676). Rywalski Josias n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Hubert Antoine, de Corsières, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

10.05.2001 (5398)
Finansbank (Suisse) SA, à Genève (FOSC du 03.05.2001, p. 3303). Signature collective à deux a été conférée à Kösemen Cem, de Turquie, à Genève. Procuration collective à deux a été conférée à Forestier Ilgi, de et à Genève.

10.05.2001 (5399)
Les Francs en SA, à Chêne-Bougeries, prestations de services en tous genres, etc. (FOSC du 29.01.2001, p. 691). L'inscription 885 du 23.1.2001 est rectifiée en ce sens que l'administrateur président Jara Jorge, reste directeur.

10.05.2001 (5400)
GBD Associates SA, à Meyrin, participation à des entreprises commerciales, etc. (FOSC du 27.02.2001, p. 1478). Réviseur: "Audiconsult SA", à Genève.

10.05.2001 (5401)
Lafarge SA, à Genève, gestion de fortune, etc. (FOSC du 21.02.2000, p. 1188). Marti Alain et Meier Dorothea ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. "Revidor - Société Fiduciaire SA" n'est plus réviseur.

10.05.2001 (5402)
Maromco SA, à Genève, achat, vente, échange, construction, financement ou gérance de tous biens, etc. (FOSC du 15.03.2001, p. 1950). "Ernst & Young SA" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "Société Fiduciaire du Mont-Blanc SA", à Genève. Nouvelle adresse: carrefour de Rive 1.

10.05.2001 (5403)
Pictet Funds SA, à Genève, exclusivement s'occuper d'activités relevant des fonds de placement, etc. (FOSC du 08.05.2001, p. 3441). Bachmann Raoul-Philip n'est plus administrateur; ses pouvoirs, de même que ceux de Bruderlin René et Bachmann-Aeschbacher Suzanne, sont radiés.

10.05.2001 (5404)
RCP & Partners SA, à Carouge (GE), mesure du risque fiduciaire et notation fiduciaire, etc. (FOSC du 04.12.2000, p. 8254). Macaulo Massimo n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Ferguson Henry B., de St-Etienne, à Veyrier, président, Poullet Robert, secrétaire, jusqu'ici directeur, et Bender André, deully, à Plan-les-Ouates, lesquels signent collectivement à deux; les pouvoirs du deuxième sont modifiés en ce sens.

10.05.2001 (5405)
Reis SA, à Genève, commerce, import-export et distribution de produits essentiellement dans le domaine alimentaire. (FOSC du 12.09.1997, p. 6744). Longchamp Sylvie n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Stalder-Sarteur Fernanda, d'Onex, à Genève, est administratrice unique avec signature individuelle.

10.05.2001 (5406)
S.C. Société de Cautionnement SA, à Genève, services et opérations dans le domaine financier, etc. (FOSC du 18.08.2000, p. 5639). Par suite du transfert de son siège à Givrins, la société a été inscrite au registre du commerce du canton de Vaud (FOSC du 24.1.2001, p. 572); par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

10.05.2001 (5407)
TV Shopping EB SA, à Vernier, importation et distribution en gros d'articles et produits, etc. (FOSC du 02.04.2001, p. 2440). Adresse: chemin des Coquelicots 11.

10.05.2001 (5408)
Union Carbide (Europe) SA, à Saigny, commerce de produits fabriqués par des sociétés du groupe Union Carbide Chemicals and Plastics Company Inc., etc. (FOSC du 11.04.2001, p. 2727). Bärtsch Max et Jöslér Mario ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

10.05.2001 (5409)
XCL Informatique SA, à Meyrin, services et prestations dans le domaine de l'informatique (FOSC du 09.10.1997, p. 7394). Nouveau siège: Plan-les-Ouates, chemin du Champ-des-Filles 4. Statuts modifiés le 02.05.2001.

10.05.2001 (5410)
Cariad SARL, à Genève, activités dans le domaine de l'architecture d'intérieur, etc. (FOSC du 06.03.2000, p. 1532). Nouvelle adresse: rue de la Coulouvrenière 29, c/FIDINAM (GENEVE) SA.

10.05.2001 (5411)
Peintures 2000 Sarl, à Genève, entreprise de gyperie, peinture et papiers peints (FOSC du 24.07.1995, p. 4160). Statuts modifiés le 01.05.2001 sur un point non soumis à publication.

10.05.2001 (5414)
ISS COMMULTISERVICE SA, succursale à Meyrin, prestations de services en faveur de Swisscom AG, etc. entreprise ayant son siège à Berne (FOSC du 06.10.2000, p. 6842). Les pouvoirs de Spadaro Romano, Isler René, Dittli Louis et Dantand Frank sont radiés, von Arx Josef, de et à Harkinggen, président, Nauer André, de Bremgarten (AG), à Muhen, délégué, et Schmid Simon, de et à Kaiseraugst, membres du conseil d'administration, signent collectivement à deux.

10.05.2001 (5415)
AL NOURAN OVERSEAS CO. LIMITED, NASSAU, MEYRIN BRANCH (CANTON OF GENEVA), à Meyrin, négoce international de produits, etc. (FOSC du 31.01.2001, p. 0758). Signature individuelle, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Brochon Edmond, de et à Genève, directeur de la succursale.

10.05.2001 (5416)
Cofroasters SA, à Genève, opérations commerciales et financières, etc. (FOSC du 05.10.2000, p. 6812). Malmemouche Pierre et Kohli Jean-Pierre ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. L'administrateur Wirz Adrien, jusqu'ici secrétaire, maintenant domicilié à Epesses, nommé délégué, continue à signer collectivement à deux. Mambelli Massimo, d'Italie, à Bologne, I, président et délégué et Wolfberg Jost, de Lucerne, à Arzier, délégué et directeur général, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.

10.05.2001 (5417)
Decom SA, à Genève, commerce de céréales et des produits dérivés des céréales, etc. (FOSC du 13.02.2001, p. 1094). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 03.05.2001. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Decom SA, en liquidation**. Delechat Pierre-Yves et Perc Dridomir ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Liquidatrice: Multifiduciaire Genève SA, à Genève.

10.05.2001 (5418)
GecoHSA, à Plan-les-Ouates, chemin du Champ-des-Filles 19. Nouvelle société anonyme. Statuts du 04.05.2001. But: production, commercialisation, fabrication de composants horlogers et industriels, commerce, importation et exportation de pièces détachées dans le domaine de l'horlogerie et de l'industrie. Capital-actions: CHF 834'000,00, entièrement libéré, divisé en 834 actions de CHF 1'000, nominatives, liées selon statuts. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Sirmakes Vartan, apatride, à Genève, président, Leger Georges, de France, à Marignier, F, en outre directeur, Decker Didier, de Chalais, à Genève, Egger Daniel, d'Alterswil, à Genève, et Muller Francesco dit Franck, d'Afoltern am Albis, à Genthod, lesquels signent collectivement à deux. Réviseur: "Fiduciaire Comte & Associés SA", à Carouge (GE).

10.05.2001 (5419)
GLOBAL ENVIRONNEMENT (SUISSE) SA, à Genève, acquisition, administration et gestion de participations, etc. (FOSC du 29.01.2001, p. 0692). Administration: Matthey Michel, nommé président, et Stanislas Guy, de Meyrin, à Genève, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux; les pouvoirs du premier sont modifiés en ce sens.

10.05.2001 (5420)
Innovafin SA, à Genève, rue de Cornavin 6, c/Maus Frères SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 07.05.2001. But: développer et offrir des produits de crédit à la consommation, des produits financiers et produits annexes pour des individus; la société déploiera son activité sur le territoire suisse ainsi qu'au Liechtenstein. Capital-actions: CHF 500'000,00, entièrement libéré, divisé en 500 actions de CHF 1'000, nominatives, liées selon statuts. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: par écrit. Administration: Maus Didier, de Genève, à Hermance, président, et Halfi Thierry, de Bâle, à Gy, vice-président, lesquels signent collectivement à deux. Réviseur: "KPMG Fides Peat", succursale à Zoug.

10.05.2001 (5421)
SEGAFREDO ZANETTI SA, à Genève, acquisition, administration et vente de participations, etc. (FOSC du 20.03.2001, p. 2061). Pinto Dos Santos José Fernando, Kohli Jean-Pierre et Portas Pierre ne sont

plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. L'administrateur Machado Angelo Barbedo Cesar, délégué, nommé en outre vice-président, continue à signer collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à l'administrateur Neumayr Claudius, nommé délégué. L'administratrice Russo-Porchet Marie-Louise n'exerce plus la signature sociale.

10.05.2001 (5422)
Synthesis Bank, à Genève (FOSC du 12.04.2001, p. 2769). La procuration de Berardi Nicola, Devanthy Lorette, Larran Roman, Lopez Nicolas, Streiff Manuel, Sturzo Jean-Pierre, Willommet Alain, est radiée. Baeten Gautier, Sabet Jean-Marc, Bald Barbara M., Gonzalez Johanna, Gosselin Olivier, Maffioli Armand, Spaeth Sybille, André Pascale, Decoster Mayola, de Genève, à Thônex, Pinquet Thierry, de France, à Cessy, F, Driol Clément, de France, à Genève, membres de la direction direction générale, signent collective à deux avec un administrateur ou un membre du comité de direction générale.

10.05.2001 (5423)
WFI Western Finance & Investment SA, à Genève, prise de participations financières. (FOSC du 24.05.1995, p. 2918). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 08.05.2001. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **WFI Western Finance & Investment SA, en liquidation**. Deukmedjian Armen n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Liquidatrice: "Cofida Compagnie Fiduciaire d'Informatique SA", à Carouge. Domicile de liquidation: Carouge, avenue Cardinal-Mermillod 6, c/Cofida Compagnie Fiduciaire d'Informatique SA.

10.05.2001 (5424)
PRESTIGE IMMO Sarl, à Carouge (GE), achat, vente, location et promotion de biens immobiliers (FOSC du, p.). Gashi Jana n'est plus associée et sa part de 1'000 a été cédée à l'associé gérant Villars Jacques, dont la part est ainsi portée de CHF 19'000 à CHF 20'000. Statuts modifiés le 02.05.2001.

Jura - Jura - Giura

10.05.2001 (543)
Le Ticle S.A., à Delémont, commerce et vente de moyens de transport et de leurs éléments, combustibles et carburants, Société anonyme (FOSC no 243 du 15. 12. 1998, p. 8551). Personnes et signatures radiées: Friche, Jean-Maurice, de Vicques, à Courtellet, membre, avec signature collective à deux; Etienne, Alfred, de Courtemaiche, à Delémont, avec procuration collective à deux avec un membre.

10.05.2001 (544)
Rosa Holding SA, à Delémont, Acquisition et administration de participations. Société anonyme (FOSC no 234 du 04. 12. 1997, p. 8764). Nouvelle adresse: c/o C.M. Management Services S.A., 23, rue de l'Avenir, 2800 Delémont. Personne et signature radiée: Fiduciaire Jean-Claude Courtet, de Epiqueuz, à Delémont, organe de révision. Inscription ou modification de personne: FIDSWISS S.A., à Pully, organe de révision.

10.05.2001 (545)
Brancucci Fils S.A., en liquidation, à Courfaivre, Construction de bâtiments, béton armé, etc. Société anonyme dissoute par suite de faillite (FOSC no 155 du 12. 08. 1999, p. 5528). Raison sociale radiée d'office ensuite de clôture de faillite.

10.05.2001 (546)
Lambert Bois S.A. en liquidation, à Chevenez, Scierie et commerce de bois, Société anonyme dissoute par suite de faillite (FOSC no 49 du 09. 03. 2000, p. 1626). Raison sociale radiée d'office ensuite de clôture de faillite.

10.05.2001 (547)
Jeandovins Sarl, en liquidation, à Soyhières, commerce de vins, spiritueux, etc. Société à responsabilité limitée dissoute par suite de faillite (FOSC no 212 du 01. 11. 1999, p. 7439). Raison sociale radiée d'office ensuite de clôture de faillite.

10.05.2001 (548)
BURGUNDER Edgar, à Courgenay, Exploitation de l'hôtel de la Gare "La petite Gilberte", Raison individuelle (FOSC no 50 du 13. 03. 2001, p. 1874). Raison radiée par suite de cessation de commerce.

10.05.2001 (549)
Danielle Chappuis, à Delémont, Exploitation du restaurant des Viviers, Raison individuelle (FOSC no 103 du 05. 05. 1988, p. 1828). Par jugement du 7 mai 2001, le Juge civil du Tribunal de Première Instance, à Porrentruy, a prononcé la faillite de la titulaire. L'exploitation ayant cessé la raison est radiée d'office.

Stiftungen - Fondations - Fondazioni

Zürich - Zurich - Zurigo

10.05.2001 (12621)
Fürsorgefonds des Personals der Blockmetal AG, Buchs ZH, in Buchs ZH, Den Arbeitnehmern der Firma "Blockmetal AG", in Buchs, Stiftung (SHAB Nr. 178 vom 16. 09. 1991, S. 4006). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage].

10.05.2001 (12622)
Hartmann Müller-Stiftung für medizinische Forschung, in Zürich, Förderung der Forschung der medizinischen Fakultät der Universität Zürich, insbesondere der Grundlagenforschung, Stiftung (SHAB Nr. 247 vom 19. 12. 2000, S. 8657). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmid, Marcel, von Rohr AG, in Rohr AG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Böhler, Stefanie, von Aesch BL, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (12623)
Karl Steiner Wohlfahrts-Stiftung, in Zürich, Vorsorge zugunsten des Personals der "Karl Steiner AG" und ihrer Tochterfirmen sowie der Hinterbliebenen dieses Personals, Stiftung (SHAB Nr. 179 vom 15. 09. 1999, S. 6333). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kränzlin, Jürg, von Neuheim, in Habsburg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bodmer, Felix, von Fischingen, in Zuzwil SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (12624)
Pensionskasse der Evangelisch-methodistischen Kirche in der Schweiz, in Zürich, Vorsorge für die Pfarrer und die Mitarbeiter der Kirche und deren Institutionen, die ihr Personal in der Stiftung versichern, Stiftung (SHAB Nr. 175 vom 10. 09. 1998, S. 6279). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage].

10.05.2001 (12625)
Personal-Fürsorge-Fonds der Firma Binelli & Ehrsam Aktiengesellschaft, in Z ü r i c h, Fürsorge und Vorsorge für die Arbeitnehmer der Firma "Binelli & Ehrsam Aktiengesellschaft", in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 10 vom 16. 01. 1989, S. 184). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage].

10.05.2001 (12626)
Personalfürsorge-Stiftung der Firma Viktor Diem AG, in Z ü r i c h, Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Firma Viktor Diem AG, in Zürich, sowie deren Hinterbliebenen, Stiftung (SHAB Nr. 16 vom 26. 01. 1998, S. 586). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage].

10.05.2001 (12627)
Personalfürsorge-Stiftung der Geilinger AG, in B ü l a c h, Die Stiftung bezweckt die Fürsorge für die Mitarbeiter der Firma "Geilinger AG", mit Hauptsitz in Winterthur und Zweigniederlassung in Bülach und Ihrer Tochtergesellschaft, Stiftung (SHAB Nr. 187 vom 28. 09. 1998, S. 6663). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage].

10.05.2001 (12628)
Stiftung Obi-Haus, in Z ü r i c h, Ermöglicht finanziell bedürftigen und seelisch und körperlich leidenden Menschen den vorübergehenden Aufenthalt in einem ihrer Häuser oder anderswo im Kanton Zürich zur Erholung, Stiftung (SHAB Nr. 89 vom 09. 05. 1994, S. 2565). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage].

10.05.2001 (12629)
Stiftung zur Förderung der Computer-Zahnmedizin, in Z ü r i c h, Be-zweckt, mit den ihr geeignet scheinenden Mitteln die Computer-Zahnmedizin zu fördern und die Forschung, Ausbildung und Praxisanwendung computergestützter Methoden in der Zahnmedizin zu fördern, Stiftung (SHAB Nr. 188 vom 29. 09. 1998, S. 6696). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage].

Bern - Berne - Berna

Büro Bern (für Bern-Mittelland)

10.05.2001 (2441)
Dr. phil. Karl Johann Beatt Wyss-Stiftung, in B e r n, Unterstützung minderbemittelter Behinderter sowie minderbemittelter Lehrerinnen usw., Stiftung (SHAB Nr. 78 vom 24. 04. 1995, S. 2228). Domizil neu: c/o Tetra Baumanagement AG, Egelbergstrasse 33, 3000 Bern 22.

Büro Fraubrunnen (für Emmental-Oberaargau)

10.05.2001 (1146)
Martha Lina Bühler-Toschi Stiftung, in L a n g e n t h a l, Förderung der stationären und ambulanten Alterspflege in Langenthal, Stiftung (SHAB Nr. 102 vom 29. 05. 1998, S. 3666). Aufsichtsbehörde neu: Vormundschafskommission Langenthal.

10.05.2001 (1147)
Personalschutz der Althaus + Co. AG, in E r s i e n, Durchführung der beruflichen Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die nachstehend bezeichneten Destinatäre gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod usw., Stiftung (SHAB Nr. 185 vom 23. 09. 1999, S. 6527). Urkundenänderung: 1. 03. 2001. Zweck neu: Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der Stifter- bzw. Arbeitgeberfirma und mit dieser wirtschaftlich oder finanziell eng verbundenen Unternehmen sowie für deren Hinterlassene gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod und Invalidität. Im übrigen vgl. Stiftungsurkunde. Organisation neu: Stiftungsrat von 2 oder mehr Mitgliedern und Kontrollstelle.

10.05.2001 (1148)
Stiftung Lydia Eymann, in L a n g e n t h a l, Das von Frau Lydia Eymann und Frau Vogelsang-Eymann gewidmete Vermögen zu verwalten und die Liegenschaft oder Teile davon an der Aarwangenstrasse 55 Kulturschaffenden zur Verfügung zu stellen und mit... Stiftung (SHAB Nr. 154 vom 14. 08. 1997, S. 5852). Aufsichtsbehörde neu: Vormundschafskommission Langenthal.

Schwyz - Schwyz - Svitto

07.05.2001 (1190)
Personalfürsorge-Stiftung der Firma Anton Zraggen, in L a u e r z (SHAB Nr. 6 vom 11. 1. 1964, S. 74). Domizil neu: Seegüetli, 6424 Lauerz (bei der Stifterfirma). Gemäss Beschluss des Stiftungsrates vom 15. 10. 1998 und mit Zustimmung des kantonalen Amtes für berufliche Vorsorge vom 05. 03. 1999 wurde die Stiftungsurkunde geändert. Name neu: **Personalfürsorge-Stiftung der Firma Zraggen Distillerie & Getränke AG**. Zweck neu: Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Firma sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität und Tod, sowie in der Unterstützung des Vorsorgegenähmers oder seiner Hinterlassenen in Notlagen wie bei Krankheit, Unfall, Invalidität und Arbeitslosigkeit usw. Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Frieda Zraggen-Hediger, Mitglied des Stiftungsrates. Änderung: Anton Zraggen, geb. 1921, Präsident des Stiftungsrates, neu mit Einzelunterschrift (bisher: Kollektivunterschrift zu zweien). Stiftungsratsmitglied neu: Anton Zraggen-Fuchs, geb. 1957, von Atinghausen, in Lauerz, mit Einzelunterschrift. Aufsichtsbehörde: Kant. Amt für berufliche Vorsorge.

Glarus - Glaris - Glarona

10.05.2001 (342)
Personalfürsorge-Stiftung Passavant Maag AG, bisher in I l l n a u - E f f r e t i k o n, Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Passavant Maag AG, in Illnau-Effretikon, sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität und Tod usw., Stiftung (SHAB Nr. 77 vom 23. 04. 2001, S. 2990). (Gründungsurkunde: 23. 01. 1980. Urkundenänderung: 12. 03. 2001. Name neu: **Personalfürsorge-Stiftung der ACO Passavant AG**. Sitz neu: N e t s t a l. Domizil neu: c/o ACO Passavant AG, Industrie Kleinzaun, 8754 Nestsal. Zweck neu: Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der ACO Passavant AG, in Nestsal, sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität und Tod, sowie in der Unterstützung des Vorsorgegenähmers oder seiner Hinterlassenen in Notlagen wie bei Krankheit, Unfall, Invalidität oder Arbeitslosigkeit. Aufsichtsbehörde neu: Direktion des Innern des Kantons Glarus, in Glarus. Organisation: Organe: Stiftungsrat von mindestens 2 Mitgliedern und Kontrollstelle. Genehmigung durch die Aufsichtsbehörde vom 08. 05. 2001. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Reich, Waldburga, von Zürich, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keusch, René, von Merenschwand, in Illnau-Effretikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Saredi, Peter, von Näfels, in Näfels, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lerf, Roger, von Leibstadt, in Gerzensee, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hefli, Hansheirich, von Schwanden GL, in Schwanden GL, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.05.2001 (2624)
Stiftung Sur-la-Croix (Fondation Sur-la-Croix), in B a s e l, c/o Dr. Oliver Wackernagel, Hcuber 42, 4003 Basel, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 8. 05. 2001. Zweck: Erhaltung des Gutsbetriebes Sur-la-Croix im Banne der Gemeinde Montmelon (Kanton Jura) als Landwirtschaftsbetrieb, und zwar durch Führung sowohl nach modernen landwirtschaftlichen Erkenntnissen als auch nach ökologischen Grund-sätzen. Die Stiftung bezweckt ferner die Förderung der Landwirtschaft im allgemeinen in allen ihren heutigen und zukünftigen Sparten. Organisation: Stiftungsrat und Revisionsstelle. Stiftungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Eingetragene Personen: Wackernagel, Dr. Oliver, von Langenbruck, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, mit Einzelunterschrift.

Basel-Stadt - Bale-Ville - Basilea-Città

09.05.2001 (2625)
Pensionskasse der Jacky Maeder Gruppe in Liquidation, in B a s e l, Stiftung (SHAB Nr. 100 vom 27. 05. 1998, S. 3594). Lösungsgrund: Stiftung infolge Vermögenslosigkeit mit Verfügung vom 07. 03. 2001 des Justizdepartements Basel-Stadt Aufsichtsbehörde BVG gemäss Art. 88 Abs. 1 ZGB durch die vollständige Vermögensübertragung auf die "Allgemeine Pensionskasse der SAirGroup", in Zürich, aufgehoben. Liquidation beendet. Stiftung mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 30. 04. 2001 im Handelsregister gelöscht.

Basel-Landschaft - Bale-Campagne - Basilea-Campagna

10.05.2001 (2364)
Wohlfahrtsfonds der Firma Stratec Medical, in O b e r d o r f B L, Vorsorge zugunsten des Kadern der Stifterfirma, Stiftung (SHAB Nr. 115 vom 17. 06. 1996, S. 3579). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hafner, Rolf, von Balsthal, in Balsthal, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lipp, Dieter, von Oberdorf BL, in Oberdorf BL, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

10.05.2001 (604)
Personalfürsorge-Stiftung der Firma Bachmann, Neukomm AG, in S c h a f f h a u s e n, Fürsorge für das Personal der Stifterfirma sowie für dessen Hinterbliebene durch Gewährung von Unterstützungen bei Alter, Invalidität, Krankheit, Arbeitslosigkeit, Tod und unverschuldeter Notlage, Stiftung (SHAB Nr. 147 vom 03. 08. 1998, S. 5353). Urkunden-änderung: 28. 03. 2001. Name neu: **Personalfürsorge-Stiftung der Firma Bachmann Neukomm AG**.

Appenzel A.Rh. - Appenzel Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

10.05.2001 (467)
Stiftung für appenzelische Volkskunde, in H e r i s a u, Betreuung appenzelischer Volkskunde und Volkskunst usw., Stiftung (SHAB Nr. 242 vom 13. 12. 1999, S. 8433). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Baumberger-Zobrist, Elisabeth, von Oberwangen TG, in Herisau, Custodin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Höhener, Hans, von Gais, in Teufen AL, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schläpfer, Prof. Johannes, von Herisau, in Trogen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bischof, Gebi, von Eggersriet, in Lutzenberg, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Witschi, Dr. Peter, von Bolligen, in Herisau, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

Aargau - Argovie - Argovia

10.05.2001 (3227)
Veska-Pensionskasse, in A r a u, Durchführung der beruflichen Vorsorge für ihre Versicherten, gemäss näherer Umschreibung in der Stiftungsurkunde. Stiftung (SHAB Nr. 188 vom 29. 09. 1998, S. 6696). Urkundenänderung: 17. 03. 1999. Zweck neu: Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Versicherten sowie für deren Angehörige und Hinterlassene gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod und Invalidität.

Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

10.05.2001 (1042)
Caisse de pensions des Fabriques de Tabac Réunies S.A., à N e u c h â t e l, fondation (FOSC du 25.07.2000, p. 5094). Procuration collective à deux a été conférée à Perrenoud-Le-Pavre Detommi Annick, de La Sagne, à Neuchâtel. Dufour Gonzalez Etienne Achille est maintenant domicilié à Savigny.

10.05.2001 (1043)
Fondation Philippe Jéquier, à F l e u r i e r, faire connaître la tradition et le caractère horloger de Fleurier et du Val-de-Travers, etc. (FOSC du 17.02.1999, p. 1104). Barraud Fredy n'est plus membre du conseil de fondation: ses pouvoirs sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Cochand Nicolas, de Romairon, à Fleurier, membre et secrétaire du conseil de fondation.

Genève - Genf. - Ginevra

10.05.2001 (5412)
Fondation Pictet de Libre Passage, à G e n e v e (FOSC du 26.04.2001, p. 3111). Les pouvoirs de Bachmann Raoul-Philippe et Bachmann Suzanne sont radiés.

10.05.2001 (5413)
Fondation Pictet en faveur de la Prévoyance Individuelle (Ile pilier), à G e n e v e (FOSC du 26.04.2001, p. 3111). Les pouvoirs de Bachmann Raoul-Philippe et Bachmann Suzanne sont radiés.

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 8 Uhr bzw. Mittwoch 8 Uhr beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et vendredi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale, 3001 Bern, le lundi et le mercredi jusqu'à 8 heures au plus tard.

Konkurrenzeröffnung - Ouverture de faillite Dichiarazione di fallimento

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123) (LP 231, 232; ORFI du 23 avril 1920, art. 29 et 123) (LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123)

Die Gläubiger des Schuldners und alle Personen, die Ansprüche auf die in seinem Besitz befindlichen Vermögensgegenstände haben, werden aufgefordert, ihre Forderungen und Ansprüche samt Beweismitteln (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) innert der Eingabefrist dem betreffenden Konkursamt einzureichen. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Schuldner der Zinsenlauf auf. Für pfandsichere Forderungen läuft der Zins bis zur Verwertung weiter, soweit der Pfanderlös den Betrag der Forderung und des bis zur Konkurrenzeröffnung aufgelaufenen Zinses übersteigt (Art. 209 SchKG). Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fallig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden sind und noch nicht im Grundbuch eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte innert einem Monat beim betreffenden Konkursamt unter Einlegung allfälliger Beweismittel anzumelden. Ist der Schuldner Mitigentümer oder Stöckerwerkeigentümer eines Grundstückes, gilt diese Aufforderung auch für solche Dienstbarkeiten am Grundstück selbst. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gläubiger Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind. Dergleichen haben die Schuldner des Konkurses sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Personen, welche Sachen des Schuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzen, haben diese innert der gleichen Frist dem betreffenden Konkursamt zur Verfügung zu stellen. Es wird auf die Strafffolge bei Unterlassung hingewiesen und darauf, dass das Vorzugsrecht erlischt, wenn die Meldung ungerichtet unterbleibt. Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen. Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Schuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen. Für Beteiligte, die im Ausland wohnen, gilt das Konkursamt als Zustellungs-or, solange sie nicht einen anderen Zustellungsort in der Schweiz bezeichnen.

Les créanciers du failli et toutes les personnes qui ont des droits à faire valoir sur les biens en sa possession sont invités à produire dans les délais impartis leurs créances ou leurs réclamations, accompagnées de moyens de preuve (reconnaisances de dettes, extraits de comptes, etc.) à l'Office des faillites concerné. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts. Les intérêts des créances garanties par gage continuent cependant à courir jusqu'à la réalisation dans la mesure où le produit du gage dépasse le montant de la créance et des intérêts échus au moment de l'ouverture de la faillite (art. 209 LP).

Les titulaires de créances garanties par un gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais et faire savoir également si le capital est échu ou a été dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date. Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites au registre foncier sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites concerné dans un délai d'un mois, en y joignant les moyens de preuve. Si le débiteur est copropriétaire ou propriétaire par étage d'un immeuble, cette invitation est valable également pour les servitudes grevant l'immeuble lui-même. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer à ce titre dans le délai fixé pour les productions, sous peine de poursuite pénale en cas d'omission.

Les personnes qui détiennent des biens du failli en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenues de les mettre à la disposition de l'office des faillites concerné dans le délai imparti, faute de quoi ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchués de leur droit de préférence, en cas d'omission injustifiée. Les créanciers gagistes et les tierces personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai. Les codebiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers. Les notifications destinées aux intéressés demeurant à l'étranger leur seront adressées à l'office, tant qu'ils n'auront pas élu un autre domicile de notification en Suisse.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (ricognoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Dichiarato il fallimento, cessano di decorrere gli interessi di tutti i crediti nei confronti del fallito. Gli interessi dei crediti garantiti da pegno continuano a decorrere sino alla realizzazione, nella misura in cui il ricavato di questa sia superiore al debito, compresi gli interessi calcolati sino alla dichiarazione di fallimento (art. 209 LEF).

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese nonché dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.

I titolari di servitù, sorte sotto il vecchio diritto cantonale e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare al rispettivo Ufficio dei fallimenti le loro pretese entro un mese insieme agli eventuali mezzi di prova. Se il fallito è comproprietario o proprietario di piano di un fondo, questa ingunzione vale anche per tali servitù relative al fondo stesso. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione nel registro fondiario. I debitori del fallito sono tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le conseguenze penali in caso di inosservanza. Le persone che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono beni spettanti al fallito sono tenute a metterli a disposizione dell'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine. Ci si riferisce all'avvertenza circa le conseguenze penali dell'omissione e al fatto che il diritto di prelazione si estingue se l'avviso non è giustificato.

I creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine. Anche i codebitori, i fidejussori e altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle assemblee dei creditori. Per gli interessati residenti all'estero l'Ufficio dei fallimenti vale quale luogo per la notificazione, fintanto che non ne venga designato un altro in Svizzera.

Bern (8072)

Gemeinschuldner: **Baumer Rudolf**, geboren 22. September 1940, von Aeschi b. Spiez, Schlosser, Hasenmattstrasse 39, 4900 Langenthal, Inhaber der Einzelirma Rudolf Baumer, Schlosserei und Metallbau, Industriestrasse 10, 4922 Bützberg
 Konkursöffnung: 25. April 2001
 Summarisches Verfahren gem. Art. 231 SchKG
 Eingabefrist: 16. Juni 2001

Verwertung der Aktiven
 Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche beweglichen Sachen des Gemeinschuldners sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger innert der Eingabefrist bei der Konkursverwaltung schriftlich Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Die Mehrheit der Gläubiger entscheidet. Die Gläubiger und weitere Interessenten wollen allfällige Kaufsofferten innert der gleichen Frist beim Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Aarwangen, einreichen.

Gemäss Art. 256 Abs. 3 SchKG ist den Gläubigern Gelegenheit zu bieten, bei freihändigem Verkauf von Vermögensgegenständen von bedeutendem Wert, höhere Angebote zu unterbreiten. Gläubiger, die verlangen, dass ihnen Offerten zwecks Überbietens unterbreitet werden, haben sich innerhalb der Eingabefrist beim Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Aarwangen, zu melden. Andernfalls wird angenommen, dass sie ausdrücklich auf dieses Recht verzichten und dem Konkursamt den Auftrag erteilen, den Freihandverkauf mit dem Höchstbietenden abzuschliessen.

Allfällige Eigentums- oder Drittansprüche sind ebenfalls sofort anzumelden, spätestens bis 16. Juni 2001, unter Vorlegung der Beweismittel. Die Forderungseingaben sind durch die Gläubiger wie folgt einzuzugeben: Kapital, Zinsen und Kosten, Valuta 25. April 2001, mit den Beweismitteln.

Wir bitten die Gläubiger, uns für eine eventuelle Dividendenauszahlung unbedingt die Postchecknummer oder Bankverbindung mit deren Postchecknummer sowie der persönlichen Kontonummer bekanntzugeben.
 4912 Aarwangen, 8. Mai 2001 Konkursamt Emmental-Oberaargau
 Dienststelle Aarwangen

Bern (8182)

Schuldnerin: **Sollberger Bau- und Gerüste AG**, Kohlhäus 3367 Ochlenberg, Sitz gemäss Handelsregister, zuletzt tätig an der Hauptstrasse 405, 4938 Rohrbach
 Konkursöffnung: 23. April 2001
 Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG
 Eingabefrist bis 16. Juni 2001
 Die Schuldnerin ist Eigentümerin des Grundstücks Ochlenberg GBBl. Nr. 771.
 Die Mehrwertsteuer-Nr. 138 614 der Schuldnerin wird hiermit widerrufen.

Verwertung der Aktiven
 Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche beweglichen Aktiven der Schuldnerin sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger innert der Eingabefrist bei der Konkursverwaltung schriftlich Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Eigentumsansprüche sind innert der gleichen Frist anzumelden.

Gemäss Art. 256 Abs. 3 SchKG ist den Gläubigern Gelegenheit zu bieten, bei freihändigem Verkauf von Vermögensgegenständen von bedeutendem Wert und Grundstücken, höhere Angebote zu unterbreiten. Gläubiger, die verlangen, dass ihnen Offerten zwecks Überbietens unterbreitet werden, haben sich innerhalb der Eingabefrist beim Konkursamt Emmental-Oberaargau, Eyhalde 2, 4912 Aarwangen zu melden. Andernfalls wird angenommen, dass sie ausdrücklich auf dieses Recht verzichten und dem Konkursamt den Auftrag erteilen, den Freihandverkauf mit dem Höchstbietenden abzuschliessen.

4912 Aarwangen, 10. Mai 2001 Konkursamt Emmental-Oberaargau

Bern

1. Schuldner: **Aebischer Norbert**, von St. Antoni FR, geboren 2. März 1959, Möstliweg 25, 3098 Köniz.
 2. Datum der Konkursöffnung: 26. April 2001
 3. Konkursverfahren: summarisch
 4. Eingabefrist: 16. Juni 2001
 Bemerkungen: Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelirma Norbert Aebischer, Metallbaumontagen, Köniz.
 3011 Bern, 16. Mai 2001
 Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
 (8096)

Bern

1. Schuldnerin: Ausgeschlagene Verlassenschaft **Burri Nelly Elsbeth**, von Schüpfen BE, geb. 11. Februar 1931, Tannackerstrasse 57, 3073 Gmüli.
 2. Datum der Konkursöffnung: 20. April 2001
 3. Konkursverfahren: summarisch
 4. Eingabefrist: 16. Juni 2001
 3011 Bern, 16. Mai 2001
 Konkursamt Bern Mittelland, Dienststelle Bern
 (8097)

Bern

1. Schuldner: Ausgeschlagene Verlassenschaft des **Hängärner Fritz**, von Gondiswil BE, geboren am 26. Dezember 1946, wohnhaft gewesen Rathausgasse 46, 3011 Bern.
 2. Datum der Konkursöffnung: 4. Mai 2001
 3. Konkursverfahren: summarisch
 4. Eingabefrist: 16. Juni 2001
 5. Bemerkungen: In der Konkursmasse befinden sich folgende Liegenschaften: Bern-GBBl. Nr. 686 Kreis 1, 147 m² Gebäude, Hofraum, Garten, Anlagen, Wohn- und Geschäftshaus Rathausgasse 46, Bern. Bern-GBBl. Nr. 413 Kreis 1, 81 m² Gebäude, Hofraum, Garten, Anlagen, Wohn- und Geschäftshaus Rathausgasse 48, Bern
 3011 Bern, 16. Mai 2001
 Konkursamt Bern-Mittelland
 (8100)

Bern

1. Schuldnerin: **Normel GmbH, Elektr. Steuerungen - Niederspannungsanlagen**, Normannenstrasse 4, 3018 Bern.
 2. Datum der Konkursöffnung: 24. April 2001
 3. Konkursverfahren: summarisch
 4. Eingabefrist: 16. Juni 2001
 5. Bemerkungen: Die Schuldnerin ist Eigentümerin folgender Liegenschaften: GB-Bern Nr. 3575, Baurecht auf Parzelle Nr. 3552, Normannenstrasse, Fabrik und Büros Nr. 14
 3011 Bern, 16. Mai 2001
 Konkursamt Bern-Mittelland
 (8101)

Bern

1. Schuldner: **Zehnder Peter**, von Köniz BE, geb. 27. Oktober 1957, Könizstrasse 265 B, 3097 Liebfeld.
 2. Datum der Konkursöffnung: 26. April 2001
 3. Konkursverfahren: summarisch
 4. Eingabefrist: 16. Juni 2001
 Bemerkungen: Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelirma Industrie-Beratung & Informatik P. Zehnder, Ittigen
 3011 Bern, 16. Mai 2001
 Konkursamt Bern Mittelland, Dienststelle Bern
 (8098)

Bern (8073)

Schuldnerin: **CPM-Info GmbH**, Neumarktstrasse 9, 2502 Biel.
 Konkursöffnung: 9. April 2001
 Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: 17. Juni 2001
 Die Mehrwertsteuer-Nummer 312807 der Schuldnerin wird hiermit widerrufen.

2501 Biel, 7. Mai 2001 Konkursamt Berner Jura-Seeland
 Dienststelle Biel

Bern (8102)

Ausgeschlagene Verlassenschaft des **Ganaj Mustafa**, geboren 6. März 1950, jugoslawischer Staatsangehöriger, wohnhaft gewesen Jurastrasse 5, 2502 Biel.
 Datum der Eröffnung: 8. Mai 2001.
 Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis: 17. Juni 2001.

2501 Biel, 9. Mai 2001 Konkursamt Berner Jura-Seeland
 Dienststelle Biel

Bern (8183)

Schuldner: **Schwarz-Meister Christian**, Kindergartenweg 12, 2542 Pieterlen, geboren 6. November 1960 von Trubschachen BE.
 Konkursöffnung: 3. Mai 2001.
 Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis: 17. Juni 2001.
 Allfällige Eigentums- oder Drittansprüche sind innert der Eingabefrist, unter Vorlage der Beweismittel beim Konkursamt schriftlich geltend zu machen. Die Forderungseingaben sind durch die Gläubiger wie folgt einzuzugeben: Kapital, Zins und Kosten, Valuta 3. Mai 2001 unter Beilage der Beweismittel.

3294 Büren a. A., 10. Mai 2001 Konkursamt Berner Jura-Seeland
 Dienststelle Büren

Luzern (8291)

Schuldnerin: **Allmend Kies AG Zell**, mit Sitz in Zell, Gewerbehau an der Luther, Post 6153 Ufhusen
 Konkursöffnung: 18. April 2001 gestützt auf Art. 725 Abs. 2 OR/192 SchKG
 Eingabefrist: 19. Juni 2001 (Wert: 18. April 2001)
 Die Schuldnerin ist Eigentümerin des Grundstückes Nr. 793, Plan 12, Briseck, Grundbuch Zell, Wohnhaus und Scheune Nr. 89, vers. CHF 158 000.-, Katasterschätzung CHF 101 000.-.
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6130 Willisau, 11. Mai 2001 Konkursamt Willisau

Luzern (8184)

Schuldnerin: ausgeschlagene Erbschaft des **Erni Martin Fritz** sel., geboren 30. März 1940, von Zell und Gossdiedwil, wohnhaft gewesen Lehnstrasse 7, 6144 Zell, gestorben am 21. Dezember 2000.
 Konkursöffnung: 7. Mai 2001 gestützt auf Art. 193 Abs. 1 SchKG.
 Eingabefrist: 19. Juni 2001 (Wert: 7. Mai 2001).
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
 Gläubiger, die ihre Forderungen beim Rechnungsruf der Teilungsbehörde Zell eingereicht haben, müssen keine neue Eingabe machen.
 6130 Willisau, 10. Mai 2001 Konkursamt Willisau

Basel-Stadt (8283)

Schuldner: **Bürgisser Anton**, geb. 7. Dezember 1960, von Basel und Giffers FR, Radio- und Fernschneidwerk, Ryffstrasse 29, 4056 Basel, Inhaber der Einzelirma «Anton Bürgisser, Unterhaltungselektronik», Verkauf von und Service für Geräte der Unterhaltungselektronik, Blotzheimerstrasse 14, 4055 Basel.
 Datum der Konkursöffnung: 15. März 2001.
 Summarisches Konkursverfahren.
 Eingabefrist bis 15. Juni 2001.
 4001 Basel, 16. Mai 2001 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (8280)

Schuldner: **Cam-Erdogandan Ertan**, geb. 1. Mai 1971, türkischer Staatsangehöriger, Reiniger, Pfingfingerstrasse 58, 4053 Basel.
 Datum der Konkursöffnung: 11. April 2001, Insolvenzerklärung.
 Summarisches Konkursverfahren.
 Eingabefrist bis 15. Juni 2001.
 4001 Basel, 16. Mai 2001 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (8279)

Schuldner: **Fässler-Ewolo Markus**, geb. 17. Oktober 1957, von Bubendorf BL, Aufseher, Spitalstrasse 43, 4056 Basel.
 Datum der Konkursöffnung: 15. Februar 2001, Insolvenzerklärung.
 Summarisches Konkursverfahren.
 Eingabefrist bis 15. Juni 2001.
 4001 Basel, 16. Mai 2001 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (8282)

Schuldner: **Furger Niklaus**, geb. 5. Februar 1958, von Silenen UR, Chauffeur, Bellingweg 17, 4057 Basel.
 Datum der Konkursöffnung: 19. April 2001, Insolvenzerklärung.
 Summarisches Konkursverfahren.
 Eingabefrist bis 15. Juni 2001.
 4001 Basel, 16. Mai 2001 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (8284)

Der Nachlass des am 3. Januar 2001 verstorbenen **Krättinger Alphons**, geb. 13. Juni 1937, von Wünnewil-Flamatt FR, Kranführer, wohnhaft gewesen Breisacherstrasse 89, 4057 Basel, wird auf dem Konkurswege liquidiert.
 Datum der Konkursöffnung: 10. April 2001.
 Summarisches Konkursverfahren.
 Eingabefrist bis 15. Juni 2001.
 4001 Basel, 16. Mai 2001 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (8281)

Schuldner: **Neuenschwander Hanspeter**, geb. 24. Oktober 1946, von Basel, Arztberater, Ramsteinerstrasse 31, 4052 Basel.
 Datum der Konkursöffnung: 18. April 2001, Insolvenzerklärung.
 Summarisches Konkursverfahren.
 Eingabefrist bis 15. Juni 2001.
 4001 Basel, 16. Mai 2001 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (8277)

Vorläufige Konkursanzeige
 Über **Ribi Sanitär AG (auch Ribi Haustechnik AG)**, Aeusserer Baselstrasse 393, 4125 Riehen, wurde am 26. April 2001 der Konkurs eröffnet. Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 4001 Basel, 16. Mai 2001 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (8278)

Schuldner: **Yildiz-Yildiz Ali**, geb. 9. August 1948, türkischer Staatsangehöriger, Wirt, Güterstrasse 118, 4053 Basel.
 Datum der Konkursöffnung: 31. Januar 2001, Insolvenzerklärung.
 Summarisches Konkursverfahren.
 Eingabefrist bis 15. Juni 2001.
 4001 Basel, 16. Mai 2001 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Landschaft (8292)

Gemeinschuldner: **CPE Consulting, Programs and Equipment SA**, Im Lee 8, 4144 Arlesheim
 Datum der Konkursöffnung: 20. Februar 2001
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 20. Juni 2001 (Wert: 20. Februar 2001)
 4144 Arlesheim, 11. Mai 2001 Konkursamt Arlesheim

Basel-Landschaft (8293)

Gemeinschuldner: **Ernst Schwaier AG**, St. Jakobsstrasse 38, 4132 Muttenz
 Eigentümer folgender Grundstücke: Grundbuch Arisdorf, Parz. 4698 Baurecht für Wohn-/Lagergebäude Nr. 16 auf 1236 m² der Parz. 4679 bis 31. März 2001 Weierboden, Berstelstrasse
 Datum der Konkursöffnung: 27. März 2001
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 20. Juni 2001 (Wert: 27. März 2001), für Dienstbarkeiten bis 20. Juni 2001
 4144 Arlesheim, 11. Mai 2001 Konkursamt Arlesheim

Basel-Landschaft (8294)

Vorläufige Konkursanzeige
 Über die **Induka-Industrie-Kälte AG**, Nenzlingerweg 2, 4153 Reinach, ist durch Verfügung des Bezirksgerichts Arlesheim am 3. Mai 2001 gemäss Art. 171 SchKG der Konkurs eröffnet worden.
 Die Art des Verfahrens etc. wird später publiziert.
 4144 Arlesheim, 16. Mai 2001 Konkursamt Arlesheim

Basel-Landschaft (8295)

Gemeinschuldner: **Meier-Kölller Maria Luise**, geboren 1. Januar 1955, Verkäuferin, von Basel, Thierwilerstrasse 59, 4153 Reinach. Inhaberin der im Handelsregister Basel-Land eingetragenen Einzelirma MM. Cleaning, M. Meier.
 Datum der Konkursöffnung: 20. März 2001
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 20. Juni 2001 (Wert: 20. März 2001)
 4144 Arlesheim, 11. Mai 2001 Konkursamt Arlesheim

Appenzell A.Rh. (8296)

Gemeinschuldner: **Hauser Fridolin August**, geboren 23. Oktober 1962, Bürger von Hätzenwil SG, ledig, Metzger/Koch, wohnhaft Hauptstrasse 831 o/o Rest. Lustmühle, 9062 Lustmühle AR (Gemeinde Teufen AR)
 Datum der Konkursöffnung: Montag, 23. April 2001, 10 Uhr
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 23. April 2001)
 Eingabefrist bis 18. Juni 2001 (Wert 23. April 2001)
 9053 Teufen AR, 11. Mai 2001 Konkursamt Appenzell Ausserrhoden
 Zweigstelle Teufen: F. Schläpfer

St. Gallen (8185)

Vorläufige Konkursanzeige
 Schuldnerin: Ausgeschlagene Verlassenschaft des **Blank August**, geboren 13. April 1932, gestorben 15. November 2000, wohnhaft gewesen Lindenstrasse 36, 9443 Widnau
 Eröffnung des Konkursverfahrens: 9. Mai 2001
 Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 9471 Buchs, 10. Mai 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle Buchs
 Der Konkursbeamte: Yves Beljean

St. Gallen (8297)

Schuldnerin: **Wohnbaugenossenschaft Eschacker**, Eschacker B, 9468 Sax
 Eröffnung des Konkursverfahrens: 23. April 2001
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 10. Mai 2001)
 Eingabefrist für Forderungen (Wert 23. April 2001) bis 18. Juni 2001
 Eigentümerin folgender Liegenschaft: Grundbuch Sennwald, Grundstück Nr. 3479, Mehrfamilienhaus/Tiefgarage, Eschacker A, 9468 Sax.
 9471 Buchs, 11. Mai 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle 1, Buchs: Yves Beljean

Sie erreichen die Redaktion und den Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes unter der E-mail Adresse:
shab@seco.admin.ch.

St. Gallen (8298)
Schuldner: **Kelterbaum Rainer**, geboren 21. Juli 1960, deutscher Staatsangehöriger, Koch, Bodan 3, 9422 **Staad**, ehemals Inhaber der im Handelsregister gelöschten Einzelfirma «Restaurant Taube, Rainer Kelterbaum», Langgasse 38, 9008 St. Gallen
Eröffnung des Konkursverfahrens: 9. Mai 2001
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 9. Mai 2001)
Eingabefrist für Forderungen (Wert 9. Mai 2001) bis 18. Juni 2001
9001 St. Gallen, 11. Mai 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Für das Konkursamt: S. Klingl

St. Gallen (8186)
Vorläufige Konkursanzeige
Schuldnerin: **Rhy Tech AG**, Industriestrasse 25, 9430 **St. Margrethen**.
Konkurrenzeröffnung: 8. Mai 2001.
Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
9001 St. Gallen, 10. Mai 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen
M. Bänziger

Aargau (8299)
Das Gerichtspräsidentium Lenzburg eröffnete am 9. Mai 2001 den Konkurs über die **I + S Markt GmbH**, Gesellschaft mit beschränkter Haftung mit Sitz in 5600 **Lenzburg**, Niederlenzstrasse 29.
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
5201 Brugg, 16. Mai 2001 a. o. Konkursamt Brugg

Aargau (8187)
Das Gerichtspräsidentium Muri eröffnete am 9. Mai 2001 den Konkurs über **Funk Armin**, geboren 23. April 1959, von Ottenbach, Luzernerstrasse 49, 5630 **Muri** AG, Inhaber der Einzelfirma **Arka Armin Funk Pizza u. Food-Service**, Luzernerstrasse 12, 5630 **Muri** AG.
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
5201 Brugg, 16. Mai 2001 Konkursamt Muri

Aargau (8103)
Das Gerichtspräsidentium Rheinfelden eröffnete am 23. April 2001 den Konkurs über die **Restaurant Pizzeria Sonne GmbH**, Betrieb eines Restaurants mit Pizzeria und ähnlichen Gastrobetrieben, Aktiengesellschaft mit Sitz in 4313 **Möhlin**, Hauptstrasse 58a.
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
5201 Brugg, 16. Mai 2001 Konkursamt Rheinfelden
5200 Brugg

Vaud (8074)
Faillite: **Chez Monnier Sàrl**, Restaurant Le Fontan, chemin de Fontadel 2, à **Frilly**
Date de l'ouverture de la faillite: 24 avril 2001
Faillite sommaire, art. 231 LP
Délai pour les productions: 16 juin 2001
1014 Lausanne, 15 mai 2001 Office des faillites de Lausanne

Vaud (8075)
Faillite: Succession répudiée **Devenoges Baptiste**, né le 16 mai 1976, originaire de Saint-Aubin-Sauges, q.v. domicilié avenue du Grey 51, **Lausanne**, décédé le 12 février 2001.
Date de l'ouverture de la faillite: 19 mars 2001.
Faillite sommaire, art. 231 LP
Délai pour les productions: 16 juin 2001.
1014 Lausanne, 16 mai 2001 Office des faillites de Lausanne

Vaud (8076)
Faillite: **SF Chemin du Grey 43 SA**, Siège: Avenue du Léman 18, à **Lausanne**
Propriétaire d'immeuble:
Parcelle PPE no 11 772, Lausanne
Date de l'ouverture de la faillite: 8 mars 2001
Faillite sommaire, art. 231 LP
Délai pour les productions: 16 juin 2001
1014 Lausanne, 15 mai 2001 Office des faillites de Lausanne

Genève (8203)
Faillite:
2001 000183 S/RHA1
Parnis SA, promotion, création et exploitation d'établissements publics tels que restaurants, bars, hôtels; importation, exportation, achat, vente et fabrication de produits et participer dans toutes affaires financières, juridiques et commerciales, ayant son siège route des Jeunes 4 bis à 1227 **Les Acaïas** GE
Date du jugement de faillite: 16 janvier 2001
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 7 mai 2001
Délai pour les productions: 15 juin 2001
1227 Carouge, 16 mai 2001 Office des faillites Rhône-Arve

Genève (8208)
Faillites:
2000 000971 S/ARL3
Succession insolvable **Brandt Eugénie Louise** née Florence, née le 15 novembre 1905, décédée le 1er mars 2000, origine: Berne, profession: q.v. retraitée, domiciliée chemin Etienne-Chennaz 14, 1226 **Thonex**
Date du jugement de faillite: 10 octobre 2000
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 7 mai 2001
Délai pour les productions: 15 juin 2001
2000 000490 P/ARL3
Succession répudiée **Burgisser Dora Berthe**, née le 10 janvier 1949, décédée le 25 novembre 1999, origine: Fribourg, profession: q.v. professeur de musique, domiciliée route du Bout-du-Monde 17, 1206 **Genève**
Date du jugement de faillite: 15 mai 2000
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 7 mai 2001
Délai pour les productions: 15 juin 2001
2000 000014 G/ARL3
Succession répudiée **Fuglister Irén**, née le 8 avril 1918, décédée le 25 novembre 1999, origine: Genève, profession: q.v. sp., domiciliée rue de Cherbuliez 1, 1207 **Genève**
Date du jugement de faillite: 10 janvier 2000
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 7 mai 2001
Délai pour les productions: 15 juin 2001
2000 000237 P/ARL3
Succession répudiée **Isell Marthe Eugénie**, née le 11 février 1916, décédée le 28 janvier 2000, origine: Zurich, profession: q.v. sp., domiciliée avenue Théodore-Weber 9, 1208 **Genève**
Date du jugement de faillite: 6 mars 2000
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 7 mai 2001
Délai pour les productions: 15 juin 2001

1999 001201 Y/ARL3
Succession répudiée **Quinette Michelle**, née le 16 février 1931, décédée le 15 octobre 1999, origine: France, profession: q.v. sp., domiciliée chemin des Crêts-de-Champel 17, 1206 **Genève**
Date du jugement de faillite: 7 décembre 1999
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 7 mai 2001
Délai pour les productions: 15 juin 2001
2000 000925 S/ARL3
Univers-City SA, acquisition et exploitation d'hôtels, cafés, bars, restaurants et de tous établissements publics, ayant son siège rue de l'Université 3 à 1205 **Genève**
Date du jugement de faillite: 3 octobre 2000
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 7 mai 2001
Délai pour les productions: 15 juin 2001
1211 Genève 3, 16 mai 2001 Office des faillites Arve-Lac

Genève (8117)
Faillite:
2001 000151 B / RDR2
Succession répudiée **Chollet Rolande Marguerite Emma**, née le 2 février 1912, décédée le 8 décembre 2000, origine: Vaud, profession: q.v. retraitée, domiciliée avenue J.-D.-Maillard 7, 1217 **Meyrin**.
Date du jugement de faillite: 19 février 2001.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 7 mai 2001.
Délai pour les productions: 15 juin 2001.
2000 000914 D / RDR1

MCP Management Services Sarl, conseil et gestion de projets de marketing et de publicité, service de secrétariat, formation dans le domaine du marketing et de la communication, recherche et développement de systèmes informatiques dans le domaine de marketing et de la publicité, courtage, représentation et promotion de produits du Mexique, ayant son siège route de Collex 162 à 1239 **Collex GE**.
Date du jugement de faillite: 19 septembre 2000
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 7 mai 2001.
Délai pour les productions: 15 juin 2001.
2001 000129 A / RDR1
Succession répudiée **Mühlemann Johann**, née le 2 septembre 1911, décédée le 17 octobre 2000, origine: Berne, profession: q.v. menuisier, domicilié L'Ancienne-Route 78, 1218 **Grand-Saconnex**.
Date du jugement de faillite: 13 février 2001.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 7 mai 2001.
Délai pour les productions: 15 juin 2001
2001 000211 L / RDR1
Sora Lucette, née Rudaz, née le 14 novembre 1926, origine: Genève, profession: restauratrice, domiciliée rue des Pâquis 19, 1201 **Genève**, exploitant un café restaurant à l'enseigne «La Grappe d'Or», sis rue des Pâquis 19 à 1201 **Genève**.
Date du jugement de faillite: 5 mars 2001.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 7 mai 2001.
Délai pour les productions: 15 juin 2001.
1211 Genève 24, 16 mai 2001 Office des faillites Rive-Droite

Jura (8188)
Faillite: **Bruat-Rondot Christiane**, restauratrice, née le 3 décembre 1963, originaire de Courtedoux, route de Courtemblin 2, 2950 **Courgenay**.
Date de l'ouverture de la faillite: 30 avril 2001.
Liquidation sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 16 juin 2001.
Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions. Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi ils encourront les peines prévues par la loi et pourront être déclarés déchu de leur droit de préférence en cas d'omission inexcusable.
2900 Porrentruy, 16 mai 2001 Office des faillites de Porrentruy

Einstellung des Konkursverfahrens Suspension de la liquidation Sospensione della procedura

(SchKG-LP-LEF 230, 230a)

Bern

- Schuldner: **Da Silva Lopes Firmino José**, portugiesischer Staatsangehöriger, geboren am 6. April 1965, wohnhaft Breitenrainstrasse 27, 3014 **Bern**.
- Datum der Konkurseröffnung: 20. März 2001
- Datum der Einstellung: 16. Mai 2001
- Frist für Kostenvorschuss: 26. Mai 2001
- Kostenvorschuss: CHF 4000.-
- Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
- Bemerkungen: Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma **IMMO Da Silva**, Kornhausplatz 7, 3000 **Bern** 7.
3011 **Bern**, 16. Mai 2001
Konkursamt Bern-Mittelland,
(8104)

Bern

- Schuldner: **Zenger Erwin**, von Oberstocken, geb. am 31. Oktober 1943, Pfaffensteig 4, 3018 **Bern**.
- Datum der Konkurseröffnung: 13. März 2001
- Datum der Einstellung: 16. März 2001
- Frist für Kostenvorschuss: 26. Mai 2001
- Kostenvorschuss: CHF 4000.-
- Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
- Bemerkungen: Inhaber der Einzelfirma «Privatdetektei und Auskunft Erwin Zenger», Lerchenweg 17, 3098 **Köniz**.
3011 **Bern**, 16. Mai 2001
Konkursamt Bern-Mittelland
(8105)

Bern

- Schuldnerin: **Vinorama AG**, Hintergasse 4A, 2501 **Biel**.
Datum der Eröffnung: 20. März 2001.
Datum der Konkurseröffnung: 23. April 2001.
Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger bis zum 26. Mai 2001 die Durchführung verlangt und für die Deckung der Kosten einen Vorschuss von CHF 6000.- leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
2501 **Biel**, 7. Mai 2001 Konkursamt Berner Jura-Seeland
Dienststelle Biel

Bern

(8078)
Schuldner: **Pergola Massimiliano**, geboren 29. Juni 1971, von Italien, Autolackierer, Lyssachstrasse 118, 3401 **Burgdorf**. Inhaber der Einzelfirma: Carrosserie Pergola, Burgdorf.
Datum der Eröffnung: 29. März 2001.
Datum der Konkurseröffnung: 4. Mai 2001.
Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger bis zum 26. Mai 2001 die Durchführung verlangt und für die Deckung der Kosten einen Vorschuss von CHF 4000.- leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
3400 **Burgdorf**, 8. Mai 2001 Konkursamt Emmental-Oberaargau
Dienststelle Burgdorf

Basel-Stadt

(8287)
Schuldnerin: **Darinphos AG**, Herstellung von Maschinen für die Fleischwarenindustrie usw., Hardstrasse 103, 4052 **Basel**.
Datum der Konkurseröffnung: 20. März 2001.
Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven: 4. Mai 2001
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 26. Mai 2001 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von CHF 4500.- (Nachforderung für ungedeckte Kosten vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
Die Pfandgläubiger können bis zum 5. Juni 2001 die Verwertung ihres Pfandes verlangen (Art. 230a Abs. 2 SchKG). Gleichzeitig mit dem Begehren um Verwertung des Pfandes ist die Forderung Wert per Konkurseröffnung einzureichen und zu belegen.
4001 **Basel**, 16. Mai 2001 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt

(8286)
Schuldner: **Kohler-Kühler Reiner**, geb. 26. März 1964, deutscher Staatsangehöriger, Sanitärinstallateur, Eggfluhstrasse 17, 4054 **Basel**, Inhaber der Einzelfirma «Reiner Kohler», Ausführung von allgemeinen Sanitärinstalltionen, Holestrasse 45, 4054 **Basel**.
Datum der Konkurseröffnung: 5. April 2001.
Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven: 4. Mai 2001
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 26. Mai 2001 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von CHF 3000.- (Nachforderung für ungedeckte Kosten vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
4001 **Basel**, 16. Mai 2001 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt

(8285)
Schuldner: **Schmid Ramon**, geb. 21. Oktober 1973, von Oberehrendingen AG, Koch, Rosengartenweg 9, 4058 **Basel**.
Datum der Konkurseröffnung: 29. Januar 2001.
Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven: 2. Mai 2001
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 26. Mai 2001 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von CHF 5000.- (Nachforderung für ungedeckte Kosten vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
4001 **Basel**, 16. Mai 2001 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Landschaft

(8300)
Über **Schwarz Rainer**, geboren 14. August 1954, Schlosser, deutscher Staatsangehöriger, Bruderholzstrasse 17, c/o Gröflin, 4153 **Reinach**, ist durch Verfügung des Bezirksgerichts Arlesheim am 26. April 2001 gemäss Art. 171 SchKG der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 10. Mai 2001 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 29. Mai 2001 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben ein Betrag von CHF 4000.- Vorschuss leistet (Mehrforderung vorbehalten), wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
4144 **Arlesheim**, 16. Mai 2001 Konkursamt Arlesheim

St. Gallen

(8106)
Schuldnerin: ausgeschlagnene Verlassenschaft der **Greuter Anna**, geboren am 24. Juli 1906, gestorben am 6. Januar 2001, von Münchwilen TG, wohnhaft gewesen Rosenbühlstrasse 48, 9642 **Ebnat-Kappel**.
Anordnung konkursamtliche Liquidation: 19. April 2001.
Einstellungsscheid: 8. Mai 2001.
Die konkursamtliche Liquidation bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 28. Mai 2001 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von CHF 5000.- leistet. Das Nachforderungsrecht bleibt ausdrücklich vorbehalten.
8722 **Kaltbrunn**, 9. Mai 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle Kaltbrunn

St. Gallen

(8067)
Eröffnung und Einstellung des Konkursverfahrens (Art. 230 SchKG)
Schuldnerin: **ARS Auto-Radio-Shop AG**, Rosenbergrasse 61, 9000 **St. Gallen**
Konkurrenzeröffnung: 26. April 2001
Einstellungsverfügung: 7. Mai 2001
Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 26. Mai 2001 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von CHF 5000.- leistet. Das Nachforderungsrecht bleibt ausdrücklich vorbehalten.
9001 **St. Gallen**, 9. Mai 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Für das Konkursamt: A. Orlopp

Ticino

(8189)
Fallimento: **Berguglia e Bernasconi, Gordevio**.
Data dei decreti di apertura e di sospensione: 25 aprile 2001 e 9 maggio 2001 della Pretura del Distretto di Vallemaggia, Cevio.
Avvertenza:
La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro dieci giorni dalla presente pubblicazione, anticipando CHF 3000.- a garanzia delle spese. L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente (STP 64.III.167).
I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 22 maggio 2001, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CPS.
6675 **Cevio**, 10 maggio 2001 Ufficio di fallimenti di Vallemaggia

Auffahrt 2001 - Ascension 2001

Redaktionschluss für Konkurspublikationen für Freitag, 25. Mai 2001, ist:

Montag, 21. Mai 2001, 08.00 Uhr

Délai de rédaction pour les ordres de publication de faillites pour vendredi 25 mai 2001 est:

lundi 21 mai 2001, 08 h. 00

Ticino (8079)
Eredità giacente: **Rampazzi Aurelio**, qdm. Battista, 1935, già in *Ascona*.
Data dei decreti di apertura e sospensione: 20 febbraio 2001 e 4 maggio 2001 della Pretura di Locarno-Campagna.
La procedura di liquidazione sarà ritenuta definitivamente chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro dieci giorni dalla presente pubblicazione, anticipando l'importo di CHF 3000.- a garanzia delle spese.
L'ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi se l'importo richiesto risultasse insufficiente.
6600 Locarno, 8 maggio 2001 Ufficio fallimenti di Locarno

Ticino (8108)
Eredità giacente: **Baiardi Giovanni Francesco**, 1942, qdm. Egidio Amadeo, attinente di Croglio, già domiciliato a *Toricella-Taverna*, deceduto a Lugano il 29 dicembre 1999.
Data dei decreti di apertura e di sospensione: 4 aprile 2001 e 7 maggio 2001 della Lovolevole Pretura del Distretto di Lugano, sezione 4.
Avvertenza:
La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro dieci giorni dalla presente pubblicazione, anticipando CHF 3000.- a garanzia delle spese.
L'ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente (STF 64.III.167).
I debitori dell'eredità giacente e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo ufficio, entro il termine del 26 maggio 2001, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CPS.
6962 Viganello, 16 maggio 2001 Ufficio fallimenti di Lugano

Vaud (8080)
La faillite ouverte le 20 mars 2001 contre la succession répuđiée **Mermody Mary**, née le 20 février 1909, originaire de Ste-Croix, domiciliée de son vivant en droit rue du Jura 17, 1422 Grandson, en fait c/o EMS Bugnon, 1462 Yvonand, a été ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 26 mai 2001 la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais de CHF 3500.-, cette faillite sera clôturée.
1422 Grandson, 16 mai 2001 Office des faillites de Grandson

Vaud (8081)
La faillite ouverte le 1er mars 2001 contre: **Günther Yvette**, née le 1er août 1930, originaire de Attalens, domiciliée rue Centrale 5, 1002 Lausanne, commerçante dans une raison individuelle: A. Devaud-Vuillemin, Mme Günther Yvette - Devaud succession, but: commerce de graines, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 26 mai 2001 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 2500.- cette faillite sera clôturée.
1014 Lausanne, 16 mai 2001 Office des faillites de Lausanne

Vaud (8082)
Par décision du 4 mai 2001, le président du Tribunal d'arrondissement de la Broye et du Nord vaudois a ordonné la suspension de la liquidation faite d'actif de la succession répuđiée de **Genecand Corinne**, fille de Bernard, née le 9 mars 1960, originaire de Plan-les-Ouates, domiciliée de son vivant rue des Philosophes 53, Yverdon-les-Bains. Décédée le 26 février 2001.
Faillite prononcée le 4 avril 2001.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 26 mai 2001 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 4000.-, cette faillite sera clôturée.
1401 Yverdon-les-Bains, 16 mai 2001 Office des faillites d'Yverdon-Orbe

Genève (8204)
Le Tribunal de Première Instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension des faillites ci-dessous mentionnées.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, elles seront clôturées.
Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS, al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Faillites:
2000 001144 D/RHA2
AMG SA, opérations financières et commerciales, prise et administration de participations; achat, vente, représentation et gestion de valeurs mobilières et immobilières ayant son siège route des Jeunes 9 à 1227 Les Acacias GE
Date du jugement de faillite: 4 décembre 2000
Date de la suspension de la liquidation: 7 mai 2001
Délai pour l'avance des frais: 28 mai 2001
Montant de l'avance des frais: CHF 4500.-
2000 001159 M/RHA1
Succession répuđiée **Cazenave Yves Alain**, né le 19 janvier 1955, décédé le 25 octobre 2000, origine: Genève, profession: q.v. agent d'assurance, domicilié rue du Comte-Géraud 7, 1213 Onex
Date du jugement de faillite: 11 décembre 2000
Date de la suspension de la liquidation: 7 mai 2001
Délai pour l'avance des frais: 28 mai 2001
Montant de l'avance des frais: CHF 2500.-
1227 Carouge, 16 mai 2001 Office des faillites Rhône-Arve

Genève (8201)
Le Tribunal de Première Instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension des faillites ci-dessous mentionnées.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, elles seront clôturées.
Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS, al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Faillites:
2000 000442 S/ARL3
Succession répuđiée **Bacalcoo Cisterna Jésus**, né le 20 janvier 1967, décédé le 8 novembre 1992, origine: Espagne, profession: q.v. serveur, domicilié rue des Deux-Ponts 6, 1205 Genève
Date du jugement de faillite: 2 mai 2000
Date de la suspension de la liquidation: 7 mai 2001
Délai pour l'avance des frais: 28 mai 2001
Montant de l'avance des frais: CHF 2500.-

2000 000453 E/ARL3
Succession insolvable **Genina Charles Albert**, né le 29 septembre 1910, décédé le 28 janvier 2000, origine: Genève, profession: q.v. retraité, domicilié route de Malagnou 158 E, 1224 Chêne-Bougeries
Date du jugement de faillite: 8 mai 2000
Date de la suspension de la liquidation: 7 mai 2001
Délai pour l'avance des frais: 28 mai 2001
Montant de l'avance des frais: CHF 2500.-
2000 000764 S/ARL3
Succession répuđiée **Klaus Wilhelm**, né le 22 mai 1936, décédé le 24 avril 2000, origine: Zurich, profession: q.v. directeur commercial, domicilié avenue des Amazones 2, 1224 Chêne-Bougeries
Date du jugement de faillite: 4 août 2000
Date de la suspension de la liquidation: 7 mai 2001
Délai pour l'avance des frais: 28 mai 2001
Montant de l'avance des frais: CHF 2500.-
2000 000911 G/ARL3
Succession répuđiée **Margueron Pascal Jean-Marie**, né le 27 février 1973, décédé le 18 juillet 2000, origine: Genève, profession: q.v. vendeur, domicilié rue du Pré-Jérôme 12, 1205 Genève
Date du jugement de faillite: 19 septembre 2000
Date de la suspension de la liquidation: 7 mai 2001
Délai pour l'avance des frais: 28 mai 2001
Montant de l'avance des frais: CHF 2500.-
1211 Genève 3, 16 mai 2001 Office des faillites Arve-Lac

Genève (8116)
Le Tribunal de Première Instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension des faillites ci-dessous mentionnées.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, elles seront clôturées.
Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS, al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Les titulaires de créances garanties par gages peuvent dans le même délai exiger de l'Office la réalisation de son gage.
Faillites:

2001 000127 C / RDR-s
Succession répuđiée **Buffat Elsa Dora**, née Morier, née le 8 septembre 1907, décédée le 20 novembre 2000, origine: Vaud, profession: q.v. sp., domiciliée avenue J.-D.-Maillard 7, 1217 Meyrin
Date du jugement de faillite: 13 février 2001
Date de la suspension de la liquidation: 7 mai 2001
Délai pour l'avance des frais: 28 mai 2001
Montant de l'avance des frais: CHF 600.-
2001 000251 T RDR2-s
Centre Equestre de la Chaumaz SA, exploitation d'un manège; vente, élevage, importation et exportation ainsi que transport de chevaux, ayant son siège La Chaumaz, route des Baillets 44 à 1281 Russin GE
Date du jugement de faillite: 13 mars 2001
Date de la suspension de la liquidation: 7 mai 2001
Délai pour l'avance des frais: 28 mai 2001
Montant de l'avance des frais: CHF 4500.-
2001 000311 C / RDR2-s
Gnaba Hichem, né le 3 mars 1958, origine: Tunisie, profession: sp., domicilié avenue Louis-Casati 39, 1220 Les Avanchets, exploitant un snack-bar à l'enseigne «Rama Bar», sis chemin de Riantbosson 13 à 1217 Meyrin GE
Date du jugement de faillite: 26 mars 2001
Date de la suspension de la liquidation: 7 mai 2001
Délai pour l'avance des frais: 28 mai 2001
Montant de l'avance des frais: CHF 3500.-
2001 000201 X / RDR2-s
Succession répuđiée **Henry Berthe**, née Zurkinden, née le 30 avril 1912, décédée le 22 décembre 2000, origine: Vaud, profession: q.v. retraitée, domiciliée rue de la Servette 49, 1202 Genève
Date du jugement de faillite: 6 mars 2001
Date de la suspension de la liquidation: 7 mai 2001
Délai pour l'avance des frais: 28 mai 2001
Montant de l'avance des frais: CHF 2500.-
2001 000029 J / RDR2-s
Succession répuđiée **Induni Giuseppe Enrico**, né le 29 décembre 1921, décédé le 29 juin 2000, origine: Tessin, profession: q.v. concierge, domicilié rue de Montbrillant 85, 1202 Genève
Date du jugement de faillite: 9 janvier 2001
Date de la suspension de la liquidation: 7 mai 2001
Délai pour l'avance des frais: 28 mai 2001
Montant de l'avance des frais: CHF 2500.-
2001 000076 H / RDR1-s
Lemanair SA, exploitation d'une compagnie d'aviation privée, et toutes activités dans le domaine de l'aéronautique et de l'aviation générale et civile; exploitation, commerce, couraage, gestion et affrètement d'aéronefs; organisation de voyages et de transports; importation, exportation et commerce de produits ainsi que consultation, analyse, étude, conception et réalisation de projets, ayant son siège route de l'Aéroport 5 à 1215 Genève 15
Date du jugement de faillite: 16 janvier 2001
Date de la suspension de la liquidation: 7 mai 2001
Délai pour l'avance des frais: 28 mai 2001
Montant de l'avance des frais: CHF 1000.-
2000 000995 R / RDR1-s
Naud SA (raison sociale au siège précédent: Atelier d'Architecture Cremona & Peyraud SA), exploitation d'un bureau d'architectes et accomplissement d'activités en relation avec ce but, notamment promotion immobilière, acquisition, vente et administration d'immeubles, ayant son siège rue de Lyon 73 à 1203 Genève
Date du jugement de faillite: 24 octobre 2000
Date de la suspension de la liquidation: 7 mai 2001
Délai pour l'avance des frais: 28 mai 2001
Montant de l'avance des frais: CHF 4500.-
2000 000369 W / RDR1-s
Succession répuđiée **Thorin Richard Robert Jean-Claude**, né le 19 juin 1945, décédé le 18 décembre 1999, origine: Fribourg, profession: q.v. assistant de direction, domicilié rue Baulacre 28, 1202 Genève
Date du jugement de faillite: 28 mars 2000
Date de la suspension de la liquidation: 7 mai 2001
Délai pour l'avance des frais: 28 mai 2001
Montant de l'avance des frais: CHF 1900.-
2001 000053 H / RDR1-s
Weneco SA, construction, gestion et mise en gérance de restaurants en Suisse à l'enseigne «Wendy restaurants»; participations dans toutes sociétés à but similaire, ayant son siège rue Kléberg 14 à 1201 Genève
Date du jugement de faillite: 15 janvier 2001
Date de la suspension de la liquidation: 7 mai 2001
Délai pour l'avance des frais: 28 mai 2001
Montant de l'avance des frais: CHF 4500.-
1211 Genève 24, 9 mai 2001 Office des faillites Rive-Droite

Kollokationsplan Etat de collocation - Graduatoria

(SchKG-LP-LEF 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen 20 Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les 20 jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di 20 giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Bern (8109)

Auflage Kollokationsplan und Inventar
Schuldner: **Peter Bernhard (Degen)**, geboren 30. August 1957, von Trub, Roggenweg 5, 4704 Niederbipp.
Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan vom 17. Mai bis 6. Juni 2001.
Auflage- und Beschwerdefrist Inventar vom 17. bis 27. Mai 2001.
Innert der Auflagefrist des Inventars können die Gläubiger bei Vermeidung des Ausschlusses, Abtretungsbegehren gemäss Art. 260 SchKG, hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Rechtsansprüche (Art. 47 bis 49 KOV) bei der unterzeichnenden Amtsstelle einreichen. Sofern während der Auflagefrist keine Anfechtung erfolgt, gelten die Entscheide der Konkursverwaltung als anerkannt.
Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Wangen, Schloss, 3380 Wangen a. Aare, eingesehen werden.
4912 Aarwangen, 9. Mai 2001 Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau

Bern Kollokationsplan und Inventar

1. **Schuldnerin:** Verein **CISAP**, Freiburgrasse 139c, 3008 Bern.
2. **Anfechtungsfrist Kollokationsplan:** 17. Mai 2001 bis 6. Juni 2001.
3. **Anfechtungsfrist Inventar:** 17. Mai 2001 bis 27. Mai 2001.
Bemerkungen: Lastenverzeichnis: Bern-GBBL, Nr. 3177-1, «Stockwerkeigentum 67/100 an Blatt 3177 mit Sonderrecht an Lager-, Archi-, Büro-, Schulungs- und Gewerberäumen, Freiburgrasse 139c, 3008 Bern
3011 Bern, 16. Mai 2001
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
(8099)

Bern (8068)

Auflage Kollokationsplan und Inventar
Schuldner: Ausschlagene Verlassenschaft **Di Clemente Gabriele**, geboren 20. Dezember 1939, von Italien, wohnhaft gewesen: Grienstrasse 16, 2542 Pieterlen.
Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan: vom 17. Mai 2001 bis 27. Mai 2001
Auflage- und Beschwerdefrist Inventar: vom 17. Mai 2001 bis 6. Juni 2001
Die Akten können bei der unterzeichneten Amtsstelle sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Buren, eingesehen werden.
2501 Biel, 7. Mai 2001 Konkursamt Berner Jura-Seeland

Bern (8190)

Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar
Im Nachlassverfahren von **Angele Karlheinz**, Obstgartenweg 10, 3270 Aarberg, liegen Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar den beteiligten Gläubigern im Büro der Liquidatorin, Treuhander Arn & Partner AG, Marktplatz 9b, 3250 Lyss, zur Einsichtnahme auf. Die Akten können während 20 Tagen vom 16. Mai 2001 bis 5. Juni 2001 auf telefonische Voranmeldung hin zu den normalen Bürozeiten eingesehen werden.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und des Lastenverzeichnisses sind innert 20 Tagen, Beschwerden auf Anfechtung des Inventars innert 10 Tagen seit der Bekanntmachung der Auflage im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim zuständigen Gericht anhängig zu machen. Erfolgt keine Anfechtung, so gelten Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar als anerkannt.
Die Liquidatorin:
3250 Lyss, 10. Mai 2001 Treuhander Arn & Partner AG

Basel-Stadt (8288)

Nachtrag zum Kollokationsplan
Im Konkurs über **Monigati W. AG**, Bauunternehmung, Klingentalstrasse 7, 4057 Basel, liegt ein Nachtrag zum Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.
4001 Basel, 16. Mai 2001 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Landschaft (8302)

Kollokationsplan Nachtrag 1 (Art. 59 Abs. 3 KOV)
Im Konkursverfahren über die **Power Light BAG**, Industriestrasse 111, 4147 Aesch, liegt vom 18. bis 30. Mai 2001 der infolge definitiver Zulassung einer Forderung in 3. Klasse sowie Abweisung einer Forderung in 3. Klasse abgeänderte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplan-Nachtrages sind innert der Auflagefrist beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim und Beschwerden auf Anfechtung des Kollokationsplan-Nachtrages innert 10 Tagen (seit Beginn der Auflagefrist) bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs in Liestal, 4410 Liestal anzubringen.
4144 Arlesheim, 16. Mai 2001 Konkursamt Arlesheim

Basel-Landschaft (8303)

Neuaufgabe Kollokationsplan
Der abgeänderte Kollokationsplan liegt den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Beginn der Auflagefrist beim zuständigen Bezirksgericht anzubringen. Beschwerden auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist beim Obergericht in Liestal als Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs zu erheben.
Verfahrensbezogene Angaben:

Gemeinschuldner: **Micoli Vito**, geboren 25. Novmber 1954, von Italien/Zugzwang AG, wohnhaft Weidenweg 11, 4402 Frenkendorf, neu wohnhaft Rüschergraben 2, 4414 Füllinsdorf.
Grund der Neuaufgabe: eingereichte Kollokationsklage.
Auflagefrist: 7. Juni 2001.

4410 Liestal, 16. Mai 2001 Konkursamt Liestal

St. Gallen (8191)

Auflage Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über **Mosch Reinhard**, geboren 13. Januar 1963, von Appenzell AI, Mechaniker, Rorschacherstrasse 411, 9402 Morschwil, liegen der Kollokationsplan und das Konkursinventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Moosbrugstrasse 11, 9001 St. Gallen, nach telefonischer Voranmeldung zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind bis am 6. Juni 2001 beim zuständigen Bezirksgericht anhängig zu machen; Beschwerden sind bis am 28. Mai 2001 beim Kantonsgericht St. Gallen, Kantonale Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Klosterhof 1, 9001 St. Gallen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan und Inventar als anerkannt.

9001 St. Gallen, 11. Mai 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Für das Konkursamt: Tanja Nef

Graubünden (8304)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über **Castelberg Daniel**, Burgstrasse 27, 7012 Felsberg, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern ab 17. Mai 2001 während 20 Tagen im Büro des Konkursamtes Bezirk Imboden in 7014 Trin zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert der Auflagefrist beim Kreispräsidenten des Kreises Trins anhängig zu machen. Beschwerden gegen das Inventar sind innert 10 Tagen beim Kantonsgerichtsausschuss Graubünden einzureichen. Andernfalls werden der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet.

7014 Trin, 16. Mai 2001 Konkursamt Bezirk Imboden

Vaud (8125)

Faillite: **Castella Cécile**, succession répuđiée, Byron 2, 1844 Villeneuve. L'état de collocation est déposé à l'office.

Délai pour intenter action en opposition: 5 juin 2001 sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

1860 Aigle, 16 mai 2001 Office des faillites d'Aigle

Vaud (8069)

Faillite: **Thuillard Jan**, fils de Harold, né le 1er décembre 1944, originaire de Froideville, employé de commerce, inscrit au registre du commerce en tant qu'associé-gérant dans la société Fimas Sàrl à Lutry, domicilié Culturas 24, 1095 Lutry.

L'état de collocation est déposé à l'office. Délai pour intenter action en opposition au 5 juin 2001, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

L'inventaire est aussi déposé (biens insaisissables, art. 32 al. 2 OAOF).
1096 Cully, 16 mai 2001 Office des faillites de Lavaux

Valais (8110)

Faillite: Succession répuđiée de feu **Bonvin Roland**, 1925, de Pierre, de son vivant à Lens.

Date du dépôt de l'état de collocation: 14 mai 2001.

Délai pour contester: vingt jours dès la date du dépôt (art. 250 LP).

3960 Sierre, 9 mai 2001 Office des faillites de Sierre

Valais (8305)

Faillite: **Pro Bike Sàrl**, commerce de cycles à Sierre.

Date du dépôt de l'état de collocation: 21 mai 2001.

Délai pour contester: vingt jours dès la date du dépôt (art. 250 LP) sont également déposés:

a. L'inventaire
b. les actions que l'administration de la faillite renonce à introduire.

Délai pour recourir contre l'inventaire: dix jours dès la date du dépôt (art. 32 OAOF).

Concernant les actions que l'administration renonce à introduire, chaque créancier peut, dans le délai préemptoire de vingt jours dès la date du dépôt, s'opposer aux décisions de l'administration de la faillite et/ou requérir la cession des droits de la masse (art. 260 LP).

3960 Sierre, 11 mai 2001 Office des faillites de Sierre

Neuchâtel (8192)

Succession insolvable de **Aeschbacher Jean-Pierre**, né le 11 août 1929, originaire de Eggwil, quand vivait domicilié à Cernin-Antoine 11, 2300 La Chaux-de-Fonds.

L'état de collocation est déposé à l'office.

Date du dépôt: 16 mai 2001.

Délai pour intenter action en opposition: 5 juin 2001 sinon celui-ci sera considéré comme accepté.

2053 Cernier, 16 mai 2001 Office des faillites

Neuchâtel (8193)

Succession insolvable de **Joliet Marguerite**, née le 6 mai 1923, originaire de Montbovon, quand vivait domiciliée à Bouleaux 13, 2300 La Chaux-de-Fonds.

L'état de collocation est déposé à l'office.

Date du dépôt: 16 mai 2001.

Délai pour intenter action en opposition: 5 juin 2001 sinon celui-ci sera considéré comme accepté.

2053 Cernier, 16 mai 2001 Office des faillites

Neuchâtel (8194)

Succession répuđiée de **Sandoz Jean-Claude**, né le 16 août 1929, originaire de La Chaux-de-Fonds, quand vivait domicilié à Combe-Grieuvin 39b, 2300 La Chaux-de-Fonds.

L'état de collocation est déposé à l'office.

Date du dépôt: 16 mai 2001.

Délai pour intenter action en opposition: 5 juin 2001 sinon celui-ci sera considéré comme accepté.

2053 Cernier, 16 mai 2001 Office des faillites

Neuchâtel (8111)

Faillite: **Zingg Christian**, né le 27 janvier 1953, originaire de Busswil BE, ingénieur de vente, domicilié rue des Brévards 34, 2525 Le Landeron.

L'état de collocation des créanciers de la faillite précitée est déposé à l'office soussigné où il peut être consulté. Les actions en contestation doivent être introduites dans les vingt jours, dès le 16 mai 2001, sinon ledit état sera considéré comme accepté.

1211 Genève 3, 15 mai 2001 Office des faillites Arve-Lac

Est également déposé l'inventaire mentionnant les biens de stricte nécessité. Les recours éventuels doivent être déposés dans le même délai de vingt jours (art. 32 OAOF).

2053 Cernier, 16 mai 2001 Office des faillites

Genève (8205)

Sont déposés dès ce jour, et peuvent être consultés à l'office:

1. L'état de collocation.
2. L'état de revendication.
3. L'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité. Il est imparté aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:

1. Intenter action contre l'état de collocation.
2. Demander la cession des droits pour contester une revendication.
3. Recourir contre une décision d'insaisissabilité.

Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

Faillite:

2000 001110 R/RHA1

Succession répuđiée **Armand Maria Isamine** née Droux, née le 18 mars 1902, décédée le 15 juillet 2000, origine: Genève, profession: qv. sp., domiciliée rue Jacques-Grosselin 14, 1227 Carouge (Réf. no 1)

2000 000896 Y/RHA2

Babayon Kapriel Jean Armenac, né le 20 mai 1958, origine: Fribourg, profession: sans profession, domicilié rue Simond-Durand 15, 1227 Les Acacias (Réf. no 1-3)

2001 000039 Y/RHA2

Succession insolvable **Becker Henriette Lydia**, née le 26 décembre 1903, décédée le 27 octobre 1999, origine: Vaud, profession: qv. sp., domiciliée route du Creux-de-Boisset 44, 1286 Soral (Réf. no 1)

2000 000708 C/RHA2

Succession répuđiée **Cellier Georges Franquie**, né le 29 mars 1940, décédé le 27 septembre 1999, origine: France, profession: qv. serrurier, domicilié rue Simond-Durand 11, 1227 Carouge (Réf. no 1)

2000 001130 U/RHA1

Succession répuđiée **Constantin Marie Louise Angèle** née Devillaz, née le 20 mars 1906, décédée le 15 octobre 1999, origine: Genève, profession: qv. sp., domiciliée route de Vevey 85, 1234 Vessy (Réf. no 1)

2000 000709 B/RHA2

Succession répuđiée **Dafflon Louis Florian Nicolas**, né le 30 juin 1949, décédé le 4 mai 2000, origine: Fribourg, profession: qv. sp., domicilié avenue Eugène-Lance 47b, 1212 Grand-Lancy (Réf. no 1)

2000 000750 G/RHA2

Eieg SA, exploitation d'un bureau d'études d'ingénieurs et d'entreprises générales du bâtiment ayant son siège chemin du Clos 4 à 1212 Grand-Lancy GE (Réf. no 1)

2000 001098 D/RHA1

Succession répuđiée **Friederich Robert**, né le 23 juin 1909, décédé le 3 juin 2000, origine: Genève, profession: qv. contremaître, domicilié chemin de la Vendée 1, 1213 Petit-Lancy (Réf. no 1)

2000 001137 L/RHA1

Succession répuđiée **Friederich Irène Marguerite** née Minola, née le 4 avril 1917, décédée le 6 janvier 2000, origine: Genève, profession: qv. sp., domiciliée chemin de la Vendée 1, 1213 Petit-Lancy (Réf. no 1)

2000 000900 U/RHA2

Succession répuđiée **Gillieron Edith Marie Henriette** née Abbet, née le 30 mars 1932, décédée le 22 juin 2000, origine: Vaud, profession: qv. sp., domiciliée avenue Vibert 23, 1227 Carouge (Réf. no 1)

2000 001136 M/RHA1

Succession répuđiée **Jaccard Henri**, né le 12 août 1904, décédé le 5 octobre 2000, origine: Genève, profession: qv. employé de commerce, domicilié route de Vevey 85, 1234 Vessy (Réf. no 1)

2000 001043 N/RHA1

Parziale Carmine Antonio, exploitant un commerce de fruits, légumes et champignons à l'enseigne «Touschampions, C. Parziale» ayant son siège chemin du Relai 16 à 1258 Perly GE, né le 14 juillet 1943, origine: Italie, profession: sans activité, domicilié route des Acacias 19, 1227 Les Acacias (Réf. no 1-3)

2000 001135 N/RHA1

Succession répuđiée **Pluss Gertrud**, née le 24 décembre 1931, décédée le 6 octobre 2000, origine: Argovie, profession: qv. ménagère, domiciliée rue Jacques-Grosselin 14, 1227 Carouge (Réf. no 1)

1999 001270 Y/RHA2

Prestige Diffusion SA, commerce, importation, exportation, représentation et diffusion d'articles de ménages, notamment trousseaux, accessoires de cuisine et articles cadeaux, achat, vente et reprise de commerce, de même que courtage et prise de participations dans des sociétés ayant un but similaire. (Réf. no 1)

1999 001211 M/RHA2

Résidence Les Madriers SA, exploitation de la Résidence «Les Madriers» SA, home médico-social, résidence pour personnes âgées, à Soral, ayant son siège route du Creux-de-Boisset 44 à 1286 Soral GE (Réf. no 1)

1227 Carouge, 16 mai 2001 Office des faillites Rhône-Arve

Genève (8206)

Modification d'états de collocation et de revendications

Sont déposés dès ce jour, et peuvent être consultés à l'office:

1. L'état de collocation.
2. L'état de revendication.
3. L'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité. Il est imparté aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:

1. Intenter action contre l'état de collocation.
2. Demander la cession des droits pour contester une revendication.
3. Recourir contre une décision d'insaisissabilité.

Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

Faillite:

2000 000439 V/RHA1

Marques Vicenie Manuel, né le 10 octobre 1951, origine: Portugal, profession: laborantin, domicilié chemin de la Caroline 24, 1213 Petit-Lancy (Réf. no 1-3)

1227 Carouge, 16 mai 2001 Office des faillites Rhône-Arve

Genève (8202)

Sont déposés dès ce jour, et peuvent être consultés à l'office:

1. L'état de collocation.
2. L'état de revendication.
3. L'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité. Il est imparté aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:

1. Intenter action contre l'état de collocation.
2. Demander la cession des droits pour contester une revendication.
3. Recourir contre une décision d'insaisissabilité.

Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

Faillite:

2000 000029 R/ARL2

Beran Irène Susan, née le 22 novembre 1952, origine: Genève, domiciliée chemin de la Gradelle 35, 1223 Coligny (Réf. no 1)

1999 000331 U/ARL2

Vince Sàrl, commerce, importation, exportation de produits textiles et articles de mode et autres produits d'habillement, ayant son siège rue de la Terrassière 16-18 à 1207 Genève (Réf. no 1)

Jura (8195)

Etat de collocation et inventaire

Défunt: **Roth Hans**, né le 13 janvier 1931, originaire de Niederbipp, en son vivant domicilié rue du Progrès 13, à Delémont.

Dans la liquidation susmentionnée sont déposés à l'office des faillites, dès le 16 mai 2001:

1. L'inventaire.
2. L'état de collocation.
3. La liste des biens revendiqués que l'administration de la faillite renonce à contester.

4a. Une offre de CHF 490 000.- pour l'acquisition de gré à gré des meubles feuilletés nos 504 et 509 du ban de Delémont (valeur officielle: CHF 455 700.-)

4b. Une offre de CHF 6000.- pour l'acquisition de gré à gré de 50 actions de CHF 1000.- chacune représentant le capital-actions de la société Palox Holding SA, à Delémont.

Un délai de 10 jours dès la présente publication est imparté aux créanciers pour:

1. Porter plainte contre les opérations d'inventaire (voir notamment art. 32 al. 2 OAOF).

Un délai de 20 jours dès la présente publication est imparté aux créanciers pour:

2. Intenter action contre l'état de collocation.
- 3a. Se prononcer sur la proposition de l'administration de la faillite d'admettre la revendication des biens.

3b. Demander, sous peine de péremption, la cession des droits de la masse dans le sens de l'art. 260 LP concernant les biens revendiqués (art. 49 OAOF), au cas où l'ensemble des créanciers accepteraient la proposition de l'administration de la faillite.

4. Offrir des montants supérieurs; à défaut les biens seront adjugés aux prix offerts si la majorité des créanciers ne s'oppose pas dans le délai de 20 jours.

Tous les documents indiqués ci-dessus peuvent être consultés à l'office des faillites soussigné.

2800 Delémont, 10 mai 2001 Office des faillites de Delémont

Schluss des Konkursverfahrens

Clôture de la faillite - Chiusura del fallimento

(SchKG-LP-LEF 268)

Bern (8126)

Schuldnerin: **Bertschmann Rosmarie**, geboren 16. April 1944, von Basel und Bettingen, Verkäuferin, Asylstrasse 40, 3550 Langnau i. E.

Datum des Schlusses: 2. Mai 2001

4912 Aarwangen, 7. Mai 2001 Konkursamt Emmental-Oberaargau

Bern (8113)

Schuldner: **Bürki Alfred**, geboren 15. September 1944, von Bleiken b. Oberdiessbach, Finkenweg 10, 3421 Lyssach, Inhaber der Einzelirma «Alfred Bürki», Baugeschäft, Lyssachstrasse 136, 3400 Burgdorf.

Datum des Schlusses: 8. Mai 2001.

4912 Aarwangen, 9. Mai 2001 Konkursamt Emmental-Oberaargau

Bern (8127)

Ausgeschlagene Verlassenschaft des **Portenier Rudolf Werner**, geboren 5. Februar 1944, von Meikirch BE, wohnhaft gewesen Liechtgut 193 A, 3534 Signau.

Datum des Schlusses: 2. Mai 2001.

4912 Aarwangen, 7. Mai 2001 Konkursamt Emmental-Oberaargau

Bern (8112)

Schuldnerin: **Technoprofil GmbH**, Lengnaustrasse 10, 2504 Biel.

Datum des Schlusses: 7. Mai 2001.

2501 Biel, 9. Mai 2001 Konkursamt Berner Jura-Seeland

Dienststelle Biel

Luzern (8306)

Der Amtsgerichtspräsident von Entlebuch hat mit Entscheid vom 7. Mai 2001 das Konkursverfahren über **Stöckli Rita**, geboren 15. Juli 1953, von Eggwil BE, Entlebucherstrasse 49, 6110 Wolhusen-Markt, als geschlossen erklärt.

6173 Flühli, 8. Mai 2001 Konkursamt Entlebuch

Basel-Stadt (8290)

Folgende Konkursverfahren sind durch Verfügung des Zivilgerichts vom 4. Mai 2001 als geschlossen erklärt worden:

1. **Aprite-Lupo Carmelo**, Markgräferstrasse 45, 4057 Basel;
2. **Fürst-Schnüriger Daniel**, Fülensacherstrasse 576, 4623 Neundorf SO (früher: Bläsiring 163, 4057 Basel);
3. **Gürz Mustafa**, Teilstrasse 15, 4053 Basel (früher: Haltingerstrasse 81, 4057 Basel);

4. **Rinner Manfred**, Holderstrasse 12, 4057 Basel.

4001 Basel, 16. Mai 2001 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (8289)

Folgende konkursamtliche Nachlassliquidationen sind durch Verfügung des Zivilgerichts als geschlossen erklärt worden:

- Am 4. Mai 2001:
1. **Gabriele Giancarlo**, wohnhaft gewesen Bernoullistrasse 28, 4056 Basel;
2. **Müller Hans**, wohnhaft gewesen Dornacherstrasse 93, 4053 Basel;
3. **Prebil Thomas**, wohnhaft gewesen Spiegelbergstrasse 31, 4059 Basel;

4. **Strifsky Rolf**, Gotthelfstrasse 98, 4054 Basel;

am 9. Mai 2001:

1. **Bürgli Georg**, wohnhaft gewesen Blumenrain 25, 4051 Basel;
2. **Fendrich Margaritha**, wohnhaft gewesen Schorenweg 20, 4058 Basel.

4001 Basel, 16. Mai 2001 Konkursamt Basel-Stadt

Vaud (8128)

Par décision du 4 mai 2001 le président du Tribunal d'arrondissement de l'Est vaudois a prononcé la clôture pure et simple de la faillite de **Sky Rougemont S.A. en liquidation**, toutes opérations immobilières, exploitation, promotion, prestations de services, de consultation et d'assistance, siège: 1838 Rougemont; p. a. Wehren Treuhand AG, 3778 Schönried.

1837 Château-d'Oex, 7 mai 2001 Office des faillites du Pays-d'Enhaut

Genève (8207)

La liquidation des faillites ci-dessous a été clôturée par jugement du Tribunal de première instance rendu le: 7 mai 2001.

Faillies:
1999 001143 L/RHA1
Succession répuée **Bichet Berthe Eva**, née le 4 décembre 1906, décédée le 23 octobre 1999, origine: Fribourg, profession: qv. téléphoniste, domiciliée chemin Tricouin 20, 1255 **Veyrier**
1999 000831 A/RHA1
Succession répuée **Droux Marie Claudine** née Cretzaz, née le 17 avril 1911, décédée le 12 mai 1999, origine: Fribourg, profession: qv. ménagère, domiciliée route de Veyrier 85, 1234 **Vessy**
1999 000523 K/RHA1

Kratz Andreas, exploitation commerciale, représentation et exportation de produits pour l'entretien du cuir; importation et représentation de nouveautés et d'outillages spéciaux destinés à l'industrie à l'enseigne «Plattina, Kratz Andreas» sis chemin Louis-Hubert 2 à 1213 Petit-Lancy GE, né le 11 juin 1967, origine: Allemagne fédérale, profession: commerçant, domicilié chemin des Esserts 11 A, 1213 **Petit-Lancy**
2000 000147 M/RHA1

Succession répuée **Prono Guerina**, né le 24 septembre 1914, décédé le 2 mai 1999, origine: Italie, profession: qv. peintre en bâtiment, domicilié rue Jacques-Grosselin 14, 1227 **Carouge**

1994 000296 P/RHA1 **Quantum SA**, administration et gestion d'autres entreprises, en particulier d'associations; étude de marchés; organisation de conférences, de séminaires et de voyages; achat et vente de prestations de services, ayant son siège route des Acacias 48 à 1227 **Les Acacias** GE
2000 000009 M/RHA1

Succession insolvable **Zurschmiede Maria**, née le 26 juillet 1911, décédée le 1er juillet 1998, origine: Berne, profession: qv. retraitée, domiciliée rue Jacques-Grosselin 14, 1227 **Carouge**
1227 Carouge, 15 mai 2001 Office des faillites Rhône-Arve

Genève (8209)

La liquidation des faillites ci-dessous a été clôturée par jugement du Tribunal de première instance rendu le: 7 mai 2001.

Faillies:
2000 000244 G/ARL3
Succession répuée **Arni Marcel André**, né le 14 mai 1923, décédé le 27 octobre 1999, origine: Soleure, profession: qv. mécanicien de précision, domicilié rue Michel-Simon 9, 1205 **Genève**
2000 000458 Z/ARL3
Succession répuée **Baumgartner Delphine Emilie Viktoria**, née Thiess, née le 15 octobre 1903, décédée le 22 février 2000, origine: Berne, profession: qv. sp., domiciliée rue Michel-Simon 7, 1205 **Genève**
1999 001053 J/ARL3

Succession répuée **Burri Claude Gilbert**, né le 10 septembre 1942, décédé le 25 juin 1999, origine: Berne, profession: qv. architecte, domicilié rue Calvin 11, 1204 **Genève**
1999 001203 W/ARL3

Succession répuée **Eicher Lionel Roger Claude**, né le 11 mai 1967, décédé le 14 octobre 1999, origine: Berne, profession: qv. monteur de stores, domicilié rue des Battoirs 8, 1205 **Genève**
1998 000715 H/ARL1

Fornieles Juan, exploitation d'un établissement à l'enseigne «Café-restaurant du Nant», sis rue du Nant 23 à 1207 Genève, né le 5 décembre 1948, origine: Espagne, profession: cafetier-restaurateur, domicilié rue de Chêne-Bougeries 30, 1224 **Chêne-Bougeries**
1997 001301 C/ARL1

Succession répuée **Mouawad Paul**, né le 10 septembre 1940, décédé le 26 mars 1997, origine: Genève, profession: qv. directeur commercial, domicilié avenue de Beau-Séjour 27, 1206 **Genève**
1999 001009 G/ARL3

Succession répuée **Vuilleumier Germaine Estelle**, née le 21 mars 1908, décédée le 18 août 1999, origine: Berne, profession: qv. couturière, domiciliée chemin du Pré-du-Convent 3, 1224 **Chêne-Bougeries**
1211 Genève 3, 15 mai 2001 Office des faillites Arve-Lac

Genève (8118)

La liquidation des faillites ci-dessous a été clôturée par jugement du Tribunal de première instance rendu le: 7 mai 2001.

Faillies:
1999 000592 K/RDR1-c
Michel F. Meyer & Cie en liquidation, importation, exportation, fabrication, commerce et représentation d'articles et de matériel touchant au domaine de la médecine, commerce et installation d'équipements et de matériel médicaux et chirurgicaux; exploitation de brevets, de licences et de marques, ayant son siège route de Vireloup 59 à 1239 **Collex GE**
1999 000570 J/RDR1-c

Panchaud Pierre-Alain, né le 22 juin 1956, origine: Vaud, profession: chauffeur-livreur, domicilié route du Mandement 15, 1217 Meyrin, exploitant un dépôt de livraison de gaz, propane et butane, sis route du Mandement 15 à 1217 **Meyrin GE**
2000 000134 B/RDR1-c

Perrelat David, né le 12 juillet 1973, origine: Genève, profession: employé de commerce, domicilié rue de Lausanne 67, 1202 **Genève**, associé dans la SNC «Perrelat et Vuilletry Instruments de musique» ayant son siège à Genève
1999 000422 V/RDR1-c

Peters Rose Marie Jeanne née Oberson, née le 13 septembre 1952, origine: Fribourg, profession: infirmière, domiciliée rue des Lattes 1, 1217 **Meyrin**
1998 001371 V/RDR1-c

Succession répuée **Pisteur Hubert Pierre Georges**, né le 15 novembre 1930, décédé le 14 mai 1997, origine: Genève, profession: qv. dessinateur, domicilié rue Baudin 6, 1201 **Genève**
2000 000163 V/RDR1-c

Sugnaux François Alain, né le 30 juin 1953, origine: Genève, profession: boulanger-pâtissier, domicilié route d'Aire-la-Ville 224, 1242 **Satigny**, exploitant un café-restaaurant à l'enseigne «Les Granges» sis route de l'Allondon à 1282 Dardagny GE. Exploitant une boulangerie-pâtisserie sis route du Mandement 183 à 1242 **Satigny GE**
1211 Genève 24, 9 mai 2001 Office des faillites Rive-Droite

Jura (8196)

La liquidation de la société **Branucci Fils SA**, siège social à **Courfaivre**, a été clôturée par ordonnance du juge civil du Tribunal de première instance à Porrentruy, rendue le 9 mai 2001.

2800 Delémont, 10 mai 2001 Office des faillites de Delémont

Jura (8197)

La liquidation de la société **Jeandovins Sàrl**, siège social à **Soyhières**, a été clôturée par ordonnance du juge civil du Tribunal de première instance à Porrentruy, rendue le 9 mai 2001.

2800 Delémont, 10 mai 2001 Office des faillites de Delémont

Jura (8198)

Faillie: **Lambert Bois SA**, scierie et commerce de bois, 2906 **Chevèze**.
Date de la clôture: 9 mai 2001.

2900 Porrentruy, 16 mai 2001 Office des faillites de Porrentruy

Jura (8199)

La succession répuée de feu **Richert Raymond**, né le 28 octobre 1930, décédé le 9 octobre 2000, en son vivant domicilié à **Porrentruy**, a été clôturée en vertu d'une ordonnance de juge civil du Tribunal de première instance de la République et Canton du Jura à Porrentruy rendue le 9 mai 2001.

2900 Porrentruy, 16 mai 2001 Office des faillites de Porrentruy

Jura (8200)

La succession répuée de feu **Seiler Jean-Pierre**, né le 30 mars 1949, décédé le 10 octobre 2000, en son vivant domicilié à **Dampheux**, a été clôturée en vertu d'une ordonnance du Juge civil du Tribunal de première instance de la République et Canton du Jura à Porrentruy rendue le 9 mai 2001.

2900 Porrentruy, 16 mai 2001 Office des faillites de Porrentruy

Widerruf des Konkurses – Révocation de la faillite**Rivocazione del fallimento**

(SchKG–LP–LEF 195, 196, 332)

Bern (8114)

Ausgeschlagene Verlassenschaft des **Cheneau Alain**, geboren 4. März 1946, französischer Staatsangehöriger, wohnhaft gewesen Beaumontweg, 2502 **Biel**.

Datum des Widerrufs: 7. Mai 2001

2501 Biel, den 9. Mai 2001 Konkursamt Berner Jura-Seeland Dienststelle Biel

Konkurssteigerung**Vente aux enchères publiques après faillite****Vendita all'incanto in seguito a fallimento**

(SchKG–LP–LEF 257–259)

Ticino (8210)

Annullamento incanto di fondi Rog. n. 990115

L'Ufficio esecuzione e fallimenti di Blenio rende noto che l'incanto del mappale n. 879 RFD comune di Leontica, di spettanza dell'eredità giacente **Castelletti Luciano Sergio, Lugano**, indetto per il giorno 17 maggio 2001 alle ore 14, è annullato su richiesta dell'Ufficio dei fallimenti rogante.

6716 Acquarossa, 9 maggio 2001 Ufficio fallimenti di Blenio

Genève (6355¹)

Vente immobilière – unique enchère
Le 22 mai 2001 à 10 h., aura lieu à Genève, rue de l'Hôtel-de-Ville 11, au 3e étage à la salle des ventes, la vente aux enchères et à tout prix, de l'immeuble ci-après désigné, dépendant de la faillite de **Genier Gilbert**, avenue Adrien-Jeandin 16, 1226 **Thonex**.

Designation de l'immeuble à vendre
La parcelle no 4741, plan 17 de la Commune de Thonex, (43) dont la surface totale d'habitation no 2261 représente 417 m². Il dépend de cette parcelle la copropriété pour 182/1000 de la parcelle 4746 ind. 1 d'une surface totale de 17 985 m², place-jardin, soit 3373 m².
Adresse: Avenue Adrien-Jeandin 16, 1226 Thonex.

La présente vente concerne:
La parcelle 4741, plan 17, feuille 61, lot 16.03, appartement de 3 pièces au 13e étage, no 5133 de 61 m² et du lot 2.19, cave de 6 m² et le droit d'usage d'un parking no 237 au 3e sous-sol du bâtiment no 2267.
Zone d'affectation: zone de développement 4A

Mise à prix
L'appartement pourra être adjudé même au-dessous du prix de CHF 170 000.–, montant retenu par l'expert.

Avis
L'état des charges et les conditions de vente seront à disposition des intéressés à l'Office des poursuites et des faillites Arve-Lac, rue de l'Hôtel-de-Ville 11, 3e étage, guichet «Faillites» dès le 9 mai 2001.

Une visite sera organisée par l'office sur demande le 9 mai 2001. Les intéressés doivent préalablement s'inscrire auprès de l'office (téléphone 319 29 33).

Capacité d'acquiescer
Les enchérisseurs sont rendus attentifs aux dispositions légales concernant l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE). Tout enchérisseur devra se munir d'un acte d'état civil ou, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce.

Pour toute autre formalité et en cas de doute, s'adresser à l'Office.

1211 Genève, 6 avril 2001 Office des faillites Arve-Lac

Jura (8211)**Vente de deux appartements en PPE**

Jeu 28 juin 2001 à 16 h.30 au restaurant du Cheval Blanc à Cornol, sur commission rogatoire de l'office des faillites de Delémont, les immeubles ci-après décrits, dépendant de la faillite de **Flash-Immobilier SA, Courrendlin**, seront vendus aux enchères publique, séparément, au plus offrant, à savoir:

Feuil. no	Ban de Cornol Lieu-dit, nature	Val. off CHF	Estimation de l'expert
1er lot 2101-8	1er étage, appartement (environ 110 m ²) cave, garage, propriété par étages pour 142/1000 sur Cornol/2101 sur bâtiment rue de la Poste 16	262 900.–	190 000.–
2e lot 2101-10	2e étage, appartement (environ 135 m ²) cave, garage, propriété par étages pour 143/1000 sur Cornol/2101 sur bâtiment rue de la Poste 16	303 600.–	210 000.–

Visite des appartements: jeudis 7 et 21 juin 2001 à 16 h. 30.

Capacité d'acquiescer et conditions: Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs à la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger du 16 décembre 1983.

Les conditions de vente, l'état des charges, le rapport d'expertise peuvent être consultés à l'office soussigné, où ils seront déposés du 11 au 21 juin 2001.

Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.

2900 Porrentruy, 16 mai 2001 Office des faillites de Porrentruy

Verschiedenes – Divers – Diversi

(SchKG–LP–LEF)

Bern (8084)**Konkursamtliche Grundstücksteigerung – Spezialliquidation nach Art. 230a SchKG**

Ausgeschlagene Verlassenschaft **Hofmann Werner Ernst**, 1915, wohnhaft gewesen Aegetenstrasse 8, 2503 **Biel**.

Im Spezialliquidationsverfahren gemäss Art. 230a SchKG über die obgenannte Verlassenschaft gelangt, Donnerstag, 21. Juni 2001, 14 Uhr, im Gantlokale Betreibungs- und Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Biel, Juravorstadt / G.F. Heilmannstrasse (Gebäude ehemalige Bulova), Eingang West, folgende Liegenschaft an eine einmalige öffentliche Versteigerung:

Biel GB-Blatt Nr. 7557-10 Aegetenstrasse 8
17/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Nr. 7557 mit Sonderrecht an der 3-Zimmerwohnung ost mit Balkon im 6. Stock, Planbeilage Nr. 7 des Gebäudes Nr. 8 laut Begründungsurkunde VI/2732 mit Aufteilungsplänen

Antwärtiger Wert: CHF 110 400.–

Konkursamtliche Schätzung: CHF 50 000.–

(ohne Expertise eines Fachmannes)
Der Zuschlag erfolgt an der Steigerung zum höchsten Angebot, ohne Rücksicht auf die Höhe der konkursamtlichen Schätzung. Vor dem Zuschlag ist eine Anzahlung von CHF 12 000.– zu leisten. Diese hat in bar oder mittels eines von einer Schweizer Bank ausgestellten Checks zu erfolgen; persönliche Checks werden nicht angenommen.

Eingabefrist: bis und mit 5. Juni 2001 (Wert Steigerungstag). Die Forderungen sind detailliert, zerlegt in Kapital, Semester- und Verzugszinsen und Kosten, anzumelden.
Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 7. Juni 2001 bis 16. Juni 2001 beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Biel, Neuenquasse 8, 2501 **Biel** auf.

Es ergeht an die Pfandgläubiger und Grundpfandberechtigten die Aufforderung, dem Betreibungs- und Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Biel, innert der Eingabefrist ihre Ansprüche am Grundstück selbst sowie am allfälligen Miteigentumsanteil, insbesondere für Zinsen und Kosten, anzumelden. Ferner ist anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt ist, gegebenenfalls für welchen Betrag und welchen Termin.
Nicht angemeldete Ansprüche, soweit diese nicht durch die öffentlichen Bücher ausgewiesen sind, werden von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Der Forderungstitel ist der Anmeldung beizulegen.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland in der revidierten Fassung vom 30. April 1997 sowie die dazugehörige revidierte Verordnung vom 10. September 1997 aufmerksam gemacht.

Ernsthafte Kaufinteressenten, welche die Liegenschaft besichtigen möchten, können sich beim unterzeichneten Amt melden; Telefon 032 344 59 17.

2501 Biel, 16. Mai 2001 Konkursamt Berner Jura-Seeland Dienststelle Biel

Bern (8115)**Auflage des Lastenverzeichnisses in der Spezialliquidation nach Art. 230a SchKG**

Schuldnerin: **Wimo Kirchberg AG**, Alpenweg 1, 3422 **Kirchberg**.

Auflage- und Anfechtungsfrist: vom 18. Mai 2001 bis 6. Juni 2001.

Lastenverzeichnis: Safnern, Grundbuchblatt 515 / 540, Safnern, Grundbuchblatt 883.

Die Akten können bei der unterzeichneten Amtsstelle sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaarau, Eychald 2, 4912 **Aarwangen**, eingesehen werden.

3400 Burgdorf, 2. Mai 2001 Konkursamt Emmental-Oberaarau Dienststelle Burgdorf

Nachlassverträge Concordats – Concordati**Nachlass-Stundungsgesuch****Demande de sursis concordataire****Domanda di moratoria concordataria**

(SchKG–LP–LEF 293)

Vaud (8217)

Le président du Tribunal de l'arrondissement de l'Est vaudois statuera en son audience du jeudi 14 juin 2001, à 10 h. 15, à Vevey, au Tribunal d'arrondissement, rue du Simplon 22, sur la demande de sursis concordataire déposée par **Realini Xavier**, route de Bossières 192, 1095 **Lutry**, représenté par M. Jean-Claude Zanone, aab.

Le président suspend les poursuites actuellement pendantes et celles qui pourraient être introduites et ajourne toute décision devant être rendue à la suite de requêtes de faillites ordinaires, de change ou sans poursuite préalable, jusqu'à ce droit connu sur la demande de sursis concordataire.

Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour y fournir les renseignements qu'ils pourraient posséder sur la situation du débiteur.

1800 Vevey, 10 mai 2001 Le président: Saverio Wermelinger

Nachlass-Stundung und**Aufruf zur Forderungseingabe****Sursis concordataire et appel aux créanciers****Moratoria del concordataria****e invito ai creditori ad insinuare i loro crediti**

(SchKG–LP–LEF 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldnerin ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Schwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria. I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti al commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la comminazione che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Zürich (8120)

Der Nachlassrichter des Bezirksgerichts Zürich hat an seiner Sitzung vom 2. Mai 2001 der **Areal Studios AG**, Hardstrasse 219, 8005 Zürich, vertreten durch Rechtsanwalt Herr Dr. iur. Daniel Hunkeler, Schumacher Baur Hürlimann, Bahnhofplatz 9, Postfach 7676, 8023 Zürich, gemäss Art. 293 ff. n SchKG eine viermonatige Nachlassstundung bewilligt.

Die Gläubiger, die nicht selbst das Nachlassstundungsgesuch gestellt haben, können innerhalb zehn Tagen seit der Publikation Beschwerde gegen die Ernennung des Sachwalters erheben. Die Beschwerde ist schriftlich im Doppel beim Gerichtspräsidenten einzureichen. Sie muss ausser der Bezeichnung des angefochtenen Entscheides eine kurze Begründung der Ablehnung des Sachwalters enthalten (Art. 294 Abs. 4 SchKG).

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen sowie Guthaben (Valuta 2. Mai 2001) mit gesonderter Zinsrechnung, unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte, unter Beilage der Beweismittel (Auszüge, Fakturen, Schuldscheine usw.) während der Eingabefrist einzureichen.

Im Unterlassungsfalle sind sie, gemäss Art. 300 n SchKG bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.

Datum der Bewilligung: 2. Mai 2001.
Dauer der Stundung: vier Monate d. h. bis und mit 3. September 2001.
Eingabefrist: 20 Tage ab Publikation im SHAB jedoch spätestens bis 5. Juni 2001

Sachwalterin: Risag GmbH, Verwaltung und Treuhand, Kornweg 7, 5603 Staufen
5603 Staufen, 10. Mai 2001 Die Sachwalterin

Berne (8307)

Le président de l'arrondissement judiciaire I Courtelary-Moutier-La Neuveville a, par jugement du 11 mai 2001, octroyé à **Haebeli-Schnegg Charles et Véronique** à Court, un sursis concordataire de six mois, désigné Droz & Marti Sàrl, économistes et assureurs conseils, rue Centrale 53, 2740 Moutier, comme commissaire au sursis (responsable du mandat: Pierre-Alain Droz).

2740 Moutier, 16 mai 2001 Arrondissement judiciaire I Courtelary-Moutier-La Neuveville
Le président 3: G. Zürcher

Bern (8085)

Schuldner: **Gut Beat**, c/o Heilsarmee, Oberer Quai 12, 2503 Biel. Die provisorisch bewilligte Nachlassstundung vom 26. März 2001, im Sinne von Art. 295 Abs. 1 SchKG, wurde definitiv für 6 Monate durch das Kreisgericht II Biel-Nidau am 1. Mai 2001 gerichtlich bestätigt.

Dauer der Nachlassstundung 6 Monate, d. h. bis und mit 1. November 2001.

Sachwalterin: Voser Treuhand AG, Hauptstrasse 46, 2560 Nidau.
Eingabefrist: Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen, Wert per 26. März 2001, unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte und unter Beilage der Beweismittel bei der Sachwalterin innert 20 Tagen seit der Publikation dieser Bekanntmachung schriftlich anzumelden.

Die Verzugszinsen können lediglich bis 26. März 2001 (Datum der provisorischen Nachlassstundung) berücksichtigt werden. Im Unterlassungsfalle sind sie, gemäss Art. 300 SchKG, bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt. Es wird ein Nachlassvertrag mit Prozentvergleich angestrebt.

Datum der Gläubigerversammlung: Freitag, den 19. Oktober 2001, 9 Uhr bei der Voser Treuhand AG, Hauptstrasse 46, 2560 Nidau.

Aktenauflage: 20 Tage vor der Gläubigerversammlung bei der unterzeichneten Sachwalterin (Akteneinsicht auf Voranmeldung über Telefon 032 331 29 55).

Der Entscheid betreffend Ernennung der Sachwalterin kann von den Gläubigern und vom Schuldner binnen 10 Tagen nach der Eröffnung an die Aufsichtsbehörde in Betreibungs- u. Konkursachen des Kantons Bern, Hochschulestrasse 17, 3012 Bern weitergezogen werden (Art. 294 Abs. 3 + 4 SchKG).

2560 Nidau, 16. Mai 2001 Die Sachwalterin:
Voser Treuhand AG
Hauptstrasse 46, Nidau

Bern (8086)

Korrektur Gläubigerversammlung
Schuldner: **Leite Bernhard**, Grächwilstrasse 26, 3045 Meikirch.

Datum der Gläubigerversammlung: Mittwoch (statt Freitag), den 30. Mai 2001, um 16 Uhr bei der Voser Treuhand AG, Hauptstrasse 46, 2560 Nidau.

Aktenauflage: 20 Tage vor der Gläubigerversammlung bei der unten aufgeführten Sachwalterin (Einsicht der Akten: auf telefonische Voranmeldung Telefon 032 331 29 55).

2560 Nidau, 16. Mai 2001 Die Sachwalterin:
Voser Treuhand AG
Hauptstrasse 46, Nidau

Bern (8119)

Schuldner: **Jaggi-Cardenas Ulrich**, von Reichenbach, Bahnhofstrasse, in 3713 Reichenbach i. K., Inhaber der Firmen Jaggi Telecom und Jaggi Import-Export mit Sitz in Reichenbach i. K.

Datum der Stundungsbewilligung: 8. Mai 2001; Dauer, der Nachlassstundung: sechs Monate, d. h. bis 7. November 2001.
Sachwalterin: Freiburghaus Treuhand AG, Frutigenstrasse 16, Postfach 1122, 3601 Thun.

Eingabefrist: 20 Tage ab Publikation im SHAB Schweiz, Handelsamtsblatt.

Sämtliche Gläubiger des Herrn Ulrich Jaggi-Cardenas werden gemäss Art. 300 SchKG aufgefordert, ihre Forderungen bis spätestens am 5. Juni 2001 bei der Sachwalterin einzureichen. Die Forderungseingabe hat schriftlich unter Beilage aller Beweismittel (Rechnungskopien, Auszüge, Kreditverträge und andere Forderungstitel) getrennt nach Kapital, Gebühren und Zinsen zu erfolgen. Gläubiger, welche ihre Forderungen nicht oder verspätet anmelden, sind bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt, auch wenn sie aus den Büchern des Schuldners ersichtlich sind.

Ebenso werden alle Schuldner von Herrn Ulrich Jaggi-Cardenas aufgefordert, sich innert der gleichen Frist ebenfalls bei der Sachwalterin anzumelden, unter Angabe der Schuldsumme und der Zahlungsfristen. Gegen den vorliegenden Entscheid oder die Ernennung der Sachwalterin kann gemäss Art. 294, Abs. 3-4 SchKG innert 10 Tagen beim Gerichtspräsidenten des Gerichtskreises XII Frutigen-Niedersimmental als Nachlassrichterin zuhanden der kantonalen Aufsichtsbehörde Appellation erklärt werden.

Ort und Zeit der Aktenaufgabe sowie das Datum der Gläubigerversammlung werden später in den gesetzlichen Publikationsorganen bekannt gegeben.

3601 Thun, 10. Mai 2001 Die gerichtlich bestellte Sachwalterin:
Freiburghaus Treuhand AG
Frutigenstrasse 16 / Postfach 1122
3601 Thun

Fribourg (8212)

Convocation de l'assemblée des créanciers

Débitrice: **Rhème Marlyse** en sursis concordataire à **Marly**. L'assemblée des créanciers de Marlyse Rhème en sursis concordataire est convoquée le mercredi 20 juin 2001 à 10 h., à la salle de l'Office des faillites à la rue Joseph-Piller 11-13 à Fribourg. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les vingt jours qui précèdent l'assemblée, à savoir dès le 31 mai 2001, auprès de la Fiduciaire Jordan SA, bd. de Pérolles 4, à Fribourg (téléphone 026 322 36 42).

1701 Fribourg, 10 mai 2001 Le commissaire au sursis:
Fiduciaire Jordan SA

Fribourg (8213)

Convocation de l'assemblée des créanciers

Débitrice: **Rhème Michel** en sursis concordataire à **Villars-sur-Glâne**. L'assemblée des créanciers de Michel Rhème en sursis concordataire est convoquée le mercredi 20 juin 2001 à 11 h., à la salle de l'Office des faillites à la rue Joseph-Piller 11-13 à Fribourg. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les vingt jours qui précèdent l'assemblée, à savoir dès le 31 mai 2001, auprès de la Fiduciaire Jordan SA, bd. de Pérolles 4, à Fribourg (téléphone 026 322 36 42).

1701 Fribourg, 10 mai 2001 Le commissaire au sursis:
Fiduciaire Jordan SA

Basel-Landschaft (8308)

Provisorische Nachlassstundung, Aufruf zur Forderungseingabe und Einladung zur Gläubigerversammlung

Mit Beschluss vom 7. Mai 2001 hat das Obergericht des Kantons Basel-Landschaft der **Spieß Rühr- und Antriebstechnik AG**, 4456 Tenniken, eine provisorische Nachlassstundung von zwei Monaten, d. h. bis zum 7. Juli 2001, gewährt. Als provisorische Sachwalterin wird die Inter Audit AG, Steinengraben 18, Postfach, 4002 Basel, bestellt.

Eingabefrist: Die Gläubiger der Nachlassschuldnerin werden aufgefordert, ihre Forderungen (Wert 7. Mai 2001) unter Beilage der Beweismittel, Zinsberechnungen usw., spätestens bis zum 4. Juni 2001 schriftlich bei der provisorischen Sachwalterin einzugeben. Gläubiger, die ihre Forderungen nicht oder verspätet anmelden, sind bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.

Personen, die auf Vermögensstücke Anspruch erheben, die sich beim Schuldner befinden, werden ebenfalls aufgefordert, dies der provisorischen Sachwalterin während der Eingabefrist unter Beilage der Beweismittel mitzuteilen.

Gläubigerversammlung: Mittwoch, 20. Juni 2001, 14 Uhr im Gasthaus Löwen in Sissach.

Aktenaufgabe: Die Akten können von den beteiligten Gläubigern 20 Tage vor der Gläubigerversammlung, vom 31. Mai 2001 bis 19. Juni 2001, nach Voranmeldung, im Büro der provisorischen Sachwalterin (Telefon 061 285 14 40) eingesehen werden.

Die Nachlassschuldnerin beabsichtigt, den Gläubigern einen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung vorzuschlagen.

4002 Basel, 14. Mai 2001 Die provisorische Sachwalterin:
Inter Audit AG, Basel

Aargau (8309)

Schuldnerin betreffend die durch den Gerichtspräsidenten des Bezirksgerichts Lenzburg am 12. März 2001 verfügte Nachlassstundung bis zum 12. September 2001 für **Näthiger Heidi**, geboren 3. Juni 1947, von Uerkheim, Leutwilstrasse 2, 5706 Boniswil.

Eingabefrist: Gläubigerinnen und Gläubiger, welche sich bis jetzt noch nicht an der Sanierung beteiligen, werden aufgefordert, ihre Forderung (Wert 31. August 2001) im besonderen Zinsberechnung und unter Beilage der Beweismittel (Verträge, Rechnungen, Schuldscheine, Mahnungen usw.) innerhalb 20 Tagen seit Publikation dieser Mitteilung im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Sachwalter schriftlich anzumelden. Gläubigerinnen und Gläubiger, welche ihre Forderung nicht oder verspätet anmelden, sind bei den Verhandlungen zum Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.

Alle Personen, welche auf Vermögensstücke, die sich beim Schuldner befinden, Anspruch erheben, werden ebenfalls aufgefordert, diese während der Eingabefrist unter Beilage der Beweismittel dem Sachwalter schriftlich mitzuteilen.

Gläubigerversammlung: Die Gläubigerversammlung findet am Freitag, 6. Juni 2001, um 9 Uhr im Büro der Fachstelle für Schuldenfragen Aargau, Laurenzenvorstadt 90, 5000 Aarau, statt. Die Akten können vom 15. Juni bis 5. Juli 2001 beim Sachwalter eingesehen werden. Ort: Fachstelle für Schuldenfragen Aargau, Laurenzenvorstadt 90, 5000 Aarau. Bitte telefonisch anmelden bei Herrn Jürg Gschwend, Telefon 062 822 82 11.

Rechtsmittelbelehrung für die Gläubiger: Die Gläubiger, die nicht selbst das Nachlassstundungsgesuch gestellt haben, können innerhalb 10 Tagen seit der Publikation Beschwerde gegen die Ernennung des Sachwalters erheben. Die Beschwerde ist schriftlich im Doppel beim Gerichtspräsidenten einzureichen. Sie muss ausser der Bezeichnung des angefochtenen Entscheides eine kurze Begründung der Ablehnung des Sachwalters enthalten (Art. 294 Abs. 4 SchKG).

5001 Aarau, 11. Mai 2001 Fachstelle für Schuldenfragen Aargau:
Gschwend Jürg

Aargau (8214)

Der Gerichtspräsident (Nachlassrichter) des Gerichtspräsidentiums Lenzburg hat in seiner Sitzung vom 30. April 2001, **Burkhard Urs**, geboren 30. April 1955, Brüggliacher 16, 5604 Hendschiken, im Sinne von Art. 294 ff. SchKG eine sechsmonatige Nachlassstundung bewilligt.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen sowie Guthaben (Valuta 30. April 2001), mit gesonderter Zinsrechnung, unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte, unter Beilage der Beweismittel (Auszüge, Fakturen, Schuldscheine usw.) während der Eingabefrist einzureichen.

Im Unterlassungsfalle sind sie, gemäss Art. 300 SchKG, bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.

Die bereits in der einvernehmlichen privaten Schuldenbereinigung eingereichten Forderungen und Zustimmungserklärungen werden ins Nachlassstundungsverfahren übernommen, sofern diese nicht während der Eingabefrist widerrufen und neu eingereicht werden.

Datum der Bewilligung: 30. April 2001.
Dauer der Stundung: sechs Monate, d. h. bis und mit 30. Oktober 2001.
Eingabefrist: vom 16. Mai bis 7. Juni 2001.

Sachwalterin: Risag GmbH, Verwaltung und Treuhand, Kornweg 7, 5603 Staufen.
5603 Staufen, 10. Mai 2001 Die Sachwalterin

Aargau (8310)

Der Gerichtspräsident (Nachlassrichter) des Gerichtspräsidentiums Lenzburg hat in seiner Sitzung vom 30. April 2001 **Hersche Yvonne**, geboren 23. April 1966, Schweizstrasse 11, 5102 Ruppelswil, im Sinne von Art. 294 ff. SchKG eine sechsmonatige Nachlassstundung bewilligt.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen sowie Guthaben (Valuta 30. April 2001), mit gesonderter Zinsrechnung, unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte, unter Beilage der Beweismittel (Auszüge, Fakturen, Schuldscheine usw.) während der Eingabefrist einzureichen.

Im Unterlassungsfalle sind sie, gemäss Art. 300 SchKG, bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.

Die bereits in der einvernehmlichen privaten Schuldenbereinigung eingereichten Forderungen werden ins Nachlassstundungsverfahren übernommen, sofern diese nicht während der Eingabefrist widerrufen und neu eingereicht werden.

Datum der Bewilligung: 30. April 2001.

Dauer der Stundung: sechs Monate, d. h. bis und mit 30. Oktober 2001.
Eingabefrist: vom 16. Mai bis 7. Juni 2001.

Sachwalterin: Risag GmbH, Verwaltung und Treuhand, Kornweg 7, 5603 Staufen.
5603 Staufen, 10. Mai 2001 Die Sachwalterin

Jura (8215)

Débitrice: **Heusler Gilberte**, à **Lugnez**.

L'assemblée des créanciers aura lieu le jeudi 21 juin 2001, à 16 h. au Buffet de la Gare à Porrentruy, salle du 1er étage.

Le projet de concordat sera déposé chez le commissaire au sursis à compter du 1er juin 2001, où il peut être consulté.

2900 Porrentruy, 10 mai 2001 Le commissaire au sursis:
Didier Cuenin

Jura (8216)

Débitrice: **Heusler Jean-Pierre**, agriculteur, à **Lugnez**.

L'assemblée des créanciers aura lieu le jeudi 21 juin 2001, à 16 h. au Buffet de la Gare à Porrentruy, salle du 1er étage.

Le projet de concordat sera déposé chez le commissaire au sursis à compter du 1er juin 2001, où il peut être consulté.

2900 Porrentruy, 10 mai 2001 Le commissaire au sursis:
Didier Cuenin

Verlängerung der Nachlass-Stundung**Prorogation du sursis concordataire****Proroga della moratoria**

(SchKG 295, Abs. 4 - LP 295, al. 4 - LEF 295, cpv. 4)

Zürich (8218)

Mit Verfügung vom 3. Mai 2001 hat der Einzelrichter im summarischen Verfahren (Nachlassrichter) des Bezirksgerichts Dielsdorf die Nachlassstundung der **Tralag Transport und Lagerhaus AG**, Transporte und Lagerung von Gütern, Industriestrasse 52, 8112 Oetfingen, vertreten durch Herrn Dr. iur. Daniel Hunkeler, Rechtsanwält, Bahnhofplatz 9, 8023 Zürich, gemäss Art. 295 Abs. 4 SchKG um zwei Monate, das heisst bis und mit 6. Juni 2001 verlängert.

Die Gläubiger werden zur Gläubigerversammlung eingeladen:

Datum und Zeit: Dienstag, 19. Juni 2001, 14.30 Uhr.
Ort: KPMG Fides, Badenerstrasse 172, 8004 Zürich, Sitzungszimmer 3/4.

Aktenaufgabe: 20 Tage vor der Gläubigerversammlung auf dem Büro der Sachwalterin (Telefonische Voranmeldung erwünscht: 01 249 22 69).

8026 Zürich, 16. Mai 2001 Die Sachwalterin: KPMG Fides
Badenerstrasse 172, 8004 Zürich
Telefon 01 249 31 31

Bern (8087)

Schuldner: **«Wylädéli» Ezio Frigo**, Hauptstrasse 13, 3252 Worben. Nachlassstundung verlängert: 6 Monate, d. h. bis am 26. Oktober 2001. Datum der Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 18. Oktober 2001, 10 Uhr, in den Räumlichkeiten der Voser Treuhand AG, Hauptstrasse 46, 2560 Nidau.

Aktenaufgabe: 20 Tage vor der Gläubigerversammlung bei der unten aufgeführten Sachwalterin (Einsicht der Akten: auf telefonische Voranmeldung Telefon 032 331 29 55).

2560 Nidau, 16. Mai 2001 Die Sachwalterin:
Voser Treuhand AG
Hauptstrasse 46, Nidau

Fribourg (8219)

Débitrice: **Rhème Marlyse** en sursis concordataire à **Marly**.

Par décision du 27 avril 2001, le président du Tribunal civil de l'arrondissement de La Sarine a prolongé la durée du sursis concordataire de deux mois, à savoir jusqu'au 18 juillet 2001.

1701 Fribourg, 10 mai 2001 Le commissaire au sursis:
Fiduciaire Jordan SA

Verhandlung über die**Bestätigung des Nachlassvertrages****Délibération sur l'homologation du concordat****Deliberazione sull'omologazione del concordato**

(SchKG-LP-LEF 304, 332)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience afin d'opposer leur rôle pour faire valoir leurs moyens d'opposition au concordato.

Bern (8312)

Verfügung in Sachen **Nyffeler Hans-Ulrich**, Inhaber der Einzelfirma H. U. Nyffeler, Grabenstrasse 17, 3132 Riggsberg, v. d. Fürsprecher Hans Ulrich Kobel, Casinoplatz 8, Postfach, 3000 Bern 7, Gesuchsteller, betreffend Nachlassvertrag wird verfügt:

1. Termin zur mündlichen Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages gemäss Art. 304 SchKG vor der Gerichtspräsidentin I des Gerichtskreises IX Schwarzenburg-Seftigen, wird angesetzt auf Donnerstag, 14. Juni 2001, 9 Uhr, im Schloss Belp, Gerichtssaal I, 2. Stock, wozu der Nachlassschuldner vorgeladen wird, persönlich zu erscheinen.

2. Den Gläubigern wird die Teilnahme an der Bestätigungsverhandlung vom Donnerstag, 14. Juni 2001, 9 Uhr freigestellt.

3. Allfällige Einwendungen gegen die Bestätigung des Nachlassvertrages sind der Gerichtspräsidentin I des Gerichtskreises IX Schwarzenburg-Seftigen bis Dienstag, 5. Juni 2001, schriftlich und begründet einzureichen oder im Verhandlungstermin geltend zu machen.

3123 Belp, 16. Mai 2001 Gerichtskreis IX Schwarzenburg-Seftigen

Fribourg (8121)
A Berger Frédéric, à Villargiroud, représenté par Me Christophe Mailard, avocat, à Bulle, demande d'homologation d'un concordat. Cette demande sera examinée le mercredi 23 mai 2001 à 10 h. 30, à la Salle du Tribunal de la Glâne, rue des Moines 58, rez inférieur, à Romont.
 Les opposants sont avisés qu'ils peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.
 1680 Romont, 9 mai 2001 Le président du Tribunal civil de la Glâne: Michel Morel

Valais (8122)
 Le Juge de district II de Monthey informe les intéressés qu'il tiendra audience au Tribunal de district de Monthey, place de l'Hôtel de Ville 1, à Monthey, le 30 mai 2001 à 14 h. 30, en vue de statuer sur la demande d'homologation du concordat proposé par **Planchamp Lucien**, à **Vionnaz**.

Les créanciers que seraient opposés à l'homologation du concordat pourront se présenter à cette audience pour y faire valoir leurs observations.
 1870 Monthey, 8 mai 2001 Le Juge de district: Claude Vuadens

Bestätigung des Nachlassvertrages

Homologation du concordat

Omologazione del concordato

(SchKG-LP-LEF 306, 308, 332)

Aargau (8311)

Im summarischen Verfahren in Sachen
 1. **Pratas Antonio Joaquim Modesto**, Pulverhausweg 9, 5033 Buchs AG,
 2. **Pratas Mathilde**, Pulverhausweg 9, 5033 Buchs AG,
 1. 2. Sachwalter: DSB Schuldensanierung und Beratung, Frau Lina Kälin, Kinoweg 4, 5034 Suhr, Gesuchsteller,
 betreffend: Bestätigung des Nachlassvertrages hat der Gerichtspräsident erkannt:
 1. Der Nachlassvertrag wird bestätigt.
 2. Der bestätigte Nachlassvertrag ist für alle Gläubiger der Gesuchsteller verbindlich.
 3. Mit dem Vollzug des Nachlassvertrages wird die Sachwalterin DSB Schuldensanierung, Frau Lina Kälin, Kinoweg 4, 5034 Suhr, beauftragt.
 4. Dieser Entscheid ist durch die Sachwalterin gemäss Art. 308 Abs. 1 SchKG nach Rechtskraft im Schweizerischen Handelsamtsblatt und im Amtsblatt des Kantons Aargau zu publizieren.
 5001 Aarau, 2. April 2001 Gerichtspräsident Aarau

Bestätigung des

Nachlassvertrages mit Vermögensabtretung

Homologation du concordat par abandon d'actif

Omologazione del concordato con abbandono dell'attivo

(SchKG-LP-LEF 320)

Thurgau (8220)

Mit Verfügung vom 27. April 2001 hat das Präsidium des Bezirksgerichts Weinfelden den Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung gerichtlich genehmigt, welchen die Sachwalterin, RCR Revisions AG, für die **Philipp Egolf Holding AG**, Walkestrasse 101, 8570 Weinfelden, mit den Gläubigern abgeschlossen hat. Die Verfügung ist in Rechtskraft erwachsen. Die RCR Revisions AG unter der Leitung von Herrn lic. oec. HSG Hansjörg Rettenmund, Achsenstrasse 15, Postfach, 9016 St. Gallen, ist als Liquidatorin ernannt worden.
 8570 Weinfelden, 10. Mai 2001 Bezirksgerichtspräsident Weinfelden

Schuldbetreibungen Poursuites pour dettes Esecuzioni

Realizzazione degli immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno

(LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Realisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage

(LP 138, 142; ORFI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Realizzazione degli immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno

(LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstücks gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. Ist ein Miteigentumsanteil zu verwerten (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échuë ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par le registre foncier.

Devront être annoncées dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORI), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

I creditori pignorati e i titolari di oneri fondiari sono invitati a denunciare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano dal registro fondiario le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavato.

Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione.

Quando deve essere realizzata una parte di comproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

Basel-Stadt (8221)

Grundstückversteigerung
 Freitag, den 13. Juli 2001, 14.30 Uhr, werden im Gerichtsgebäude in Basel, Bäumlengasse 3 (Saal 1 im OG), infolge Grundpfandbetreibung die nachgenannten, dem **Borer-Fitz René** in **Basel**, gehörenden Grundstücke amtlich versteigert.

- Grundbuch Basel, Parzelle 891* in Sektion V, haltend 625 m², 2 Mehrfamilienhäuser mit Restaurant
 Zürcherstrasse 111/Froburgstrasse 30
 Die Gebäude sind sanierungsbedürftig
 Gebäudeversicherungswert: CHF 3 198 000.-
 Amtliche Schätzung: CHF 750 000.-
- Grundbuch Basel, Parzelle 2094* in Sektion VII, haltend 276 m², Mehrfamilienhaus mit Restaurant
 Erlenstrasse 58/Jägerstrasse 21
 Das Gebäude umfasst Restaurant und 15 2-Zimmer-Wohnungen
 Gebäudeversicherungswert: CHF 2 858 000.-
 Amtliche Schätzung: CHF 2 200 000.-

Beim Zuschlag sind für Handänderungssteuer und mutmassliche Kosten CHF 25 000.- Ziff. 1 und CHF 70 000.- Ziff. 2 in bar oder per Bankcheck zu bezahlen.

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt bis zum 5. Juni 2001 ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Gleichzeitig werden die Pfandgläubiger ersucht, bis zum gleichen Datum die Pfandtitel einzusenden. Sollten sie dieser Aufforderung nicht nachkommen, so würde eine allfällige, durch die Versteigerung notwendig werdende Abschreibung oder Löschung im Grundbuch gleichwohl vorgenommen. Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandtiteln ihre Faustpfandforderungen anzumelden.

Die Versteigerungsbedingungen nebst Schätzungsbericht usw. liegen vom 14. Juni 2001 an bei der unterzeichneten Behörde zur Einsicht auf. Besichtigung: Dienstag, den 3. Juli 2001, 10-11 Uhr Zürcherstrasse 111 / Froburgstrasse 30, 14-15 Uhr Erlenstrasse 58 / Jägerstrasse 21
 4001 Basel, 16. Mai 2001 Betreibungsamt Liegenschaftsverwaltung

St. Gallen (8088)

Pfandverwertungsverfahren Betreibung Nr. 00/749, 00/750 (Art. 126, 133-143 SchKG, Art. 29 und 73 ff. VZG)

Schuldner: **Poljak-Knezevic Vojislav** und **Irena**, A. Hebranga 1, 23000 Zadar, Kroatien (ME zu 1/2)

Grundeigentümer: **Poljak-Knezevic Vojislav** und **Irena**, A. Hebranga 1, 23000 Zadar, Kroatien (ME zu 1/2)

Steigerungstag und -zeit: Montag, 20. August 2001, 14 Uhr.
 Steigerungsort: Restaurant Schäfli, Kirchplatz 7, 9425 Thal.
 Ende der Eingabefrist: 6. Juni 2001, 24 Uhr.

Aufflage der Versteigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: Vom 25. Juni 2001 bis 5. Juli 2001 im Büro des Betreibungsamtes Thal.

Grundpfand:
 Grundstück Nr. 30511 (STWE), Rheineckerstrasse 9, 9425 Thal, Stockwerkeigentum, 186/1000 Miteigentum an Grundstück Nr. 3073, mit Sonderrecht an der 3 1/2-Zimmerwohnung im EG mit Installationsraum Nr. 1 und Kellerabteil Nr. 1 als Nebenraum, laut Aufteilungsplan und Begründungserklärung vom 4. Dezember 1990, Beleg 483.

Amtliche Schätzung vom 11. März 1993 CHF 168 000.-
 Betriebungsamtliche Schätzung vom 30. März 2001 CHF 135 000.-

Beschreibung des zu Stockwerkeigentum aufgeteilten Grundstücks:
 Liegenschaft Nr. 3073

- 5-Familienhaus Assekuranz-Nr. 37, Rheineckerstrasse 9

- Waschhaus Assekuranz-Nr. 38, Rheineckerstrasse 9

- 594 m², Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten

Amtliche Schätzung vom 11. März 1993 CHF 945 000.-

Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung des Pfandgläubigers im 1. Rang.
 Besichtigung des Steigerungsobjektes: 13. August 2001, 14 Uhr, gegen telefonische Voranmeldung beim Betreibungsamt (071 886 10 21).

Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Anrechnung am Kaufpreis eine Anzahlung von CHF 50 000.- (Bankcheck einer Inlandbank, ausgestellt an die Order des Betreibungsamtes Thal - keine Privatchecks) zu leisten.

Es wird auf die einschlägigen Bestimmungen der Verordnung des Bundesgerichtes über die Zwangsverwertung von Grundstücken (SR 281.42) sowie die Art. 133 bis 143 SchKG verwiesen. Pfandgläubiger und Dienstbarkeitsberechtigte werden auf die Aufforderung zur Anmeldung ihrer Rechte aufmerksam gemacht. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 (SR 211.412.41) und Änderung vom 30. April 1997 und die dazugehörige Verordnung vom 1. Oktober 1984 (SR 211.412.41) und Änderung vom 10. September 1997 verwiesen. Im Falle der Auslösung fällt die Steigerung dahin. Es können keine Entschädigungsansprüche berücksichtigt werden.

9425 Thal, 30. April 2001 Betreibungsamt Thal

Aargau (8316)

Betreibungsrechtliche Grundstücksteigerung
 Schuldner: **Raudies Thomas** und **Raudies-Lanz Irene**, beide Bannholz 3, 5702 Niederlenz (Gesamteigentümer, zufolge einfacher Gesellschaft)

Grundstück und Zugehör: GB Niederlenz Nr. 956, Plan 9, 6,94 a Gebäudeplatz, Langechematt, Wohnhaus Nr. 573

Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 575 000.-

Zugehör gemäss Grundbuch

Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung des Pfandgläubigers im 1. und 2. Rang.

Steigerungstag: Donnerstag, 12. Juli 2001, 10 Uhr
 Steigerungsort: Schulungsraum Werkhof, 1. Stock, Stationsweg 8, 5702 Niederlenz.

Eingabefrist: 5. Juni 2001 (Wert 12. Juli 2001)

Auflegung der Versteigerungsbedingungen nebst Lastenverzeichnis auf dem Betreibungsamt vom 27. Juni 2001 bis 6. Juli 2001

5702 Niederlenz, 16. Mai 2001 Betreibungsamt Niederlenz

Aargau (8089)

Schuldner/Eigentümer:
Küng Hans-Peter, Hauptstrasse 8, 5507 Mellingen

Küng-Scachi Claudia, Hauptnastrasse 237, 5512 Wohlenschwil

Einfache Gesellschaft.

Dritteigentümer: Keine.

Grundstück und Zugehör: 4-Zimmer-Einfamilienhaus freistehend mit Einstellgarage, Kellerräumchen, Terrasse, Schwimmbassin

IR Wohlenschwil Nr. 811, Plan 11, Parzelle 89

15,92 Aren Gebäudeplatz und Umgelände Hutznaustrasse 237.

Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 670 000.-

Die Verwertung wird verlangt: Infolge Betreibung auf Pfandverwertung.

Steigerungstag: Mittwoch, 11. Juli 2001 um 14 Uhr.

Steigerungsort: Gemeindehaus, 5512 Wohlenschwil.

Eingabefrist: Dienstag, 5. Juni 2001.

Die Versteigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 21. bis 30. Juni 2001 auf dem Betreibungsamt und auf der Gemeindeverwaltung auf.

5512 Wohlenschwil, 7. Mai 2001 Betreibungsamt Wohlenschwil

Ticino (8123)

Avviso d'incanto Esecuzione 102767

Debitore: **Bontà Augusto, Personico**

Beni immobili da realizzare: nel Comune di Personico

Ubicazione	Denominazione	Part. n.	Misura m ²	Stima uff. CHF
Foppa	A abitazione	508	156	135 000.-
	B terrazza		28	in A
	c prato		2041	27 553.50
	D autorimessa		50	8 000.-

Valore di stima ufficiale: CHF 170 553.50

Valore di stima peritale: CHF 495 000.-

Termine per l'insinuazione di oneri fondiari (servitù, diritti reali, crediti ipotecari) 5 giugno 2001.

Data e luogo dell'incanto: martedì 11 settembre 2001 dalle ore 14.30, presso l'aula civile, Palazzo Pretorio, Faido.

Condizioni d'asta: ostensibili presso questo ufficio a decorrere dal 22 agosto 2001 e nei 10 giorni successivi.

6760 Faido, 11 maggio 2001 Ufficio esecuzione di Faido

Valais (8070)

Vente immobilière

Poursuite 9730194

Débiteur: **Ambrosini Gian-Franco** de Dito, **I-Genova**

L'office des poursuites d'Entremont à Vollèges, vendra en unique enchère, au plus offrant, le vendredi 13 juillet 2001 à 14 h. à Vollèges, au Café Central, les immeubles suivants sis sur Bagnes, soit:

Commune de Bagnes

Chapitre de Ambrosini Gian-Franco de Dito

Parcelle de base:

Feuillet 1018, plan 3, Les Creux, Verbier

habitation 147 m², habitation 234 m², piscine 173 m², garage 50 m², place 2569 m²

Taxe cadastrale: biens-fonds CHF 205 520.- bâtiments CHF 1 655 420.-

PPE 52678, 265/1000 du no 1018, fol. 3, Verbier/Bagnes

duplex 1er étage combles: appart. no 14

Taxe cadastrale: biens-fonds CHF 54 463.- bâtiments CHF 438 690.-

3/11 de PPE 52674, 44/1000 du no 1018, fol. 3, Verbier/Bagnes

sous-sol: garage collectif no 10 et 11, places

Taxe cadastrale: biens-fonds CHF 9043.- bâtiments CHF 72 840.-

La vente se fera en bloc.

Estimation officielle: CHF 1 756 000.-

La réalisation est requise ensuite de poursuite d'un créancier gagiste en 1er rang.

Délai pour les productions: 5 juin 2001

Paiement: CHF 175 600.- lors de l'adjudication, en espèces exclusivement, quel que soit l'adjudicataire.

Les conditions de vente, l'état des charges, l'état descriptif et le rapport d'expertise sont à la disposition des intéressés au bureau de l'office des poursuites pendant 10 jours à compter des 25 juin 2001.

Les enchérisseurs devront être en possession d'une pièce d'état civil ou, pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce.

En outre, ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE).

1941 Vollèges, 8 mai 2001 Office des poursuites d'Entremont

Genève (8090)

Vente immobilière I 001119

Le vendredi 29 juin 2001 à 10 h. aura lieu à Carouge, à la salle des ventes de l'office des poursuites et des faillites Rhône-Arve, chemin de la

Marbrerie 13, 1227 Carouge, la vente aux enchères publiques des immeubles inscrits au registre foncier au nom de **Corthay Aymon**, domicilié chemin de la Grand-Cour 3, 1284 Chancy pour 1/2 de la communauté héréditaire de feu Edmond Corthay et feu Nelly Corthay, domiciliés p.a. office des poursuites et des faillites Rhône-Arve, chemin de la

Marbrerie 13, 1227 Carouge pour 1/2. Suzanne Tanner, domiciliée rue des Bossons 26, 1213 Onex est copropriétaire pour 1/3 de la parcelle no 2353.

Désignation des immeubles

Les immeubles sont situés sur la commune de Chancy, route de Bellegarde 55 / route de Vallèry 2. Ils consistent en les parcelles nos 2879 et 2353, plan 22, de ladite commune.

La parcelle no 2879 d'une contenance de 789 m² se compose d'un bâtiment no 47 de 122 m², d'un bâtiment no 48 de 174 m² et d'une place jardin de 493 m². La parcelle no 2353 d'une contenance de 42 m² correspond à un chemin d'accès à la cour et à une parcelle avoisinante. Un usufruit grève cette parcelle.

La parcelle no 2879 comprend deux anciennes maisons de village qui ont été réunies et qui comprennent 5 appartements ainsi qu'un café-restaurant au rez-de-chaussée. Les pièces se répartissent de la manière suivante:
Sous-sol: deux caves à vin, l'une accessible depuis le Café, l'autre depuis l'extérieur.
Rez-de-chaussée: café-restaurant: salle de café, 2 salles à manger, couloirs de distribution, véranda-entrée, cuisine, local ventilation, W.C. clients vestiaire employés.
Rez-de-chaussée immeuble: porche d'entrée, entrée d'immeuble, local container, local SI, accès de service au restaurant, caves d'immeuble (accessible par le vestiaire employés), buanderie, chaudière.
Etage: 1 appartement de 4 pièces, 1 appartement de 3,5 pièces et 1 appartement de 2 pièces.
Comblés: 1 appartement de 3 pièces et 1 appartement de 4,5 pièces.
Les parcelles sont situées en zone 4B protégée. Les appartements sont occupés.
Une visite est organisée par l'Office le mercredi 14 juin 2001 à 11 h.
Estimation de l'Office
Parcelle no 2879 CHF 1 469 000.-
Parcelle no 2353 CHF 10 000.-
Délai de production: 1er juin 2001
La vente est requise par un créancier gagiste en premier rang.
1227 Carouge, 8 mai 2001 Office des poursuites Rhône-Arve

Genève (8091)
Vente immobilière 1 001148
Le vendredi 29 juin 2001 à 11 h. aura lieu à Carouge, à la salle des ventes de l'office des poursuites et des faillites Rhône-Arve, chemin de la Marbrerie 13, 1227 Carouge, la vente aux enchères publiques de l'immeuble inscrit au registre foncier au nom de **Keim Roland et Keim-Petey Catherine**, domiciliés route des Chevaliers-de-Malte 78, 1228 Plan-les-Ouates, à raison d'une demie chaucan.
Désignation de l'immeuble
L'immeuble est situé sur la commune de Plan-les-Ouates, route des Chevaliers-de-Malte 78. Il consiste en la parcelle no 6142, plan 25, de ladite commune.
Cette parcelle d'une contenance de 220 m² se compose d'un bâtiment no 3757 de 60 m², d'un bâtiment no 3758 de 11 m², d'un bâtiment souterrain no 3775 de 64 m² et d'une place jardin de 149 m².
La parcelle est située dans un petit hameau avec des bâtiments majoritairement à vocation résidentielle, dont les gabarits n'excèdent pas deux niveaux sur rez avec combles et quelques exploitations de maraichage ou d'activités artisanales, à plus faibles gabarits.
La villa fait partie d'un ensemble de 17 habitations groupées, construites sur un parking souterrain commun. Ce bâtiment moyen, rectangulaire, de trois niveaux sur un sous-sol avec façades portantes, couvert par une toiture à deux pans, comporte 7 pièces dont les 5 chambres sont situées au premier étage et dans les combles, avec une seule salle de bains au premier.
Les pièces se répartissent de la manière suivante:
Sous-sol: local disponible, local technique, cave, dépôt.
Rez-de-chaussée: hall d'entrée, W.C., cuisine, séjour.
Etage: dégagement, 3 chambres, W.C.-salle de bains.
Comblés: dégagement, 2 chambres.
L'immeuble est sis en zone 4B protégée. Il est occupé.
Une visite est organisée par l'Office le jeudi 14 juin 2001 à 10 h.
Estimation de l'Office CHF 625 000.-
Délai de production: 1er juin 2001
La vente est requise par un créancier gagiste en premier rang.
1227 Carouge, 8 mai 2001 Office des poursuites Rhône-Arve

Genève (8092)
Vente immobilière 1 001084
Le vendredi 29 juin 2001 à 9 h. aura lieu à Carouge, à la salle des ventes de l'office des poursuites et des faillites Rhône-Arve, chemin de la Marbrerie 13, 1227 Carouge, la vente aux enchères publiques de l'immeuble inscrit au registre foncier au nom de la **S.I. Les Caroubiers**, domiciliée c/o M. Jean Buffet, rue Muzy 7, 1207 Genève.
Désignation de l'immeuble
L'immeuble est situé sur la commune de Carouge, rue Alexandre-Gavard 14 / rue des Caroubiers 25. Il consiste en la parcelle no 877, plan 48, de ladite commune.
Cette parcelle d'une contenance de 1 071 m² se compose d'un bâtiment no C1306 de 932 m², d'une dépendance souterraine no C1307 de 53 m² et d'une place jardin de 139 m².
L'immeuble est situé dans le quartier de Carouge, proche de la zone industrielle de la Praille, il fait face au nouveau centre-commercial de la Migros.
Distribution intérieure du bâtiment:
Sous-sol enterré: dégagement, escalier de secours, abri PC servant de caves, parking, cabine de transformateur SI, local électrique, local de chaudière, local citerne à mazout, local sanitaire, rampe d'accès au garage.
Rez-de-chaussée: entrée d'immeuble, 2 ascenseurs, 1 monte-charge, escaliers de communication avec le sous-sol et les étages supérieurs, W.C. hommes-femmes, local ventilation, locaux loués, grande surface en travaux.
Etage 1 à 6 (par étage): surface de bureaux modulable, couloir avec armoires fixes, W.C., hommes-femmes, cuisine, balcons sur rue et sur cour intérieure uniquement au 6^e étage.
Attique: surface de bureaux, W.C. hommes-femmes, terrasse, balcon.
Toiture: local pour machinerie d'ascenseurs et monte-charge.
L'immeuble est sis en zone 3. Il est occupé.
Pour visiter, s'adresser à la Régie GPR, Gérance, Placements & Réalisations SA, Téléphone 707 03 00.
Estimation de l'Office CHF 13 300 000.-
Délai de production: 1er juin 2001
La vente est requise par un créancier gagiste en premier rang.
1227 Carouge, 8 mai 2001 Office des poursuites Rhône-Arve

Genève (8093)
Vente immobilière 1 1013
Le jeudi 5 juillet 2001 à 10 h., aura lieu à Genève à la salle des ventes de l'office des poursuites et des faillites Rive-Droite, rue François-Dus-saud 20, 1227 Les Acacias, rez-de-chaussée, la vente aux enchères publiques de l'immeuble inscrit au registre foncier au nom de **Roset Pierre**, chemin des Châtagniers 7, 1292 Chambésy, également débiteur.
Désignation de l'immeuble
Il consiste en la parcelle no 477, plan 6 de la commune de Pregny-Chambésy, sise chemin des Châtagniers 9.
Sur cette parcelle de 1055 m², sont érigées une habitation (no 253) de 55 m², un garage (no 1864) de 33 m², deux dépendances (no 254 et 255) de respectivement 31 et 35 m². La place-jardin est de 901 m².
La parcelle se situe en zone 5 dans un quartier résidentiel. La proximité de l'aéroport représente une certaine nuisance. Les transports publics se trouvent à proximité, les écoles à environ 5 minutes.

Description du bâtiment
Construit en 1940, le chalet, complètement excavé, comprend un sous-sol, un rez-de-chaussée et des combles. Une dépendance faisant office de réduit et garde-meuble. Il est entouré d'un jardin engazonné et arborisé, clôturé avec accès depuis le chemin des Châtagniers par la parcelle voisine (1025).
Sous-sol: cave et local chaudière.
Rez-de-chaussée: une entrée, une kitchenette, une salle à manger, une chambre et une salle de bains.
Sur la partie arrière, une pièce avec une kitchenette et une douche.
Comblés: grenier.
Le chalet a peu de confort et devrait faire l'objet d'une rénovation complète.
Est occupé par le propriétaire.
Une visite unique est prévue sur place par l'office des poursuites et des faillites Rive-Droite le jeudi 30 mai à 9 h.30.
Estimation de l'Office: CHF 365 000.-
Délai de production: 5 juin 2001
Avis
Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à partir du 13 juin 2001 à l'office des poursuites et des faillites Rive-Droite, guichet de la caisse, où chacun pourra en prendre connaissance.
Pour consulter l'expertise, les conditions de vente ou l'état des charges, prière de prendre rendez-vous au téléphone 827 72 79.
La vente est requise par le créancier gagiste de premier rang.
1211 Genève 24, 7 mai 2001 Office des poursuites Rive-Droite

Genève (8094)
Vente immobilière 1 1337
Le jeudi 5 juillet 2001 à 9 h. 30, aura lieu à Genève, à la salle des ventes de l'office des poursuites et des faillites Rive-Droite, rue François-Dus-saud 20, 1227 Les Acacias, rez-de-chaussée, la vente aux enchères publiques de l'immeuble inscrit au registre foncier au nom de **Roset Pierre**, chemin des Châtagniers 7, 1292 Chambésy, également débiteur.
Désignation de l'immeuble
Il consiste en la parcelle no 1025, plan 6 de la commune de Pregny-Chambésy, sise chemin des Châtagniers 7.
Sur cette parcelle de 1107 m², sont érigées une habitation (no 1575) de 122 m² et une place-jardin de 985 m². Il dépend de cette parcelle la copropriété de la parcelle no 153, soit une route-chemin de 598 m² (chemin de la Campagnette).
La parcelle se situe en zone 5 dans un quartier résidentiel. La proximité de l'aéroport représente une certaine nuisance. Les transports publics se trouvent à proximité, les écoles à environ 5 min.
Description du bâtiment
Construit en 1980, le bâtiment complètement excavé comprend un sous-sol, un rez-de-chaussée et des combles. Il est entouré d'un jardin engazonné et arborisé, clôturé avec accès depuis le chemin des Châtagniers, parkings extérieurs en asphalté. Terrasses en dalles béton lavé.
Sous-sol: abri, cave, buanderie, 2 chambres avec petites ouvertures sur l'extérieur et salle de bains. Un garage transformé en réduit avec accès sur l'extérieur et une salle de jeux.
Rez-de-chaussée: halle d'entrée, grand salon-salle à manger avec cheminée donnant sur une terrasse, cuisine, 2 chambres, salle de bains et WC séparé.
Comblés: grenier accessible par un trappon.
La villa est en bon état général et est occupée par le propriétaire.
Une visite unique est prévue sur place par l'office des poursuites et des faillites Rive-Droite le jeudi 30 mai 2001 à 9 h.
Estimation de l'Office: CHF 820 000.-
Délai de production: 5 juin 2001
Avis
Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à partir du 13 juin 2001 à l'office des poursuites et des faillites Rive-Droite, guichet de la caisse, où chacun pourra en prendre connaissance.
Pour consulter l'expertise, les conditions de vente ou l'état des charges, prière de prendre rendez-vous au téléphone 827 72 79.
La vente est requise par le créancier gagiste de 1er rang.
1211 Genève 24, 7 mai 2001 Office des poursuites Rive-Droite

Jura (8222)
Vente d'une habitation
Jeudi 28 juin 2001 à 11 h., au Restaurant de l'Ange à Bressaucourt, l'immeuble ci-après décrit appartenant à **Perissutti Ivan**, Les Brussattes 22, 2904 Bressaucourt, sera vendu aux enchères publiques, au plus offrant, savoir:

Feuil. no	Ban de Bressaucourt Lieu-dit, nature	Contenance m ²	Val.off. CHF	Estimation de l'expert
137	Les Brussattes aïssance, terrain, habitation no 22J	1 355	123 950.-	140 000.-
	Assurance incendie (indice 120):		CHF 204 800.-	

La réalisation est requise à la suite d'une poursuite en réalisation de gage immobilier.
Il s'agit d'un immeuble type «chalet de vacances» situé dans la partie haute du village. Il comprend 3 chambres, cuisine ouverte et sanitaire avec douche, wc, lavabo. Bonne orientation et belle vue, en limite de zone de construction.
Délai pour les productions: 5 juin 2001
Visites de l'immeuble: jeudis 7 et 21 juin 2001 à 11 h.
Capacité d'acquiescer et conditions: Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou pour les sociétés, d'un extrait récent du Registre du commerce. Ils sont rendus attentifs à la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger du 16 décembre 1983.
Les conditions de vente, l'état des charges, le rapport d'expertise peuvent être consultés à l'office soussigné, où ils seront déposés du 11 au 21 juin 2001.
Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.
2900 Porrentruy, 9 mai 2001 Office des poursuites de Porrentruy

Zahlungsbefehle
Commandements de payer
Precetti esecutivi
(SchKG-LP-LEF 66)

Ticino (8223)
Esecuzione n. 551924
per le esecuzioni ordinarie in via di pignoramento o di fallimento e quelle relative al pagamento di rate anticipate secondo l'art. 227b CO
Debitore: **Ostelli Antonio**, già in rue de Borbet 23, 2892 Courgenay, ora d'ignota dimora.
Creditore: Muller Jean-François, rue de Beurnevésin, 2944 Bonfol JU
Mandatario: Faraci Fulvio, Avv. Dott. via Peri 2A, 6900 Lugano
CCP: 69-10511-6

Richiesta di pagamento 1. CHF 856 000.- più interessi al 5% dal 30.08.1999
2. CHF 330.- 0% 00.00.0000
3. CHF 426.- 0% 00.00.0000
Più le spese del presente precetto, per CHF 200.- più tassa d'incasso di CHF 500.-
Titolo e data del credito, causa dell'obbligazione:
1. Convenzione 10 agosto 1999, ricevuta 20/22 luglio 1999, giustificativi bancari e avvisi di accredito.
2. Spese bolletta pretrata.
3. Spese verbale sequestro n. 551411/01 del 2 febbraio 2001.
Esecuzione a convalida del sequestro n. 551411/01 del 2 febbraio 2001.
Siete diffidati a pagare gli importi suennunciati
Se il debitore intende contestare il credito (in tutto o in parte) oppure la facoltà del creditore di procedere nelle vie esecutive, dovrà fare opposizione immediatamente a chi gli consegna il precetto o entro 20 giorni dalla notifica di questo precetto all'Ufficio sottoindicato, a voce o per scritto. Il debitore che contesta solo una parte del credito deve indicare esattamente e in cifre l'importo contestato, altrimenti si reputa contestato l'intero credito.
Ove il debitore, escusso in base a un attestato di carenza di beni in seguito a fallimento o per un credito che non ha partecipato alla liquidazione (art. 267 LEF), intenda contestare al procedente il diritto di agire nelle vie esecutive sostenendo di non aver acquistato nuovi beni, deve farne dichiarazione esplicita, altrimenti si riterrà che egli abbia rinunciato a tale eccezione.
Se il debitore vive nel regime della comunione dei beni (art. 221 segg. CC), deve dichiararlo all'Ufficio di esecuzione, affinché possano essere notificati anche al coniuge il precetto esecutivo e gli altri atti esecutivi. Anche il coniuge può fare opposizione. Nel caso in cui non si intenda contestare l'esistenza o l'ammontare del debito, ma si voglia far valere solo che il debito gravi i beni propri dell'escusso o la sua quota di beni comuni a esclusione dei beni comuni nel loro intero, l'opposizione dev'essere motivata in tal senso, altrimenti si reputano contestati anche l'esistenza e l'ammontare del debito.
Qualora l'esecuzione sia diretta contro una debitrice che vive nel regime dell'unione dei beni o della comunione dei beni secondo le norme del Codice civile del 1907 (cfr. art. 9e, 10 e 10a tit. fin. CC), un precetto esecutivo viene notificato al coniuge solo su richiesta del creditore. In questo caso, anche il coniuge può fare opposizione. Nel caso in cui non si intenda contestare l'esistenza o l'ammontare del debito, ma si voglia far valere soltanto che i beni riservati della debitrice rispondono a titolo esclusivo, occorre motivare l'opposizione in tal senso, altrimenti si reputano contestati anche l'esistenza e l'ammontare del debito.
Se il debitore non paga né solleva opposizione, il creditore può chiedere di proseguire l'esecuzione.
6850 Mendrisio, 9 maggio 2001 Ufficio esecuzione di Mendrisio
Notifica
Il presente atto è stato notificato oggi, il 16 maggio 2001 al debitore, nella forma degli assets, mediante pubblicazione sul Foglio Ufficiale Cantonale n. 38 e sul Foglio ufficiale svizzero di commercio del 16 maggio 2001 a sensi dell'art. 66 LFE&F.

Genève (8313)
Commandement de payer no 01 119135 Y, poursuite en réalisation d'un gage mobilier
A Li Ying précédemment: rue du Stand 9, 1204 Genève. Actuellement **sans domicile ni résidence connus**, débitrice.
A la requête de Mme Filiberti-Balsiger Claire, représentée par GECO Genève Groupe GECO, créancière.
représentée par GECO Genève Groupe GECO SA, route des Acacias 48, 1211 Genève 24, mandataire,
requiert le paiement de: CHF 1866.10 plus intérêt au 5% du 1er septembre 2000
Titre et date de la créance, cause de l'obligation: Arriéré de loyer au 31 décembre 2000
Désignation du gage: Garantie pour contract de bail no 241403 MKM de 5 mars 1999 d'un montant de CHF 1380.-, auprès de l'UBS SA en faveur de Mme Filiberti-Balsiger Claire, représentée par GECO Genève Groupe GECO SA, pour un studio no 614 sis au 6^e étage de l'immeuble rue du Stand 9, 1204 Genève.
Vous êtes sommé de payer dans un délai de soixante jours à compter de la présente insertion la somme ci-dessus et les frais de la poursuite s'élevant à ce jour à CHF 60.-, ainsi que les frais de l'Office des poursuites en CHF 60.-, non compris le coût de la présente publication. Si vous entendez contester tout ou partie de la dette, le droit de la créancière d'exercer des poursuites, vous devez former opposition auprès de l'Office soussigné verbalement ou par écrit dans les trente jours de la présente insertion. Si vous ne contestez qu'une partie de la dette, vous devez indiquer exactement le montant contesté ou le montant non contesté, faute de quoi la dette entière est réputée contestée. Si vous n'obtempérez pas à cette sommation de payer et si vous ne formez pas opposition, la créancière pourra requérir l'encaissement du dépôt de garantie, objet du gage.
1211 Genève 3, 16 mai 2001 Office des poursuites Arve-Lac

Verschiedenes - Divers - Diversi

(SchKG-LP-LEF)
Aargau (8225)
Löschung eines Grundpfandrechtes gemäss Art. 69 VZG
Betreibungsamt Oftringen, Betreibungen Nummern 81413, 81414 und 81415
Anlässlich der am 17. November durchgeführten Zwangsversteigerung ist der nachfolgend aufgeführte, dem Betreibungsamt nicht eingereichte Pfandtitel mangels Deckung gänzlich erloschen:
Grundpfandrecht: Inhaberschuldbrief vom 7. Juli 1987, im 2. Rang über nominal CHF 75 000.-, unbekannter Inhaber (Gläubiger), lastend auf Grundpfand: Grundbuch Oftringen Nr. 49, Kat.-Plan 9, Parzelle 1810, 7,60 Aren Hauptplatz, Garten und Weg (Rank) Geissgasse, Dorfstrasse 53
Schuldner: Einfache Gesellschaft, Gesamteigentümer (Solidarschuldner):
Muslija-Byryk Fetah, geb. 10. Mai 1931; von Jugoslawien, 4665 Oftringen, Luzernerstrasse 8
Muslija-Bulakbashi Isuf, geb. 16. Mai 1957, von Jugoslawien, 4665 Oftringen, Dorfstrasse 53
Muslija-Qerkini Milazim, geb. 12. Oktober 1963, von Jugoslawien, 4665 Oftringen, Sandackerweg 16
Dieses Pfandrecht ist gestützt auf Art. 69 VZG im Grundbuch gelöscht. Es wird ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht, dass die Veräusserung oder Verpfändung des gänzlich zu Verlust gekommenen Pfandtitels als Betrug strafbar wäre (Art. 69 Absatz 2 VZG).
4665 Oftringen, 10. Mai 2001 Betreibungsamt Oftringen

Ticino (8226)
Avviso d'incanto
 (art. 125 LEF)
 L'Ufficio esecuzione e fallimenti di Locarno rende noto che lunedì 21 maggio 2001, dalle ore 15 in avanti avrà luogo presso l'abitazione dell'escussa **Braskel Uwe, a Gordola**, in via Verzasca 23, un'asta pubblica per la vendita di un'autovettura marca Toyota Corolla, mod. 1996, colore verde.
 Le condizioni d'asta saranno annunciate prima dell'incanto.
 Ogni aggiudicatario dovrà legittimare la propria identità con la presentazione di un documento valido. Chi acquista per conto di terzi dovrà inoltre produrre valida procura.
 6600 Locarno, 10 maggio 2001 Ufficio esecuzione di Locarno

Ticino (8224)
Decreto di sequestro
 Sequestro n. 551411
 Debitore: **Ostelli Antonio** già in rue de Borbet 23, 2892 Courgenay, ora d'**ignota dimora**
 Creditore: Muller Jean-François, Rue de Beurnevésin, 2944 Bonfol JU, rapp. da: Avv. Dott. Fulvio Faraci, via Peri 2A, 6900 Lugano
 Credito: CHF 856 000.- con interessi al 5% dal 30 agosto 1999
 Titolo del credito con la data, o causa del credito: convenzione 10 agosto 1999, ricevuta 20/22 luglio 1999, giustificativi bancari e avvisi di accredito.
 Causa del sequestro: art. 271 cpv. 1 cifra 1, 2 e 4 LEF.
 Oggetti da sequestrare: presso il deposito della ditta Magazzini Generali Punto Franco SA, filiale di Stabio, via Corce Campagna 2, Stabio: Tutti i beni mobili e tutte le merci di ogni tipo e genere (tra cui un veicolo Porsche) di proprietà del signor Antonio Ostelli; presso l'UBS SA, succursale di Stabio, via Giulia 25, Stabio: tutti gli averi, somme, crediti, titoli, pagamenti in entrata ed in uscita, valori e beni d'ogni altro tipo di pertinenza di Antonio Ostelli.
 Il creditore è responsabile giusta l'art. 273 cpv. 1 LEF di tutti i danni derivanti da questo sequestro, se in seguito dovesse essere accertato giudizialmente che non vi era causa di sequestro, o che il credito non esisteva. A quest'uopo il creditore si rende garante ad ogni effetto di legge derivante dal presente sequestro e dovrà prestare una garanzia bancaria di CHF 120 000.- entro 30 giorni dall'intimazione del presente decreto, di primario Istituto bancario avente la sede principale, succursale o una rappresentanza del C. Ticino che possa accettare depositi a risparmio in virtù dell'art. 15 LF 8.11.34 sulle banche e le casse di risparmio. La garanzia è valida sino a revoca del giudice; se non viene prestata in sequestro sarà caduto.
 6850 Mendrisio, 2 febbraio 2001 L'autorità del sequestro: Il Pretore Avv. Laura Beroggi

Verbale del sequestro
 In esecuzione del decreto che precede, l'Ufficio sottoscritto ha sequestrato i seguenti beni:
 c/o il deposito della ditta Magazzini Generali Punto Franco SA, Stabio:
 1. Autovettura Porsche Carrera 911 modello 1984, colore giallo n. matr. 125.900.690, valore di stima CHF 12 000.-
 2. N. 20 Palette contenenti materiale vario valore di stima CHF 955.-
 3. Autovettura Porsche Carrera colore bianco modello 959 telaio n. WPOZZZ95ZJS905016, valore di stima CHF 40 000.-
 c/o l'UBS SA, succursale di Stabio, Stabio:
 4. Tutti gli averi, somme, crediti, titoli, pagamenti in entrata ed in uscita, valori e beni d'ogni altro tipo di pertinenza di Antonio Ostelli e meglio come a verbale di sequestro del 2 febbraio 2001 completato il 10 aprile 2001.
 Dichiarazione di notifica: Il presente decreto di sequestro e relativo verbale vengono notificati oggi, 16 maggio 2001 al debitore, nella forma degli assenti, a sensi dell'art. 66 LFEF.
 6850 Mendrisio, 16 maggio 2001 Ufficio esecuzione di Mendrisio

Vaud (8095)
Règlement amiable des dettes 333 LP
 Vous êtes avisés que, par décision du 5 avril 2001, communiquée le 7 mai 2001, le président du Tribunal d'arrondissement de Lausanne a pris acte de ce que le règlement amiable des dettes présenté par **Deligne Marc-Julien**, rue de la Tour 6, 1004 Lausanne, a abouti, il a relevé de son mandat de commissaire Thierry Zumbach et il a mis les frais de la procédure à la charge du requérant.
 1014 Lausanne, 7 mai 2001 Le président: J.-L. Genillard

Genève (8227)
 1 001299
Fellay Roland, sans domicile ni résidence connus, ainsi que la **SI Route de Chêne 83, en liquidation, sans siège ni domicile connus**, sont informés de la vente de la parcelle no 282, fo 11, sise ch. Falletti 3, saisie à leur préjudice et du dépôt de l'état de collocation et du tableau de distribution. Ces derniers sont à leur disposition à l'Office.
 Il est rendu attentif au fait que la répartition des fonds aura lieu aussitôt après l'expiration du délai de plainte ou d'opposition de 10 jours dès la présente publication.
 1211 Genève 3, 16 mai 2001 Office des poursuites Arve-Lac

Genève (8314)
Conversion d'un séquestre en saisie définitive
 Notification à **Khemais Toum, sans domicile ni résidence connus**, débiteur.
 En date du 22 février 2001, Oswald Bregy, avenue Pictet-de Rochemont 17, 1207 Genève, créancier, représenté par Yves Mermier, avocat, rue du Nant 6, 1207 Genève, mandataire,
 a requis la conversion en saisie définitive du séquestre no 99 080 186 V, exécuté le 7 décembre 1999 et validé par la poursuite no 00 205 974 P. Il a été procédé à cette opération le 14 mars 2001.
 Une copie du procès-verbal de saisie est à votre disposition à l'Office des poursuites et faillites Rive-Droite, bureau des séquestres, rue François-Dussaud 20, 1211 Genève 24.
 1211 Genève 24, 16 mai 2001 Office des poursuites Rive-Droite

Genève (8315)
Notification
 à **Robert Véronique**, anciennement chemin du Milieu 22, 1245 Colonge-Bellerive, actuellement **sans résidence ni domicile connus**.
 Vous êtes avisée que l'état de collocation et de distribution no 2719, consécutif à la vente de vos biens gagés dans les poursuites no 99 241 727 G et 00 227041 R, sera déposé à l'Office des poursuites où vous pourrez en prendre connaissance.
 L'état de collocation peut être consulté dans un délai de 20 jours dès la présente notification.
 1211 Genève 24, 16 mai 2001 Office des poursuites Rive-Droite

Genève (8083)
Avis
 Débitrice: **SI Vernier-est SA, Genève**.
 Le(s) détenteur(s) inconnu(s) de la cédule hypothécaire au porteur «L», «M», «N», «O», «P» et «Q» de CHF 50 000.- en 2e et parité de rang, inscrite au Registre Foncier le 5 octobre 1989 sous Pj 8064 grevant la parcelle no 2756 de la commune de Vernier, sise route de Peney 18, est(ont) informé(s) que ces titres ont été radiés par les soins de l'office auprès dudit registre à teneur de l'art. 69 ORFI.
 Il est rappelé que toute aliénation ou mise en gage des titres radiés sera punie comme escroquerie, selon l'art. 69 ORFI.
 1211 Genève 24, 16 mai 2001 Office des poursuites Rive-Droite

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

Aufruf - Sommation - Diffida (OR - CO - CO 983, 984)

Erste Veröffentlichung
 Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.
 1. **Titel: Namensschuldbrief**
 2. **Lastend auf:** GB Laupersdorf, im 2. Rang, Schuldner und Grundstückseigentümer zur Zeit der Errichtung: Rossmann Hellmut
 3. **Nr. des Titels:** 1382
 4. **Saldo/Wert:** CHF 60 000.-
 5. **Ausgestellt am:** 11. Mai 1988
 6. **Auskündungsfrist:** 16. Mai 2002
 4710 Balsthal, 16. Mai 2001
 Richteramt Thal-Gäu
 (1258)

Zweite Veröffentlichung
 Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.
 1. **Titel: Schuldbriefe**
 2. **Lastend auf:** CHF 450 000.-, vom 24.02.1920, Beleg I/ 5190, im 1. Rang als Gesamtpfand auf Bern-Gtbl. Nrn. 996-3 und 996-4, Kreis I - CHF 50 000.-, vom 24.02.1920, Beleg I/5190, im 1. Rang als Gesamtpfand auf Bern-Gtbl. Nrn. 996-3 und 996-4, Kreis I
 3. **Lastend auf:** André-Blumer Leo
 4. **Nr. des Titels:** Nrn. 996-3 und 996-4
 5. **Saldo/Wert:** CHF 500 000.-
 6. **Ausgestellt am:** 24.02.1920
 7. **Auskündungsfrist:** 15.05.2002
 3011 Bern, 15. Mai 2001
 Gerichtskreis VIII Bern-Laupen
 (1247)

Erste Veröffentlichung
 Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.
 1. **Titel: Schuldbrief**
 2. **Lastend auf:** Raiffeisenbank Solothurn
 3. **Lastend auf:** 4. Rang auf dem Grundstück Nidau-Grundbuchblatt
 4. **Nr. des Titels:** 1100
 5. **Saldo/Wert:** CHF 50 000.-
 6. **Ausgestellt am:** 14. April 1999
 7. **Auskündungsfrist:** 16. Mai 2002
 2501 Biel, 16. Mai 2001
 Gerichtskreis II Biel-Nidau
 (1259)

Erste Veröffentlichung
 Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.
 1. **Titel: Schuldbrief**
 2. **Lastend auf:** Raiffeisenbank Solothurn
 3. **Lastend auf:** 4. Rang auf dem Grundstück Nidau-Grundbuchblatt
 4. **Nr. des Titels:** 1267
 5. **Saldo/Wert:** CHF 30 000.-
 6. **Ausgestellt am:** 14. April 1999
 7. **Auskündungsfrist:** 16. Mai 2002
 2501 Biel, 16. Mai 2001
 Gerichtskreis II Biel-Nidau
 (1260)

Erste Veröffentlichung
 Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.
 1. **Titel: Namensschuldbrief**
 2. **Lastend auf:** im 1. Rang auf den Liegenschaften von Frau Martha Lehmann-Stauffer Aegetrien-Grundbuchblatt Nrn. 123, 124, 125, 126, 127, 129, 130, 188, 347, 541, 675, 681 und Studen Grundbuchblatt Nrn. 561 und 873
 3. **Nr. des Titels:** Beleg Nr. I/4919
 4. **Saldo/Wert:** CHF 24 000.-
 5. **Ausgestellt am:** 21. Mai 1930
 6. **Auskündungsfrist:** 16. Mai 2002
 2501 Biel, 16. Mai 2001
 Gerichtskreis II Biel-Nidau
 (1261)

Dritte Veröffentlichung
 Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.
 1. **Titel: Schuldbrief**
 2. **Lastend auf:** im 7. Rang auf Burgdorf-Grundbuchblatt
 3. **Nr. des Titels:** Nr. 2407
 4. **Saldo/Wert:** CHF 150 000.-
 5. **Ausgestellt am:** -
 6. **Auskündungsfrist:** 14. Mai 2002
 3400 Burgdorf, 14. Mai 2001
 Gerichtskreis V, Burgdorf-Fraubrunnen
 Der Gerichtspräsident 3: Markus Bärtschi
 (1235)

Erste Veröffentlichung
 Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.
 1. **Titel: Namensschuldbrief**
 2. **Lastend auf:** 1. Pfandstelle auf dem Grundstück Alte Landstrasse 105, 8800 Thalwil
 3. **Nr. des Titels:** 4093 (Grundbuchblatt 676)
 4. **Saldo/Wert:** CHF 8000.-
 5. **Ausgestellt am:** 18. April 1913
 6. **Auskündungsfrist:** 16. Mai 2002
 8810 Horgen, 16. Mai 2001
 Bezirksgericht Horgen
 (1262)

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirkes Meilen hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:
 - Namensschuldbrief über CHF 27 000.-, errichtet am 28. Juli 1952 über CHF 15 000.-, erhöht am 30. Juni 1962 auf CHF 27 000.-, Schuldner zur Zeit der Errichtung: Simon Burkhalter, geb. 1911, von Rüegsau, Kt. Bern; Gläubiger zur Zeit der Errichtung: Zürcher Kantonalbank in Zürich; heute lastend an 1. Pfandstelle auf dem Grundstück in der Gemeinde Herrliberg, Grundbuchblatt 640, Plan 4, Kat. Nr. 137, Wohnhaus, Vers.-Nr. 71, Seestrasse 151, mit 241 m² Gebäudegrundfläche, Garten und Hausanschung, im Eigentum von Rudolf Otto Menzel, Dr. iur., geb. 1921, von Schönenberg ZH und Basel BS, Lerchenbergstrasse 30, 8703 Erlenbach.
 - Inhaberschuldbrief über CHF 31 000.-, errichtet am 28. Februar 1953 über CHF 11 000.-, erhöht am 10. Mai 1967 auf CHF 31 000.-, Schuldner zur Zeit der Errichtung: Gustav Rothen, geb. 1904, von Guggisberg BE; heute lastend an 2. Pfandstelle auf dem Grundstück in der Gemeinde Herrliberg, Grundbuchblatt 640, Plan 4, Kat. Nr. 137, Wohnhaus, Vers.-Nr. 71, Seestrasse 151, mit 241 m² Gebäudegrundfläche, Garten und Hausanschung, im Eigentum von Rudolf Otto Menzel, Dr. iur., geb. 1921, von Schönenberg ZH und Basel BS, Lerchenbergstrasse 30, 8703 Erlenbach.
 Der Besitzer dieser Schuldbriefe sowie jedermann, der über die vermissten Urkunden Auskunft geben kann, werden aufgefordert, sich innert eines Jahres nach der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Bezirksgerichtskanzlei Meilen zu melden bzw. die obgenannten Schuldbriefe vorzulegen. Sollte keine Meldung eingehen, werden die Schuldbriefe kraftlos erklärt. (ES000158/Ca) (W 124)
 8706 Meilen, 19. Dezember 2000 Bezirksgerichtskanzlei Meilen

Erste Veröffentlichung
 Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.
 1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
 2. **Lastend auf:** GB Rottenschwil
 3. **Nr. des Titels:** Nrn. 343, 344 und 345 im 2. Rang
 4. **Saldo/Wert:** CHF 7000.-
 5. **Ausgestellt am:** 21. September 1929
 6. **Auskündungsfrist:** 14. Mai 2002
 5630 Muri, 16. Mai 2001
 Gerichtspräsidentium
 (1263)

Dritte Veröffentlichung
 Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.
 1. **Titel: 5% Inhaber-Kassenobligation**
 2. **Lastend auf:** St. Galler Kantonalbank
 3. **Nr. des Titels:** 19.122720
 4. **Saldo/Wert:** CHF 20 000.-
 5. **Ausgestellt am:** 14. September 1995
 6. **Auskündungsfrist:** 14. November 2001
 7. **Bemerkungen:** Verfall: 14. September 1999, mit Jahrescoupons per 14. September 1998 und ff.
 9004 St. Gallen, 14. Mai 2001
 Bezirksgericht St. Gallen
 Präsident 2. Abteilung
 (1236)

Erste Veröffentlichung
 Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.
 1. **Titel: Kassenobligation**
 2. **Lastend auf:** Bank Linth, lautend auf den Inhaber, fällig 6. März 2001
 3. **Nr. des Titels:** 025.432
 4. **Saldo/Wert:** CHF 30 000.-
 5. **Ausgestellt am:** -
 6. **Auskündungsfrist:** 16. November 2001
 8730 Uznach, 16. Mai 2001
 Bezirksgericht Gaster und See
 (1264)

Troisième publication
 Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.
 1. **Titre: certificat de 111 actions**
 2. **grevant:** - Certificat de 100 actions au porteur de la société Téléverbier SA no 409 à 412 inclus, - certificat de 10 actions au porteur de la

société Télévibrer SA no 1881 à 1887 inclus, - certificat de 1 action au porteur de la société Télévibrer SA no 2661 à 2665 inclus.
 3. *no du titre:* 409 à 412, 1881 à 1887, 2661 à 2665
 4. *Expiration de l'échéance:* 14 novembre 2001
 1920 Martigny, 14 mai 2001
 Tribunal de Martigny et St-Maurice
 (1239)

Première publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

- Titre:* cédule hypothécaire
- grevant:* Banque cantonale Bernoise, à Berne
- au nom de:* l'immeuble feuillet 1121 du ban de Pleigne, appartenant à la Bourgeoisie de Movelier
- No du titre:* 1121, Série II/791
- Solde/Valeur:* CHF 40 000.-
- Délivré le:* 13 mars 1930
- Expiration de l'échéance:* 16 mai 2002
 2900 Porrentruy, 16 mai 2001
 Tribunal de Première Instance Juge Civil
 (1265)

Deuxième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Il est exigé du propriétaire inconnu qu'il produise le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la juridiction signataire, faute de quoi, ce titre sera déclaré nul.

- Titre:* obligation de caisse
- au nom de:* la Banque Cantonale du Valais
- No du titre:* 40335.269
- Solde/Valeur:* CHF 40 000.-
- Délivré le:* 25.08.1996
- Expiration de l'échéance:* 15.11.2001.
 1950 Sion, 15 mai 2001
 Tribunal de Sion
 (1248)

La Pretura del Distretto di Lugano, sezione 4, in relazione all'istanza 20 marzo 2001 (inc.n. CN.2001.17), in applicazione degli art. 870, 871 ss CCS, 981 ss CO, 2 LAC, diffida lo sconosciuto detentore delle seguenti ipoteche al portatore a carico del fondo n. 1352 RFD di Sonvico:
 - di CHF 260 000.- in 1° grado (dg. 7597 del 4. 12. 1981)
 - di CHF 200 000.- in 2° grado (dg. 4664 del 22. 7. 1982)
 - di CHF 42 000.- in 3° grado (dg. 7333 del 24. 11. 1982)
 - di CHF 750 000.- in 4° grado (dg. 9128 del 28. 12. 1987)
 titolari andati smarriti, a volerli produrre a questa Pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento. (W 1233*)
 6900 Lugano, 7 maggio 2001 Il Pretore: Avv. Mauro Ermani

Kraftloserklärung - Annulation - Annullamento

(OR - CO - CO 971, 977, 986)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

- Titel:* Inhaberschuldbrief
- Lautend auf:* 3. Pfandstelle auf dem Grundstück, Bachtelstrasse 13 in 8820 Wädenswil
- Nr. des Titels:* Grundbuchblatt 2816, Kat. Nr. 5601
- Saldo/Wert:* CHF 4500.-
 8810 Horgen, 16. Mai 2001
 Bezirksgericht Horgen
 (1266)

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la judicature soussignée et dans le délai impartit. Il est donc déclaré nul.

- Titre:* cédule hypothécaire
- au nom de:* premier rang, la parcelle 2793 sise sur la commune d'Avenches, au lieu-dit A la Chenau, propriété de l'hoirie Gustave Doleys
- No du titre:* 49 883
- Solde/Valeur:* CHF 40 000.-
 1401 Yverdon-les-Bains, 16 mai 2001
 Tribunal d'Arrondissement
 (1267)

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Bundesamt für Privatversicherungen:

Ermächtigung zum Betrieb der Versicherung

Das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement hat mit Verfügung vom 7. Mai 2001 die VAUDOISE ALLGEMEINE, Versicherungs-Gesellschaft, Lausanne zum Betrieb der Touristischen Beistandsleistung (Versicherungszeitung Nr. 18) ermächtigt. (A 2026)

Office fédéral des assurances privées:

Autorisation d'exploiter l'assurance

Le Département fédéral de justice et police a autorisé, par décision du 7 mai 2001 la VAUDOISE GENERALE, Compagnie d'Assurances, Lausanne, à exploiter l'assurance assistance (branche d'assurance no 18). (A 2026)

Ufficio federale delle assicurazioni private:

Autorizzazione d'esercitare l'assicurazione

Il Dipartimento federale di giustizia e polizia ha autorizzato, con decisione del 7 maggio 2001 la VAUDOISE GENERALE, Compagnia di Assicurazioni, Lausanne, ad esercitare l'assicurazione assistenza (ramo assicurativo n. 18). (A 2026)

Loi fédérale sur les fonds de placement (LFP)

du 18 mars 1994

KB Lux Interequity Fund

Société d'investissement à capital variable
Luxembourg

Modifications apportées au prospectus conformément à l'art. 61 al. 3 OFP

Le Conseil d'administration informe les investisseurs que le fonds KB Lux Interequity Fund a été fusionné, par voie d'absorption, dans le compartiment KB Lux Equity Fund - Global Top 100, et par voie de conséquence a été liquidé, avec effet au 28 avril 2000. La radiation du KB Lux Interequity Fund de la liste des fonds étrangers autorisés en Suisse conformément à l'art. 45 LFP a par conséquent été demandée au Secrétaire de la Commission fédérale des banques. (A 2028)

1200 Genève, 10 mai 2001

Le représentant en Suisse:
Kreditbank (Suisse) SA, Genève

Legge federale sui fondi d'investimento (LFI)

del 18 marzo 1994

Modifica dei regolamenti dei fondi

Prima pubblicazione

La Gestivalor-Gestione Fondi S.A., Lugano, direzione dei fondi, e la Banca del Gottardo, Lugano, banca depositaria dei fondi, hanno deciso la modifica dei regolamenti dei seguenti fondi d'investimento di diritto svizzero:

Gottardo Bond Fund CHF	Gottardo Equity Fund Europe
Gottardo Bond Fund EUR	Gottardo Equity Fund North-America
Gottardo Bond Fund USD	Gottardo Equity Fund Switzerland
Gottardo Bond Fund Convertibles	Gottardo Strategy Fund Fixed Income (CHF)
Gottardo Equity Fund Asia	Gottardo Strategy Fund Balanced (CHF)

I regolamenti vigenti prevedono che le decisioni d'investimento sono delegate alla Banca del Gottardo, Lugano. In futuro il regolamento definirà soltanto che è possibile delegare le decisioni d'investimento, mentre il prospetto informerà su chi è effettivamente responsabile delle decisioni d'investimento. Questa nuova formulazione corrisponde al regolamento modello della Swiss Funds Association (SFA).
 Il § 3 cifra 4 è modificato come segue:

La direzione può delegare le decisioni in materia d'investimento nonché altri compiti parziali per assicurare una gestione oculata. Essa è responsabile degli atti dei suoi mandatari come se si trattasse di suoi propri atti.

Ricordiamo agli investitori che secondo l'art. 8 cpv. 2 LFI essi possono richiedere il rimborso in contanti delle proprie parti o interporre opposizione entro 30 giorni dalla seconda ed ultima pubblicazione di questa modifica dei regolamenti presso la Commissione Federale delle Banche, Casella postale, 3001 Berna. (A 2025)

6900 Lugano, 16 maggio 2001

La direzione del fondo: Gestivalor-Gestione Fondi S.A., Lugano

La banca depositaria: Banca del Gottardo, Lugano

Öffentliches Inventar - Rechnungsruf

ausgekündigt mit der Aufforderung an die Gläubiger und Schuldner mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, ihre Forderungen und Schulden innert der Eingabefrist anzumelden, ansonsten die in Art. 590 des Zivilgesetzbuches erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. ZGB)
 Rechnungsruf: *Amster-Leisinger Helena*, geboren am 12. Mai 1911, von Denbüren AG, in 5000 Aarau wohnhaft gewesen; gestorben am 13. April 2001
 Eingaben an die Stadtkanzlei 5000 Aarau
 Frist bis 20. Juni 2001 (A 2027)
 5001 Aarau, 9. Mai 2001 Gerichtspräsidium Aarau

Öffentliches Inventar - Rechnungsruf

Zweite Veröffentlichung

Sausser-Pérrillard Lucette Anna, geboren 9. November 1926, von Sigriswil BE, verwitwet, wohnhaft gewesen in 2560 Nidau, Aalmattenweg 39, verstorben am 8. Februar 2001.

Eingabefrist: Die Gläubiger und Schuldner, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, werden aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis und mit 30. Juni 2001, bei Gefahr des Ausschlusses für Gläubiger gemäss Art. 590 ZGB, bei folgenden Amtsstellen einzureichen:

- Regierungsstatthalteramt Nidau: Für Forderungen und Bürgschaftsansprüche gegen die Erblasserin.
 - Notariat & Advokatur Marc F. Suter, Zentralstrasse 47, 2502 Biel: Für Guthaben der Erblasserin
- Die Eingaben sind Wert & 8. Februar 2001 (Todestag) zu berechnen. (A 1993)

2502 Biel, 10. Mai 2001

Der Beauftragte:
Marc F. Suter, Notar & Fürsprecher

Schuldenruf infolge Fusion von Aktiengesellschaften

(Art. 748 und 749 OR)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:

MIB AG Property + Facility Management, Baden

- Firma (Name) und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* Siemens Building Services AG, Zug
- Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:* 26. März 2001
- Anmeldefrist für Forderungen:* 17. Juni 2001
- Anmeldestelle für Forderungen:* MIB Property + Facility Management, S. Ehrsam, Stadtturmstrasse 10, 5401 Baden
- Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:* Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalkession auf die Siemens Building Services AG, bisher in Zug, nun MIB AG Property + Management, in Baden übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Oktober 2000.
 8008 Zürich, 14. Mai 2001
 Siemens Building Technologies AG
 (1980)

Liquidations-Schuldenruf für eine Aktiengesellschaft gemäss

Art. 742 OR

Zweite Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:

Musikfabrik AG, in Liquidation, Baden

- Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:* 2. Mai 2001
- Anmeldefrist für Forderungen:* 18. Juni 2001
- Anmeldestelle für Forderungen:* Christian von Hoffmann, c/o Musikfabrik AG, Bruggstrasse 117, 5400 Baden
- Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 5400 Baden, 15. Mai 2001
 Musikfabrik AG
 (1994)

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und

Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR (Aktiengesellschaft)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:

Bâloise-Holding, Basel

- Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:* CHF 56 704 000.-
- Neuer Nennwert des Aktienkapitals:* CHF 5 530 715.-
- Herabsetzungsbeschluss durch:* ordentliche Generalversammlung
- Datum des Herabsetzungsbeschlusses:* 11. Mai 2001
- Anmeldefrist für Forderungen:* 17. Juli 2001
- Anmeldestelle für Forderungen:* Bâloise-Holding, Recht + Steuern, Aeschengraben 21, 4002 Basel
- Hinweis:* Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
- Bemerkungen:* Die Kapitalherabsetzung erfolgt durch Rückkauf von 139 685 Namenaktien mit anschliessender Vernichtung sowie durch Herabsetzung des Nennwerts der übrigen 5 530 715 Namenaktien von CHF 10.- um CHF 9.- auf CHF 1.- unter Auszahlung des Herabsetzungsbetrags an die Aktionäre. Gemäss Art. 732 OR ist in einem besonderen Revisionsbericht festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz dieser Herabsetzung des Aktienkapitals vollumfänglich gedeckt sind.
 4002 Basel, 14. Mai 2001
 Bâloise-Holding, Services Konzernsekretariat
 (1983)

Schuldenruf infolge Fusion von Aktiengesellschaften

(Art. 748 und 749 OR)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:

Max Oettinger AG Basel (Max Oettinger SA Bâle), Basel

- Firma (Name) und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* Oettinger Imex AG (Oettinger Imex SA) (Oettinger Imex Ltd), Basel
- Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:* 17. April 2001
- Anmeldefrist für Forderungen:* 17. Juni 2001
- Anmeldestelle für Forderungen:* Oettinger Imex AG (Oettinger Imex SA) (Oettinger Imex Ltd), Nauenstrasse 73, 4052 Basel
- Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:* Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalkession auf die Oettinger Imex AG (Oettinger Imex SA) (Oettinger Imex Ltd) übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 2001.
 4003 Basel, 14. Mai 2001
 KPMG Fides
 (1969)

Liquidations-Schuldenruf für eine Aktiengesellschaft gemäss

Art. 742 OR

Zweite Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:

Neles Automation AG in Liq., Basel

- Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:* 25. April 2001
- Anmeldefrist für Forderungen:* 18. Juni 2001
- Anmeldestelle für Forderungen:* Dr. Frantisek, J. Safarik, Postfach 336, 4010 Basel
- Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 4010 Basel, 15. Mai 2001
 Holtzsch, Safarik & Partner
 (1995)

Sie erreichen die Redaktion und den Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes unter der E-mail Adresse:
shab@seco.admin.ch.

Liquidations-Schuldenruf für eine Aktiengesellschaft gemäss Art. 742 OR

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:*
THB Handels AG in Liq., Basel
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 30. Januar 2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 18. Juni 2001
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Ernst & Young AG, Aeschengraben 9, 4051 Basel
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. *Bemerkungen:* Eine vorzeitige Verteilung des Vermögens ist gemäss Art. 745 Abs. 3 OR geplant.
4002 Basel, 15. Mai 2001
Ernst & Young
(1996)

Liquidations-Schuldenruf für eine Aktiengesellschaft gemäss Art. 742 OR

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:*
Walter Brönnimann AG in Liquidation, Bern
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 11. April 2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 17. Juni 2001
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Walter Brönnimann, Mengestorfstrasse 54, 3144 Gassel
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. *Bemerkungen:* Es ist beabsichtigt, die Gesellschaft gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig löschen zu lassen.
3144 Gassel, 14. Mai 2001
Walter Brönnimann
(1970)

Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 824 ff. OR

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:*
Nyco AG, Birmensdorf ZH
2. *Firma (Name) und Sitz der neuen GmbH:* Nyco GmbH, Birmensdorf ZH
3. *Umwandlungsbeschluss durch:* Generalversammlung
4. *Datum des Umwandlungsbeschlusses:* 22. Januar 1999
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* 17. Juni 2001
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Nyco GmbH, Zürcherstrasse 41, 8903 Birmensdorf
7. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. Die Schuld geht auf die neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung über, sofern nicht ausdrücklich Widerspruch erhoben wird.
8903 Birmensdorf, 14. Mai 2001
Nyco GmbH
(1971)

Liquidations-Schuldenruf für eine Genossenschaft (Art. 913 i.V.m. Art. 742 OR)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft:*
Käserigenossenschaft Busswil b. Melchnau in Liq., Busswil bei Melchnau
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 29. Dezember 2000
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 18. Juni 2001
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Hans Schulthess, Breitacker 48, 4917 Busswil bei Melchnau
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
4917 Busswil, 15. Mai 2001
Käserigenossenschaft Busswil bei Melchnau
(1997)

Liquidations-Schuldenruf für eine Aktiengesellschaft gemäss Art. 742 OR

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:*
BARIVA AG in Liquidation, Chur
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 15. März 2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 21. Juni 2001
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* PANOTRUST Treuhand- & Beratungs AG, Kappelerstrasse 14, 8001 Zürich
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. *Bemerkungen:* Es ist eine Liquidation mit vorzeitiger Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt.
8022 Zürich, 16. Mai 2001
PANOTRUST Treuhand- & Beratungs AG
(2029)

Liquidations-Schuldenruf für eine Aktiengesellschaft gemäss Art. 742 OR

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:*
Intransco AG in Liquidation, Dörflingen
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 1. März 2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 17. Juni 2001
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Dieter Meyer, C. F. Meyer-Strasse 29, 8802 Kilchberg
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
8800 Thalwil, 14. Mai 2001
DMT D. Meyer Treuhand
(1972)

Liquidations-Schuldenruf für eine Aktiengesellschaft gemäss Art. 742 OR

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:*
Usima AG in Liquidation, Dörflingen
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 1. März 2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 17. Juni 2001
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Dieter Meyer, C. F. Meyer-Strasse 29, 8802 Kilchberg
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
8800 Thalwil, 14. Mai 2001
DMT D. Meyer Treuhand
(1973)

Schuldenruf infolge Fusion von Aktiengesellschaften (Art. 748 und 749 OR)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:*
Raetusbau, Igls
2. *Firma (Name) und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:*
Kibag, Bäch SZ (Gemeinde Freienbach)
3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 10. April 2001
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* 17. Juni 2001
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Kibag, Bächstrasse 73, 8806 Bäch SZ
7. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
8022 Zürich, 14. Mai 2001
Ernst & Young
(1968)

Schuldenruf infolge Fusion (Diverse)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz des aufgelösten Rechtsträgers:*
Pyramid Software GmbH, Langenthal
2. *Rechtsform des aufgelösten Rechtsträgers:* Gesellschaft mit beschränkter Haftung
3. *Name und Sitz des übernehmenden Rechtsträgers:* Sage Sesam Ltd, Baar
4. *Rechtsform des übernehmenden Rechtsträgers:* Aktiengesellschaft
5. *Beschluss durch:* ausserordentliche Gesellschafterversammlung
6. *Datum des Beschlusses:* 20. März 2001
7. *Anmeldefrist für Forderungen:* 22. Juni 2001
8. *Anmeldestelle für Forderungen:* Sage Sesam Ltd, Herr Robert Imfeld, Obermeulhofstrasse 3, 6340 Baar
9. *Hinweis:* Die Gläubiger des aufgelösten Rechtsträgers werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
10. *Bemerkungen:* Aktiven und Passiven gehen durch Universalsukzession auf die Sage Sesam Ltd, Baar, über. Die Gesellschaft behält sich vor, die vorzeitige Löschung gemäss Art. 748 Ziff. 1 und 745 Abs. 3 OR zu verlangen.
8027 Zürich, 16. Mai 2001
Lenz & Staehelin, Rechtsanwälte
(2039)

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR (Aktiengesellschaft)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:*
Schulhausgarage AG, Langenthal
2. *Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:* CHF 750 000.-
3. *Neuer Nennwert des Aktienkapitals:* CHF 500 000.-
4. *Herabsetzungsbeschluss durch:* ordentliche Generalversammlung
5. *Datum des Beschlusses:* 8. Mai 2001
6. *Anmeldefrist für Forderungen:* 18. Juni 2001
7. *Anmeldestelle für Forderungen:* Notar Beat Ruckstuhl, Notariat Freudiger+Ruckstuhl, Aarwangenstrasse 4, 4900 Langenthal
8. *Hinweis:* Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. *Bemerkungen:* Die Herabsetzung erfolgt durch Vernichtung von 250 Namenaktien zu nominell je CHF 1000.- und Rückzahlung in bar an die Aktionäre von je CHF 1000.- pro vernichteter Namenaktie. Durch besonderen Revisionsbericht gemäss Art. 732, Abs. 2 OR wird festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.
4901 Langenthal, 15. Mai 2001
Notariatsbüro Freudiger + Ruckstuhl
(2000)

Liquidations-Schuldenruf für eine Aktiengesellschaft gemäss Art. 742 OR

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:*
Schreinerer Gähler AG, Lutznberg
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 2. Mai 2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 18. Juni 2001
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Hans Gähler, Haufen 130, 9426 Lutznberg
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
9008 St. Gallen, 15. Mai 2001
Ruggli Treuhand AG
(2001)

Liquidations-Schuldenruf für eine Aktiengesellschaft gemäss Art. 742 OR

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:*
Gutrac AG in Liquidation, Luzern
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 18. April 2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 18. Juni 2001

5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Gutrac AG in Liquidation, Löwenstrasse 7, 6004 Luzern
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
6004 Luzern, 15. Mai 2001
Gutrac AG
(2003)

Liquidations-Schuldenruf für eine Aktiengesellschaft gemäss Art. 742 OR

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:*
Mentec AG, Luzern
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 18. April 2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 30. Juni 2001
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Christine Salvisberg-Sigg, Sonnenbergstrasse 72, 6052 Hergiswil
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
6005 St. Niklaus, 15. Mai 2001
Mentec AG
(2002)

Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 824 ff. OR

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:*
Architekturbüro Kurt Bieri AG, Muri bei Bern
2. *Firma (Name) und Sitz der neuen GmbH:* Architekturbüro Kurt Bieri GmbH, Gümliigen
3. *Umwandlungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Umwandlungsbeschlusses:* 31. August 2000
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* 17. Juni 2001
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Architekturbüro Kurt Bieri GmbH, Bahnhofstrasse 12, 3073 Gümliigen
7. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. Die Schuld geht auf die neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung über, sofern nicht ausdrücklich Widerspruch erhoben wird.
8. *Bemerkungen:* Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen auf die Architekturbüro Kurt Bieri GmbH über.
3053 Münchenbuchsee, 14. Mai 2001
Roland Frischknecht, Fürsprecher + Notar
(1974)

Schuldenruf infolge Fusion von Aktiengesellschaften (Art. 748 und 749 OR)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:*
Polymed Medicorama AG, Muri bei Bern
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* Polymed Medical Center AG, Glattbrugg
3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 20. Dezember 2000
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* 18. Juni 2001
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Polymed Medical Center AG, Industriestrasse 59, 8152 Glattbrugg
7. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
8. *Bemerkungen:* Die Fusion tritt rückwirkend per 30. Juni 2000 in Kraft. Aktiven und Passiven der Polymed Medicorama AG gehen durch Universalsukzession auf die Polymed Medical Center AG über.
8304 Wallisellen, 15. Mai 2001
Potesta AG
(1998)

Liquidations-Schuldenruf einer Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Art. 823 i.V.m. Art. 742 OR)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Gesellschaft:*
Eberhart Büchi GmbH in Liquidation, Niederhasli
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 7. Mai 2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 18. Juni 2001
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Eberhart Büchi GmbH in Liq. c/o Ursula Eberhart Büchi, Lindenstrasse 20, 8155 Niederhasli
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
8155 Niederhasli, 15. Mai 2001
Eberhart Büchi GmbH
(1999)

Liquidations-Schuldenruf für eine Aktiengesellschaft gemäss Art. 742 OR

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:*
Monstein Schleiftechnik AG in Liquidation, Niederhelfenschwil
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 10.04.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 25.06.2001
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Herrn René Monstein, Obgasse 15, 9527 Niederhelfenschwil
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
9016 St. Gallen, 8. Mai 2001
Inspecta Revision
(1877)

Liquidations-Schuldenruf einer Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Art. 823 i.V.m. Art. 742 OR)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Gesellschaft:*
Softa's GmbH in Liquidation, Rorschach
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Gesellschafterversammlung

3. Datum des Beschlusses: 4. Mai 2001
 4. Anmeldefrist für Forderungen: 18. Juni 2001
 5. Anmeldestelle für Forderungen: Sofia's GmbH in Liquidation, Kronenstrasse 14, 9400 Rorschach
 6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 9400 Rorschach, 15. Mai 2001
 Sofia's GmbH in Liquidation
 (2004)

Schuldenruf infolge Fusion von Genossenschaften gemäss Art. 914 OR

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft:
Käserigenossenschaft Rumendingen, Rumendingen
 2. Name und Sitz der übernehmenden Genossenschaft: Käserigenossenschaft Oesch, Niederösch
 3. Anmeldefrist für Forderungen: 22. Juni 2001
 4. Anmeldestelle für Forderungen: Walter Hauer, Unterdorf 16, 3424 Niederösch
 5. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 6. Bemerkungen: Die Fusion tritt per 1. Mai 2001 in Kraft.
 3072 Ostermündigen, 16. Mai 2001
 Lobag
 (2034)

Schuldenruf infolge Fusion von Aktiengesellschaften (Art. 748 und 749 OR)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:
Havema AG, Rümlang
 2. Firma (Name) und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: WHG-Antriebstechnik AG, Mühnen
 3. Beschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
 4. Datum des Beschlusses: 18. April 2001
 5. Anmeldefrist für Forderungen: 17. Juni 2001
 6. Anmeldestelle für Forderungen: WHG-Antriebstechnik AG, Gewerbestrasse 10, 5037 Mühnen
 7. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 5001 Aarau, 14. Mai 2001
 Plüss & Weber, Advokatur und Notariat
 (1975)

Liquidations-Schuldenruf für eine Aktiengesellschaft gemäss Art. 742 OR

Zweite Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:
«Ostschweiz» Medien AG, St. Gallen
 2. Auflösungsbeschluss durch: ordentliche Generalversammlung
 3. Datum des Beschlusses: 27. April 2001
 4. Anmeldefrist für Forderungen: 30. Juni 2001
 5. Anmeldestelle für Forderungen: «Ostschweiz» Medien AG in Liquidation, Postfach, 9001 St. Gallen
 6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 9001 St. Gallen, 15. Mai 2001
 Ostschweiz Medien AG
 (2005)

Liquidations-Schuldenruf für eine Aktiengesellschaft gemäss Art. 742 OR

Zweite Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:
GBW Boden- und Wandbeläge AG, St. Moritz
 2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
 3. Datum des Beschlusses: 1. März 2001
 4. Anmeldefrist für Forderungen: 18. Juni 2001
 5. Anmeldestelle für Forderungen: GBW Boden- und Wandbeläge AG, z. Hd. Gabriele Nani, Schulhausplatz 4, 7500 St. Moritz
 6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 7500 St. Moritz, 15. Mai 2001
 GBW Boden- und Wandbeläge AG
 (2006)

Liquidations-Schuldenruf einer Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Art. 823 i.V.m. Art. 742 OR)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:
Fahmi Autohandels GmbH in Liquidation, Sachseln
 2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
 3. Datum des Beschlusses: 4. Mai 2001
 4. Anmeldefrist für Forderungen: 17. Juni 2001
 5. Anmeldestelle für Forderungen: V. Mrak-v. Flüe, Fahmi Ali-Hajj Hassan-v. Flüe, Spis 8, Risimattli 7, 6072 Sachseln
 6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 6061 Sarnen, 14. Mai 2001
 Dr. iur. Attilio R. Gadola, Rechtsanwalt und Notar
 (1976)

Schuldenruf infolge Fusion von Aktiengesellschaften (Art. 748 und 749 OR)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:
Aufzüge AG Schaffhausen, Schaffhausen
 2. Firma (Name) und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: AS Aufzüge AG, Zug
 3. Beschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
 4. Datum des Beschlusses: 30. April 2001
 5. Anmeldefrist für Forderungen: 17. Juni 2001
 6. Anmeldestelle für Forderungen: AS Aufzüge AG, Poststrasse 4, 6300 Zug
 7. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

8. Bemerkungen: Aktiven und Passiven werden von der AS Aufzüge AG, Zug, durch Fusion rückwirkend per 31. Januar 2001 übernommen.
 6300 Zug, 14. Mai 2001
 AS Aufzüge AG
 (1978)

Liquidations-Schuldenruf für eine Aktiengesellschaft gemäss Art. 742 OR

Zweite Veröffentlichung

1. Firma (Name) der aufgelösten Aktiengesellschaft:
Streuli & Partner AG, Schinznach-Bad
 2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
 3. Datum des Beschlusses: 14. Juni 1999
 4. Anmeldefrist für Forderungen: 18. Juni 2002
 5. Anmeldestelle für Forderungen: Dr. Heinrich Streuli, Klobachstrasse 144, 8032 Zürich
 6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 5201 Brugg, 15. Mai 2001
 Notariatsbüro Klöti
 (2007)

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR (Aktiengesellschaft)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:
Dipl. Ing. Werner Graf AG, Staad
 2. Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals: CHF 800 000.-
 3. Neuer Nennwert des Aktienkapitals: CHF 300 000.-
 4. Herabsetzungsbeschluss durch: ordentliche Generalversammlung
 5. Datum des Beschlusses: 10. Mai 2001
 6. Anmeldefrist für Forderungen: 22. Juni 2001
 7. Anmeldestelle für Forderungen: Dr. Peter Dietsche, Eisenbahnstrasse 41, 9401 Rorschach
 8. Hinweis: Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
 9. Bemerkungen: Die Herabsetzung erfolgt durch Rückzahlung des Nominalbetrages und Vernichtung von 500 Aktien zu nominell CHF 1000.-. Der im Sinne von Art. 727b OR besonders befähigte Revisor hält im besonderen Revisionsbericht nach Art. 732 OR fest, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.
 9401 Rorschach, 16. Mai 2001
 Dietsche Rechtsanwälte
 (2031)

Schuldenruf infolge Fusion von Aktiengesellschaften (Art. 748 und 749 OR)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:
Dünner AG, Staad, Thal
 2. Firma (Name) und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Kibag, Bäch SZ (Gemeinde Freienbach)
 3. Beschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
 4. Datum des Beschlusses: 10. April 2001
 5. Anmeldefrist für Forderungen: 17. Juni 2001
 6. Anmeldestelle für Forderungen: Kibag, Bächstrasse 73, 8806 Bäch SZ
 7. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8022 Zürich, 14. Mai 2001
 Ernst & Young
 (1967)

Schuldenruf infolge Fusion von Aktiengesellschaften (Art. 748 und 749 OR)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:
Gebauer AG, Wettwil
 2. Firma (Name) und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: AS Aufzüge AG, Zug
 3. Beschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
 4. Datum des Beschlusses: 30. April 2001
 5. Anmeldefrist für Forderungen: 17. Juni 2001
 6. Anmeldestelle für Forderungen: AS Aufzüge AG, Poststrasse 4, 6300 Zug
 7. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8. Bemerkungen: Aktiven und Passiven werden von der AS Aufzüge AG, Zug, durch Fusion rückwirkend per 31. Januar 2001 übernommen.
 6300 Zug, 14. Mai 2001
 AS Aufzüge AG
 (1979)

Liquidations-Schuldenruf einer Genossenschaft (Art. 913 i.V.m. Art. 742 OR)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft:
Milchverwertungsgenossenschaft Oberwilen, Wilen
 2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
 3. Datum des Beschlusses: 27. April 2001
 4. Anmeldefrist für Forderungen: 22. Juni 2001
 5. Anmeldestelle für Forderungen: Josef Abegg, Balgen, 6062 Wilen
 6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 7. Bemerkungen: Es ist beabsichtigt, das Vermögen der Genossenschaft im Sinne von Art. 745, Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen.
 6062 Wilen, 16. Mai 2001
 Josef Abegg
 (2035)

Liquidations-Schuldenruf für eine Genossenschaft (Art. 913 i.V.m. Art. 742 OR)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft:
Milchverwertungsgenossenschaft Rädshalten-Giglen, Wilen
 2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
 3. Datum des Beschlusses: 27. April 2001
 4. Anmeldefrist für Forderungen: 22. Juni 2001
 5. Anmeldestelle für Forderungen: Josef Abegg, Balgen, 6062 Wilen
 6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 7. Bemerkungen: Es ist beabsichtigt, das Vermögen der Genossenschaft im Sinne von Art. 745, Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen.
 6062 Wilen, 16. Mai 2001
 Josef Abegg
 (2036)

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR (Aktiengesellschaft)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:
A & A Dragon AG, A & A Dragon SA, A & A Dragon Ltd, Zug
 2. Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals: CHF 20 000 000.-
 3. Neuer Nennwert des Aktienkapitals: CHF 9 000 000.-
 4. Herabsetzungsbeschluss durch: ordentliche Generalversammlung
 5. Datum des Herabsetzungsbeschlusses: 4. Mai 2001
 6. Anmeldefrist für Forderungen: 16. Juli 2001
 7. Anmeldestelle für Forderungen: A & A Dragon AG, Innere Güterstrasse 4, 6304 Zug
 8. Hinweis: Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
 9. Bemerkungen: Die Herabsetzung erfolgt durch Rückzahlung von 11 000 Namenaktien zu CHF 1000.-.
 6304 Zug, 14. Mai 2001
 Acton Treuhänder AG
 (1977)

Liquidations-Schuldenruf einer Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Art. 823 i.V.m. Art. 742 OR)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:
BNJ Euras GmbH in Liquidation, Zug
 2. Auflösungsbeschluss durch: Handelsregisteramt Zug
 3. Datum des Beschlusses: 21. September 2000
 4. Anmeldefrist für Forderungen: 22. Juni 2001
 5. Anmeldestelle für Forderungen: Caminada Verwaltungs AG, Baarerstrasse 112, 6302 Zug
 6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 6302 Zug, 16. Mai 2001
 Caminada Verwaltungs AG
 (2030)

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR (Aktiengesellschaft)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:
Fletcher Challenge Industries Overseas Holdings AG (neu: Norske Skog Overseas Holdings AG), Zug
 2. Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals: CHF 1 980 603 300.-
 3. Neuer Nennwert des Aktienkapitals: CHF 546 234 100.-
 4. Herabsetzungsbeschluss durch: Generalversammlung
 5. Datum des Herabsetzungsbeschlusses: 11. Mai 2001
 6. Anmeldefrist für Forderungen: 23. Juli 2001
 7. Anmeldestelle für Forderungen: Fletcher Challenge Industries Overseas Holdings AG (neu: Norske Skog Overseas Holdings AG), c/o Dr. Alfred Andermatt, Bahnhofstrasse 32, 6300 Zug
 8. Hinweis: Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
 8050 Zürich, 16. Mai 2001
 Andersen Legal, Rechtsanwälte
 (2032)

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR (Aktiengesellschaft)

Zweite Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:
Hesta AG, Zug
 2. Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals: CHF 3 360 000.-
 3. Neuer Nennwert des Aktienkapitals: CHF 2 016 000.-
 4. Herabsetzungsbeschluss durch: ordentliche Generalversammlung
 5. Datum des Beschlusses: 2. Mai 2001
 6. Anmeldefrist für Forderungen: 16. Juni 2001
 7. Anmeldestelle für Forderungen: Hesta AG, Baarerstrasse 101, 6302 Zug
 8. Hinweis: Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
 9. Bemerkungen: Die Kapitalherabsetzung erfolgt durch Reduktion des Nennwertes der 67 200 Namenaktien von CHF 50.- nom. auf CHF 30.- nom. mittels Auszahlung von CHF 20.- pro Namenaktie an die Aktionäre. Gemäss Art. 732, Abs. 2 OR ist in einem besonderen Revisionsbericht festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz dieser Kapitalherabsetzung gedeckt sind.
 8700 Küsnacht, 15. Mai 2001
 Hema Management AG
 (2008)

Liquidations-Schuldenruf für eine Aktiengesellschaft gemäss Art. 742 OR

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:
Hilcomb Holding SA in Liquidation, Zug
 2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre
 3. Datum des Beschlusses: 10. Mai 2001

4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 30. Juni 2001
 5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Willy Huber Treuhand, Industriestrasse 49, 6302 Zug
 6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 6300 Zug, 16. Mai 2001
 Willy Huber Treuhand
 (2033)

Liquidations-Schuldenruf für eine Aktiengesellschaft gemäss Art. 742 OR

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:**
Klauke Schweiz AG in Liquidation, Zug
 2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 3. **Datum des Beschlusses:** 30. April 2001
 4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 18. Juni 2001
 5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Stenham Gestinor Services AG, Chollerstrasse 35, 6301 Zug
 6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 6301 Zug, 15. Mai 2001
 Stenham Gestinor Services AG
 (2009)

Liquidations-Schuldenruf für eine Aktiengesellschaft gemäss Art. 742 OR

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:**
Mirbeau SA in Liquidation, Zug
 2. **Auflösungsbeschluss durch:** Generalversammlung
 3. **Datum des Beschlusses:** 17. Dezember 1998
 4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 18. Juni 2001
 5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Mirbeau SA, Gotthardstrasse 20, Postfach 4261, 6304 Zug
 6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 7. **Bemerkungen:** Es ist vorgesehen, die Gesellschaft nach Ablauf von drei Monaten nach der dritten Veröffentlichung zu löschen.
 6304 Zug, 15. Mai 2001
 Helfenberger Yves
 (2010)

Liquidations-Schuldenruf für eine Aktiengesellschaft gemäss Art. 742 OR

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:**
Pirus Holding AG in Liquidation, Zug
 2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 3. **Datum des Beschlusses:** 9. Mai 2001
 4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 18. Juni 2001
 5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Dr. Hans Peter Berz, Rechtsanwalt, Dufourstrasse 181, 8034 Zürich
 6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8034 Zürich, 15. Mai 2001
 Dr. Hans Peter Berz Rechtsanwälte
 (2011)

Liquidations-Schuldenruf für eine Aktiengesellschaft gemäss Art. 742 OR

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:**
Sky Active AG, Zug
 2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 3. **Datum des Beschlusses:** 8. August 2000
 4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 18. Juni 2001
 5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Francesco R. Fusco, c/o Sky Active AG in Liq., Agerstrasse 58, 6300 Zug
 6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 6300 Zug, 15. Mai 2001
 Fidinvest Treuhand
 (2012)

Schuldenruf infolge Fusion von Aktiengesellschaften (Art. 748 und 749 OR)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:**
Thomson Finance AG, Zug
 2. **Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Interavia AG, Zug
 3. **Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 4. **Datum des Beschlusses:** 9. Mai 2001
 5. **Anmeldefrist für Forderungen:** 9. Juli 2001
 6. **Anmeldestelle für Forderungen:** Interavia AG, Weinbergstrasse 5, 6300 Zug
 7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8. **Bemerkungen:** Aktiven und Passiven der Thomson Finance AG gehen gemäss Bilanz per 31. Dezember 2000 im Sinne von Art. 748 OR an die Interavia AG, Zug, über.
 8001 Zürich, 15. Mai 2001
 Niederer Kraft & Frey Rechtsanwälte
 (2013)

Liquidations-Schuldenruf für eine Aktiengesellschaft gemäss Art. 742 OR

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:**
DAEDALA FINANZ AG in Liquidation, Zürich
 2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 3. **Datum des Beschlusses:** 02.05.2001
 4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 11.06.2001
 5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Dr. A. Hinderling, Rechtsanwalt, Börsenstrasse 16, 8001 Zürich
 (1982)

6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8022 Zürich, 8. Mai 2001
 Hinderling & Grossmann Rechtsanwälte
 (1885)

Liquidations-Schuldenruf für eine Aktiengesellschaft gemäss Art. 742 OR

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:**
Horizon Asset Management AG, Horizon Asset Management SA, Horizon Asset Management Ltd., Zürich
 2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 3. **Datum des Beschlusses:** 2. Mai 2001
 4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 18. Juni 2001
 5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Horizon Asset Management AG in Liq., c/o M. Gomez, Eichthalboden 85, 5400 Baden
 6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 7. **Bemerkungen:** Eine vorzeitige Löschung im Handelsregister gemäss Art. 745 Abs. 3 OR bleibt vorbehalten.
 5400 Baden, 15. Mai 2001
 Horizon Asset Management AG
 (2014)

Korrektur aus SHAB Nr. 90, 92

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR (Aktiengesellschaft)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:**
Julius Bär Holding AG, Zürich
 2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 57 259 560.-
 3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 5 663 761.-
 4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ordentliche Generalversammlung
 5. **Datum des Herabsetzungsbeschlusses:** 9. Mai 2001
 6. **Anmeldefrist für Forderungen:** 18. Juli 2001
 7. **Anmeldestelle für Forderungen:** Julius Bär Holding AG, Dr. P. Brunner, Bahnhofstrasse 36, 8001 Zürich
 8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
 9. **Bemerkungen:** Die Herabsetzung erfolgt durch Vernichtung von 12 439 von der Gesellschaft selbst gehaltenen Inhaberaktien zu CHF 50.- sowie durch Reduzierung der Konti «Eigene Aktien» und «Aktienkapital» um den Nennwert der zu vernichtenden Aktien von CHF 621 950.- sowie durch Reduzierung der Konti «Eigene Aktien» und «Reserve für eigene Aktien» um den Restbetrag (Differenz zwischen Nennwert der zu vernichtenden Aktien und Buchwert der zu vernichtenden Aktien) von CHF 99 374 475.-. Der auf dem Konto «Reserve für eigene Aktien» enthaltene Betrag in der Höhe des Nennwertes der zu vernichtenden Aktien von CHF 621 950.- wird auf das Konto «Allgemeine gesetzliche Reserve» übertragen. Im weiteren wird das Aktienkapital um weitere CHF 50 973 849.- auf CHF 5 663 761.- herabgesetzt durch Reduktion des Nennwertes der Namenaktien von bisher CHF 10.- auf neu CHF 1.- und des Nennwertes der Inhaberaktien von bisher CHF 50.- auf neu CHF 5.-. Der Herabsetzungsbetrag wird zur Rückzahlung an die Aktionäre im Betrag von CHF 9.- je Namenaktie und CHF 45.- je Inhaberaktie verwendet. Ein sich aus der Kapitalherabsetzung allfällig ergebender Buchgewinn wird im Sinne von Art. 732 Abs. 4 OR ausschliesslich zu Abschreibungen verwendet. Der besondere Revisionsbericht bestätigt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung voll gedeckt sind.
 8010 Zürich, 10. Mai 2001
 Julius Bär Holding AG
 (1939)

Schuldenruf infolge Fusion von Aktiengesellschaften (Art. 748 und 749 OR)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:**
Kies & Sandwäscherei Oberhard AG Zürich, Zürich
 2. **Firma (Name) und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Kibag Holding, Zürich
 3. **Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 4. **Datum des Beschlusses:** 10. April 2001
 5. **Anmeldefrist für Forderungen:** 17. Juni 2001
 6. **Anmeldestelle für Forderungen:** Kibag Holding, Seestrasse 404, 8038 Zürich
 7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8022 Zürich, 14. Mai 2001
 Ernst & Young
 (1981)

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR (Aktiengesellschaft)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:**
Orell Füssli Holding AG, Zürich
 2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 11 760 000.-
 3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 7 840 000.-
 4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ordentliche Generalversammlung
 5. **Datum des Herabsetzungsbeschlusses:** 9. Mai 2001
 6. **Anmeldefrist für Forderungen:** 16. Juli 2001
 7. **Anmeldestelle für Forderungen:** Orell Füssli Holding AG, Dietzingerstrasse 3, 8036 Zürich
 8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
 9. **Bemerkungen:** Die Kapitalherabsetzung erfolgt durch Reduktion des Nennwertes der 196 000 Namenaktien von CHF 60.- nom. auf CHF 40.- nom. mittels Auszahlung von CHF 20.- an die Aktionäre. Gemäss Art. 732 Abs. 2 OR ist in einem besonderen Revisionsbericht festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz dieser Kapitalherabsetzung gedeckt sind.
 8036 Zürich, 14. Mai 2001
 Orell Füssli Holding AG
 (1982)

Liquidations-Schuldenruf einer Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Art. 823 l.v.m. Art. 742 OR)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Gesellschaft:**
PCP GmbH in Liq., Zürich
 2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Gesellschafterversammlung
 3. **Datum des Beschlusses:** 23. April 2001
 4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 18. Juni 2001
 5. **Anmeldestelle für Forderungen:** PCP GmbH, Herrn Andreas Hobi, Culmannstrasse 43, 8006 Zürich
 6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 5330 Zurzach, 15. Mai 2001
 Advokatur- & Notariatsbüro Edelmann & Oswald
 (2015)

Schuldenruf infolge Fusion von Aktiengesellschaften (Art. 748 und 749 OR)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:**
Picaphot AG in Liquidation, Zürich
 2. **Firma (Name) und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Karl Schwegler AG, Grafischer Betrieb und Verlag, Zürich
 3. **Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 4. **Datum des Beschlusses:** 9. Februar 2001
 5. **Anmeldefrist für Forderungen:** 22. Juni 2001
 6. **Anmeldestelle für Forderungen:** Karl Schwegler AG, Grafischer Betrieb und Verlag, Hagenholzstrasse 71, 8050 Zürich
 7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8. **Bemerkungen:** Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die Karl Schwegler AG, Grafischer Betrieb und Verlag, über.
 8050 Zürich, 16. Mai 2001
 TBO Treuhand AG
 (2037)

Schuldenruf infolge Fusion von Aktiengesellschaften (Art. 748 und 749 OR)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:**
SACR Zürich AG Ingenieurbüro und Labor für die Strassenerhaltung, Zürich
 2. **Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** SACR Bascocourt SA, société d'analyses et de contrôles routiers, Bascocourt
 3. **Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 4. **Datum des Beschlusses:** 19. April 2001
 5. **Anmeldefrist für Forderungen:** 18. Juni 2001
 6. **Anmeldestelle für Forderungen:** SACR Zürich AG Ingenieurbüro und Labor für die Strassenerhaltung, Berninastrasse 9, 8057 Zürich
 7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8. **Bemerkungen:** Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Weg der Universalsukzession auf die SACR SA, société d'analyses et de contrôles routiers, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 2001. Gleichzeitig hat sich die übernehmende Gesellschaft SACR SA, société d'analyses et de contrôles routiers, umfirmiert in SACR SA (SACR AG) (SACR Ltd.). Im weiteren werden die Gläubiger ausdrücklich auf die Möglichkeit der vorzeitigen Vereinigung der Vermögen der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 Ziffer 6 OR in Verbindung mit Art. 745 OR hingewiesen.
 2800 Delémont, 15. Mai 2001
 Me Vincent Gobat
 (2016)

Liquidations-Schuldenruf für eine Aktiengesellschaft gemäss Art. 742 OR

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:**
Telebridge AG, Zürich
 2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 3. **Datum des Beschlusses:** 23. April 2001
 4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 22. Juni 2001
 5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Telebridge AG, c/o Hekap Consulting GmbH, Seestrasse 538, 8038 Zürich
 6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 6342 Baar, 16. Mai 2001
 Fiscom
 (2038)

Appel aux créanciers à la liquidation d'une société anonyme selon l'art. 742 CO

Première publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:**
Carrosserie Theo Aeschlimann SA in liquidation, Bulle
 2. **Décision d'annulation par:** l'Assemblée générale extraordinaire
 3. **Date de la décision:** 3 mai 2001
 4. **Echéance de préavis des créances:** 22 juin 2001
 5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Carrosserie Theo Aeschlimann SA in liquidation, p. a. Fiduciaire Henri Meyer, avenue de la Gare 10, 1630 Bulle
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 1630 Bulle, 16 mai 2001
 Emmanuelle Kaelin Murith, notaire
 (2040)

Appel aux créanciers à la liquidation d'une société anonyme selon art. 742 CO

Troisième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:**
Marti & Partenaires S.A. in liquidation, Bussigny-près-Lausanne
 2. **Décision d'annulation par:** l'Assemblée générale extraordinaire
 3. **Date de la décision:** 8 mai 2001

4. **Délai de déclaration des créances:** 18 juin 2001
 5. **Lieu de déclaration des créances:** Marti + Partenaires S.A. en liquidation, rue des Alpes 11, 1030 Bussigny-près-Lausanne
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 1020 Renens, 14 mai 2001
 Courvoisier & Paquier, Docteurs en Droit - Notaires
 (1986)

Appel aux créanciers à la liquidation d'une société à responsabilité limitée (art. 823 CO en relation avec l'art. 742 CO)

Première publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute:**
RTCE S. à r. l. en liquidation, Delémont
 2. **Décision d'annulation par:** L'assemblée générale
 3. **Date de la décision:** 30 avril 2001
 4. **Echéance de préavis des créances:** 21 juin 2001
 5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Samuel Chuard, route des Deux-Villages 67, 1806 Saint-Légier-La Châtiesaz
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 1800 Vevey, 16 mai 2001
 Philippe Crottaz, notaire
 (2042)

Appel aux créanciers à la liquidation d'une société à responsabilité limitée (art. 823 CO en liaison avec l'art. 742 CO)

Troisième publication

Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute:

- Physiotechnique Sàrl, en liquidation, Fribourg**
 2. **Décision d'annulation par:** L'assemblée des associés
 3. **Date de la décision:** 25 avril 2001
 4. **Délai de déclaration des créances:** 18 juin 2001
 5. **Lieu de déclaration des créances:** Liquidatrice, Marie-Rose Prior-Dumont, En Montilly, 1417 Essertines-sur-Yverdon
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 1040 Echallens, 14 mai 2001
 Jean-François Wahlen, notaire
 (1985)

Appel aux créanciers à la suite de la fusion de sociétés anonymes (art. 748 et 749 CO)

Deuxième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:**
Plymed Manera Medical SA, Froiddeville
 2. **Nom et siège de la société anonyme reprenneuse:** Polymed Medical Center AG, Rümlang
 3. **Décision par:** L'assemblée générale extraordinaire
 4. **Date de la décision:** 20 décembre 2000
 5. **Echéance de préavis des créances:** 18 juin 2001
 6. **Adresse pour la déclaration des créances:** Polymed Medical Center AG, Industriestrasse 59, 8152 Glattpburg
 7. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 8. **Remarques:** L'actif et le passif selon bilan au 30 juin 2000.
 8304 Wallisellen, 15 mai 2001
 POTESTA AG Treuhand- und Revisionsgesellschaft
 (2020)

Appel aux créanciers à la liquidation d'une société anonyme selon art. 742 CO

Troisième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:**
Parnaфин Société de participation et financement SA en liq., Genève
 2. **Décision d'annulation par:** L'assemblée générale extraordinaire
 3. **Date de la décision:** 30 avril 2001
 4. **Délai de déclaration des créances:** 15 juin 2001
 5. **Lieu de déclaration des créances:** Parnaфин Société de participation et de financement SA, c/o Lombard Odier & Cie, rue de la Corratierie 11, 1204 Genève
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 8. **Remarques:** Conformément à l'art. 745, al. 3 CO, la société se réserve la faculté de procéder à une répartition anticipée des actifs.
 1211 Genève 4, 14 mai 2001
 Etude de Mes Poncet & Buhler, notaires
 (1990)

Appel aux créanciers à la liquidation d'une société anonyme selon art. 742 CO

Deuxième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:**
SI CORSIER-RIVE, en liquidation, Genève
 2. **Décision d'annulation par:** L'assemblée générale extraordinaire
 3. **Date de la décision:** 7 mai 2001
 4. **Echéance de préavis des créances:** 18 juin 2001
 5. **Adresse pour la déclaration des créances:** SI CORSIER-RIVE, en liquidation, rue le Corbusier 10, c/Jean Simonin, 1200 Genève
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 7. **Remarques:** L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée, selon l'art. 745 al. 3 CO.
 1205 Genève, 15 mai 2001
 Etude de Mes Bernasconi & Terrier Notaires
 (2022)

Appel aux créanciers à la liquidation d'une société anonyme selon art. 742 CO

Deuxième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:**
Société Immobilière ODECA en liquidation, Genève
 2. **Décision d'annulation par:** L'assemblée générale extraordinaire
 (2021)

3. **Date de la décision:** 9 mai 2001
 4. **Echéance de préavis des créances:** 18 juin 2001
 5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Société Immobilière ODECA en liquidation, c/o Schmidhauser & Cie, boulevard Héli-vétique 22, 1200 Genève
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 7. **Remarques:** L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée, selon l'art. 745 al. 3 CO.
 1205 Genève, 15 mai 2001
 Etude de Mes Bernasconi & Terrier Notaires
 (2023)

Appel aux créanciers à la liquidation d'une société anonyme selon art. 742 CO

Troisième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:**
WFI Western Finance & Investment SA en liquidation, Genève
 2. **Décision d'annulation par:** L'assemblée générale extraordinaire
 3. **Date de la décision:** 8 mai 2001
 4. **Délai de déclaration des créances:** 18 juin 2001
 5. **Lieu de déclaration des créances:** WFI Western Finance & Investment SA, c/o Cofida Compagnie Fiduciaire d'Informatique SA, avenue Cardinal-Mermillod 6, 1227 Carouge
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 8. **Remarques:** L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée, selon l'art. 745 al. 3 CO.
 1205 Genève, 14 mai 2001
 Etude de Mes Bernasconi & Terrier, notaires
 (1989)

Appel aux créanciers à la liquidation d'une société à responsabilité limitée (art. 823 CO en relation avec l'art. 742 CO)

Première publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute:**
Mecanair engine S. à r. l. en liquidation, Hauterive
 2. **Décision d'annulation par:** L'assemblée générale extraordinaire
 3. **Date de la décision:** 9 mai 2001
 4. **Echéance de préavis des créances:** 22 juin 2001
 5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Mecanair engine S. à r. l., en liquidation, c/o Fiduciaire Henri Meyer, avenue de la Gare 10, 1630 Bulle
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 1630 Bulle, 16 mai 2001
 Emmanuelle Kaelin Murith, notaire
 (2041)

Appel aux créanciers à la liquidation d'une société à responsabilité limitée (art. 823 CO en relation avec l'art. 742 CO)

Deuxième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute:**
Western Anchor Gems S. à r. l. en liquidation, Lausanne
 2. **Décision d'annulation par:** Conformément à l'art. 88a ORC
 3. **Date de la décision:** 17 juin 1998
 4. **Echéance de préavis des créances:** 18 juin 2001
 5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Monsieur Benjamin Wyssmann, c/o T. Wyssmann, avenue de Cour 101, 1007 Lausanne
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 7. **Remarques:** Conformément à l'art. 88a ORC, la société dissoute le 17 juin 1999.
 1007 Lausanne, 15 mai 2001
 T. Wyssmann
 (2024)

Appel aux créanciers à la liquidation d'une société à responsabilité limitée (art. 823 CO en liaison avec l'art. 742 CO)

Troisième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute:**
Seven Cycles Sàrl en liquidation, Leysin
 2. **Décision d'annulation par:** L'assemblée générale extraordinaire
 3. **Date de la décision:** 16 février 2001
 4. **Délai de déclaration des créances:** 15 août 2001
 5. **Lieu de déclaration des créances:** Monsieur William Goodman, Flot de Crette, 1854 Leysin
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 1880 Bex, 14 mai 2001
 Charles-Pascal Ghiringhelli, notaire
 (1988)

Réduction du capital-actions ou du capital de participation et appel aux créanciers selon art. 733 CO (société anonyme)

Deuxième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme:**
Publicité Zufferey S.A., Montreux
 2. **Valeur nominale du capital-actions jusqu'à présent:** CHF 200 000.-
 3. **Nouvelle valeur nominale du capital-actions:** CHF 100 000.-
 4. **Décision de réduction par:** L'assemblée générale extraordinaire
 5. **Date de la décision:** 9 mai 2001
 6. **Echéance de préavis des créances:** 23 juillet 2001
 7. **Adresse pour la déclaration des créances:** Firexco, Fiduciaire de révision, d'expertise, rue du Simplon 23, 1800 Vevey
 8. **Indication:** Les créanciers peuvent annoncer leurs créances.
 9. **Remarques:** Remboursement aux actionnaires et diminution de la valeur nominale des actions de CHF 100.- à CHF 50.-, de sorte que le capital-actions sera désormais de CHF 100 000.-, divisé en 200 actions nominatives d'une valeur nominale de CHF 500.- chacune, entièrement libérées.
 1820 Montreux, 15 mai 2001
 Perrin & Monition Notaires
 (2021)

Réduction du capital-actions ou du capital de participation et appel aux créanciers selon art. 733 CO (société anonyme)

Troisième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme:**
Phénix Holding SA, Ollon
 2. **Valeur nominale du capital-actions jusqu'à présent:** CHF 500 000.-
 3. **Nouvelle valeur nominale du capital-actions:** CHF 100 000.-
 4. **Décision de réduction par:** le conseil d'administration
 5. **Date de la décision de réduction:** 7 mai 2001
 6. **Délai de déclaration des créances:** 16 juillet 2001
 7. **Lieu de déclaration des créances:** Phénix Holding SA, 1867 Ollon
 8. **Indication:** Les créanciers peuvent annoncer leurs créances.
 1880 Bex, 14 mai 2001
 Charles-Pascal Ghiringhelli, notaire
 (1984)

Appel aux créanciers à la liquidation d'une société anonyme selon art. 742 CO

Troisième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:**
Lacote S.A., Saint-Légier-La Châtiesaz
 2. **Décision d'annulation par:** le président du Tribunal du district de Vevey
 3. **Date de la décision:** 27 février 1998
 4. **Délai de déclaration des créances:** 18 juin 2001
 5. **Lieu de déclaration des créances:** Monsieur Christian Favre, chemin de l'Arbérizaz 4, 1806 St-Légier-La Châtiesaz
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 8. **Remarques:** Par prononcé rendu par le président du Tribunal du district de Vevey, le 27 février 1998, la société a été dissoute en application de l'art. 2 al. 2 des dispositions finales de la loi fédérale sur la révision du droit des sociétés anonymes.
 1800 Vevey, 14 mai 2001
 Bernard Rossetti, notaire
 (1987)

Appel aux créanciers à la liquidation d'une société conformément à l'art. 742 CO

Première publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:**
S. I. Résidence-Bellevue, Vevrier
 2. **Décision d'annulation par:** Décision de la société
 3. **Date de la décision:** 26 avril 2001
 4. **Echéance de préavis des créances:** 21 juin 2001
 5. **Adresse pour la déclaration des créances:** S.I. Résidence-Bellevue, c/o M. Bernard Schneider, chemin des Marais 154, 1255 Vevrier
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 7. **Remarques:** Il est d'ores et déjà envisagé de procéder à une répartition anticipée après un délai de trois mois suivant la troisième publication de cet avis, conformément à l'art. 745 al. 3 du CO.
 1211 Genève 3, 16 mai 2001
 Etude de Maître Christian Georg, notaire
 (2043)

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

O. I. D. Optical Instrument Distribution SA in liquidazione, Chiasso

Terza pubblicazione

- L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 4 aprile 2001 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione. I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti al liquidatore Signor Giovanni Ballinari, strada Cantonale Zona Rive, 6863 Besazio, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 1991')
 6863 Besazio, 14 maggio 2001
 Il liquidatore

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 823, 742 e 745 CO

Cetrofarma S. a. g. l. in liquidazione, Viganello

Seconda pubblicazione

- Con decisione dell'assemblea generale straordinaria del 9 maggio 2001, la società è stata sciolta e messa in liquidazione: essa non opererà più che per gli incombenti di liquidazione sotto la ragione sociale Cetrofarma S. a. g. l. in liquidazione. La liquidazione è condotta dalla sottoscritta quale liquidatore unico. Eventuali creditori della società sono invitati a notificare per iscritto le loro pretese verso la società, con relativi documenti giustificativi, entro trenta giorni dalla terza pubblicazione del presente avviso, come all'art. 742 CO richiamato dall'art. 823 CO. Le notifiche vanno inviate al liquidatore o alla società in liquidazione al seguente recapito: c/o Fiduciaria Confalonieri SA, piazza Cioccaro 7, CH-6900 Lugano.
 6900 Lugano, 15 maggio 2001
 La liquidatrice

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 823, 742 e 745 CO

Samadhi Sagl in liq., Viganello

Seconda pubblicazione

- Per deliberazione sociale del 26 aprile 2001, l'assemblea generale ha deciso lo scioglimento della società e la relativa messa in liquidazione. A liquidatrice della stessa è stata nominata la Signora Doris Beeler, via Albonato 26, 6962 Viganello. I creditori sono diffidati a notificare i propri crediti in virtù dell'art. 823 i. c. art. 742 CO con le relative pezze giustificative alla sottoscritta liquidatrice entro 30 giorni dalla terza pubblicazione sotto pena di perenzione. (A 2018')
 6962 Viganello, 15 maggio 2001
 La liquidatrice

Manoscritti chiari e inequivocabili aiutano ad evitare errori

Marken - Marques - Marchi

Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum - Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle - Istituto Federale della Proprietà Intellettuale - Swiss Federal Institute of Intellectual Property

Eintragungen - Enregistrements - RegISTRAZIONI

(111) Nr. **483953**
 (220) Hinterlegungsdatum: 24. März 2000
 (730) Inhaber/in: Hoffmann Spielwaren GmbH & Co., Hansastrasse 5, 49504 Lotte, DE-Deutschland
 (740) Vertreter/in: Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

16 Waren aus Papier oder Pappe (Karton), soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind; Druckereierzeugnisse. Schreibwaren, Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate), insbesondere für Kunst und Handwerk, Spielkarten und Kartenspiele, Figuren aus Papiermaché, dekorative Umdrucke, Comicbücher, Comichefte, gedruckte Comicstrips, Hefte zur Unterhaltung und Unterrichtung von Kindern und Jugendlichen, Bilderbücher, Märchenbücher, Malbücher, Einklebbücher, Malstifte, Malstaffeleien, Gummistempel, Stempelkissen, Fahnen aus Papier, nicht dauerhafte Hautabziehbilder.
 18 Schlüsselanhänger aus Leder.
 28 Turn- und Sportartikel, soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind; Spiele, Spielzeug unter Einschluss von Geschicklichkeitsspielen, Padelbooten, Spielzeuganimationsfiguren, Spielzeugfiguren, Spielzeugschachteln, Mobiles, Beschäftigungsspiele für Kinder und Babies, Puppen, Stoffpuppen, Tischspiele, Brettspiele, Babyrassel, Kauspielzeug für Kleinkinder, Badespielzeug, Sitzspielzeug, Fortbewegungsspielzeug, Plüschspielzeug, weichem Kunststoffspielzeug, batteriebetriebenen Spielzeug, Spielzeugfahrzeugen, Spielzeugmodellen, Spielzeugraketen und -gewehre, Musikspielzeug, Kunststoffspielzeug, geformtes Plastikspielzeug, Luftballons, Vinylnspielzeug, Stoffspielzeug, Handpuppen, zusammendrückbares Quietschspielzeug, Sprechspielzeug, aufblasbarem Spielzeug, geformtem Spielzeug, Partyscherzartikel in Gestalt von Kleinspielzeug und Münzenbanken für Kinder, Spielboxen mit Musik, Spielbälle, Ballons, Spielzeugbastelsets für Kinder, Baukästen, Seifenblasenstäben, Drachen, Puzzlespielen, Jo-Jo's, Skateboards, Theater- und Faschingsmasken, Spielzeughelmen; Spielzeug für Babies und Kleinkinder aus Holz; Spielzeuggeschirr aus Plastik, Porzellan, Papier und Pappe.

(111) Nr. **483954**
 (220) Hinterlegungsdatum: 27. April 2000
 (730) Inhaber/in: Sprenger Fine Food Max Sprenger, Florastrasse 14 a, 9220 Bischofzell
 (740) Vertreter/in: Patentanwältskanzlei Heisel, Bahnstrasse 1, 8274 Tägerwilen (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

29 See- und Meerestiere, insbesondere Schalen- und Weichtiere (nicht lebend), insbesondere Muscheln, Krustentiere wie Langusten, Krebse, Garnelen (nicht lebend); gesalzene und konservierte Fische; Fischfilets; Fischgericht, Fischkonserven, Fischmehl für Ernährungswecke; Thunfisch (nicht lebend); Algenextrakte für Nahrungswecke; Kaviar; Sardinen, Sardellen, Geflügel (nicht lebend); Wild (nicht lebend); Obst/Früchte, gekocht, konserviert, tiefgekühlt, kandiert, Schalen von Früchten, Früchte in Alkohol, Früchtescheiben, Fruchtgelees, Fruchtmark, Fruchtsalat; Gemüse gekocht, getrocknet und/oder konserviert; Gemüsekonserven: Konfitüren, Eier, Milch und Milchprodukte, insbesondere Molken, Joghurt, Quark, Getränke mit überwiegend Milchanteil; Öle für Speisewecke, insbesondere Olivenöl; Mittelmeergemüse, insbesondere Oliven, Paprika, Weinblätter, Weintrauben, Zucchini, Auberginen, Gurken, Schoten, Tomaten, Knoblauch, Trüffel, Nüsse, gekocht, konserviert, tiefgekühlt, kandiert, in Alkohol,

und/oder eingelegt (mariniert, gefüllt); Fleisch, konserviert, tiefgekühlt; Würstwaren, konserviert, tiefgekühlt; Fertiggerichte im wesentlichen bestehend aus den oben genannten Waren, konserviert und/oder tiefgekühlt.

30 Eis, Kühleis, Speiseeis, Eiscreme und Eispulver; Früchte als Süßwaren, Gebäck; Backwaren, Torten; Brot, Brötchen sowie belegte Brote. Sandwiches; Gewürze, Gewürzmischung, frisch, getrocknet, konserviert und/oder tiefgekühlt, Reis, Teigwaren, insbesondere Nudeln, Spaghetti; Sossen, insbesondere Salatsossen, Sossen zum Zwecke des Würzens; Tomatensauce, Soja-sosse, süsse Sossen, insbesondere Schokoladensossen; Fertiggerichte, im Wesentlichen bestehend aus den Waren der Klasse 30.

31 Frische Küchenkräuter, konservierte Küchenkräuter, tiefgekühlte Küchenkräuter; Gewürze, Gewürzmischungen; Früchte und/oder Gemüse, insbesondere Oliven, Paprika, Weinblätter, Weintrauben, Zucchini, Auberginen, Zitrusfrüchte, frische Pilze, frische Salate, Gurken, Schoten, Tomaten, Knoblauch, Trüffel, Nüsse, frisch; Fertiggerichte, im Wesentlichen bestehend aus den Waren der Klasse 31, frisch.

(111) Nr. **483955**
 (220) Hinterlegungsdatum: 31. Juli 2000
 (730) Inhaber/in: Emil Herzog, Eichtenstrasse 20, 8712 Stäfa
 (740) Vertreter/in: RA Dr. Christoph Steffen, L.L.M. Isler Partner Rechtsanwälte, Kronenstrasse 9, 8712 Stäfa (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

9 Elektrische, fotografische, Film-, optische Apparate und Instrumente; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Magnetaufzeichnungsträger, Schallplatten; Datenverarbeitungsgeräte und Computer.
 16 Papier, Pappe (Karton) und Waren aus diesen Materialien; Druckereierzeugnisse; Buchbindeartikel; Fotografien; Schreibwaren; Künstlerbedarfsartikel; Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate).
 41 Erziehung; Ausbildung; Unterhaltung; sportliche und kulturelle Aktivitäten.

(111) Nr. **483956**
 (220) Hinterlegungsdatum: 28. Juli 2000
 (730) Inhaber/in: Kompass Schweiz Verlag AG, In Grosswiesen 14, 8044 Gockhausen
 (730) Inhaber/in: Kompass Informatik AG, Industriestrasse 7, 6301 Zug
 (740) Vertreter/in: Curator AG Wirtschaftsberatung, Industriestrasse 7, 6301 Zug (540)



Kader

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

9 Elektronische Sammlung von Wirtschaftsdaten auf Datenträgern wie Compact-Disks und Magnetbändern; Computer-Software europäischer Herkunft.
 16 Drucksachen und Druckschriften, Bücher, insbesondere Nachschlage- und Informationswerke über Wirtschaftsdaten.
 35 Beratung und Unterstützung in Fragen der Direktwerbung; Durchführung und Direktwerbung; Zusammenstellen und Systematisieren von Wirtschaftsdaten über Firmen aller Branchen, deren Produkte, Dienstleistungen, Marken, Vertretungen und Führungsorgane in einer Datenbank; Auswertung solcher Daten auftrags Dritter nach deren Selektionsvorgabe.
 38 Elektronischer Transfer von Wirtschaftsdaten über Firmen aller Branchen, deren Produkte, Dienstleistungen, Marken, Vertretungen und Führungsorgane.
 42 Zur Verfügung stellen der Zugriffszeit zu Datenbanken mit Wirtschaftsdaten über Firmen aller Branchen, deren Produkte, Dienstleistungen, Marken, Vertretungen und Führungsorgane; Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung.

(591) Farbanpruch: schwarz, rot (Euronorm HKS 13 rot)

(111) Nr. **483957**
 (220) Hinterlegungsdatum: 28. Juli 2000
 (730) Inhaber/in: Kompass Schweiz Verlag AG, In Grosswiesen 14, 8044 Gockhausen.
 (730) Inhaber/in: Kompass Informatik AG, Industriestrasse 7, 6301 Zug
 (740) Vertreter/in: Curator AG Wirtschaftsberatung, Industriestrasse 7, 6301 Zug (540)



Select

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

9 Elektronische Sammlung von Wirtschaftsdaten auf Datenträgern wie Compact-Disks und Magnetbändern; Computer-Software europäischer Herkunft.
 16 Drucksachen und Druckschriften, Bücher, insbesondere Nachschlage- und Informationswerke über Wirtschaftsdaten.
 35 Beratung und Unterstützung in Fragen der Direktwerbung; Durchführung und Direktwerbung; Zusammenstellen und Systematisieren von Wirtschaftsdaten über Firmen aller Branchen, deren Produkte, Dienstleistungen, Marken, Vertretungen und Führungsorgane in einer Datenbank; Auswertung solcher Daten auftrags Dritter nach deren Selektionsvorgabe.
 38 Elektronischer Transfer von Wirtschaftsdaten über Firmen aller Branchen, deren Produkte, Dienstleistungen, Marken, Vertretungen und Führungsorgane.
 42 Zur Verfügung stellen der Zugriffszeit zu Datenbanken mit Wirtschaftsdaten über Firmen aller Branchen, deren Produkte, Dienstleistungen, Marken, Vertretungen und Führungsorgane; Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung.

(591) Farbanpruch: schwarz, rot (Euronorm HKS 13 rot)

(111) Nr. **483958**
 (220) Hinterlegungsdatum: 28. Juli 2000
 (730) Inhaber/in: Kompass Schweiz Verlag AG, In Grosswiesen 14, 8044 Gockhausen
 (730) Inhaber/in: Kompass Informatik AG, Industriestrasse 7, 6301 Zug
 (740) Vertreter/in: Curator AG Wirtschaftsberatung, Industriestrasse 7, 6301 Zug (540)



Euro

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

9 Elektronische Sammlung von Wirtschaftsdaten auf Datenträgern wie Compact-Disks und Magnetbändern; Computer-Software europäischer Herkunft.
 16 Drucksachen und Druckschriften, Bücher, insbesondere Nachschlage- und Informationswerke über Wirtschaftsdaten.
 35 Beratung und Unterstützung in Fragen der Direktwerbung; Durchführung und Direktwerbung; Zusammenstellen und Systematisieren von Wirtschaftsdaten über Firmen aller Branchen, deren Produkte, Dienstleistungen, Marken, Vertretungen und Führungsorgane in einer Datenbank; Auswertung solcher Daten auftrags Dritter nach deren Selektionsvorgabe.
 38 Elektronischer Transfer von Wirtschaftsdaten über Firmen aller Branchen, deren Produkte, Dienstleistungen, Marken, Vertretungen und Führungsorgane.
 42 Zur Verfügung stellen der Zugriffszeit zu Datenbanken mit Wirtschaftsdaten über Firmen aller Branchen, deren Produkte, Dienstleistungen, Marken, Vertretungen und Führungsorgane; Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung.

(591) Farbanpruch: schwarz, rot (Euronorm HKS 13 rot)

(111) Nr. **483959**
 (220) Hinterlegungsdatum: 28. Juli 2000
 (730) Inhaber/in: Kompass Schweiz Verlag AG, In Grosswiesen 14, 8044 Gockhausen
 (730) Inhaber/in: Kompass Informatik AG, Industriestrasse 7, 6301 Zug

(740) Vertreter/in: Curator AG Wirtschaftsberatung, Industriestrasse 7, 6301 Zug (540)



Kader



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

9 Elektronische Sammlung von Wirtschaftsdaten auf Datenträgern wie Compact-Disks und Magnetbändern; Computer-Software europäischer Herkunft.
 16 Drucksachen und Druckschriften, Bücher, insbesondere Nachschlage- und Informationswerke über Wirtschaftsdaten.
 35 Beratung und Unterstützung in Fragen der Direktwerbung; Durchführung und Direktwerbung; Zusammenstellen und Systematisieren von Wirtschaftsdaten über Firmen aller Branchen, deren Produkte, Dienstleistungen, Marken, Vertretungen und Führungsorgane in einer Datenbank; Auswertung solcher Daten auftrags Dritter nach deren Selektionsvorgabe.
 38 Elektronischer Transfer von Wirtschaftsdaten über Firmen aller Branchen, deren Produkte, Dienstleistungen, Marken, Vertretungen und Führungsorgane.
 42 Zur Verfügung stellen der Zugriffszeit zu Datenbanken mit Wirtschaftsdaten über Firmen aller Branchen, deren Produkte, Dienstleistungen, Marken, Vertretungen und Führungsorgane; Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung.

(111) Nr. **483960**
 (220) Hinterlegungsdatum: 28. Juli 2000
 (730) Inhaber/in: Kompass Schweiz Verlag AG, In Grosswiesen 14, 8044 Gockhausen
 (730) Inhaber/in: Kompass Informatik AG, Industriestrasse 7, 6301 Zug
 (740) Vertreter/in: Curator AG Wirtschaftsberatung, Industriestrasse 7, 6301 Zug (540)



Select



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

9 Elektronische Sammlung von Wirtschaftsdaten auf Datenträgern wie Compact-Disks und Magnetbändern; Computer-Software europäischer Herkunft.
 16 Drucksachen und Druckschriften, Bücher, insbesondere Nachschlage- und Informationswerke über Wirtschaftsdaten.
 35 Beratung und Unterstützung in Fragen der Direktwerbung; Durchführung und Direktwerbung; Zusammenstellen und Systematisieren von Wirtschaftsdaten über Firmen aller Branchen, deren Produkte, Dienstleistungen, Marken, Vertretungen und Führungsorgane in einer Datenbank; Auswertung solcher Daten auftrags Dritter nach deren Selektionsvorgabe.
 38 Elektronischer Transfer von Wirtschaftsdaten über Firmen aller Branchen, deren Produkte, Dienstleistungen, Marken, Vertretungen und Führungsorgane.
 42 Zur Verfügung stellen der Zugriffszeit zu Datenbanken mit Wirtschaftsdaten über Firmen aller Branchen, deren Produkte, Dienstleistungen, Marken, Vertretungen und Führungsorgane; Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung.

(111) Nr. **483961**
 (220) Hinterlegungsdatum: 28. Juli 2000
 (730) Inhaber/in: Kompass Schweiz Verlag AG, In Grosswiesen 14, 8044 Gockhausen
 (730) Inhaber/in: Kompass Informatik AG, Industriestrasse 7, 6301 Zug
 (740) Vertreter/in: Curator AG Wirtschaftsberatung, Industriestrasse 7, 6301 Zug (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

9 Elektronische Sammlung von Wirtschaftsdaten auf Datenträgern wie Compact-Disks und Magnetbändern; Computer-Software europäischer Herkunft.
 16 Drucksachen und Druckschriften, Bücher, insbesondere Nachschlage- und Informationswerke über Wirtschaftsdaten.
 35 Beratung und Unterstützung in Fragen der Direktwerbung; Durchführung und Direkt-

werbung; Zusammenstellen und Systematisieren von Wirtschaftsdaten über Firmen aller Branchen, deren Produkte, Dienstleistungen, Marken, Vertretungen und Führungsorgane in einer Datenbank; Auswertung solcher Daten auftrags Dritter nach deren Selektionsvorgabe.

38 Elektronischer Transfer von Wirtschaftsdaten über Firmen aller Branchen, deren Produkte, Dienstleistungen, Marken, Vertretungen und Führungsorgane.

42 Zur Verfügung stellen der Zugriffszeit zu Datenbanken mit Wirtschaftsdaten über Firmen aller Branchen, deren Produkte, Dienstleistungen, Marken, Vertretungen und Führungsorgane; Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung.

(111) Nr. **483962**
 (220) Hinterlegungsdatum: 28. Juli 2000
 (730) Inhaber/in: Kompass Schweiz Verlag AG, In Grosswiesen 14, 8044 Gockhausen
 (730) Inhaber/in: Kompass Informatik AG, Industriestrasse 7, 6301 Zug
 (740) Vertreter/in: Curator AG Wirtschaftsberatung, Industriestrasse 7, 6301 Zug
 (540)

KOMPASS Select

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.

9 Elektronische Sammlung von Wirtschaftsdaten auf Datenträgern wie Compact-Disks und Magnetbändern; Computer-Software europäischer Herkunft.

16 Drucksachen und Druckschriften, Bücher, insbesondere Nachschlage- und Informationswerke über Wirtschaftsdaten.

35 Beratung und Unterstützung in Fragen der Direktwerbung; Durchführung und Direktwerbung; Zusammenstellen und Systematisieren von Wirtschaftsdaten über Firmen aller Branchen, deren Produkte, Dienstleistungen, Marken, Vertretungen und Führungsorgane in einer Datenbank; Auswertung solcher Daten auftrags Dritter nach deren Selektionsvorgabe.

38 Elektronischer Transfer von Wirtschaftsdaten über Firmen aller Branchen, deren Produkte, Dienstleistungen, Marken, Vertretungen und Führungsorgane.

42 Zur Verfügung stellen der Zugriffszeit zu Datenbanken mit Wirtschaftsdaten über Firmen aller Branchen, deren Produkte, Dienstleistungen, Marken, Vertretungen und Führungsorgane; Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung.

(111) no **483963**
 (220) Date de dépôt: 24 août 2000
 (730) Titulaire: Brigit Dhanani, 20, chemin des Creteis, 1242 Satigny
 (540)

Le Crêt des Cimes



(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
 33 Vin biologique, à savoir Chardonnay d'appellation d'origine Peissy.

(111) Nr. **483964**
 (220) Hinterlegungsdatum: 12. September 2000
 (730) Inhaber/in: ISO Permaproof AG, Rozestrasse 11, 7430 Thusis
 (740) Vertreter/in: Dr. Walter-Joachim Schulze, Obere Quaderstrasse 21, 7015 Tamins
 (540)

ISO PERMAPROOF AG

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.

1 Kunstharze im Rohzustand für die Bauindustrie, Kunststoffe im Rohzustand für die Bauindustrie.

17 Waren aus Kunststoffen (Halbfabrikate) Dichtungs- und Isoliermaterial aus Kunstharzen.

19 Baumaterial (nicht aus Metall).

37 Bauwesen, Reparaturwesen, Isolationsarbeiten zum Bautenschutz.

(591) Farbanpruch: blau, rot

(111) Nr. **483965**
 (220) Hinterlegungsdatum: 20. Oktober 2000
 (730) Inhaber/in: Dr. Lanz & Partner AG, Thundorferstrasse 48, 8500 Frauenfeld

(540)

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.

35 Veranstaltung von Messen zu gewerblichen und Werbezwecken.

(111) Nr. **483966**
 (220) Hinterlegungsdatum: 20. Oktober 2000
 (730) Inhaber/in: vertec ltd, Technoparkstrasse 1, 8005 Zürich
 (740) Vertreter/in: Beutler & Stutz, Marienstrasse 35, 3005 Bern
 (540)

vertec ltd

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.

9 Software; Datenträger.

35 Beratungsdienste in Fragen der Geschäftsführung, insbesondere Ressourcenplanung, Projekt- und Budgetcontrolling; Unternehmensverwaltung; Dateienverwaltung mittels Computer; Systematisierung von Daten in Computerdatenbanken; Detailhandel mit Computer-Software.

42 Erstellen von Software; Vermietung und Wartung von Software; Computersystemanalysen; Computerberatungsdienste.

(111) Nr. **483967**
 (220) Hinterlegungsdatum: 20. Oktober 2000
 (730) Inhaber/in: Barbazza Pianta S.p.A., 5, Via G. Amendola, 31050 Villorba (Treviso), IT-Italien
 (740) Vertreter/in: E. Blum & Co. Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich
 (540)

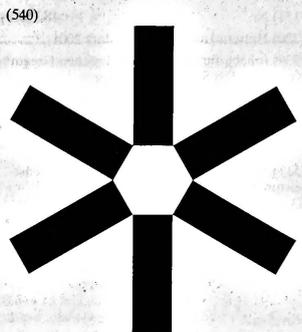


(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.

1 Chemikalien für land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke; Düngemittel.

31 Bonsais; land-, garten- und forstwirtschaftliche Produkte und Körner soweit in dieser Klasse enthalten; Samen; natürliche Pflanzen und Blumen.

(111) Nr. **483968**
 (220) Hinterlegungsdatum: 1. November 2000
 (730) Inhaber/in: Schweizerische Vereinigung für Qualitäts- und Management-Systeme (SQS), Industriestrasse 1, 3052 Zollikofen
 (730) Inhaber/in: Tensor Umweltberatung AG, Grossackerstrasse 54, 8041 Zürich
 (730) Inhaber/in: Volvo Automobile (Schweiz) AG, Talackerstrasse 5, 8152 Glattbrugg
 (740) Vertreter/in: Koster & Partner AG, Langmauerweg 12, Postfach, 3000 Bern 8



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.

35 Werbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.

37 Bauwesen; Reparaturwesen; Installationsarbeiten.

42 Beratung in technischen und juristischen Fragen, Umweltschutzberatung, Qualitätsprüfung, Überwachung und Kontrolle der Einhaltung von Normen, Durchführung von Zertifizierungsverfahren für Waren und Dienstleistungen.

(111) Nr. **483969**
 (220) Hinterlegungsdatum: 1. November 2000
 (730) Inhaber/in: Sundor Brands, Inc. A Florida Corporation, One Procter & Gamble Plaza, Cincinnati (OH), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
 (740) Vertreter/in: A. W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
 (540)



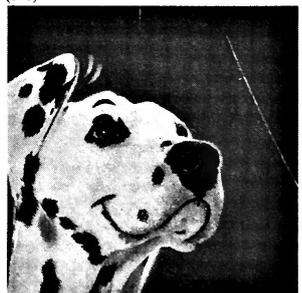
(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.

29 Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Geeles), Konfitüren, Fruchtsaucen, Eier, Milch und Milchprodukte; Speiseöle und -fette.

32 Biere; Mineralwässer und kohlenensäurehaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke; Fruchtgetränke und Fruchtsäfte; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken.

(320/330) Prioritätsanspruch: 8. Mai 2000, EM - EG-Gemeinschaftsmarke

(111) Nr. **483970**
 (220) Hinterlegungsdatum: 1. November 2000
 (730) Inhaber/in: Effems AG (Effems Ltd.), Baarerstrasse 6, 6302 Zug
 (740) Vertreter/in: A. W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.

31 Erzeugnisse der Landwirtschaft, des Gartenbaus und der Forstwirtschaft, nämlich Samenkörner und andere Materialien zur Vermehrung (soweit in Klasse 31 enthalten); rohes Getreide, unbeeiltes Holz; lebende Tiere, Vögel und Fische; Tierfutter, Vogel- und Fischfutter; Blackfischbein (Käfigvögel), Hundeknochen (Tierfutter), Streu für Tiere, frisches Obst und Gemüse und nicht-medicinische Futtermittelzusätze für Tiere (soweit in Klasse 31 enthalten).

(591) Farbanpruch: Rot, weiss, schwarz, grün, blau, rosa, braun.

(111) Nr. **483971**
 (220) Hinterlegungsdatum: 2. November 2000
 (730) Inhaber/in: Andre Bournot, Lengisrain 23, 8645 Jona
 (540)

OP-ART

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.
 11 Beleuchtungsgeräte.

(111) Nr. **483972**
 (220) Hinterlegungsdatum: 25. November 2000
 (730) Inhaber/in: Bates Worldwide, Inc., 498 Seventh Avenue, New York (NY 10018), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
 (740) Vertreter/in: Hug Interlizenz AG, Nordstrasse 31, Postfach, 8035 Zürich
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.

35 Werbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.

(111) Nr. **483973**
 (220) Hinterlegungsdatum: 27. November 2000
 (730) Inhaber/in: plan_b media GmbH, Schwerinstrasse 16, 50733 Köln, DE-Deutschland
 (740) Vertreter/in: Schmauder & Partner AG, Zwängliweg 7, 8038 Zürich
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.

9 Software-Programm.

35 Werbung.

41 Unterhaltung.

(320/330) Prioritätsanspruch: 16. Juni 2000, DE-Deutschland
 (591) Farbanpruch: rot, blau

(111) no **483974**
 (220) Date de dépôt: 28 novembre 2000
 (730) Titulaire: Fanuc Ltd, 3580, Shibokusa Aza-Komanba, Oshino-mura, Minamisturugun, Yamanashi, JP-Japon
 (740) Mandataire: ABREMA Agence Brevets et Marques Ganguillet & Humphrey, 16, avenue du Théâtre, 1005 Lausanne
 (540)

i TUNE

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
 9 Programmes et logiciels d'ordinateurs.

(111) no **483975**
 (220) Data di deposito: 27 dicembre 2000
 (730) Titolare: Medway SA, via Cantonale, 6805 Mezzovico
 (740) Mandatario: Fiammenghi-Fiammenghi, via San Gottardo 15, 6900 Lugano
 (540)



(511) Lista dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale:
 9 Apparecchiature robotizzate per la deposizione controllata di campioni liquidi.

(111) no **483976**
 (220) Data di deposito: 27 dicembre 2000
 (730) Titolare: Medway SA, via Cantonale, 6805 Mezzovico
 (740) Mandatario: Fiammenghi-Fiammenghi, via San Gottardo 15, 6900 Lugano
 (540)



(511) Lista dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale:
 9 Apparecchiature elettro-ottiche per la scansione e l'acquisizione di immagini basate su fenomeni di fluorescenza.

(111) no **483977**
 (220) Data di deposito: 27 dicembre 2000
 (730) Titolare: Medway SA, via Cantonale, 6805 Mezzovico
 (740) Mandatario: Fiammenghi-Fiammenghi, via San Gottardo 15, 6900 Lugano
 (540)

(511) Lista dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale:
 1 Molecole fluorescenti per applicazioni in biologia molecolare e chimica.

(111) Nr. **483978**
 (220) Hinterlegungsdatum: 21. Dezember 2000
 (730) Inhaber/in: Hans-Peter Widmer, Postfach 4317, 5000 Aarau
 (540)

Störebro

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 7 Werkzeugmaschinen.
 12 Fahrzeuge.

(111) Nr. **483979**
 (220) Hinterlegungsdatum: 31. Januar 2001
 (730) Inhaber/in: LALOUT SA, 17, Chapelle, Case postale 202, 2034 Peseux
 (540)

CALDION

SWISS MADE

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 3 Parfümerien, Deodorants, Lotionen, Eau de Cologne, Shampoo, Haarpflege, Eau de toilette; alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.

(111) Nr. **483980**
 (220) Hinterlegungsdatum: 31. Januar 2001
 (730) Inhaber/in: LALOUT SA, 17, Chapelle, Case postale 202, 2034 Peseux
 (540)

CALDION

MADE IN FRANCE

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 3 Parfümerien, Deodorants, Lotionen, Eau de Cologne, Shampoo, Haarpflege, Eau de toilette; alle vorgenannten Waren französischer Herkunft.

(111) no **483981**
 (220) Data di deposito: 6 marzo 2001
 (730) Titolare: Lic. iur. Verena Lardi, Studio fiduciario, C.P. 3039, 6901 Lugano
 (740) Mandatario: Ing. C. Gaggini Brevetti - Marchi, Via ai Campi 6, 6982 Agno
 (540)

ALEXANDER ANDERSAN EDITION

(511) Lista dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale:
 9 Apparecchi ed strumenti scientifici, cinematografici, d'insegnamento, apparecchi per la registrazione, la trasmissione, la riproduzione del suono o delle immagini, supporti di registrazione magnetica, dischi acustici.
 16 Stampati, libri, riviste, giornali, materiale per l'istruzione o l'insegnamento (tranne gli apparecchi).
 35 Pubblicità, gestione di affari commerciali, amministrazione commerciale.
 41 Educazione, formazione, divertimento, attività culturale.

(111) Nr. **483982**
 (220) Hinterlegungsdatum: 8. März 2001
 (730) Inhaber/in: Câteau de Salquenen Gregor Kuonen et Fils SA Vins du Valais, 3970 Salgesch
 (540)

PIROUGE

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 33 Rotweine.

(111) no **483983**
 (220) Date de dépôt: 29 décembre 2000
 (730) Titulaire: FWGPA Operating Services SA, 3, rue Nicole, 2035 Corcelles
 (740) Mandataire: Mathieu North Docteur en droit, Avocat, 2, rue du Seyon, Case postale 1105, 2001 Neuchâtel
 (540)

HAUTE VOLTIGE

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
 9 Appareils de mesure, de signalisation, de contrôle, de secours et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la reproduction et la transmission de données (son, images, données digitales); simulateurs de vol; supports d'enregistrement digital, CD, Video CD, DVD; montures de lunettes; étuis à lunettes; combinaisons de vol ignifugées; gants pour la protection contre les accidents.
 12 Appareils de locomotion par air; avec pilotes, sans pilotes, modèles réduits.
 14 Bijouterie; horlogerie et instruments chronométriques.
 16 Produits de l'imprimerie; revues, livres, brochures; photographies; adhésifs; autocollants; cartes à jouer; matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils).
 18 Cuir et imitation du cuir; malles et valises; parapluies et parasols; sellerie.
 22 Cordes; bâches; sacs (compris dans cette classe).
 25 Vêtements; vêtements de sport; chaussures; chapellerie; casquettes, casques de pilotes.
 26 Broderies, patches, badges en matières textiles.
 28 Jeux, jouets sur le thème aéronautique; articles de gymnastique et de sport.
 41 Education, formation; écoles de pilotage, centres d'entraînement, publications de magazines web; spectacles aériens; compétitions sportives; productions audio et vidéo.

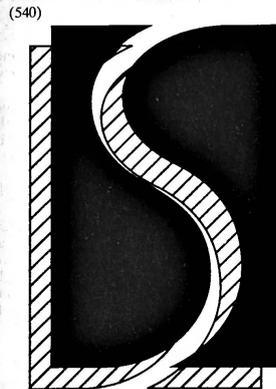
(111) Nr. **483984**
 (220) Hinterlegungsdatum: 2. März 2001
 (730) Inhaber/in: Integra Wirtschaftsprüfung GmbH, Leginglenstrasse 12c, 7320 Sargans
 (540)

DIXI



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 16 Druckererzeugnisse.
 28 Spiele, Spielzeug; Christbaumschmuck.
 41 Unterhaltung.

(111) no **483985**
 (220) Date de dépôt: 15 décembre 2000
 (730) Titulaire: Sensile Technologies SA, PSE, 1015 Lausanne



(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
 9 Appareils et instruments optiques, de mesure, de contrôle; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; équipement pour le traitement de l'information; capteurs de pression; capteurs de force; capteurs de déplacement.
 11 Appareils de ventilation.
 37 Construction; services d'installation.
 38 Télécommunications; Télécommunications en particulier téléométrie.
 42 Recherche scientifique et industrielle; programmation pour ordinateurs.

(111) Nr. **483986**
 (220) Hinterlegungsdatum: 15. Mai 2000
 (730) Inhaber/in: Base-Net Research AG, Wassergrabe 6, 6210 Sursee
 (540)

CREDITFLOW

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 9 Computerprogramme.
 16 Handbücher und sonstige EDV- und/oder Unternehmensverwaltungs-Unterlagen.
 35 Unternehmensverwaltung.
 36 Finanzwesen, Geldgeschäfte.
 37 Installations- und Unterhaltsarbeiten.
 38 Telekommunikation.
 41 Ausbildung, Schulung und Training, Veranstaltung/Organisation von Seminaren.
 42 Erstellung von Computer-Programme für Unternehmensverwaltung, Finanzwesen und Geldgeschäfte; Publikation von Schulungs- und Trainingsunterlagen.

(111) no **483987**
 (220) Data di deposito: 7 marzo 2001
 (730) Titolare: IBBS SA, via dei Fiori 25, C.P. 1342, 6600 Locarno
 (740) Mandatario: Ivo Wuthier, Wuthier-Regazzi-Clemente Rechtsanwälte und Notare, Via B. Luini 18, C.P. 640, 6601 Locarno
 (540)

WL CITYNET

(511) Lista dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale:
 9 Apparecchi e strumenti elettrici, elettronici, ottici, di misura, di segnalazione, di controllo; apparecchi, strumenti e programmi per la registrazione, la trasmissione, la riproduzione, il trattamento e l'elaborazione di dati e informazioni.
 16 Materiale per l'istruzione e l'insegnamento.
 37 Servizi di installazione, riproduzione e manutenzione.
 38 Telecomunicazioni.
 41 Educazione, formazione e istruzione.
 42 Programmazione e consulenza per l'elaborazione elettronica di dati e informazioni.

(111) Nr. **483988**
 (220) Hinterlegungsdatum: 17. August 2000
 (730) Inhaber/in: Wolfgang Nill, Angeläcker 5, 72411 Bodelshausen, DE-Deutschland
 (740) Vertreter/in: R.A. Egli & Co. Patentanwälte, Horneggstrasse 4, 8008 Zürich
 (540)

REVERSE

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 18 Rucksäcke, Geldbeutel, Reise- und Sporttaschen.
 25 Bekleidung, Schuhwaren, Kopfbedeckungen, Gürtel.
 28 Skateboards, Skateboardrollen, Snowboards.
 (320/330) Prioritätsanspruch: 19. Februar 2000, DT-Bundesrepublik Deutschland

(111) no **483989**
 (220) Date de dépôt: 22 septembre 2000
 (730) Titulaire: Puradyn Filter Technologies Incorporated, 3020 High Ridge Road, Suite 100, Boynton Beach (FL 33426), US-Etats-Unis d'Amérique
 (740) Mandataire: Katarov S.A., 19, rue des Epinettes, 1227 Genève
 (540)

PURADYN

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
 7 Filtres à huile et raffineurs pour machines et moteurs, et parties et accessoires pour ces produits compris dans cette classe.
 (320/330) Revendication de priorité: 24 mars 2000, US-Etats-Unis d'Amérique

(111) Nr. **483990**
 (220) Hinterlegungsdatum: 14. Oktober 2000
 (730) Inhaber/in: Monika Nägeli, Altstetterstrasse 279, 8047 Zürich
 (540)

MONIKA NÄGELI UNTERNEHMEN FUER PERSOENLICHKEITS- OPTIMIERUNG

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 35 Personalmanagementberatung.
 41 Aus- und Weiterbildung von Erziehenden, Personalschulung, Erziehungsberatung.
 42 Einzel-, Paar- und Familientherapie, Therapeutisches Malen und Gestalten.

(111) no **483991**
 (220) Date de dépôt: 17 octobre 2000
 (730) Titulaire: Clyde Duneier, Inc., 1212, Avenue of the Americas, New York (NY-10036), US-Etats-Unis d'Amérique
 (740) Mandataire: Bugnion S.A., 10, route de Florissant, 1206 Genève
 (540)

DNY

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
 14 Bijouterie, joaillerie.

(111) Nr. **483992**
 (220) Hinterlegungsdatum: 8. November 2000
 (730) Inhaber/in: A-Tronic MGM AG, Gotthardstrasse 3, 6304 Zug
 (540)

FLEXACT

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 7 Maschinen und Geräte für die Papierverarbeitung einschliesslich Papierschneidmaschinen, Papierstapler, Papierstanzmaschinen, Etikettiermaschinen, Papierblatzzählmaschinen, Papierfalt- und Papierfalzmaschinen, Papierzerkleinerungsmaschinen, alle vorgenannten Maschinen auch Softwaregesteuert.
 9 Datenverarbeitungsgeräte und Computer; Computer-Software.

(111) Nr. **483993**
 (220) Hinterlegungsdatum: 12. September 2000
 (730) Inhaber/in: Cablesoft, Inc., 1501 West Fountainhead Parkway, Suite 520, Tempe (AZ 85282), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
 (740) Vertreter/in: E. Blum & Co. Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich
 (540)

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 9 Computer-Software und -Hardware zur Überwachung der physikalischen Infrastruktur von Computer- und Telekommunikationsnetzwerken.

Wichtiger Hinweis

Die hier veröffentlichten Marken entsprechen den Eintragungen im schweizerischen Markenregister. Einzige die durch das Institut ausgestellt Eintragungsbescheinigungen haben offiziellen Charakter. Jedes andere, von dritter Seite stammende Dokument über solche Veröffentlichungen hat rein privaten Charakter und ist ohne rechtliche Wirkung.

ÖFFENTLICHES BESCHAFFUNGSWESEN - MARCHÉS PUBLICS - ACQUISTI PUBBLICI

Ausschreibungen
 Nach WTO
Appels d'offres
 Conformément à l'OMC
Bandi di concorso
 In conformità all'OMC

Baufträge / Constructions / Costruzioni

Kantone / Cantons / Cantoni

Università della Svizzera Italiana
 Accademia di architettura
 Nuovo edificio Universitario
 Zona Canavée, 6850 Mendrisio

L'Università della Svizzera Italiana apre la procedura di concorso pubblico per le seguenti opere da:

Opere da Metalcostruttore in Genere

- parapetti: 12 rampe
- griglie pozzi luce
- parasigoli inox: ca. 100 m²

secondo il Concordato Intercantonale sugli Appalti Pubblici (CIAP) e relative direttive di esecuzione. Costo globale dell'edificio ca. CHF 30 000 000.-.

Le ditte interessate sono invitate ad annunciarsi per iscritto presso lo studio architetto Ferruccio Robbiani, casella postale 252 Borgo, 6850 Mendrisio, Tel. 046 82 87 / Fax 046 38 65. I capitolati saranno inviati contro-rimborso ai prezzi seguenti:

- opere da metalcostruttore: CHF 60.- (+ spese postali)

a partire da venerdì 18 maggio 2001.

L'offerta in busta chiusa e sigillata con la dicitura esterna «Nuovo edificio Universitario - zona Canavée Mendrisio - concorso opere da (...)» devono pervenire entro martedì 12 giugno 2001, alle ore 15 presso la segreteria dell'Università della Svizzera Italiana, Accademia di architettura, villa Argentina, Largo Bernasconi 2, 6850 Mendrisio. L'apertura delle offerte è prevista in seduta pubblica, subito dopo la scadenza del concorso. Il verbale di apertura potrà essere richiesto dalle ditte concorrenti alla segreteria dell'Università della Svizzera Italiana, Accademia di architettura (Tel. 091 640 48 48).

Le opere saranno aggiudicate al migliore offerente tenuto conto dei criteri di delibera indicati negli atti di concorso.

Domande di carattere tecnico devono essere inoltrate per iscritto allo studio architetto Ferruccio Robbiani entro lunedì, 28 maggio 2001. Le risposte alle domande saranno inviate a tutti concorrenti.

Atti di appalto e procedura di aggiudicazione sono in lingua italiana. Contro il presente bando di concorso è data facoltà di ricorso presso il Tribunale Cantonale Amministrativo entro 10 giorni dalla data di pubblicazione.

Della delibera di aggiudicazione verrà dato avviso sul Foglio ufficiale.

Résumé

L'Université de la Suisse Italienne, Académie d'architecture, nouvel édifice universitaire à Mendrisio met a concours les travaux de:

Ouvrages métalliques courants

Les firmes intéressées sont priées de s'annoncer par écrit auprès du bureau architecte Ferruccio Robbiani, case postale 252 Borgo, 6850 Mendrisio, Téléphone 091 646 82 87 / Fax 091 646 38 65.

Les documents du concours seront envoyés contre remboursement au prix suivants:

Ouvrages métalliques courants: CHF 60.- (+ frais postaux)

à partir de vendredi, 18 mai 2001

Les offres sous pli fermé portant la mention «Nuovo Edificio Universitario - zona Canavée Mendrisio - concorso opere da (...)» doivent être adressées au secrétariat de l'Université de la Suisse Italienne, Académie d'architecture, villa Argentina, Largo Bernasconi 2, 6850 Mendrisio, et y parvenir jusqu'au mardi 12 juin 2001, à 15 h.

La délibération sera publiée sur la Feuille d'avis officielle. (GA 440)

Vergebene Aufträge

Nach WTO

Ordres attribués
 Conformément à l'OMC

Appalti aggiudicati
 In conformità all'OMC

Lieferaufträge / Fournitures / Forniture

Kantone / Cantons / Cantoni

1. Adjudicateur:

Etat de Fribourg

Direction des finances, Centre informatique de l'Etat de Fribourg

Impasse de la Colline 1, Givisiez, Case postale, 1701 Fribourg

Téléphone: 026 305 31 61 / Fax: 026 305 32 16.

2. Type de procédure: Procédure ouverte.

3. *Objet: Projet BackSAN; Recherche d'un fournisseur et intégrateur d'une solution SAN (Storage Area Network) et d'un concept de sauvegarde centralisé pour l'Etat de Fribourg.*4. *Date d'adjudication: 8 mai 2001.*5. *Adjudicataire: Debis ESC Informatique SA; chemin du Vallon 26, 1030 Bussigny-près-Lausanne*6. *Valeur du marché adjugé:*

Valeur de l'offre la plus basse: CHF 703 506.35

Valeur de l'offre la plus haute: CHF 1 287 027.25

7. *Décision d'adjudication: L'examen des dossiers a été fait selon des critères objectifs, sur la base de renseignements fournis par les soumissionnaires et demandés dans l'appel d'offres. Les principaux critères d'adjudication ont été les suivants:*

- critères économiques
- critères de qualité techniques
- critères de références
- critères de garantie financière

Les soumissionnaires dont l'offre n'a pas été retenue ont été informés par notification individuelle.

8. *Recours: La présente décision peut faire l'objet d'un recours dans les dix jours à partir de la date de la notification individuelle, auprès du Tribunal administratif du canton de Fribourg. Le recours doit être déposé en deux exemplaires, dûment motivé avec indication des moyens de preuve.* (GA 441)

Ausland / Etranger / Estero

1. *Identification de l'organisme qui passe le marché:*

Aéroport de Bâle-Mulhouse

Département Finance Comptabilité

B.P. 120, F-68304 Saint-Louis

2. *Objet: Fourniture et mise en œuvre d'un système d'information financière capable de gérer l'Euro - Marché no 00.007/DSI.*3. *Nom du titulaire: Société AZI, avenue d'Alsace 50, F-68027 Colmar Cedex*4. *Montant du Marché: FRF 2 003 140.- HT (Lots no 1, no 2, no 3, no 4, no 5, no 6, no 7, no 8 + options lots no 1, no 2, no 4, no 5 et no 7)* (GA 442)1. *Kennzeichnung der Vergabestelle:*

Flughafen Basel-Mulhouse

Abteilung Finanz Buchhaltung

Postfach, CH 4030 Basel

2. *Gegenstand: Lieferung und Umsetzung eines eurotauglichen Finanz-EDV-Systems - Ausschreibung Nr. 00.007/DSI.*3. *Name der Gesellschaft, der der Auftrag erteilt wurde: Firma AZI, avenue d'Alsace 50, F-68027 Colmar Cedex*4. *Betrag des Auftrages: FRF 2 003 140.- (exkl. MWSt.) (Lose Nr. 1, Nr. 2, Nr. 3, Nr. 4, Nr. 5, Nr. 6, Nr. 7, Nr. 8 + Optionlose Nr. 1, Nr. 2, Nr. 4, Nr. 5, Nr. 7)* (GA 442)
 La Croix-Rouge
 Objectif humanité.

 Croix-Rouge suisse +
 3001 Berne • CP 30-9700-0

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

Verfügung betreffend Freigabe von Fleischimporten

Das Bundesamt für Landwirtschaft hat am 11. Mai 2001 folgendes verfügt:

Gestützt auf Artikel 21 der Schlachtviehverordnung (SR 916.341) werden den Zollkontingentanteilsinhabern bzw. -inhaberinnen folgende Zollkontingentmengen zur Einfuhr zum Kontingentszollansatz freigegeben:

Produkt	Tarif-Nr. / Schlüssel	kg brutto	Einfuhr-Dauer
Zugeschnittene Rindsbinden	0202.3091-017	80 250	14.05.-02.06.2001
Schweinefleisch in Hälften	0203.1191	535 000	14.05.-02.06.2001
Ochsenmaul	0206.1091-999	53 500	14.05.-30.06.2001
	0206.2910-999		

Einer Beschwerde wird die aufschiebende Wirkung entzogen.

Rechtsmittelbelehrung:

Gegen diese Verfügung kann innert 30 Tagen bei der Rekurskommission EVD (REKO/EVD), 3202 Frauenkappelen, Beschwerde erhoben werden. Die Beschwerdeschrift hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel und die Unterschrift der beschwerdeführenden Partei oder die ihres Vertreters zu enthalten; sie ist im Doppel und unter Beilage der angefochtenen Verfügung einzureichen, und es sind ihr die als Beweismittel angeführten Urkunden, soweit sie in Händen hat, beizulegen.

Bundesamt für Landwirtschaft

Hauptabteilung Produktion und Internationales

Sektion Fleisch und Eier

Der Chef: Niklaus Neuenschwander

Décision concernant la libération des importations

de viande

L'Office fédéral de l'agriculture a, en date du 11 mai 2001, décidé ce qui suit:

En vertu de l'article 21 de l'ordonnance sur le bétail de boucherie (RS 916.341), les ayants droit à une part de contingent tarifaire pourront importer, au taux du contingent, les quantités suivantes:

Produit	No du tarif / clé statistique	kg brut	Durée de l'importation
Morceaux parés de la cuisse de boeuf	0202.3091-017	80 250	14.05.-02.06.2001
Viande des animaux de l'espèce porcine en demi-carasses	0203.1191 0203.2191	535 000	14.05.-02.06.2001
Museaux de boeuf	0206.1091-999 0206.2910-999	53 500	14.05.-30.06.2001

Un recours contre la présente décision n'a pas d'effet suspensif.

Voies de droit:

La présente décision peut être attaquée, dans un délai de 30 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission de recours DFE, 3202 Frauenkappelen. Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature de la partie recourante ou de son mandataire; y seront jointes la décision attaquée et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

Office fédéral de l'agriculture

Division principale Production et Affaires internationales

Section Viande et œufs

Le chef: Niklaus Neuenschwander

Decisione concernente la liberazione di importazioni

di carne

In data 11 maggio 2001 l'Ufficio federale dell'agricoltura ha deciso quanto segue:

In virtù dell'articolo 21 dell'ordinanza sul bestiame da macello (RS 916.341), ai titolari di quote di contingente doganale vengono assegnati i seguenti quantitativi di contingente doganale per l'importazione all'aliquota di dazio del contingente:

Prodotto	Voce di tariffa / Codice	kg lordi	Periodo entro il quale possono essere effettuate le importazioni
Muscoli di manzo preparati	0202.3091-017	80 250	14.05.-02.06.2001
Carne di maiale in mezzene	0203.1191 0203.2191	535 000	14.05.-02.06.2001
Muselli di bovini	0206.1091-999 0206.2910-999	53 500	14.05.-30.06.2001

Un eventuale ricorso non ha effetto sospensivo.

Indicazione dei rimedi giuridici:

Contro la presente decisione è dato ricorso alla Commissione di ricorso del Dipartimento federale dell'economia (REKO/EVD), 3202 Frauenkappelen, entro il termine di 30 giorni dalla notifica. L'atto di ricorso deve contenere le conclusioni e i motivi con l'indicazione dei mezzi di prova: esso dev'essere presentato in duplice esemplare, firmato dal ricorrente o dal suo rappresentante e corredato della decisione impugnata. Dovranno inoltre essere allegati i documenti addotti quali mezzi di prova, sempre che siano a disposizione del ricorrente.

Ufficio federale dell'agricoltura

Divisione principale Produzione e affari internazionali

Sezione Carne e uova

Il capo: Niklaus Neuenschwander

INSERTATE - ANNONCES - ANNUNCI

SOCIETÉ DES IMMEUBLES
LOCATIFS S.A., VEVEY

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires est convoquée pour le mercredi 13 juin 2001, à 18 h 30, Taverne du Château, Vevey

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil sur l'exercice 2000.
2. Présentation des comptes 2000.
3. Rapport des vérificateurs.
4. Décision sur l'emploi du disponible.
5. Approbation du rapport de gestion et des comptes 2000.
6. Décharge aux membres du conseil d'administration.
7. Elections statutaires (aucune).
8. Election de l'organe de révision: de deux vérificateurs, d'un suppléant.
9. Discussion sur le devenir de la S.I.
10. Divers.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport de gestion et le rapport des contrôleurs sont à la disposition des actionnaires aux bureaux G. Dénéreaz & Fils S.A., avenue de la Gare 12, 1800 Vevey, qui délivreront les cartes d'admission à l'assemblée sur présentation des actions ou certificats de blocage.

Le conseil d'administration

Offenlegung von Beteiligungen gem. Art. 20 BEHG

Die SEZ Holding AG, Zürich, erhielt am 9. Mai 2001 von der Sun Valley Privatstiftung, Vassacherstrasse 74, 9500 Villach, folgende Meldung über die Veräusserung von Aktien:

Veräusserung

Zufolge Kapitalumstrukturierung hat die Aktionärin ihren Stimmrechtsanteil auf unter 5% der Stimmrechte reduziert.

Zürich, 11. Mai 2001

160307

Wer nicht inseriert...
wird vergessen!

creINVEST

Voranmeldung des öffentlichen Umtauschgebotes der CreInvest AG, Zug, für alle sich im Publikum befindenden Inhaberaktien (von je CHF 43 Nennwert) der Altin AG, Baar

Die CreInvest AG, Zug ("CreInvest") beabsichtigt, in Übereinstimmung mit Art. 9 der Verordnung der Übernahmekommission über öffentliche Kaufangebote am 14. Juni 2001 ein öffentliches Umtauschgebote für alle sich im Publikum befindenden Inhaberaktien der Altin AG, Baar ("Altin") mit je CHF 43 Nennwert zu unterbreiten, sofern - unter anderem - die Generalversammlung der Altin den von CreInvest traktandierten Zusammenschluss von creinvest und Altin nicht rechtsgültig beschliesst oder diese Fusion nicht vollzogen wird.

Altin verfügt zur Zeit über ein Aktienkapital von CHF 213'520'714, eingeteilt in 4'965'598 Inhaberaktien mit je CHF 43 Nennwert.

Für das öffentliche Umtauschgebote sind die folgenden wesentlichen Modalitäten vorgesehen:

Ausgangslage creinvest beabsichtigt, sich mit Altin zusammenzuschliessen. Zu diesem Zweck beabsichtigt creinvest, den Aktionären der Altin ein öffentliches Umtauschgebote zu unterbreiten und im Falle des Zustandekommens des Umtauschgebotes die Altin mittels Absorptionsfusion zu übernehmen. Um Transaktionskosten zu vermeiden, schlägt creinvest der Altin den direkten Zusammenschluss (ohne vorgelagertes Umtauschgebote) vor.

Deshalb hat creinvest gestützt auf Art. 699 Abs. 3 OR den Zusammenschluss von creinvest und Altin und die dadurch bedingte Auflösung der Altin ohne Liquidation zur Beschlussfassung anlässlich der ordentlichen Generalversammlung der Altin am 21. Juni 2001 traktandiert. Dem angebotenen (direkten) Zusammenschluss von creinvest und Altin liegen für den Altin Aktionär wirtschaftlich günstigere Modalitäten zugrunde, indem bei der Bewertung auf 90 Prozent des inneren Wertes der Altin Aktie abgestellt wird, während das vorliegende angekündigte Umtauschgebote die Altin Aktie mit 87 Prozent ihres inneren Wertes bewertet.

Sofern die ordentliche Generalversammlung der Altin den Zusammenschluss von creinvest und Altin beschliesst, den Verwaltungsrat der Altin gemäss dem Traktandierungsbegehren der creinvest neu bestellt und die beschlossene Fusion vollzogen werden kann, fällt dieses mit dieser Voranmeldung angekündigte öffentliche Umtauschgebote dahin.

Damit creinvest unter Berücksichtigung der Fusion mit der Altin das bei den gegenwärtigen Marktgegebenheiten optimal erscheinende Anlagevolumen von ca. CHF 600 Millionen aufweisen wird, hat creinvest zudem eine Kapitalherabsetzung durch Nennwertrückzahlung von CHF 25 pro Inhaberaktie der Altin zur Beschlussfassung anlässlich der ordentlichen Generalversammlung der Altin am 21. Juni 2001 traktandiert. Nach rechtsgültig durchgeführter Kapitalherabsetzung im Umfang von CHF 124'139'950 beträgt das Aktienkapital der Altin neu CHF 89'380'764, eingeteilt in 4'965'598 Aktien von je CHF 18 Nennwert. creinvest behält sich eine Änderung ihres Antrages über die Kapitalherabsetzung pro Altin-Aktie (CHF 25) vor.

Umtauschverhältnis: Das Umtauschgebote bezieht sich auf alle ausstehenden Aktien der Altin und erfolgt mit folgenden Umtauschmodalitäten:

1 Inhaberaktie der Altin von CHF 43 Nennwert wird aufgrund der nachfolgenden Formel für die Berechnung des Umtauschverhältnisses in 7 Inhaberaktien der creinvest von CHF 100 Nennwert umgetauscht.

$$Y = \frac{0.87 \times \text{NAV Altin-Aktie}}{\text{NAV creinvest-Aktie}}$$

Verwendete Abkürzungen beim Umtauschgebote:

- NAV Altin-Aktie = um die von der ordentlichen Generalversammlung der Altin beschlossene Nennwertrückzahlung bereinigter Net Asset Value einer Inhaberaktie der Altin (mit voraussichtlichem Nennwert von CHF 18, sofern dem angebotenen Antrag der creinvest zugestimmt wird) am 31. Juli 2001 unter Abzug eventueller weiterer Ausschüttungen, sofern diese vor dem Vollzug des Angebotes erfolgen. Als weitere Ausschüttungen gelten insbesondere andere Ausgestaltungen von Kapitalherabsetzungen, beispielsweise ein Rückkauf eigener Aktien durch die Ausgabe von Put-Optionen.

- NAV creinvest-Aktie = Net Asset Value einer Inhaberaktie der creinvest mit Nennwert CHF 100 am 31. Juli 2001.

Das definitive (d.h. errechnete) Umtauschverhältnis wird am Beginn der Nachfrist (voraussichtlich am 27. August 2001) veröffentlicht, sofern ab diesem Datum bis zum Vollzug des Umtauschgebotes keine Ausschüttungen erfolgen oder allfällige Ausschüttungen betragsmässig bereits festgelegt sind.

Das Umtauschverhältnis wird auf den hundertsten Teil (1/100 Bruchteil) genau ausgerechnet und auf den zehnten Teil (1/10 Bruchteil) gerundet.

In den Dezimalbruchteilen der Aktien (1/10 Bruchteil) wird nach dem Ende der Nachfrist ein

Fraktionenausgleich stattfinden, der es dem (ehemaligen) Altin Aktionär erlaubt, höchstens 9 Dezimalbruchteile hinzuzukaufen, um eine weitere creinvest-Aktie zu beziehen oder höchstens 9 Dezimalbruchteile zu verkaufen.

Am heutigen Datum weisen die Inhaberaktien der Altin einen Nennwert von je CHF 43 auf. Für die ordentliche Generalversammlung der Altin vom 21. Juni 2001 ist jedoch (auf Begehren der creinvest) eine Nennwertherabsetzung von CHF 25 pro Inhaberaktie der Altin traktandiert, so dass nach der Durchführung der beschlossenen Kapitalherabsetzung jede Inhaberaktie der Altin einen Nennwert von je CHF 18 aufweist.

Angebotsfrist: Voraussichtlich vom 14. Juni 2001 bis zum 10. August 2001, 16.00 Uhr

Bedingungen/Rücktrittsrecht Für das Umtauschgebote sind die folgenden Bedingungen vorgesehen:

- Die Generalversammlung der Altin lehnt den Zusammenschluss von creinvest und Altin und die dadurch bedingte Auflösung der Altin ohne Liquidation ab.
- An der Generalversammlung der Altin werden die folgenden Mutationen im Verwaltungsrat der Altin rechtsgültig beschlossen:
Abwahl von:
Herr Eric Szyz
Herr Dr. Peter Beglinger
Herr Paolo Luban
Neuwahl von:
Herr Dr. Leo Th. Schruft
Frau Barbara Rujf
Herr Reto Tarzghetta
- Die Generalversammlung der Altin beschliesst die von creinvest beantragte Kapitalherabsetzung der Altin durch Nennwertherabsetzung im Umfang von CHF 25 pro Altin Inhaberaktie, so dass das Aktienkapital der Altin nach rechtsgültiger Durchführung der Kapitalherabsetzung vor der Abwicklung dieses Umtauschgebotes neu CHF 89'380'764 beträgt, eingeteilt in 4'965'598 Aktien von je CHF 18 Nennwert.
- Innerhalb der Angebotsfrist werden der creinvest mehr als 67% aller ausstehenden Altin Aktien, unter Berücksichtigung der vollen Stimmrechtsverwässerung am Ende der Angebotsfrist, rechtsgültig angeordnet.
- Die bestehenden Verträge der Altin betreffend Investment Adviser, Investment Management und Investment Administration werden nicht aus Gründen des vorliegenden Angebotes zum Nachteil der Altin Aktionäre dahingehend geändert, dass als Folge dieser Änderungen ein Mehraufwand der Altin von insgesamt mehr als CHF 2'000'000 entsteht.
- Die Verträge der Altin mit Drittparteien, die im Zusammenhang mit der Geschäftstätigkeit der Altin stehen, beinhalten keine Vertragsklauseln (sog. "Poison Pills"), die im Falle eines Kontrollwechsels und dadurch bedingte Vertragsauflösungen zu Verpflichtungen der Altin führen, die insgesamt den Betrag von CHF 2'000'000 übersteigen.
- Die Generalversammlung der creinvest stimmt der zur Beschaffung der Umtauschmittel notwendigen Kapitalerhebung zu und diese kommt rechtsgültig zustande.
creinvest kann auf die Einhaltung der Bedingungen a) bis f) je einzeln verzichten.

Nennwertrückzahlung an die Aktionäre und Abwicklung des Umtauschgebotes

Der Vollzug des Zusammenschlusses von creinvest und Altin oder des Umtauschgebotes der creinvest erfolgt erst nach der Auszahlung der von der Generalversammlung der Altin beschlossenen Kapitalherabsetzung durch Nennwertrückzahlung.

Detaillierte Informationen zu diesem Umtauschgebote werden voraussichtlich am 14. Juni 2001 veröffentlicht.

Zug, 16. Mai 2001
Inhaberaktien Altin AG (Nennwert CHF 43) CreInvest AG
Valorennummer: 512.742

Julius Bär

KN
KÜHNE & NAGEL

Dividendenzahlung

Die Generalversammlung unserer Aktionäre vom 15. Mai 2001 hat für das Geschäftsjahr 2000 folgende Dividendenausschüttung beschlossen:

	Namenaktie
Dividende brutto	Fr. 22.500
abzüglich 35% eidg. Verrechnungssteuer	Fr. 7.875
Netto	Fr. 14.625

Zahlbar ab 18. Mai 2001

Die Auszahlung erfolgt spesenfrei gemäss den von den Namenaktionären erteilten Instruktionen.

16. Mai 2001

Kühne & Nagel International AG
Der Verwaltungsrat

Sportbahnen Atzmännig AG, Goldingen

Einladung zur

39. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Freitag, 8. Juni 2001, 15.00 Uhr im Hotel Atzmännig, Goldingen

Traktanden

- Wahl der Stimmzähler**
- Protokoll der 38. ordentlichen Generalversammlung vom 9. Juni 2000**
- Genehmigung des Jahresberichtes und der Jahresrechnung sowie Kenntnisnahme vom Bericht der Revisionsstelle**
Der Verwaltungsrat beantragt, den Geschäftsbericht und die Jahresrechnung 2000 zu genehmigen.
- Beschluss über die Verwendung des Bilanzgewinnes**
Der Verwaltungsrat beantragt, den Bilanzgewinn, bestehend aus dem Reingewinn von Fr. 3570.90 und dem Gewinnvortrag von Fr. 64 006.35
total **Fr. 67 577.25**
auf neue Rechnung vorzutragen.
- Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung**
Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung für die Tätigkeit im Geschäftsjahr 2000 Entlastung zu erteilen.
- Wahlen**
6a) Wahl der Revisionsstelle
- Allgemeine Umfrage**

Der Jahresbericht, die Jahresrechnung mit Anhang sowie der Bericht der Revisionsstelle liegen ab 17. Mai 2001 im Büro der Sportbahnen Atzmännig AG in Hintergoldingen, bei der Bank Linth in Uznach und deren Filialen des Linthgebietes zur Einsicht auf.

Zutrittskarten können gegen genügendes Ausweis des Aktienbesitzes am Versammlungstag ab 14.00 Uhr an der Kasse beim Hotel Atzmännig bezogen werden.

8638 Goldingen, 25. April 2001

Der Verwaltungsrat

159433

Recherche Assistance Maintenance, Ram S.A., Genève

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire des actionnaires

le lundi 11 juin 2001, à 16 heures, chez Berney & Associés S.A., Société fiduciaire à Genève, rue du Nant 8

Ordre du jour:

- Démission et nomination de l'administrateur
- Divers

Les actionnaires se présenteront munis de leurs certificats d'actions au porteur.

Genève, le 11 mai 2001

Recherche Assistance Maintenance, Ram S.A.

159437

Neue Anzeigen-Annahmestelle:



Annoncen-Agentur Biel AG
Längfeldweg 135
2501 Biel
Telefon 032 344 82 98
Telefax 032 344 83 53
E-Mail: anzeigen@gassmann.ch

Reservieren Sie jetzt Ihre Anzeige im SHAB, dem einzigen offiziellen Publikationsorgan der Eidgenossenschaft, welches regelmässig mit den neuesten amtlichen Informationen und gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erscheint.



Angebots- und Kotierungsinsert



Bâloise-Holding, Basel

Aktienrückkauf zum Zweck der Kapitalherabsetzung durch Ausgabe handelbarer Put-Optionen

Die Bâloise-Holding, Basel, bietet ihren Aktionären mittels Ausgabe von Put-Optionen die Möglichkeit, ihr Namenaktien der Bâloise-Holding zum Rückkauf anzubieten, wobei sie 139'685 Namenaktien zu einem Preis von CHF 2'100 je Titel zurückkaufen wird.

Das ausstehende Aktienkapital der Bâloise-Holding beträgt CHF 56'704'000, eingeteilt in 5'670'400 Namenaktien von je CHF 10 Nennwert. Jeder Namenaktie Bâloise-Holding (mit Ausnahme der 83'000 eigenen Aktien) wird eine Aktionärs-Put-Option (Put-Option) zugeteilt.

Die Bâloise-Holding verfügt über keine nicht-öffentlichen Informationen, welche die Entscheidung der Aktionäre massgeblich beeinflussen könnte. Die Vernichtung der zurückgekauften Aktien und die entsprechende Kapitalherabsetzung wurden an der ordentlichen Generalversammlung der Bâloise-Holding vom 11. Mai 2001 von den Aktionären beschlossen.

Emittentin	Bâloise-Holding, Basel	
Zuteilung / Form	1 Put-Option pro Namenaktie Bâloise-Holding von CHF 10 Nennwert. Es gelangen somit insgesamt 5'587'400 Put-Optionen zur Ausgabe, welche durch frei übertragbare Optionszertifikate verkörpert werden.	
Stichtag	Die Zuteilung der Put-Optionen erfolgt per 16. Mai 2001. Die Namenaktien Bâloise-Holding werden ab 16. Mai 2001 ex Put-Optionen gehandelt.	
Ausübungsverhältnis	Je 40 Put-Optionen berechtigen zum Verkauf von einer Namenaktie Bâloise-Holding von CHF 10 Nennwert zum Preis von CHF 2'100.	
Optionsart	Europäisch	
Verbriefung	Mittels Globalzertifikat auf Dauer und Optionszertifikate an die Heimverwahrer. Den Optionsinhabern steht kein Recht auf Aushändigung einer Einzelurkunde zu.	
Laufzeit	Vom 16. Mai 2001 bis zum 8. Juni 2001 um 12 Uhr (Zürich Zeit)	
Ausübungstag	8. Juni 2001 bis 12.00 Uhr (Zürich Zeit)	
Ausübungspreis	CHF 2'100 brutto	
Ausübungsstelle	Jede schweizerische Geschäftsstelle der UBS AG	
Lieferung / Zahlung	14. Juni 2001	
Kotierung	Die Kotierung der Put-Optionen ist an der SWX Swiss Exchange auf den 16. Mai 2001 beantragt und bewilligt worden. Letzter Handelstag ist der 7. Juni 2001.	
Mindeststückelung	1 Put-Option	
Anwendbares Recht und Gerichtsstand	Schweizer Recht / Ausschliesslicher Gerichtsstand ist Basel.	
Veröffentlichungen	Schweizerisches Handelsamtsblatt sowie die nach den geltenden Bestimmungen der SWX Swiss Exchange erforderlichen Medien.	
Verkaufsrestriktionen	U.S.A. / U.S. persons	
Steuerfolgen bezüglich Put-Optionen	Die Ausgabe und Zuteilung der Put-Optionen an in der Schweiz ansässige Aktionäre löst keine Steuerfolgen aus. Der Verkauf der Put-Optionen stellt grundsätzlich einen Kapitalgewinn dar. Die Veräusserung der Put-Optionen ist für natürliche Personen, welche in der Schweiz ansässig sind und die Bâloise-Aktien im Privatvermögen halten, in der Regel einkommenssteuerfrei. Für Aktionäre im Ausland gelten die Bestimmungen der für sie anwendbaren Gesetzgebung.	
Steuerfolgen bezüglich Aktienrückkauf	Beim Rückkauf der Namenaktien muss die Bâloise-Holding auf der Differenz zwischen Rückkaufspreis und Nennwert die Verrechnungssteuer von 35% einbehalten. Diese kann von schweizerischen Aktionären unter den Voraussetzungen des Verrechnungssteuergesetzes vollumfänglich, von ausländischen nach Massgabe eines allenfalls anwendbaren Doppelbesteuerungsabkommens ganz oder teilweise zurückgefordert werden. In der Schweiz ansässige natürliche Personen, welche die Bâloise-Aktien im Privatvermögen halten, müssen die Differenz zwischen dem Rückkaufspreis und dem Nennwert der Aktien als Einkommen versteuern. In der Schweiz ansässige natürliche Personen, welche die Bâloise-Aktien im Geschäftsvermögen halten, und juristische Personen in der Schweiz müssen die Differenz zwischen Buchwert und Rückkaufspreis der Aktien als Ertrag versteuern (Buchwertprinzip). Für Aktionäre im Ausland gelten die Bestimmungen der für sie anwendbaren Gesetzgebung.	
Beauftragte Bank	UBS AG	
Valorennummern / ISIN / Symbole	Put-Option auf Namenaktien Bâloise-Holding Namenaktie Bâloise-Holding von CHF 10 Nennwert	1.226.088 / CH0012260888 / BALNO 675.531 / CH0006755315 / BALN
Hinweis	Die ebenfalls an der ordentlichen Generalversammlung vom 11. Mai 2001 beschlossene Herabsetzung des Nennwerts von CHF 10.00 um CHF 9.00 auf CHF 1.00 erfolgt ausschliesslich zugunsten der Aktionäre, welche am 23. Juli 2001 Aktionäre sind und dementsprechend nicht für Aktionäre, die sich am Rückkauf beteiligen.	
Ort und Datum	Zürich, den 16. Mai 2001	
	Diese Transaktion ist im Sinne des Kotierungsreglements der SWX Swiss Exchange nicht prospektpflichtig. Dieses Inserat stellt keinen Emissionsprospekt im Sinne von Artikel 652a und 1156 OR dar. Die Bâloise-Holding hat einen Kotierungsprospekt erstellt, welcher bei UBS Warburg via Telefon 01 / 239 47 03, via Fax 01 / 239 21 11 oder via e-mail swiss-prospectus@ubs.com kostenlos bezogen werden kann. Die aktuellen Geschäftsberichte der Bâloise-Holding können unter folgender Adresse spesenfrei bezogen werden: Bâloise-Holding, Aktienregister, Postfach, CH-4002 Basel, UBS Warburg is a business group of UBS AG	



AZ Medien AG
Bahnhofstrasse 39-43
5001 Aarau

EINLADUNG

zur 153. ordentlichen Generalversammlung 2001
AZ Medien AG, Aarau

Freitag, 8. Juni 2001, um 17.00 Uhr (Türöffnung 16.30 Uhr)
auf Schloss Lenzburg, 5600 Lenzburg

TRAKTANDEN UND ANTRÄGE

1. Genehmigung des Jahresberichtes, der Jahresrechnung sowie der Konzernrechnung 2000

Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresbericht, die Jahresrechnung und die Konzernrechnung 2000 zu genehmigen.

2. Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates

Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates für das Geschäftsjahr 2000 Entlastung zu erteilen.

3. Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinnes

Jahresergebnis 2000 Fr. 6 558 831.05

Vortrag vom Vorjahr Fr. 1 557 001.85
Bilanzgewinn zur Verfügung der Generalversammlung Fr. 8 115 832.90

Der Verwaltungsrat beantragt, den Bilanzgewinn folgendermassen zu verwenden:

Zuweisung an die allgemeine gesetzliche Reserve	keine
Bruttodividende auf Aktienkapital	15% Fr. 1 620 000.00
Zuweisung an die anderen Reserven	Fr. 4 500 000.00
Vortrag auf neue Rechnung	Fr. 1 995 832.90

4. Wahl der Revisionsstelle und des Konzernprüfers

Der Verwaltungsrat beantragt, die ARTHUR ANDERSEN AG, Zürich, für eine weitere Amtsdauer von 1 Jahr als Revisionsstelle und als Konzernprüfer zu wählen.

5. Verschiedenes

UNTERLAGEN

Der Geschäftsbericht 2000 mit den Berichten der Revisionsstelle und der Konzernprüfer liegt ab 16. Mai 2001 am Sitz der Gesellschaft in Aarau zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf.

Namensaktionäre, die am 14. Mai 2001 im Aktienregister eingetragen sind, werden der Geschäftsbericht, die Einladung mit Traktanden und Anträgen des Verwaltungsrates sowie die Eintrittskarten direkt zugestellt. In der Zeit vom 14. Mai bis 8. Juni 2001 werden keine Übertragungen von Namensaktien im Aktienregister vorgenommen.

VOLLMACHTERTEILUNG

Aktionäre, die nicht persönlich an der Generalversammlung teilnehmen, können sich durch einen anderen Aktionär vertreten lassen. Für die **Vollmachterteilung** ist die Eintrittskarte auf der Rückseite zu unterzeichnen und dem Bevollmächtigten zu übergeben.

DEPOTVERTRETER

Die dem Bundesgesetz über die Banken und Sparkassen unterstellten Institute sowie gewerbsmässige Vermögensverwalter werden gebeten, der Gesellschaft die Anzahl der von ihnen vertretenen Aktien möglichst frühzeitig mitzuteilen, spätestens jedoch am Tage der Generalversammlung am Tisch «GV-Büro».

Aarau, 14. Mai 2001

Für den Verwaltungsrat der
AZ Medien AG

Dr. Jürg Schärer
Präsident



SERONO S.A., COINSINS (VAUD)

Dividende 2000

L'Assemblée générale ordinaire des actionnaires du 15 mai 2001 a fixé le dividende pour l'exercice 2000 de la manière suivante:

	Dividende brut	Impôt anticipé 35%	Dividende net
Actions nominatives A (Valeur nominale CHF 10.-)	CHF 2,40	CHF 0,84	CHF 1,56
Actions au porteur B (Valeur nominale CHF 25.-)	CHF 6,00	CHF 2,10	CHF 3,90

Actions nominatives:

Le paiement du dividende pour les actions nominatives sera effectué selon les indications des actionnaires.

Actions au porteur:

Le dividende pour les actions au porteur sera payé sans frais dès le 18 mai 2001 auprès des banques suivantes en Suisse sur présentation du coupon N° 2:

UBS SA	Lombard Odier & Cie	Banque Cantonale Vaudoise
Crédit Suisse	Pictet & Cie	Banca del Gottardo

Coinsins, le 16 mai 2001

Le Conseil d'administration

Annonces offres d'emploi

sont acceptées tous les jours ouvrables dans la Feuille officielle suisse du commerce



BLT Baselland Transport AG, Öffentliche Verkehrsunternehmung
4104 Oberwil, Grenzweg 1, Telefon 061/406 11 11, Fax 061/406 11 22

Einladung zur 27. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Montag, 18. Juni 2001, 16.00 Uhr
auf dem Motorschiff «MS Christoph Merian», Anlegestelle Waldhaus

Traktanden und Anträge des Verwaltungsrates:

1. Jahresbericht und Jahresrechnung 2000

2. Bericht der Revisionsstelle (Kenntnisnahme)

3. Beschlussfassungen

a) Genehmigung des Jahresberichtes 2000

Antrag des Verwaltungsrates:
Der Jahresbericht 2000 sei zu genehmigen.

b) Genehmigung der Jahresrechnung 2000

Antrag des Verwaltungsrates:
Die Jahresrechnung, ausweisend einen Jahresgewinn von Fr. 803 611.71, sei zu genehmigen.

c) Verwendung des Jahresgewinnes.

Antrag des Verwaltungsrates:
Der Jahresgewinn per 31. Dezember 2000 sei wie folgt zu verwenden:

- Zuweisung an zweckgebundene Linienrücklagen	Fr. 110 900.00
- Zuweisung an Reserven	Fr. 692 711.71
Total	Fr. 803 611.71

d) Auflösung Rücklage Camionnage

Antrag des Verwaltungsrates:
Die Rücklage Camionnage von Fr. 1 246 183.92 sei aufzulösen und der Rückstellung Rentnersteuerung zuzuweisen.

e) Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates

Antrag des Verwaltungsrates:
Die Mitglieder des Verwaltungsrates seien in globo für das Geschäftsjahr 2000 zu entlasten.

4. Wahlen

a) Wahlen in den Verwaltungsrat

Antrag des Verwaltungsrates: Es seien die Herren

- Dr. Hannes Baumgartner, Arlesheim

- Urs Grossenbacher, Therwil

für eine Amtsdauer von drei Jahren zu wählen.

b) Wahl der Revisionsstelle

Antrag des Verwaltungsrates: Es seien die Herren

- Peter Tschopp, Liestal, als leitender Revisor

- Hugo Huber, Arlesheim

- Heinz Meier, Arlesheim

- Roland Winkler, Tenniken

für eine Amtsdauer von einem Jahr als Revisionsstelle zu wählen.

5. Verschiedenes

Orientierungen

Jahresbericht, Jahresrechnung und Bericht der Revisionsstelle liegen innert der statistischen Frist bei der BLT Baselland Transport AG in Oberwil den Aktionären zur Einsicht auf. Auf Verlangen wird dem Aktionär eine Ausfertigung dieser Unterlagen unverzüglich zugestellt.

Namensaktionäre, die am 1. Mai 2001 im Aktienregister eingetragen sind, erhalten die Einladung zur Generalversammlung mit den Anträgen des Verwaltungsrates sowie die Eintrittskarte direkt zugestellt.

Für die **Vollmachterteilung** ist die Eintrittskarte oben rechts zu unterzeichnen und einem bevollmächtigten Aktionär zu übergeben.

Falls ein Aktionär den **Verwaltungsrat** bevollmächtigen will, so bitten wir ihn, die Vollmacht blanko, jedoch unterzeichnet, an das Aktienbüro einzusenden. In diesem Falle werden wir dafür besorgt sein, dass das Stimmrecht gemäss den Anträgen des Verwaltungsrates ausgeübt wird.

Falls ein Aktionär einen **unabhängigen Stimmrechtsvertreter** bevollmächtigen will, so bezeichnen wir dafür **Herrn Erich Heggendorf**, Treuhänder, Schliefweg 30, 4106 Therwil.

Oberwil, 9. April 2001

Die Präsidentin des Verwaltungsrates:
E. Schneider-Kenel, Regierungsrätin
Der Direktor:
A. Büttiker

159153



Dividendenzahlung

Die 98. ordentliche Generalversammlung vom Freitag, 11. Mai 2001, hat die Dividende wie folgt beschlossen:

Namensaktie Nennwert Fr. 40.-

Fr. 12.50

abzüglich 35% Verrechnungssteuer

Fr. 4.35

Nettoauszahlung

Fr. 8.15

Die Auszahlung erfolgt spesenfrei ab Mittwoch, 16. Mai 2001, mittels Gutschrift bzw. Dividendenanweisung an die im Aktienregister eingetragenen Aktionäre bzw. an deren Depotbanken.

Zofingen, 11. Mai 2001

SIEGFRIED AG
Der Verwaltungsrat

159401

UBS Alternative Portfolio AG

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Mittwoch, 6. Juni 2001, 14.30 Uhr in den Räumlichkeiten von Bär & Karrer, Baarerstrasse 8, Zug

Traktanden und Anträge des Verwaltungsrates

1. Ordentliche Kapitalerhöhung

Der Verwaltungsrat beantragt,

a) das Aktienkapital der Gesellschaft von CHF 16 812 000.- durch eine ordentliche Kapitalerhöhung um höchstens CHF 30 000 000.- auf höchstens CHF 46 812 000.- nach Massgabe der folgenden Bestimmungen zu erhöhen:

- Gesamter Nennbetrag, um den das Aktienkapital höchstens erhöht werden soll: CHF 30 000 000.-.
- Betrag der höchstens darauf zu leistenden Einlagen: CHF 30 000 000.- (voll liberiert).
- Anzahl, Nennwert und Art der neuen Aktien: höchstens 300 000 Namenaktien zu je CHF 100.- nominal.
- Vorrechte einzelner Kategorien: keine.
- Ausgabebetrag: Der Verwaltungsrat wird ermächtigt, den Ausgabepreis festzulegen. Die Differenz zwischen dem Nominalwert der neu ausgegebenen Aktien und dem Gesamtausgabebetrag wird bei der Gesellschaft als Agio gebucht.
- Beginn der Dividendenberechtigung: sofort.
- Art der Einlagen: Barliberierung.
- Beschränkung der Übertragbarkeit neuer Namenaktien: keine.
- Eine Einschränkung oder Aufhebung der Bezugsrechte erfolgt nicht.
- Beabsichtigte Sachübernahmen: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Kapitalerhöhung vom 6. Juni 2001 zum Preis von maximal US\$ 63 000 000.- maximal 630 neu auszugebende Aktien zu je US\$ 1.- Nominalwert ihrer Tochtergesellschaft Alternative Portfolio Ltd., c/o UBS (Cayman Islands) Ltd., UBS House, PO Box 852 GT, 227 Elgin Avenue, George Town, Grand Cayman, Cayman Islands, zu einem Ausgabebetrag von insgesamt höchstens US\$ 63 000 000.- zu zeichnen und diese Aktien mit dem entsprechenden Wert in Schweizer Franken in die Bilanz einzufügen. Die Gesellschaft hält damit weiterhin 100% der Alternative Portfolio Ltd.
- Besondere Vorteile: keine.

b) den Verwaltungsrat zu verpflichten, 300 000 Namenaktien zu je CHF 100.- nominal zur Zeichnung anzubieten und die Kapitalerhöhung im Umfange sämtlicher dabei gezeichneter Namenaktien durchzuführen.

2. Genehmigtes Aktienkapital

Der Verwaltungsrat beantragt folgende Statutenänderung:

«Art. 4a

Der Verwaltungsrat ist ermächtigt, bis zum 6. Juni 2003 das Aktienkapital durch Ausgabe von höchstens 84 060 voll zu liberierenden Namenaktien von je CHF 100.- Nennwert im Maximalbetrag von CHF 8 406 000.- nominal zu erhöhen. Erhöhungen in Teilbeträgen sind gestattet. Der jeweilige Ausgabebetrag wird vom Verwaltungsrat bestimmt. Das Bezugsrecht der bisherigen Aktionäre bleibt gewahrt. Bezugsrechte, die nicht ausgeübt werden, stehen zur Verfügung des Verwaltungsrates, der diese im Interesse der Gesellschaft verwenden kann.»

Teilnahme und Vertretung

Aktionäre, die am 16. Mai 2001 im Aktienregister eingetragen sind, erhalten die Einladung zur Generalversammlung direkt zugestellt. Aktionäre, die zwischen dem 16. Mai 2001 und dem 1. Juni 2001 neu ins Aktienregister eingetragen werden, erhalten in einem Nachversand ebenfalls eine Einladung. Dieser Einladung liegt die persönliche Stimm- und Zutrittskarte des Aktionärs zur Generalversammlung bei. Gesellschaften werden gebeten, ihre Vertreter mit gültiger Gesellschaftsvollmacht auszustatten.

Aktionäre, die nicht persönlich an der Generalversammlung teilnehmen, können sich wie folgt vertreten lassen:

- Durch eine Drittperson, indem sie die auf dem Antwortschein gedruckte Vollmacht ausfüllen und unterzeichnen.
- Durch den Verwaltungsrat der UBS Alternative Portfolio AG. Die Rücksendung der ausgefüllten Stimm- und Zutrittskarte an die UBS Alternative Portfolio AG, Gessnerallee 3, 8098 Zürich, genügt für die Erteilung der Vollmacht. Vollmachten, die andere Weisungen als Zustimmung zu den Anträgen des Verwaltungsrates enthalten, werden an den unabhängigen Stimmrechtsvertreter weitergeleitet.
- Durch den unabhängigen Stimmrechtsvertreter, Herrn Thomas Witschi, c/o UBS AG, Gessnerallee 3, 8098 Zürich. Die Rücksendung der ausgefüllten Stimm- und Zutrittskarte an die UBS Alternative Portfolio AG, Gessnerallee 3, 8098 Zürich, genügt für die Erteilung der Vollmacht. Ohne anderslautende schriftliche Weisung wird der unabhängige Stimmrechtsvertreter den Anträgen des Verwaltungsrates zustimmen.
- Durch ihre Depotbank, indem sie sich direkt an diese wenden.

Aktionäre, die ihre Aktien vor der Generalversammlung veräussert haben, können die auf die veräusserten Aktien entfallenden Stimmrechte nicht mehr ausüben. Im Falle einer teilweisen Veräusserung ist die zugestellte Stimm- und Zutrittskarte vor der Generalversammlung gegen eine neue auszutauschen. Im Falle einer vollständigen Veräusserung ist die zugestellte Stimm- und Zutrittskarte unverzüglich der UBS Alternative Portfolio AG, Gessnerallee 3, 8098 Zürich, zurückzusenden.

Depotvertreter im Sinne von Art. 689d OR werden gebeten, der Gesellschaft die Anzahl der von ihnen vertretenen Aktien möglichst früh, spätestens jedoch am Tag der Versammlung bei der Zutrittskontrolle bekannt zu geben. Als Depotvertreter gelten die dem Bundesgesetz vom 8. November 1934 über Banken und Sparkassen unterstellten Institute sowie gewerbemässige Vermögensverwalter.

Zürich, 16. Mai 2001

Der Verwaltungsrat

Einladung

zur ordentlichen Delegiertenversammlung 2001

auf Donnerstag, 7. Juni, um 18 Uhr
in der Turnhalle in Waldenburg.

Traktanden

1. Protokoll der Delegiertenversammlung vom 15. Juni 2000
2. Geschäftsbericht mit Jahresrechnung 2000 und Bericht der Kontrollstelle
3. Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung
4. Statutenrevision
5. Statutarische Wahlen
 - a. Verwaltungsrat
 - b. Revisionsstelle
6. Verschiedenes

Der Geschäftsbericht mit Jahresrechnung 2000 und Bericht der Kontrollstelle kann von den Mitgliedern unserer Unternehmung unentgeltlich bezogen werden.

Für den Verwaltungsrat:

Der Präsident: R. Tschopp

Elektra Baselland Liestal

Mühlemattstrasse 6, 4410 Liestal, Telefon 061 926 11 11, Fax 061 921 15 82

158410

IMPRIMERIE CORBAZ S.A.

Montreux, le 11 mai 2001

Convocation

Conformément aux articles 9 et 12 des statuts,
Messieurs les actionnaires sont convoqués en

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ORDINAIRE

pour le jeudi 31 mai 2001, à 17 heures,
à l'Hôtel Eden-au-Lac, à Montreux

ORDRE DU JOUR:

1. **Rapport de gestion du conseil d'administration relatif à l'exercice 2000, comptes annuels, commentaires.**
2. **Rapport de l'organe de révision sur l'exercice 2000.**
3. **Discussion et décision d'approbation du rapport annuel sur l'exercice 2000.**
Proposition du conseil d'administration: le rapport annuel 2000 est approuvé.
4. **Approbation des comptes annuels de l'exercice 2000.**
Proposition du conseil d'administration: les comptes annuels, présentant au bilan un bénéfice de Fr. 1 274 519.13 pour l'exercice 2000, sont approuvés.
5. **Emploi du bénéfice de l'exercice 2000.**
Proposition du conseil d'administration:
Utiliser le bénéfice disponible, y compris le report à nouveau, soit Fr. 2 406 804.63, de la façon suivante:
dividende de Fr. 22.- par action sur le capital-actions
ayant droit au dividende de Fr. 3 439 400.- Fr. 756 668.-
versement à la réserve ordinaire Fr. 300 000.-
report en nouvel exercice Fr. 1 350 136.63
Total comme ci-dessus Fr. 2 406 804.63
6. **Décharge aux membres du conseil d'administration.**
Proposition du conseil d'administration: les membres du conseil d'administration reçoivent décharge pour l'exercice 2000.
7. **Renouvellement du conseil d'administration.**
Les membres actuels du conseil d'administration ne sont pas soumis à réélection.
M. Claude Pichonnat est démissionnaire.
Proposition du conseil d'administration: élire MM. Cyrille et Vincent Piguët.
8. **Election de l'organe de révision.**
Proposition du conseil d'administration: confier pour une année le mandat à la société Atag Ernst & Young S.A., à Lausanne.
9. **Election du réviseur des comptes de groupe.**
Proposition du conseil d'administration: la société Atag Ernst & Young S.A., à Lausanne, est élue comme réviseur des comptes de groupe pour une année.
10. **Divers et propositions individuelles.**
Les documents sont à la disposition des actionnaires au siège de la société, avenue des Planches 22, Montreux.

Au nom du conseil d'administration
Le président: **Jean-Paul Corbaz**

COMPAGNIE FINANCIERE MICHELIN

Route Louis-Braille 10 et 12, 1763 Granges-Paccot

L'Assemblée générale ordinaire de la Compagnie Financière Michelin, qui s'est tenue le 10 mai 2001 à Granges-Paccot, a approuvé les comptes annuels et du Groupe pour l'exercice 2000, les comptes annuels faisant ressortir un bénéfice de 337 073 959 francs contre 304 454 429 francs pour l'exercice précédent.

Elle a décidé de distribuer	par action nominative	par action au porteur
un dividende brut de	Fr. 14.-	Fr. 28.-
sous déduction de 35% d'impôt anticipé représentant	Fr. 4.90	Fr. 9.80
soit un versement net de	Fr. 9.10	Fr. 18.20

Le paiement sera effectué sans frais à partir du 16 mai 2001,

pour les actions au porteur:

- par le Credit Suisse First Boston / Credit Suisse ainsi que par l'UBS S.A. et leurs succursales en Suisse, contre remise du coupon N° 23,

pour les actions nominatives:

- directement par la Compagnie.

COMPAGNIE FINANCIERE MICHELIN
Pour l'Administration,
le Gérant
François Michelin

Le FOSC a une nouvelle agence de réception des annonces:

Agence d'annonces SA
Chemin du Long-Champ 135
2501 Bienne
Téléphone 032 344 82 98
Téléfax 032 344 83 53
E-mail: anzeigen@gassmann.ch

Offen steht die Türe zum Schweizerischen Handelsamtsblatt für
Immobilien-Inserate
die Handel, Gewerbe und Industrie betreffen

Le livret d'épargne
No 42 27.994.03 de la Caisse d'Epargne du District de Courtelary est égaré. Le créancier annulera ce titre conformément à l'art. 90 CO et disposera de son avoir, si ledit livret n'est pas présenté dans le délai de 3 mois à la Caisse d'Epargne du District de Courtelary.

Courtelary, le 10 mai 2001

Caisse d'Epargne du District de Courtelary

160388

Ein As für jeden Inserenten

der die Leser am Arbeitsplatz erreichen will.
Das Schweizerische Handelsamtsblatt wird fast ausschliesslich von Lesern in leitenden Positionen 5x wöchentlich am Arbeitsplatz studiert.



SOCIÉTÉ FINANCIÈRE PRIVÉE SA
GENÈVE

CONVOCATION

à l'Assemblée Générale Extraordinaire des
Actionnaires de la Société Financière Privée S.A.
le jeudi 7 juin 2001, à 11 h 30
à l'hôtel Président Wilson, 47 quai Wilson, Genève

Ordre du jour et propositions

1. Modification des statuts

Augmentation conditionnelle du capital-actions

Suppression de l'article 7 des statuts suite au remboursement à l'échéance le 30 mai 2001 de l'emprunt obligataire convertible et subordonné à un montant maximum de vingt trois millions deux cent quinze mille francs (CHF 23'215'000.-) divisé en quatre mille six cent quarante-trois (4'643) obligations au porteur de cinq mille francs (CHF 5'000.-) chacune. Il était prévu que chaque obligation de cinq mille francs (CHF 5'000.-) moyennant un versement en espèces de septante cinq francs (CHF 75.-) puisse être convertie en sept (7) actions de cent francs (CHF 100.-) chacune au prix de sept cent vingt-cinq francs (CHF 725.-) par action soit y compris un agio de six cent vingt-cinq francs. Aucun des droits de conversion attachés aux obligations d'emprunt ne pouvant plus être exercés, l'article 7 des statuts n'a plus de raison d'être.

2. Modification des statuts

Augmentation autorisée du capital-actions

Introduction d'une nouvelle disposition dans les statuts relative à une augmentation autorisée du capital-actions qui annule et remplace l'article 6 actuel et dont la teneur est la suivante :
"Le Conseil d'Administration est autorisé à augmenter dans un délai de deux ans, soit jusqu'au 7 juin deux mille trois (2003), le capital-actions de la somme de TROIS MILLIONS TROIS CENT MILLE FRANCS (CHF 3'300'000.-) au maximum par l'émission d'un maximum de TRENTE-TROIS MILLE (33'000) actions de CENT FRANCS (CHF 100.-) chacune, au porteur, entièrement libérées.
Le Conseil d'Administration déterminera le prix d'émission, le moment à partir duquel les actions donneront droit à des dividendes et à la nature des apports.
Le droit préférentiel de souscription des actionnaires titulaires d'actions nominatives est supprimé. Il est ainsi maintenu uniquement à l'égard des actionnaires titulaires d'actions au porteur.
En cas de non exercice de ce droit par un ou plusieurs actionnaires, les nouvelles actions non souscrites pourront être offertes par le Conseil d'Administration aux autres actionnaires, proportionnellement au nombre d'actions qu'ils détiennent, ou à des tiers".

Cette nouvelle disposition est introduite suite à l'échéance le 8 juin 2001 du délai accordé par l'Assemblée Générale Ordinaire du 8 juin 1999 au Conseil d'Administration aux fins de procéder à une éventuelle augmentation du capital-actions de la somme de CHF 5'300'000.- au maximum par l'émission d'un maximum de 33'000 actions de CHF 100.- chacune, au porteur, entièrement libérées, et de 200'000 actions nominatives de CHF 10.- chacune, entièrement libérées. Les nouvelles actions nominatives bénéficiaient du droit de vote privilégié prévu par l'article 19 des statuts. Dans le cadre de cette autorisation, le Conseil d'Administration a, le 19 avril 2000, décidé de procéder à l'émission a) d'une première tranche de CHF 5'000'000.- répartie en 50'000 actions d'une valeur nominale de CHF 10.- chacune. Le droit préférentiel de souscription des actionnaires en ce qui concerne cette première tranche a été supprimé (selon procès-verbal de l'Assemblée Générale Ordinaire du 8 juin 1999), celle-ci étant réservée aux cadres de la société; b) d'une deuxième tranche de CHF 1'500'000.- répartie en 150'000 actions d'une valeur nominale de CHF 10.- chacune. Celle-ci a été offerte aux actionnaires titulaires d'actions nominatives uniquement qui ont pu exercer leur droit de souscription.

Compte tenu de l'évolution actuelle des marchés, le Conseil d'Administration n'a, à ce jour, pas procédé à l'émission des 33'000 actions de CHF 100.- chacune, au porteur, avant l'échéance du 8 juin 2001. Cependant, afin que les titulaires d'actions au porteur puissent exercer leur droit préférentiel de souscription, le Conseil d'Administration souhaite tout de même procéder à ladite émission ultérieurement. Celle-ci interviendra certainement encore sur l'exercice comptable de l'année courante. L'introduction de cette nouvelle disposition statutaire a donc pour but de préserver les droits de souscription des titulaires d'actions au porteur."

3. Divers

Documentation

Le procès-verbal de l'Assemblée Générale Ordinaire du 19 avril 2001 peut être consulté par les actionnaires à partir du 17 mai au siège de la société.

Carte d'admission - droit à participer et à voter

Les titulaires d'actions nominatives seront convoqués conformément aux dispositions statutaires par voie de courrier à leur domicile tel que mentionné au livre des actionnaires. Les titulaires d'actions au porteur peuvent obtenir leur carte d'admission directement au siège de la société jusqu'au 31 mai 2001, soit :

SOFIPRIV - Case postale 3668 - 1211 Genève 3
A l'attention de M^{me} Sophie QUINCEROT

L'inscription sur la feuille de présence à l'Assemblée Générale Extraordinaire requiert la présentation d'une attestation de blocage des actions sur un dépôt bancaire (établissement assujéti à la loi fédérale sur les banques du 8 novembre 1934), ou la présentation des actions physiques, ou la présentation du carton d'admission. Toutefois les représentants dépositaires (cf. art. 689d CO) sont priés d'annoncer le nombre, le genre et la valeur nominale des actions qu'ils représentent, avant le 31 mai 2001, à 12 heures au siège de la société.

L'Assemblée sera suivie d'un apéritif.

Offenlegung von Beteiligungen gemäss Börsengesetz - Richtigstellung

Unsere Meldung vom 21. Oktober 1999 (SHAB vom 26.10.1999) enthält einen Fehler. Die korrekte Meldung hätte folgendermassen gelautet:

Die Belimo Holding AG hat aufgrund entsprechender Meldung davon Kenntnis genommen, dass folgende Aktionäre:

- Walter Burkhalter, Hinwil
- Ludwig Linsi, Grandvaux
- Walter Linsi, Stäfa
- U.W.-Linsi-Stiftung, Stäfa
- Werner Roner, Feldbach

im Rahmen eines zwischen ihnen bestehenden Aktionärsbindungsvertrages insgesamt 231 859 Namenaktien (Stimmrechtsanteil 35,7%) der Belimo Holding AG als organisierter Gruppe halten.

Vertreter der durch den Aktionärsbindungsvertrag verbundenen Personen ist Herr Walter Burkhalter, Hinwil.

Wir weisen darauf hin, dass die Mitglieder obiger organisierter Gruppe seit dem 21. Oktober 2000 weder Namenaktien der Belimo Holding AG erworben, noch veräussert haben. Des Weiteren wurde uns die Auflösung des obigen Aktionärsbindungsvertrages per 23. April 2001 gemeldet.

Dadurch werden die folgenden Aktionäre meldepflichtig:

- Walter Burkhalter, Hinwil 49 782 Namenaktien, 7,7% Stimmrechtsanteil
- Walter Linsi, Stäfa 50 000 Namenaktien, 7,7% Stimmrechtsanteil
- U.W.-Linsi-Stiftung, Dorfstrasse 47, 8712 Stäfa* 70 000 Namenaktien, 10,8% Stimmrechtsanteil
- Werner Roner, Feldbach 53 000 Namenaktien, 8,2% Stimmrechtsanteil

*Walter Linsi ist Mitglied des Stiftungsrates der U.W.-Linsi-Stiftung.

Wetzikon, 16. Mai 2001

BELIMO Holding AG

106457

Inserate im SHAB haben Erfolg!

creINVEST

EINLADUNG

Zur 5. ordentlichen Generalversammlung der
Aktionärinnen und Aktionäre der creinvest AG, Zug
Am Donnerstag 7. Juni 2001, um 16:00 Uhr;
im Congress Centrum Metalli in Zug

TRAKTANDEN UND ANTRÄGE DES VERWALTUNGSRATES:

1. Geschäftsbericht mit Jahresbericht, Jahresrechnung und Konzernrechnung 2000

Antrag des Verwaltungsrates: Genehmigung des Jahresberichts, der Jahresrechnung und der Konzernrechnung 2000.

2. Verwendung des Bilanzgewinnes 2000 und Umbuchung von gesetzlichen Reserven

Antrag des Verwaltungsrates: Vortrag des verfügbaren Bilanzgewinnes von CHF 218'833 auf neue Rechnung und Umbuchung von CHF 4'400'000, von gesetzlichen Reserven an freie Reserven.

3. Entlastung des Verwaltungsrates

Antrag des Verwaltungsrates: Erteilung der Entlastung des Verwaltungsrates für das Geschäftsjahr 2000.

4. Wahlen

Antrag des Verwaltungsrates: Wiederwahl von Herrn Gérard Bagnoud in den Verwaltungsrat für eine Amtsdauer von drei Jahren.

Der Geschäftsbericht 2000 inklusive Berichte der Revisionsstelle und des Konzernprüfers sowie die Anträge des Verwaltungsrates liegen ab dem 16. Mai 2001 zur Einsichtnahme durch die Aktionäre am Sitz der Gesellschaft (creinvest AG, Grabenstrasse 32, 6301 Zug, Tel. +41 41 710 00 68, Fax +41 41 711 60 46, E-mail: info@creinvest.ch) auf und werden diesen ausserdem auf Verlangen zugestellt.

Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen oder sich vertreten lassen wollen, können ihre Eintritts- und Stimmkarten ab dem 16. Mai bis spätestens 1. Juni 2001 gegen Hinterlegung der Aktien oder einer Bankdepotbescheinigung mit Sperrvermerk bei der creinvest AG spesenfrei beziehen.

Aktionäre, die nicht persönlich an der Generalversammlung teilnehmen können, haben die Möglichkeit, sich durch einen Dritten, ihre Bank (Depotvertreter), durch die Gesellschaft oder durch Herrn Dr. Richard Müller, Rechtsanwalt, Grabenstrasse 32, 6301 Zug, als unabhängigen Stimmrechtsvertreter im Sinne von Art. 689c OR, vertreten zu lassen. Ohne ausdrückliche anderslautende Weisung üben diese Vertreter das Stimmrecht gemäss den Anträgen des Verwaltungsrates aus.

Depotvertreter im Sinne von Art. 689d OR werden gebeten, der Gesellschaft Anzahl, Art und Nennwert der von ihnen vertretenen Aktien frühzeitig bekanntzugeben, spätestens jedoch bei der Eintrittskontrolle am Tag der Generalversammlung.

Zug, 16. Mai 2001

Für den Verwaltungsrat

Der Präsident: Raymond J. Bär

creinvest AG, Grabenstrasse 32, CH-6301 Zug
Tel: +41-41-710 00 68 Fax: +41-41-711 60 46 info@creinvest.ch www.creinvest.ch

159922

Offenlegung von Beteiligungen

Gestützt auf das am 1. Januar 1998 vollständig in Kraft getretene Börsengesetz meldet die
Conzzeta Holding, Giesshübelstrasse 45, 8045 Zürich,

folgenden Bestand eigener Aktien:

Art und Anzahl der gehaltenen Aktien: 41 000 Inhaberaktien
Total Stimmrechtsanteil: 5,42%

Zürich, 14. Mai 2001

Conzzeta Holding

18033

Giovanni Agustoni S.A., Bioggio

Avviso di convocazione

L'assemblea generale ordinaria degli azionisti

è convocata per il giorno di martedì 19 giugno 2001, alle ore 14.30, presso lo studio legale Splex Brunoni Pedrazzini Molino, via Pioda 14, 6900 Lugano,

con il seguente ordine del giorno:

1. Designazione del segretario e degli scrutatori.
2. Controllo dei presenti.
3. Approvazione del rapporto, annuale 2000 del consiglio di amministrazione.
Proposta: approvazione del rapporto annuale.
4. Lettura della relazione dell'Ufficio di revisione per l'esercizio 2000.
Proposta: accoglimento della relazione.
5. Approvazione del conto annuale per l'esercizio 2000.
Proposta: approvazione del conto annuale.
6. Delibera sulla destinazione del risultato di bilancio.
Proposta: riporto a nuovo della perdita di esercizio.
7. Scarico del consiglio di amministrazione
Proposta: concessione dello scarico al consiglio di amministrazione.
8. Eventuali.

I signori azionisti sono pregati di voler portare alla riunione tutti i certificati azionari in loro possesso.

La consultazione della documentazione della società inerente l'esercizio 2000 potrà avvenire, nei soliti orari d'ufficio a partire da lunedì 21 maggio 2001 presso la sede della società.

Bioggio, 11 maggio 2001

Giovanni Agustoni
amministratore unico

180376